RESPUESTA POPULAR

REPRODUCIMOS EL SIGUIENTE EDITORIAL QUE PUBLICABA EL DIARIO «ARRIBA», DE MADRID, EN SU NUMERO DE AYER

El orden publico es un bien colectivo. Si se altera, la sociedad tiene derecho a exigir del Estado su restablecimiento. La paz no puede ser perturbada o puesta en trance de distorsión por la pugna en juego de estas o aquellas apetencias de grupo, de sector o banderia.

Con ocasión del secuestro del Cónsul Honorario de la República Federal de Alemania en San Sebastián, los periódicos han hecho público un comunicado de la Agencia Cifra en el que se ofrecen a la consideración general los rasgos más característicos de una agitación subversiva perfectamente identificada Esa agitación que ha culminado en un acto de bandolerismo perpetrado contra la persona de un representante diplomático extranjero.

La condena del pueblo español ha sido unánime y sincera. El pueblo español (ese pueblo laborioso y responsable, que necesita el trabajo para su sustento, que no tiene tiempo ni vocación de algaradas, que aprendió a vivir en paz) ha condenado el suceso de San Sebastián con una enérgica repulsa. Pero, simultáneamente, exige que nadie altere el marco social y espiritual en el que desarrolla su vida y eche por tierra sus esfuerzos solidarios. En pocas palabras: El pueblo español tiene derecho a exigir que el peso de la ley caiga sobre quienes, muchas veces, desde cómodas posiciones de inviolabilidad, perturben una paz que descansa sobre el recuerdo de dos siglos de atroces confrontaciones airadas y sobre treinta años de tranquilidad y progreso.

El instinto popular, agudizado por tantos dolores y sufrimientos se pregunta que se esconde detrás de los brotes subversivos a que asistimos. Luego de contemplar la propaganda que se ha hecho llegar a él por todos aquellos medios disponibles para el panfleto y la algarada, el pueblo ve que ningún activista esgrime el nombre de España o le ofrece, como argumento, el bien general del país o la mejora de los bienes materiales o espirituales...

El pueblo español sabe, por último, cue detrás de la agitación subversiva solo existen unas ideas que fueron derrotadas por ese mismo pueblo hace ahora treinta y un años. Los acontecimientos a que aludimos se inscriben por su propia naturaleza, en la más turbia tradición de la acción política clandestina, aunque se animen, increíblemente desde algunas respetables y cómodas posiciones.

Salgan a la calle los agitadores y pregunten a las gentes sencillas su opinión sobre este confuso guirigay que está exigiendo la estricta intervención del Estado en defensa de los intereses generales del pueblo español.

CONTINUO EN BURGOS EL CONSEJO DE GUERRA SUMARISIMO CONTRA LOS TERRORISTAS DE LA E.T.A.

TERMINO LA LECTURA DEL RESUMEN DE LA CAUSA QUE CONSTA DE 5.000 FOLIOS

(Página 4)

Astronautas del Apolo 14

CENTRO ESPACIAL KENNEDY. — Estos son los astronautas del Apolo XIV. De izq. a der. Edgar D. Mitchell; Alan B. Shepard, jr., y Atuart A. Roosa. Shepard y Mitchell explorarán la región de Fra Mauro, mientras Roosa pilota el módulo de mando en órbita lunar. El lanzamiento está previsto para el 31 de enero próximo. — (TELEFOTO CIFRA).

Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL P. M. — 1958 | *Palma de Mallorca, sábado, 5 de diciembre de 1970* | AÑO XXXI :-: Nº 10.397 PRECIO: 4'— PTAS.

EDITADO POR «PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO» Avenida Generalísimo, 142 — MADRID | DIRECTOR: F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ | REDACCION ADMINISTRACION Y TALLERES Paseo Mallorca, 29 - PALMA

POR SI VUELVE LA GUERRA

SEUL (Corea del Sur). -- La posibilidad de que el país pueda hallarse comprometido en una guerra es una idea que permanece presente en la mente de los jóvenes coreanos. En la foto, estudiantes del Colegio niversitario de Kyongsong durante los ejercicios de instrucción militar que aprenden en el seno de dicho centro docente. -- (Telefoto CIFRA GRAFICA).

CONSEJO DE MINISTROS

EL GOBIERNO DECRETA EL ESTADO DE EXCEPCION EN GUIPUZCOA

(Página 2)

PROVEEDORES
PARA
ELECTRODOMESTICOS, MUEBLES
en general y de cocina,
UTENSILIOS
para cocinas, dormitorios y decoración, pedimos. (Para muchos chalets y apartamentos en Santa Ponsa). Escribir con detalles y precios al mayor al Apartado de Correos Palma 1146.

LOS CUATRO MURIERON

DACCA (Pakistán Oriental). — Arriba, el Capitán Omar Tomasson (izq.) y el copiloto Birgir Johsson; abajo el ingeniero de vuelo Stefan Olafsson (izquierda) y el encargado de transportes Jean Poul Tompers, que resultaron muertos en el accidente de un avión que se estrelló cerca del Aeropuerto de Dacca y que transportaba suministros con destino a los damnificados por el reciente ciclón, desde Bélgica.
(TELEFOTO CIFRA)

COMERCIANTE
Contribuye espléndidamente a la ILUMINACION NAVIDEÑA.
El prestigio de nuestra ciudad lo merece.

MOLI CA'N RIGO (MONTUIRI)
Teléfono 85
ARROZ DE MATANZAS y LOMO CON SETAS

Lista de BODAS
UN SERVICIO PRACTICO, MODERNO, EFICAZ QUE CON UN SELECTO SURTIDO, BRINDA...
ESTABLECIMIENTOS **Alvarez** JAIME III 106
Para que **SU REGALO** sea el que los novios desean,
OBSEQUIAMOS A LOS NOVIOS CON NUESTRO PARTICULAR REGALO

M.C.D. 2022

CONSEJO DE MINISTROS

SE DECLARA EL ESTADO DE EXCEPCION EN GUIPUZCOA, DURANTE TRES MESES

MADRID, 4. (Pyresa). — El Consejo de Ministros ha declarado el estado de excepción, durante tres meses, en Guipuzcoa. Quedan suspendidos en dicha provincia los artículos 14, 15, 16 y 18 del Fuero de los Españoles.

No han sido afectadas las libertades concedidas en el artículo 12 del Fuero sobre la libetrtad de expresión «porque según la finalidad fundamental del Decreto Ley —ha manifestado el Ministro de Información y Turismo— al ampliar la referencia del Consejo, es facilitar a las autoridades civiles la adopción de cuantas medidas se estimen en orden a la investigación y, en definitiva, para la salvaguardia de la seguridad y la paz públicas».

Los artículos suspendidos establecen lo siguiente:

Artículo 14. — «Los españoles tienen derecho a fijar libremente su residencia dentro del territorio nacional».

Artículo 15. — «Nadie podrá entrar en el domicilio de un español ni efectuar registros en él sin su consentimiento, a no ser con mandato de la autoridad competente, y en los casos y en la forma que establezcan las Leyes».

Artículo 16. — «Los españoles podrán reunirse y asociarse libremente para fines lícitos y de acuerdo con lo establecido por las Leyes».

Artículo 18. — «Ningún español podrá ser detenido sino en los casos y en la forma que prescriben las Leyes.

En el plazo de setenta y dos horas, todo detenido será puesto en libertad o entregado a la autoridad judicial».

En la ampliación que de la referencia del Consejo de Ministros, hizo el titular del Departamento de Información y Turismo dijo: "El Gobierno, a través de los informes de los Ministros competentes ha podido comprobar, con satisfacción, la absoluta repulsa con que la inmensa mayoría de los españoles y la totalidad de la prensa han condenado actuaciones netamente terroristas que, aparte de su repercusión emocional, ni torcerán la marcha de la justicia, cuya independencia el Gobierno es el primero en respetar y hacerla respetar, ni han hecho mella en la moral de la población. Constata y denuncia, eso sí, que al lado autores directos de tales desmanes, existían pequeños grupos de descontentos permanentes frente a todo, significativamente pertenecientes a sectores privilegiados, que en aras de fines puramente personales pretenden justificar la acción de los terroristas, convirtiéndose de hecho, ante la opinión pública, en sus indudables cómplices.

El reciente secuestro en nuestro país del representante consular de un Estado extranjero hecho con el expreso propósito de coaccionar la actuación de los Tribunales de Justicia, constituye la culminación de unas actividades subversivas que especialmente se concentran en la provincia de Guipúzcoa. El Gobierno está obligado, por exigencias de la paz pública, a la adopción de las medidas que el orden constitucional prevé, con carácter extraordinario, en defensa de la normal convivencia de los ciudadanos y para garantía de sus libertades. Es la Ley, el orden y la justicia lo que a todos nos corresponde defender. Porque sólo ellas posibilitan una convivencia política civilizada.

Aseguró el señor Sánchez Bella que el Gobierno hace todo lo posible para conseguir el rescate del Cónsul secuestrado, como lo prueba esta declaración del estado de excepción en Guipúzcoa, pero que de ninguna manera entrará en negociación con los secuestradores.

ACTIVIDADES

FRAUDULENTAS

EN CONTRATACION

TRABAJADORES

De otro lado, el Ministro señaló que se había aprobado a propuesta del titular de Trabajo, un decreto que regula, en el orden laboral, la acción preventiva y sancionadora de la Administración para combatir las actividades fraudulentas en la contratación y empleo de trabajadores. En definitiva dijo, se trata de evitar que a través de las actividades del llamado «prestamismo», o de supuestas subcontrataciones por medio de personas insolventes, se vulneren los derechos de los trabajadores a la estabilidad en el empleo y a las prestaciones a la Seguridad Social.

Asimismo informó el Ministro de Trabajo de la evolución de la emigración en el último mes, que presenta una disminución en relación con el mismo período del año anterior, así como de las medidas adoptadas por el Instituto de Emigración en colaboración con la RENFE para facilitar la venida de emigrantes a pasar las vacaciones de Navidad en España, organizándose trenes especiales y servicios de información y asistencia en los pasos fronterizos y en Madrid, así como en todas las provincias. Se prevé la llegada en este mes, de unos 150.000 emigrantes de Europa para celebrar las Navidades con sus familias.

Por su Parte el Ministro del Aire informó al Consejo sobre la estadística mensual comparativa del movimiento de aviones en los aeropuertos nacionales durante el mes de noviembre de 1970.

Respecto a la de igual mes del año anterior, se observa un crecimiento de un 28 por ciento en el número de aviones, un 30 por ciento en el de pasajeros y un 6 por ciento en el de mercancías.

INVERSIONES OBRAS

PUBLICAS

El Ministro de Obras Públicas informó ampliamente sobre el creciente nivel de las inversiones de su Departamento. Las efectuadas en los once primeros meses del presente año son superiores en 4750 millones a las correspondientes al mismo período del año anterior y superiores en 2.300 millones a las de 1968.

La inversión total prevista para 1970 es del orden de 32.000 millones de pesetas, lo que constituirá un record nacional en 1971 continuará el incremento.

COYUNTURA TURISTICA

El Ministro de Información y Turismo presentó al Consejo un amplio informe sobre la coyuntura turística dentro del mes de noviembre. En el curso de dicho mes visitaron España 1.091.932 personas, lo que representa un aumento del 12,8 por ciento sobre el mismo mes de 1969. En los once primeros meses del año lo hicieron 22.931.467, con un ritmo de crecimiento de 11,2 por ciento sobre 1969.

El total de españoles salidos al extranjero, en octubre fue de 436.037, con un aumento de 44,8 por ciento sobre el mismo mes, del año anterior. Durante los diez primeros meses del año han trabajado al extranjero 4.115.971 españoles, lo que significa un aumento del 8 por ciento sobre el mismo período de 1969.

Los ingresos producidos por el turismo en el mes de octubre suponen 142 millones de dólares, con un aumento de 15,4 por ciento sobre octubre del pasado año. Los pagos por turismo exterior ascendieron a 12 millones de dólares, con un aumento del 25,7 por ciento. El saldo anterior neto fue de 130 millones de dólares, lo que representa un incremento del 14,5 por ciento.

ELECCIONES DE

CONCEJALES

TERCIO SINDICAL

El Ministro de Agricultura, en funciones de Delegado Nacional de Sindicatos, ha presentado al Consejo de Ministros diversos asuntos de índole económica, social y laboral, y un informe sobre el desarrollo de las elecciones de Concejales y Consejeras Locales del Movimiento de representación sindical.

La convocatoria para la elección de Concejales por el tercio sindical afecto a 6.002 Ayuntamientos, con un total de 6.899 Concejales a elegir. Entre los datos relativos a las capitales de provincia y a los 100 Municipios más importantes, es especialmente destacable el hecho de que un 54 por ciento de los candidatos electos, tienen una edad comprendida entre los 23 y los 45 años.

En cuanto a la elección de Consejeros Locales del Movimiento, se llevó a efecto en 8.411 municipios, con un total de 12.781 Consejeros de representación sindical, de los que un 50 por ciento tienen menos de 40 años.

Se destaca en el informe el escaso número de incidencias habidas en el desarrollo de estas elecciones, siendo únicamente destacables las impugnaciones presentadas, en seis Municipios por puestos defectos en el procedimiento electoral seguido.

Finalmente, el Consejo aprobó el nombramiento de don Xavier de Salas Bosch como Director del Museo del Prado y de don Diego Angulo Iñiguez como Director honorario del citado Museo.

BIOGRAFIA

Don Francisco Xavier de Salas Bosch, Director del Museo del Prado, nació en Barcelona el 4 de junio de 1907; Doctor en Filosofía y Letras, Licenciado en Derecho por la Universidad de Salamanca.

Profesor Auxiliar desde 1931, quedó encargado de la Cátedra de Historia del Arte en 1940, y fue Catedrático en 1945. Desde 1940 era Comisario-Director de los Museos de Cataluña y Secretario de la Junta de Museos de Barcelona. Desde 1963 es Catedrático de la Universidad de Madrid.

A fines de 1946 fue nombrado Director del Instituto de España en Londres y Delegado de la Junta de Relaciones Culturales, cargos que desempeñó hasta 1962. En 1960 fue nombrado Sub-Director del Museo del Prado y desde 1961 es Vocal de su Patronato.

Ha publicado varios libros sobre temas de historia del Arte, y es director de la revista «Arte Español», de la Sociedad Española de Amigos del Arte, así como forma parte del Comité de redacción de «Gazette des Beaux Arts».

POR EXIGENCIAS DE LA PAZ PUBLICA, EL GOBIERNO ESTA OBLIGADO A ADOPTAR LAS MEJORES MEDIDAS

SE HACE TODO LO POSIBLE PARA RESCATAR AL CONSUL ALEMAN, PERO DE NINGUNA MANERA SE NEGOCIARA CON LOS SECUESTRADORES

DECRETO PARA COMBATIR LAS ACTIVIDADES FRAUDULENTAS EN LA CONTRATACION Y EMPLEO DE TRABAJADORES

DON XAVIER DE SALAS BOSCH, DIRECTOR DEL MUSEO DEL PRADO

ULTIMA HORA DEPORTIVA

FUTBOL

El Mallorca reclamará por la recalificación de Uria

El Mallorca se propone presentar una reclamación a la Federación Nacional de Fútbol contra la recalificación del jugador del Oviedo Uría. La reclamación no va, contra dicho jugador ni cintra su alineación mañana domingo en el encuentro Oviedo-Mallorca, sino contra la forma en que se ha llevado el asunto, ya que estima que puede salir perjudicado el conjunto local. Así lo ha manifestado el Presidente del Mallorca, don Guillermo Ginard.

URIA JUGARA CONTRA EL MALLORCA

OVIEDO, 4. (Alfil). — «Cuento con alinear a Uría en su puesto de extremo izquierdo el próximo domingo, frente al Mallorca», ha declarado esta noche el entrenador ovetense, García Andoain, a un redactor de Alfil, al saber que el Mallorca presentó una reclamación contra la actuación de éste jugador, cuya sanción —suspensión por cuatro partidos— fue levantada ayer por la Comisión Permanente de la Federación Española de Fútbol, sin perjuicio de una nueva sanción si el informe del investigador es favorable a ella.

Uría ha sido citado para la concentración de mañana, previa al partido de los ovetenses frente al Mallorca, en el estadio «Carlos Tartiere».

PEPIÑO QUIERE QUERELLARSE CONTRA URIA

EL FERROL DEL CAUDILLO, 4. (Alfil). — El jugador del Ferrol Pepiño solicitará de la Federación Española de Fútbol, la correspondiente autorización para presentar querella judicial contra el jugador del Oviedo Uría, por lesiones causadas a su persona.

Como se sabe, el jugador ferrolano resultó con fractura de los huecos propios de la nariz, que obligaron a intervención quirúrgica **a consecuencia de un golpe propinado por el jugador** ovetense en el encuentro disputado en el «Carlos Tartiere» entre los clubs Oviedo y Ferrol.

Según reciente acuerdo del Comité Permanente de Competición, a Uría le fue lenvantada la sanción por dicho incidente en aquel encuentro.

CORTES

APROBADA LA COTIZACION EMPRESARIAL AL REGIMEN DE SEGURIDAD SOCIAL AGRARIA

CUATRO ARTICULOS DEL PROYECTO DE LEY SINDICAL, FUERON DICTAMINADOS AYER

Madrid, 4. (Pyresa). — El tema de la cotización empresarial al régimen especial agrario de la Seguridad Social fue debatido ampliamente esta tarde en la Comisión de Trabajo de las Cortes Españolas. Intervinieron en primer lugar, los miembros de la comisión para centrar el debate en torno al artículo cuarto, cuyos enmendantes ya tuvieron ocasión de intervenir ayer.

En nombre de la ponencia el señor de la Mata, Director General de Seguridad Social, contestó a los enmendantes y mantuvo el texto leído tras dar lectura también a los cálculos actuariales según los cuales la cotización empresarial no rebasará en los cinco años próximos los límites solicitados por los enmendantes.

Seguidamente, se sometió a votación del texto del artículo cuarto, con la redacción dada hoy por la ponencia y que fue aprobado con tres votos en contra, siendo éste el primer artículo de este proyecto de Ley que no es aprobado por unanimidad. El texto aprobado es el siguiente:

«Artículo 4/0. 1) El importe global de la cotización empresarial se distribuirá entre los sujetos pasivos y exentos de la contribución territorial rústica y pecuaria, en función de jornadas teóricas, según clases y circunstancias de cualquier tipo de aprovechamiento agrícolas, forestales y ganaderos, en base a los datos de propiedad del catastro.

2) Para determinar las jornadas teóricas se partirá de los datos que se elaboran por los Servicios del Catastro de la contribución territorial rústica y pecuaria y se llevará a cabo con arreglo al procedimiento que establezca el Gobierno, a propuesta del Ministerio de Trabajo, previo informes del Mnistesio de Agricultura y de la Organización Sindical. En dicho procedimiento se recogerán los oportunos índices de corrección aplicables, así como los recursos administrativos y jurisdiccionales.

3) La recaudación se llevará a cabo por las entidades recaudadoras de la contribución territorial rústica y pecuaria. Reglamentariamente se regularán las circunstancias y condiciones de esta recaudación.

4) El procedimiento de reparto establecido en los números anteriores del presente artículo para sustituirse por otro método objetivo que, garantizando el importe y la eficacia de la recaudación, eleve a propuesta de la Organización Sindical el Ministro de Trabajo a la aprobación del Gobierno.

El Presidente levantó la sesión hasta el próximo miércoles, a las cinco de la tarde.

LEY SINDICAL

MADRID, 4. (Pyresa). — Cuatro artículos del proyecto de Ley Sindical han sido dictaminados esta tarde por la Comision de Leyes Fundamentales. Durante la semana parlamentaria que hoy finalizó, han sido aprobados más artículos que en el resto de las seis semanas anteriores.

La sesión se inició con unas palabras de homenae al Jefe del Estado por parte del Presidente de la Comisión, don Joaquín Bau con ocasión de su cumpleaños.

Seguidamente, el Presidente de la Comisión anunció que por primera vez iba a hacer uso de la palabra a título de procurador miembro de la Comisión. Sus palabras fueron de apoyo a la sugerencia formulada en la tarde de ayer por el señor Fugardo Sanz, en apoyo de la inclusión de los Gremios de Artesanos dentro del artículo 18.

El texto propuesto por el señor Villegas Girón fue aprobado por unanimidad.

Su redacción es la siguiente:

"Artículo 18:

1. — Las uniones se estructuran en agrupaciones con condición de órganos específicos de representación, gestión y defensa de los intereses comunes de sus miembros, conforme el esquema orgánico del Sindicato y en razón a las actividades diferenciadas de su rama.

2. — Las agrupaciones podrán tener personalidad jurídica y capacidad de obras necesaria para el cumplimiento de sus fines. Para ello deberán ser inscritas en el Registro de Entidades Sindicales, a propuesta de la unión correspondiente el órgano sindical competente, a través del Sindicato respectivo.

3. — El Gobierno de las agrupaciones estará a cargo de su junta directiva, que elegirá entre sus miembros al Presidente. El Estatuto de cada Sindicato establecerá las fases y funcionamiento de las mismas.

4. — Las agrupaciones podrán adoptar otra denominación justificada por la tradición, siempre que no coincida con las de otras organizaciones profesionales o entidades sindicales previstas en esta Ley".

ARTICULOS 19 Y 26

En el artículo 19 se trata de otros grupos sindicales con personalidad jurídica reconocida.

Se propuso que el reconocimiento de la personalidad jurídica de los Gremios Artesanos, de las Cofradías y Hermandades de Labradores y Ganaderos y demás entidades de base corporativa, se llevase a cabo en un artículo nuevo, con enumeración de 26-bis.

Ambos textos es decir, el correspondiente a los artículos 19 y 26-bis, fueron aprobados por unanimidad.

Sus textos son los siguientes:

"Artículo 19:

1. — Los Grupos Sindicales de Colonización, los organismos de Investigación, Formación Moral, Cultural y Profesional, Previsión y Auxilio, las entidades sindicales de comercialización y transformación y demás de carácter social y económico que interesen y participen de la producción, podrán adoptar formas asociativas y disfrutar las normas que las regulen.

En los Estatutos y Reglamentos de los Sindicatos y demás organismos sindicales, se determinará en su caso la forma y el grado de participación de estas entidades en los órganos colegiados sindicales".

"Artículo 26 bis. — Se reconoce como corporaciones de derecho público y con sujección a las normas y estatutos que las regulan, a los Gremios y Grupos de Artesanos, Cofradías de Pescadores, Hermandades Sindicales de Labradores y Ganaderos y demás entidades de base corporativa de análoga naturaleza, que puedan crearse, para servir de cauce de los intereses sindicales de sus miembros".

Se pasó después al estudio del artículo 20, el primero y único del capítulo tercero, referido a los Consejos de Empresarios y Trabajadores.

Después de un breve debate, fue sometido a votación y aprobado con un voto en contra.

Artículo 20. 1. — Son órganos intersindicales de coordinación, representación, gestión y defensa de los intereses profesionales, generales y comunes.

a) Los Consejos Provinciales y Nacionales de Trabajadores y Técnicos;

b) Los Consejos Provinciales y Nacionales de Empresarios.

2. — A propuesta de los Consejos Nacionales de Empresarios y de Trabajadores y Técnicos, se aprobarán por el Comité Ejecutivo Sindical los Reglamentos de los Consejos respectivos.

3. — La composición de los Consejos de Trabajadores y Empresarios, en los correspondientes aspectos funcionales y territoriales, se ajustará a criterios que aseguren la adecuada representación y participación de las respectivas uniones y de los diversos Consejos Provinciales en su Consejo Nacional. Dichos Consejos elegirán a su Presidente y Vicepresidente respectivos de entre sus miembros y funcionarán en pleno y en Comisión Permanente".

Una vez aprobado este precepto, el Presidente de la Comisión levantó la sesión, que será reanudada el próximo miércoles, a las cinco de la tarde.

M.C.D. 2022

NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO

CIUDAD DEL VATICANO

TRES TEMAS DE GRAN ACTUALIDAD EN ITALIA

★ *Denuncia de los divorcistas contra los obispos*

LAS RELACIONES DE LA JERARQUIA CONTRA LAS «ASOCIACIONES CATOLICAS DE TRABAJADORES»

★ *Posición de los católicos frente al Sindicato Unico*

Ciudad del Vaticano, 4. (Del corresponsal interino de Pyresa, Alejandro Pistolesi). -- El próximo número de la revista de los jesuítas "Civilta Cattolica", tratará tres temas que en estos momentos son de gran actualidad social en Italia: La denuncia del frente divorcista contra los 306 Obispos de la conferencia Episcopal italiana, las relaciones de la Jerarquía con las "asociaciones católicas de trabajadores" (ACLI), y la posición de los católicos frente al Sindicato único. En el comentario dedicado a la denuncia contra los Obispos italianos, acusados ante el Fiscal de la República de violación del concordato y del Código penal por haber difundido "noticias falsas encaminadas a turbar el orden público", o sea, por haber dicho que el divorcio destruye la familia, "Civilta cattolica", por la pluma del Padre De Rosa, sostiene que la reciente intervención de los Obispos en el tema del divorcio "es de su competencia, puesto que el divorcio no es sólo una cuestión civil y social, sino que toca además valores morales fundamentales, de la persona y de la sociedad".

LEGITIMIDAD DEL REFERENDUM

Hay católicos que sostienen, según recuerda el órgano de los jesuítas, que los Obispos han tardado demasiado en pronunciarse e intervenir con toda su autoridad en la polémica divorcista. El Padre De Rosa niega que haya habido ningún retraso: La intervención se hizo en su debido momento y en su sede apropiada, que es la conferencia episcopal. Por otra parte, también andan muy descaminados aquellos laicistas que hablan de "intromisión indebida" en problemas que atañen a la sociedad civil, hasta llegar al punto de acudir a los tribunales denunciando a los Obispos, con lo cual los jefes de la "liga del divorcio" demuestran haber perdido el sentido de la medida. "Resulta claro --sigue diciendo el Padre De Rosa-- que los Obispos no declaran en absoluto una guerra de religión y no imponen a los católicos el referendum sobre la Ley del Divorcio, pero... puesto que la unidad de la familia es un bien moral y social y el divorcio es un mal moral y social, los católicos si lo consideraran oportuno, podrán acudir al referendum; los Obispos italianos no se lo imponen, sino que declaran únicamente que dicho acto es "legítimo", y que si recurren a él, no por eso se les podrá acusar, --a los católicos--, de querer hacer una guerra de religión".

INTOLERANCIA Y ANTICLERICALISMO

La denuncia contra los 306 Obispos ha contribuído, como era de suponer, a la radicalización de la polémica entre divorcistas y antidivorcistas. El órgano católico de Bolonia "L'avvenire", de tendencia marcadamente pos-conciliar, dedica al episodio el editorial de primera plana, subrayando que "se puede decir tranquilamente que un viento de locura anticlerical está sacudiendo algunos sectores del mundo italiano, y que la intolerancia, la falta de inteligencia y el mal gusto, están celebrando un penoso festival que no hace honor a nadie y que de por sí, "constituye una guerra de religión mucho más feroz de la que se intenta atribuir, inútilmente, a los católicos".

Respecto de las relaciones con los Jefes de las "Asociaciones Católicas de Trabajadores Italianos", que han acentuado en los últimos tiempos su orientación izquierdista, "Civilta Cattolica" subraya que la Conferencia Episcopal ha obrado con mucha prudencia, sin acogerse a la opinión de quienes pretendían que las ACLI fueran denunciadas y hasta excomulgadas por la Jerarquía. Esto no quita, añade la revista de los jesuítas, que haya que aclarar y modificar el tipo de relación existente hasta ahora entre las ACLI y la jerarquía, para desligar a ésta de la responsabilidad de ciertas decisiones que dicha organización quiera tomar en el terreno temporal. "Altamente positivo", en fin, es juzgado el esfuerzo encaminado a conseguir la unidad sindical de todos los trabajadores italianos, siempre y cuando el nuevo Sindicato único "sepa conservar plena autonomía frente a todos los partidos, incluso los de la clase obrera".

EL RINCON DEL ARTISTA
(NUEVA DIRECCION)
MAÑANA DOMINGO, abrimos para usted un local único en Palma. Disfrute unas tapas gratis en todas sus consumiciones. Además disponemos del más surtido sistema de tapeo
SANTO CRISTO — PALMA DE MALLORCA

BRUSELAS

COMUNICADO FINAL DE LA REUNION MINISTERIAL DE LA OTAN

«EL OBJETIVO POLITICO DE LA ALIANZA ES LA BUSQUEDA EN COMUN DE LA PAZ», HAN DECLARADO LOS MINISTROS

EL MEDITERRANEO FUE OBJETO DE PARTICULAR ATENCION

BRUSELAS, 4. (Del corresponsal de Pyresa, Ignacio María SANUY). *Es imposible un análisis detenido del comunicado final de la reunión ministerial de la OTAN que hoy concluyó en Evere, en las inmediaciones de Bruselas. El texto es más extenso que de costumbre y el lenguaje de la diplomacia no permite siempre una síntesis. Veamos sin embargo lo más importante. Los ministros declaran una vez más que el objetivo político de la alianza es la búsqueda en común de la paz mediante iniciativas que logren reducir las tensiones e instauren un orden pacífico justo y duradero en Europa comportando las garantías de seguridad apropiadas. Al analizar la situación internacional, tal como ha evolucionado desde hace seis meses, se ha puesto de relieve que 1970 ha sido para los gobiernos de los países miembros de la OTAN un año de gran actividad diplomática, que ha permitido establecer o intensificar los contactos, las discusiones y las negociaciones con los países miembros del Pacto de Varsovia y con otros países europeos. Se ha prestado particular atención a las conversaciones SALT sobre la limitación de armas estratégicas, a los tratados negociados por la Alemania Federal con Rusia y Polonia, a las relaciones interalemanas, a Berlín y a la situación en el Mediterráneo. Los ministros se han felicitado por la reanudación de las negociaciones de Helsinki entre Estados Unidos y Rusia y han expresado la esperanza de que estas conversaciones culminen próximamente en un acuerdo capaz de reforzar la paz y la seguridad en Europa y en el mundo.*

ALEMANIA Y LAS RELACIONES ESTE-OESTE

De manera concreta y en relación a Alemania —tras felicitarse por las firmas del Tratado con la URSS y del proyecto de Tratado con Polonia— los ministros han tomado nota del intercambio de notas entre Alemania y las tres potencias occidentales, donde se dejan intactos los derechos y responsabilidades cuatripartitas en lo relativo a Berlín y también en lo que afecta al conjunto de Alemania ya que, según se dice en el comunicado final «estos derechos y responsabilidades subsistirán hasta que no se haya producido un reglamento de paz basado en la libre decisión del pueblo alemán y los intereses de la seguridad europea».

Refiriéndose en concreto a Berlín, se dice en la declaración, que los ministros se han referido a su declaración hecha en Bruselas, en diciembre del año pasado, según la cual los progresos que se logren en Berlín pesarán de manera signifi-

LONDRES

JAMES CROSS Y EL GOBIERNO BRITANICO HAN HECHO VER AL MUNDO COMO HAY QUE ENFRENTARSE CONTRA LAS MODERNAS TACTICAS DEL TERRORISMO

LAS DECLARACIONES DEL DIPLOMATICO, UNA VEZ LIBERADO, LLEGAN EN UN TONO SERENO, SIN HISTERISMOS NI FANFARRONERIAS

LONDRES, 4. (Del corresponsal de Pyresa, Manuel Adrio). — Gran Bretaña ha seguido minuto a minuto durante las últimas veinticuatro horas, los pasos de James Cross, desde la oscura habitación que ocupaba en un piso de la Rue Desrecollets, en el norte de Montreal, hasta su libertad en «territorio cubano» en la isla de Santa Helena, esta mañana, a las ocho y cuarto, sesenta y ocho minutos después que sus raptores hubiesen tomado tierra en La Habana.

Este país respira hoy contento y tranquilo de ver sano y salvo a «su hombre en Montreal» después de sesenta días de angustia, de espera, de ansiedad por la suerte del Cónsul británico a quien se dio por muerto varias veces, a pesar de que con cierta frecuencia se recibían débiles y confusas señales de vida que permitían alimentar la esperanza de que continuaba bajo las garras de los separatistas franco-canadienses.

Durante estos dos meses, James Cross y el Gobierno británico han explicado al mundo como hay que enfrentarse contra estas modernas tácticas terroristas, que si fueron terriblemente eficaces en Brasil, cuando todavía estaba reciente el asesinato del Embajador alemán en Guatemala, cada vez ofrecen menor preocupación, como ha demostrado el Gobierno uruguayo y como acaba de dejar bien claro el británico con todo un ejemplo de serenidad: «La experiencia más hermosa de mi vida».

Desde los primeros momentos, desde el mismo día 5 de octubre el Gobierno inglés dejó el asunto en manos de las autoridades canadienses, limitándose a estar informado del desarrollo de las investigaciones a través del Gabinete del Primer Ministro Trudeau, ni procurarse contactos subteráneos con el Frente de Liberación de Quebec.

Whitehall seguía meticulosamente la evolución del caso, esperando que, de un momento a otro, se impusiese el buen sentido entre los raptores y liberasen a un inocente, ajeno por completo a los problemas y motivos que habían provocado su secuestro. Gran Bretaña y sus diplomáticos saben que éste es un riesgo que han de correr mientras continúen estos sistemas de guerrillas urbanas, y que la mejor manera de terminar con ellos es no ceder jamás a las exigencias de los secuestradores, quienes, la mayoría de las veces, dañan profundamente la simpatía que había despertado su causa.

James Cross, «el hombre que ha vuelto de la muerte», ha dado ejemplo de serenidad y hombría .Su aspecto, por las fotografías que publican los periódicos y por los reportajes que transmite la televisión, es bastante bueno y saludable. Sus declaraciones llegan a esta capital envueltas en un tono sereno, sin histerismos, acusaciones o fanfarronerías. «Estoy contento de regresar al mundo. Esta es la experiencia más hermosa de mi vida, después de ocho semanas sin ver la luz del día».

Más o menos esto es lo que le habrá dicho a su Primer Ministro, cuando Edward Heath lo llamó anoche por teléfono desde Downing Street a la isla de Santa Helena. Cross también habrá recibido esta tarde un telegrama de su Reina en el que le expresa su satisfacción al verlo libre. El mundo entero se une hoy a Isabel II.

NUEVA YORK

La Ley Mills nació de un pacto electoral a favor de Nixon en 1968

Estados Unidos están profundamente divididos a causa de la Ley, cuya adopción, según el Departamento de Estado, podría ser una «catástrofe nacional»

NUEVA YORK, 4.— (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno).— No deja de tener un grano de histórica ironía el hecho de que la famosa "Ley Mills", que amenaza con convertirse en un problema posiblemente más que grave incluso que el del Vietnam para el Presidente Nixon en el ámbito de sus relaciones con el mundo exterior, haya nacido de un pacto electoral destinado a ayudar las posibilidades de victoria de Richard Nixon en 1968.

En aquella campaña electoral, cuyo desenlace parecía tan inseguro, el poderoso Senador republicano Thurmond, del Estado de Carolina del Sur, —sede de la industria textil americana, —obtuvo la promesa de que a cambio del apoyo que él daría a la campaña del señor Nixon en los Estados sudistas, este favorecería a la industria textil en el caso de resultar elegido Presidente. Con la conclusión victoriosa de la campaña, llegó la hora de cumplir esta promesa. Ello explica la ambiguedad adoptada por la Casa Blanca en estos últimos meses de creciente controversia en el país frente a la Ley Mills y sus posibles consecuencias nacionales e internacionales, a pesar de que, al parecer, el Presidente no está del todo satisfecho con la medida proteccionista. Para el Departamento de Estado, la adopción de la ley "podría ser una catástrofe", según declaran portavoces oficiosos. Y de hecho, ninguna otra medida proteccionista parece estar destinada a tener tan graves consecuencias como ésta, desde que, hace 40 años, la Ley Hawly - Smooth contribuyó a producir la depresión de los años 30 y posiblemente incluso, el estallido de la Segunda Guerra Mundial.

AMERICA, DIVIDIDA

América está hoy dividida en dos bandos igualmente poderosos e igualmente decididos, el primero en favor de la adopción de la Ley Mills, y el segundo determinado a impedirla. Ambos bandos han gastado hasta la fecha millones de dólares en defender sus respectivas posturas e intereses ante la opinión pública, y en ejercer presión sobre los representantes del pueblo en el Congreso. La promesa original hcha por el Presidente Nixon al Senador Thurmond tan solo afectaba a la adopción de cupos para limitar la importación de textiles. Pero ha sido empleada por otros sectores de intereses para que se incluyan también en la proyectada Ley otros productos, como el calzado. De hecho, la Ley Mills podría afectar seriamente la importación de docenas de productos extranjeros, bien sea mediante la aplicación de tarifas, ya sea de cupos.

En favor del proyecto de Ley milita ahora incluso la poderosa organización sindical AFL CIO, a pesar de que en el pasado siempre fue anti-proteccionista. Contra ella luchan hoy grandes jefes de industria, como Henry Ford, la Cámara de Comercio estadounidense, el Sindicato de estibadores y, sobre todo, las agrupaciones agrícolas así como, naturalmente también, los Gobiernos de la mayoría de los pueblos de la tierra, desde el japonés, alemán o italiano, hasta el español.

UNA DOBLE AMENAZA

Para la agricultura americana, la respuesta que el mundo dé eventualmente a la adopción de la Ley Mills puede repercutir en una pérdida de seis mil seiscientos millones de dólares anuales en exportaciones de todo tipo. Curioso es comprobar, por otra parte, que no es del todo cierto que las industrias textiles o de calzados americanas hayan realmente padecido decisivamente por causa de la competencia exterior. Lo afirman no solo cerca de 4.500 economistas distinguidos que hoy luchan contra la Ley Mills en los Estados Unidos, sino también estadísticas irrefutables. Cierto es que ambas industrias padecen una crisis relativa. Pero la padecen, como todos los demás sectores industriales, a consecuencia sobre todo de la recesión económica interior, la falta de dinero, el paro, el aumento diario del costo de la vida. El hecho es que el empleo en la industria textil americana aumento en un 15 por ciento de 1961 a 1968 y que sus ventas alcanzaron

M.C.D. 2022

España, irrevocable

El diario "Arriba", publica hoy el siguiente editorial:

España es irrevocable. Toda actividad de grupo, sector bandería, todo interés privado que atente a su esencia, a la solidaridad de sus hombres, de sus tierras y de sus generaciones, conforma un claro delito que el Estado no puede tolerar. Es cierto que en política toda opinión, todo juicio o criterio es válido, pero siempre que no atente a la existencia de la patria como empresa histórica. Cuando se trascienden esas barreras, el Estado está en el deber, antes que en el derecho, de responder con actitud serena, profunda y enérgica.

Los acontecimientos que han culminado con el secuestro del Cónsul Honorario de la República Federal Alemana en San Sebastián, señor Beihl, la clara y deliberada acción de terrorismo y bandidaje de que está siendo víctima aquella provincia, han creado un estado de opinión pública perfectamente definido en la calle y en la prensa de todos los matices o tendencias. El pueblo español, laborioso y responsable, exigía del Estado y del Gobierno la adopción de unas medidas excepcionales destinadas a pacificar una región hermana, a devolver la paz a los espíritus y a proteger esa unidad inviolable que llamamos España.

Conscientes de este clamor popular, el Gobierno, reunido ayer en Consejo de Ministros bajo la presidencia del Jefe del Estado, ha resuelto decretar el estado de excepción en la provincia de Guipúzcoa por un tiempo de tres meses. Han quedado, pues, en suspenso para aquel territorio, las garantías constitucionales establecidas en los artículos 14, 15, 16 y 18 del Fuero de los Españoles. El Gobierno, en cambio, mantiene las libertades previstas en el artículo 12 de aquel Fuero que se refieren, principalmente, a la libertad de prensa.

Parece ocioso subrayar que la única pretensión del Gobierno perfectamente legítima, es la de facilitar a las autoridades civiles la gestión encaminada a desmontar de raíz la acción subversiva. Por ello respeta, sin el menor titubeo, la libertad de expresión. Resulta obvio insistir en que ha sido la prensa unánimemente y el pueblo español con carácter de espontaneidad, quienes han recabado la presencia de los poderes públicos en un conflicto provocado por inconcebibles extremismos y pasiones, aunque a veces avaladas por insólitas declaraciones de los sectores que con mayor interés deberían tutelar la paz y la tranquilidad de las conciencias.

La actitud del Estado se limita a la aplicación de unas medidas exclusivamente destinadas para el sector geográfico en el que se han producido con mayor virulencia los brotes de terrorismo. Pero esa misma actitud, consciente de su responsabilidad y de sus razones, ha liberado al resto del país de las incomodidades que pudieran reportarle un estado de excepción aplicado a todo el territorio nacional. Lo que ha intentado ponerse en juego es precisamente la esencia de España y su unidad, la unidad de sus tierras, de sus hombres, de sus generaciones. En la respuesta pública, en el clamor que aquellas actitudes subversivas han originado en la sociedad, está la mejor garantía para un Estado que no puede renunciar a la defensa de aquel principio que declara a España irrevocable".

EL TIEMPO

BUENO Y DESPEJADO CON IGUAL TEMPERATURA

MADRID, 4. (Servicio especial de Pyresa). — Los mapas del tiempo, para mañana, presentan poca variación. El anticiclón continuará centrado sobre la península y continuarán las nieblas persistentes en las dos mesetas, Extremadura, mitad superior de la cuenca del Ebro y norte e interior de Cataluña. En Galicia y Cantábrico habrá cielo nuboso con algunos bancos de niebla y algunas precipitaciones débiles aisladas. En el resto de España, buen tiempo despejado. Las temperaturas se mantendrán estacionarias.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE CAPITALES EUROPEAS

	Mínima	Máxima		Mínima	Máxima
Oslo	—10	—2	París	9	13
Estocolmo	—3	—1	Berlín	0	4
Amsterdam	4	11	Hamburgo	0	6
Berna	6	13	Bonn	1	7
Bruselas	5	12	Roma	6	17
Copenhague	—2	4	PALMA	1'6	17

CONSEJO DE GUERRA EN BURGOS

AYER TERMINO LA LECTURA DEL APUNTAMIENTO, RESUMEN DE LA CAUSA QUE CONSTA DE 5.000 FOLIOS

REVELANDOSE LA ESTRUCTURA ORGANICA, IDEOLOGIAS Y FINES QUE PERSIGUE LA E.T.A.

Burgos, 4. (Crónica del enviado especial de Pyresa, César Ruiz Ocaña). — El Juez Instructor del Consejo de Guerra, Teniente Coronel de Artillería, ha terminado la lectura del apuntamiento. El apuntamiento es el resumen de todo lo actuado, por el que se facilita el conocimiento de los hechos sin necesidad de tener que leer directamente la causa. En este caso, cinco mil folios.

Entre ayer y hoy, el Teniente Coronel Juez Instructor ha invertido en la lectura unas siete horas, interrumpida tan solo por las suspensiones ordenadas por el Coronel Presidente del Consejo o por las intervenciones del propio Presidente, de los abogados de la defensa o del Fiscal.

En la sesión de hoy esta mañana la ETA (Euzkadi Ta Azkatasuna) ha sido el procesado principal. Terminado el resumen de lo actuado; concerniente a los 16 procesados en rebeldía y la incorporación de los sumarisimos incoados en su día contra desconocidos por los delitos de los que ahora son presuntos autores, o de los procesados presentes o en rebeldía, el Juez Instructor, a través de la lectura del apuntamiento, ha informado de los orígenes, fines, medios, estructura, organización, vicisitudes y funcionamiento de la ETA, a lo largo de aproximadamente una hora y media.

Según el resumen de lo actuado, la ETA persigue como fin último la separación de España y de Francia de las provincias o departamentos respectivos, conocidos por el País Vasco y la creación de un «estado socialista independiente". Para ello busca la concienciación del pueblo vasco y la lucha activa por todos los medios a su alcance.

En cuanto a la organización, fundamentalmente se estructura en un comité ejecutivo básico, heredero del primitivo alto mando estratégico; del «B. T.» o «pequeña asamblea»; de la política y de la oficina de relación, y de seis frentes: político, ideológico, militar, cultural, económico y obrero, cuyos nombres facilmente indican sus cometidos.

Hoy, cuatro de diciembre, es Santa Bárbara. Durante la sesión se ha oido hablar también de explosivos. Según el reseño de la causa, la ETA emplea una terminología especial para los explosivos, las armas, los miembros de la organización y para otras personas y cosas. Así, por ejemplo, «chorizos» o «bocadillos» son explosivos; «chicle», cargas de plástico; «cigarrillos», municiones; «pipas», pistolas; «plumas estilográficas», pistolas, ametralladoras, etc. y «E. U.», Euzkadi Norte, el País Vasco francés; y «E. S.», Euzkadi Sur, o el País Vasco español. «Buzones» son enlaces; «quemados», los miembros fichados por la Policía; «liberados», los militantes entregados por completo a la organización; «talego», cárcel; «G», «granja», etc. etc.

Las cargas de 150 personas apretadas dentro de la sala de Justicia de la VI Región en el Gobierno Militar apenas han variado de ayer a hoy. La policía militar, dado el número limitado de plazas para el público por la capacidad de la sala, ha rogado que se diese preferencia a los familiares de los procesados. A dos de las tres procesadas se las ha visto saludar con la cabeza y sonreir a sus familiares amigos reconocidos entre el público en el momento de suspenderse la sesión e iniciarse el desalojo de la sala.

Iziar Aizpurúa y Juana Dorronsoro llevan el cabello largo y suelto; Aranzuzu Arruti, corto. Dos nuevos letrados femeninos han comparecido hoy en el estrado, uniéndose a su colega que figura desde el primer momento entre los abogados observadores españoles y extranjeros. Entre los corresponsales de prensa acreditados, también hay uno o dos representantes femeninos. Todos, presidencia del Consejo de Guerra, abogados de la defensa, abogados observadores, procesados, Juez Instructor y Secretario, periodistas y público, salvo el Fiscal, estamos apretados. Dentro de la Sala hace calor en contraste con las bajas temperaturas exteriores.

Al comienzo de la sesión, las solicitudes de venia al Presidente de Tribunal por los abogados de la defensa se han mezclado con las del Juez Instructor, rogando que no fuese interrumpida por aquellos la lectura del apuntamiento. El Presidente ha denegado la venia y ha apercibido a los letrados que interpretaría como desobediencia nuevas interrupciones, en tanto no les llegue el momento de presentar sus respectivos informes; pero ha aceptado a que se revisasen los oidos de algunos de los procesados, que habían declarado tenerlos taponados.

A la salida del Gobierno Militar, a la una de la tarde, terminada la sesión de hoy, el día como el de ayer era frío y gris. En las calles principales de Burgos, equipos de trabajadores han comenzado a colocar cables con bombillas de adorno en los árboles de las aceras. Navidad está a tres semanas vista.

BRUSELAS

REVELADOR DOCUMENTAL CINEMATOGRAFICO DE LA ETA

* * *

EN EL SE ANUNCIABA EL ASESINATO DEL COMISARIO SEÑOR MANZANAS

BRUSEAS, 4. (Efe). — Testimonios de miembros de la «E.T.A.» en los que se anunciaba el asesinato que iban a perpetrar en la persona del Comisario de Policía Melitón Manzanas, aaprecen en un documental cinematográfico que transmitirá esta noche la televisión belga.

Así lo aseguran hoy varios diarios de Bruselas ,según los cuales este documental fue rodado en las montañas de la región vasca algunos días antes del asesinato de Manzanas, el 2 de agosto de 1968.

La televisión belga en lengua francesa (R. T. B.) ha anunciado la difusión de la citada película para esta noche, dentro de su programa de reortajes de actualidad.

REPORTAJE EN LA TV BELGA SOBRE LA ETA

BRUSELAS, 4. (Pyresa). — La televisión belga ofreció esta noche a las 20,30 un progrma dedicado al problema de la ETA.

El reportaje, naturalmente, ha suscitado interés. En realidad, se trata de un documento filmado por Jean Paul Bradier, documento que hace unos días dio la televisión francesa y que ahora se ha reproducido en alguno de sus fragmentos, aunque suprimiendo el texto del comentario original por el que ha hecho el periodista belga Raul Gulard. En este reportaje aparecen tres estudiantes vascos en Lovaina y un sacerdote, que, según dice, por razones de seguridad, habla de espaldas a los telespetcadores. El clérigo habla en vascuence y han sido traducidos sus comentarios. Uno de los entrevistados asegura «que cualquiera de ellos no hubiera tenido inconveniente en asesinar al Inspector Manzanas o a quien fuese, si hubiese recibido para ello órdenes de su organización».

HOY 36 PAGINAS

«ANAI-ARTEA» REALIZA GESTIONES PARA LA LIBERACION DEL SR. BEILH

PARIS, 4. (Pyresa).— El Padre Larzabal, Secretario General de "Anai Artea" ("Entre hermanos"), ha dicho a un redactor de la televisión francesa que la asociación ha hecho todo lo posible para que el señor Eugen Beihl sea tratado de modo humano por los hombres de la ETA; que lo secuestraron y lo tienen en rehenes. Agregó que tiene razones para creer que el Cónsul alemán será liberado muy en breve. En cuanto a la noticia de que el secretario de "Anai-Artea" iba a salir en dirección desconocida para celebrar una reunión del más alto interés, el Reverendo Larzabal se negó a contestar: "No responderé a esa pregunta —dijo— ya que debo guardar el secreto sobre nuestra gestión mediadora. No creo que las cosas se desarrollen de modo rápido, pero lo importante es sentarse en torno a una mesa de negociaciones y llegar a un acuerdo". De esta breve entrevista se deduce que la ETA, ha sido en efecto la autora del secuestro del Cónsul alemán. Asimismo, que "Anai-Artea" lleva a cabo una gestión mediadora entre los secuestradores y las autoridades españolas o alemanas, de otra parte, ha vuelto esta noche a circular el rumor de que el Cónsul alemán secuestrado puede encontrarse en algún lugar de la provincia de Labourde, del país vasco-francés.

NOTAS DE LAS HERMANDADES DE EXCAUTIVOS Y DIVISION AZUL

REPUDIAN CUALQUIER INTENTO QUE PRETENDA INTERFERIR LA JUSTICIA DE NUESTROS TRIBUNALES

REPULSA CONTRA QUIENES PROMUEVEN LA ALTERACION DEL ORDEN PUBLICO

Madrid, 4. (Pyresa). — El Servicio Nacional de Hermandades de Excautivos ha hecho pública la siguiente nota:

"Las Hermandades de Excautivos, interpretando el unánime sentir de sus afiliados, han acordado hacer público su más firme apoyo al régimen y, expresar, de manera especial, en relación con los acontecimientos que ha originado la celebración del Consejo de Guerra que tiene lugar en Burgos, lo siguiente:

1. — Los Excautivos de España, principales víctimas de una situación que no puede repetirse, condenan con toda energía el terrorismo y el separatismo, repudiando todo intento de intromisión, sea cual fuere su procedencia, que pretenda interferirse en la independencia y justicia de nuestros Tribunales, máximos instrumentos, dentro de un estado de derecho, para conservar el orden y la paz.

2. — Considerar sagrada la unidad de España, mantenida por el régimen, y, en su consecuencia, fieles a los Principios del Movimiento Nacional, rechazar toda conspiración que, directa o indirectamente atente contra esa unidad.

3. — Reiterar, con este motivo, su lealtad al Caudillo y al Movimiento Nacional y alzar su voz, para que la justicia en nuestra patria se imponga frente al terrorismo y al desorden que propugna una minoría y para que el Gobierno actúe con la energía necesaria cortando de raíz todo espíritu subversivo, en evitación de irreparables daños para los intereses espirituales y materiales de todos los españoles".

HERMANDAD DE LA DIVISION AZUL

Madrid, 4. (Pyresa). — El Presidente de la Hermandad Nacional de la División Azul, don Carlos Pinilla, ha enviado esta tarde a la agencia Pyresa la siguiente nota:

"Ante el clima de subversión que contra la armoniosa convivencia del pueblo español se viene fomentando y difundiendo en estos días, la Hermandad de Ex-combatientes y familiares de Caídos de la División Azul, fiel a los principios y lealtades que han hecho posible la paz de los españoles, ha acordado hacer pública su posición que se condensa en las siguientes afirmaciones:

1. — La Hermandad ratifica la lealtad e inquebrantable adhesión de todos sus miembros, a S. E. el Jefe del Estado y Caudillo de España, artífice de la unidad nacional y del resurgimiento de la patria.

2. — La Hermandad, suscribiendo haciendo suyos los acuerdos adoptados por la Hermandad de Alféreces Provisionales, reitera su permanente fidelidad a la historia política contemporánea de España y expresa su repulsa hacia los actos con que elementos disgregados pretenden criminalmente alterar el orden político surgido el 1 de abril de 1939.

3. — La Hermandad, cuyo espíritu católico ha sido acreditado más que con palabras, con el testimonio irrebatible de la sangre, quiere hacer constar, que las pastorales redactadas por los Obispos de Bilbao y San Sebastián le han producido un inmenso dolor, que hace necesario un verdadero esfuerzo para contener el ánimo ante expresiones y sutilezas, en las que se entremezclan, y pueden confundirse gravemente, hechos delictivos con las más nobles actitudes para la legítima defensa de la Ley que salvaguarda la paz y el bienestar nacional"

LLAMAMIENTO DE LA FAMILIA DEL CONSUL ALEMAN A LOS SECUESTRADORES

«DADNOS ALGUNA PRUEBA DE QUE ESTA VIVO Y SIN QUEBRANTO DE SALUD»

«Devolverlo junto a nosotras -esposa e hija- que, como él, nada hicimos para este calvario»

San Sebastián, 4. (Pyresa). -- La esposa y la hija del Cónsul alemán en San Sebastián, Eugenio Beihl, han dirigido a los secuestradores de su esposo y padre, a través de los medios informativos el siguiente llamamiento:

"Una esposa y una hija afligidas hacen este llamamiento a vuestros sentimientos, a vuestra comprensión. Teneis con vosotros a un hombre que jamás os hizo mal; que, por el contrario, os pudo en alguna ocasión demostrar la fuerza de esos mismos sentimientos humanos que tratamos de encontrar ahora en vosotros. Os lo habéis llevado de su hogar y de su familia. Después de dos días transcurridos en esa angustia os pedimos, os rogamos, os suplicamos que mientras decidís devolvérnoslo alivieis siquiera un poco nuestra angustia. Dadnos alguna prueba, alguna seguridad de que se encuentra en buen estado de salud. Seguro que podeis hacerlo sin riesgo. Cualquier medio de comunicación, a través del que os enviaremos esta súplica de una madre y una hija agobiadas por el dolor, puede ser el modo de que nos hagais llegar al alivio de saber algo de nuestro ser más querido. Por este tremendo dolor que nos oprime, por esta horrible incertidumbre, por humanidad, y en tanto lo deciden pronto a volveis a este hogar que ahora está roto, dadnos alguna prueba de que se encuentra con vida y sin quebranto de salud. "Que el recuerdo de otras esposas e hijas en el dolor, os devolver al esposo y al padre junto a nosotras, que, como él, nada hicimos para que se justifique este calvario nuestro".

M.C.D. 2022

CRUCEROS TURISTICOS PARA DEJAR DE FUMAR

HASTA EL CAPITAN DEL BARCO CURO SU VICIO

NUEVA YORK, 4. *(Efe).— Antes de embarcar hacia el Caribe hace dos semanas los cien turistas se fumaron su último cigarrillo en el muelle de Nueva York.*

Al regresar hoy, los cien se habían curado del hábito que habían mantenido años y años.

El crucero para dejar de fumar ha sido un éxito, dijeron sus organizadores miembros de un organismo llamado nuevas motivaciones.

Durante la duración del crucero por el Caribe, los pasajeros se someten a diversas prácticas «disuasorias» con los peligros del tabaco y entrevistas con sicólogos. Resultado, entre todos ellos fumaron menos de un paquete de cigarrillos en dos semanas.

La idea, según los organizadores del viaje está basado en su creencia de que la única forma de romper antiguos hábitos es iniciar una nueva vida, con motivaciones diferentes y mejor conocimiento de la propia personalidad

Para dar prueba de su éxito, basta señalar que hasta el capitán del barco, un hombre que llevaba treinta años fumando tres paquetes de cigarrillos diarios, se retiró del vicio con el ejemplo de sus pasajeros. Los dos periodistas enviados a bordo, uno de «Times», de Londres y otro de la revista norteamericana «Life», ambos fumadores empedernidos que comenzaron el crucero tomándolo en broma, se curaron también

Animados por el éxito, los organizadores de la expedición, anunciaron planes para realizar más cruceros de fumadores.

Pablo VI en Colombo

FUE ACOGIDO CON EL TRADICIONAL REDOBLE DE TAMBORES DE LOS TEMPLOS BUDISTAS

EN HONG-KONG SU SANTIDAD OFICIO UNA MISA ANTE MAS DE VEINTE MIL FIELES

EN SU HOMILIA ALUDIO A LA INMENSA PRESENCIA DE CHINA SIN ALUDIR PARA NADA A SU CARACTER POLITICO

HONG KONG.— A las 13,22 (hora local) 6,22 de la mañana (hora española) llegó el avión pontificio al aeropuerto local de Kaitak, donde le esperaban Monseñor Francisco Javier Chen Ping Hsu, Obispo de Hong Kong, el Gobernador de la Colonia Sir Hugh Norman Walker y otras personalidades.

Varios centenares de niños chinos, que agitaban banderas amarillas y blancas —los colores del Vaticano— llenaban una tribuna levantada en el aeropuerto y sostenían una pancarta en que se leía: "Bienvenido el Papa Pablo VI".

El Santo Padre salió del avión saludando. Al pie de la escalerilla fue recibido por el Gobernador provisional de Hong Kong, Sir Hugh Norman-Walker, y el Obispo Francis Hsu, quien le abrazó. Luego le fueron presentadas algunas personalidades de la comunidad de Hong Kong entre los que figuraban el Comandante provisional de las fuerzas británicas, General D. G. T. Horstford y otros funcionarios del Gobierno.

Después el Santo Padre subió a un helicóptero militar que le condujo al hipódromo del Jockey Club de Hong Kong en el distrito de "Happy Valley", donde era esperado por una multitud compuesta por más de veinte mil personas. Al bajar del helicóptero ocupó un coche en el que dió una vuelta a la pista del hipódromo donde millares de fieles le aclamaron.

En el centro del estadio había un coro de dos mil cantores y dos mil monaguillos. La mitad de ellos vestían túnica azul celeste con roquete blanco y la otra mitad túnica roja y roquete blanco.

El Papa subió a un altar situado en el centro mientras los cantores entonaban el introito de la Misa. El Papa se revistió con los ornamentos sagrados y ofició la Santa Misa. El Pontifice, tocado con Mitra dorada y revestido de pontifical pronunció una homilía en la que dijo, entre otras cosas: "Tenemos en torno a nosotros, casi lo sentimos, todo el pueblo chino, en cualquier parte donde este se encuentre. He aquí que, por primera vez, en la historia llega a esta tierra de Oriente el humilde Apóstol de Cristo que Nos somos.

En su alocución, el Santo Padre ha evitado cuidadosamente cualquier referencia concreta de carácter político a la República Popular China.

NOS SENTIMOS MUY SATISFECHOS

Nos sentimos muy satisfechos de estar con vosotros, queridos hijos de Hong Kong. Deseamos animaros a perseverar en firmemente en la fe de vuestro bautismo y de vuestra confirmación y exhortaros a un siempre mayor compromiso en la búsqueda de los medios más adecuados para hacer el mensaje cristiano de amor más comprensible en el mundo en que vivis. Ahora estamos en oración. Que cada uno de nosotros tome conciencia de la doble relación que esta plegaria, nuestra Misa, establece para nuestras almas. Estamos en relación con Cristo y con los hombres, nuestros hermanos.

Cuatro niños inválidos en sillas de ruedas y una niña ciega recibieron del Papa la Sagrada Comunión, entre otras muchas personas que se acercaron a la Sagrada Mesa.

Su Santidad el Papa regaló el cáliz y sus vestiduras al Obispo Francis Hsu como recuerdo de su visita.

Su Santidad descendió del Altar y en un Land Rover dió una vuelta al estadio entre incesantes aclamaciones. Después ocupó el helicóptero que le condujo al aeropuerto de Hong Kong en cuyo edificio terminal Su Santidad pronunció un mensaje de despedida que fue difundido por la radio.

"Es breve el tiempo de nuestra permanencia entre vosotros pero es lo suficiente para hacernos sentir profundamente de una comunión de amigos que invada nuestro corazón y que permanecerá siempre dentro de Nos.

El Papa expresó su agradecimiento a las autoridades de la ciudad y a los miembros del Cuerpo Diplomático por la cortesía de su recibimiento. Después, Su Santidad se dirigió al avión que había de conducirle a Colombo, que despegó a las 16,29 (hora local) las 9,29 de la mañana en España.

LLEGADA A COLOMBO

COLOMBO, 4. (Efe). — El avión pontificio ha aterrizado en el aeropuerto de Colombo a las 15'35 (hora española).

La llegada de Su Santidad fue acogida con el tradicional redoble de tambores de los templos budistas. Millares de personas esperaban la llegada del avión. Pablo VI fue cumplimentado por el Gobernador General William Gapallawa y la Primer Ministro señora Siri mavo Bandaranaike.

La mayor parte de los ochocientos mil católicos de Ceilán cuya población es de doce millones de habitantes y de religión budista, acudieron al aeropuerto.

Millares de pescadores de la costa occidental del país que dejaron sus barcos anclados en el pueblo de Negombo, figuraban entre los que recibieron a Su Santidad que contestó al breve discurso de bienvenida pronunciado por el Gobernador General diciendo que se sentía muy contento de saludar «a la Perla del Oceano Indico» y agradeciendo la invitación que se le había hecho para que visitara el país.

Entre las personalidades que acudieron a recibir a Su Santidad figuraban altos dignatarios de las comunidades budistas, hindúes, musulmanes y cristianas.

Malwatte Mahanayake, monje budista de mayor jerarquía dijo en su bienvenida a Pablo VI que «la presencia del Papa entre nosotros contribuiría a que todos aunque pertenecemos a distintos credos, vivamos como hermanos de una familia».

S. S. se dirigió después a una esplanada próxima al aeropuerto donde ofició la Santa Misa e impartió la comunión a treinta personas que representaban a todos los estamentos sociales de Ceilán.

En la homilía que pronunció el Santo Padre en esta Misa, dijo entre otras cosas:

"Nuestra última palabra es paz Conservad la paz y que a través vuestro se difunda de grupo en grupo, en círculos que se extiendan cada vez más hasta alcanzar toda la isla, de modo que se convierta en símbolo de paz de un extremo a otro de Asia.

El Santo Padre hizo notar la necesidad de una equitativa distribución de la riqueza y afirmó que "para conseguir este fin, es necesario el interés no solo del Estado sino también de cada ciudadano De esta unidad fraterna dependerá vuestra prosperidad, la externa y la interna, vuestra felicidad.

Su Santidad se reunió más tarde en el aeropuerto de Colombo con los dirigentes de las comunidades religiosas del país.

En la reunión celebrada en un salón del edificio del aeropuerto estuvieron presentes Obispos anglicanos y dirigentes espirituales musulmanes e hindues.

"Nos deseamos que nuestra plegaria se una a la vuestra para pedir al Todopoderoso la Justicia y la paz, el bienestar de los individuos y de las familias, de los grupos sociales y de las naciones en el advenimiento de un mundo finalmente fraternal", afirmó el Papa en su discurso de despedida antes emprender el viaje de regreso a Roma, después de una escala de tres horas en Colombo.

Su Santidad se dirigió al avión que despegó del aeropuerto de Katunayake a las seis y media de la tarde, hora española. Cuando el Santo Padre subió al avión las personas que había en el aeropuerto dieron gritos de Viva el Papa y "Jayawewa", palabra zingalesa, equivalente a "Victoria"

Minutos más tarde el avión emprendía el vuelo hacia Roma en vuelo de 8.000 kilómetros, en el que invertirá diez horas y media.

* * *

Yakarta, 4. (Efe). — Su Santidad el Papa, Pablo VI, que abandonó Yakarta a las 8,21 (hora local), (2,21 hora española) con destino a Hong Kong ha permanecido 61 horas en Indonesia durante las cuales celebró una misa ante unos 270.000 católicos indonesios y pronunció varios mensajes.

El Presidente Suharto despidió en el aeropuerto a Su Santidad quien pronunció en lengua nativa algunas palabras de gratitud y de despedida.

INCIDENTE EN HONG KONG

Hong Kong, 4. (Efe). — Durante la visita de Su Santidad a esta ciudad y cuando el Papa se encontraba en el estadio, donde celebró la Santa Misa, se produjo un pequeño incidente.

Un chino de 39 años, fue detenido cuando trataba de entregar a Pablo VI una petición escrita en chino. Fuentes próximas a la policía indican que la petición era totalmente incoherente y que el hombre será sometido a observación en un hospital.

MANILA

Juicio contra el pintor Mendoza

Se declaró inocente del intento de asesinar al Papa Pablo VI

Su defensor basó su defensa en la anormalidad mental del procesado

MANILA, 24. (Por Jesús Villanueva, de la Agencia Efe). — Ante el tribunal de Pasay, pequeña ciudad cercana a Manila, pero perteneciente ya a la provincia de Rizal, se celebró esta mañana la primera audiencia del juicio iniciado contra Benjamin Mendoza Amor, acusado de intento de asesinato contra la persona de Su Santidad el Papa Pablo VI. Aunque parezca un poco extraño, compete la vista del caso a la jurisdicción de esta pequeña ciudad, ya que el aeropuerto de Manila se encuentra dentro de sus límites.

El frustrado pintor boliviano se presentó en la audiencia con pantalón gris, chaqueta verde y camisa blanca y con las manos esposadas. Le acompañaban miembros de las fuerzas de seguridad.

Una vez dentro de la pequeña sala de Audiencia, completamente repleta de gente, el fiscal leyó la acusación formal «intento de asesinato contra el Papa Pablo VI». La réplica de Mendoza al declararse inocente de los cargos que se le imputan levantó una ola de murmullos entre los asistentes.

Y prácticamente se redujo a esto la sesión celebrada esta mañana en el tercer piso del Ayuntamiento de Pasay. Porque habiendo pedido permiso Mendoza para explicar a los allí presentes las razones que le impulsaron a hacer lo que hizo, el Presidente del Tribunal lo denegó y decretó un descanso de media hora.

Y después del descanso, lo que todos esperábamos aquí: El abogado defensor basa su defensa en la alienación mental del reo y pide la suspensión del juicio hasta haber reunido pruebas en que basar tal defensa.

Y no hubo más, solo que el Presidente del Tribunal, don Pedro Bautista, ha establecido la fecha del 14 de diciembre para una nueva vista.

MEDIO ORIENTE

INCIDENTE ENTRE COMANDOS PALESTINOS Y TROPAS JORDANAS

DOCE CIVILES RESULTARON MUERTOS O HERIDOS

Beirut, 4. (Efe-Reuter). — Comandos palestinos han acusado hoy las autoridades jordanas de ser responsables de los incidentes registrados anoche en Amman, en los que doce civiles resultaron muertos o heridos.

El Movimiento Nacional de Liberación de Palestina (Fatah) manifestó que las autoridades habían enviado dos vehículos de seguridad, equipados con ametralladoras, y un blindado hacia un puesto de comandos en Jebel Al-Marij (Amman).

Los hombres del servicio de seguridad dispararon al aire y posteriormente contra un grupo de civiles que se concentraron junto a los vehículos, dijo Fatah.

Algunos milicianos dispararon en legítima defensa, según las declaraciones de los Comandos.

Los puestos del Ejército y de los servicios de seguridad de todo Amman bombardearon seguidamente los puestos de los comandos, que no respondieron al fuego.

Una declaración del Ministerio jordano del Interior comentó anoche que hombres armados dispararon contra un vehículo de los fuerzas de seguridad e hirieron al conductor.

Se disparó contra la policía en otra zona y un sargento fue herido, informó el Ministerio

BUENOS AIRES

SUCESIVOS GOLPES CONTRA LA POLICIA A CARGO DE GRUPOS SUBVERSIVOS

BUENOS AIRES 4. (Efe).— Sucesivos golpes contra la policía vienen realizando los grupos subversivos no obstante la tenaz vigilancia ejercida por las fuerzas de seguridad.

Ayer, en la ciudad de Rosario, el Cabo Francisco Ojeda fue rodeado por tres jóvenes cuando terminaba su misión de control en el Banco Monserrat y le despojaron de su ametralladora, una pistola y los cargadores.

En Corrientes, al agente Félix Bravo le robaron la pistola, insignias, gorra y correaje; en la localidad de San Miguel, el Cabo Delfin Damian Pacheco fue asaltado por tres comandos extremistas, que le arrebataron la credencial, la pistola y la gorra.

Todos los golpes fueron llevados cabo utilizando automóviles.

DOS BOMBAS DE GRAN POTENCIA

BUENOS AIRES, 4. (Efe).— Dos bombas de gran potencia estallaron la pasada madrugada en distintos lugares provocando algunos daños materiales, pero no víctimas.

El primer artefacto hizo explosión en el segundo piso de un departamento, domicilio del Doctor Ricardo Rojo, mientras el otro fue colocado debajo del automóvil del juez Jorge Aguirre

REPARTO DE LECHE PISTOLA EN MANO

TUCUMAN, Argentina, 4. (Efe). Tres hombres y una mujer fuertemente armados obligaron al conductor de un camión, cargado de botellas de leche, a dirigirse con el vehículo hasta un barrio humilde de esta ciudad, donde los asaltantes procedieron a repartir el producto entre el vecindario, pidiéndole que devolvieran los envases.

BANGKOK

Más de treinta muertos a causa de las inundaciones

Bangkok (Thailandia), 4. (Efe-Reuter). — Más de treinta personas han muerto durante esta semana a causa de las inundaciones provocadas por la tormenta tropical «Ruth». Las inundaciones han dejado sin hogar a más de doce mil personas.

VIAJES IBERIA, S.A.

AGENCIA DE VIAJES
Grupo A. Tit 4

¡Conozca Europa gratis!

CASI

Utilizando nuestro sistema de

AVION -I- HOTEL

7 días de estancia en:

LONDRES	7.660
BERLIN	10.200
COLONIA	8.500
DUSSELDORF	8.500
FRANKFURT	8.360
HAMBURGO	9.850
HANNOVER	9.470
MUNICH	9.200
NUREMBERG	9.200
INNSBRUCK	9.200
VIENA	10.650
BRUSELAS	9.240
AMSTERDAM	9.470
COPENHAGUE	13.570
HELSINKI	15.400
OSLO	16.970
PARIS	7.715
MILAN	7.680
ROMA	8.090
BASILEA	8.000
GINEBRA	7.230
ZURICH	7.980
DUBLIN	10.100
EDIMBURGO	9.750
MANCHESTER	8.950

Y MUCHOS MAS

Consúltenos

Teléfs.: 214549
215844
222744

o en nuestras oficinas de
PASEO GENERALISIMO 48

M.C.D. 2022

PRIMER ANIVERSARIO DE LA DEFUNCION DE

Don MIGUEL HOMAR PIZA

(MAESTRO NACIONAL, JUBILADO)

FALLECIDO EN PALMA, EL 5 DE DICIEMBRE DE 1969.

E. P. D.

Sus hijos, Juana (Farmacéutico), José (Comandante de Infantería, ausente) y Bernardo (Sacerdote); hijos políticos, José Coll Ripoll (funcionario del S. N. del Trigo) y Catalina Homar Esbarranch (ausente); ahijados, Catalina Homar Homar (ausente), María Antonia Coll Homar, José Pizá Homar y Pedro Juan Rosselló Calleja; nietos y demás familiares les agradecerán se unan a ellos en la Santa Misa que se celebrará en Santa Eulalia, mañana domingo, a las 19 horas.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña Francisca Ochogavia Munar

Que falleció cristianamente en la paz de Dios, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, el día 4 del actual.

R. I. P.

Su afligido esposo don Sebastián Galmés (Maestro Nacional de «Levante»; hermanos Magdalena y Antonio (Maestro Nacional de Pla de Na Tesa); sobrinos Antonio, Catalina (viuda de del Valle), Margarita (viuda de Marqués) Fullana Galmés y María Escarrer de Fullana, y demás familiares.

Ruegan una oración por su alma y la asistencia a las exequias y funeral que se celebrarán hoy, día 5, a las siete de la tarde, en la parroquia de Santa Eulalia, dándoles las gracias

Casa mortuoria: Calle Zanglada, núm. 5, pral, 1.º, 1.ª

El Excmo y Rvdmo Sr Obispo de Mallorca, ha concedido las indulgencias en la forma acostumbrada

MISA PRESIDIDA POR LA ESPOSA DEL CAUDILLO

CELEBRADA POR EL ARMA DE ARTILLERIA

Madrid, 4. (Pyresa). — Doña Carmen Polo de Franco, a quien acompañaba la esposa del Ministro del Ejército, ha asistido a mediodía a una misa en la Real Basílica de San Francisco El Grande, con la que el Arma de Artillería festeja a su Patrona, Santa Bárbara

Entre las autoridades militares que presidieron se hallaban el Capitán General don Camilo Alonso Vega; el Jefe del Alto Estado Mayor, Teniente General Díez Alegría; el Jefe de la Primera Región Militar Teniente General Fernández de Córdoba; el Gobernador Militar de Madrid, General Campano López; el General Jefe del Arma de Artillería, señor Díaz de Ulzurrun, y el Jefe de Artillería de la Primera Región General Barbudo, además de otras autoridades.

Asistió también el Arzobispo de Grado y Vicario General Castrense, Fray José López Ortiz

Finalizada la ceremonia religiosa, las autoridades presenciaron en la explanada de la Basílica, el desfile de las tropas que rindieron honores

NUEVO DIRECTOR DE LA FUNDACION MARCH

DON CRUZ MARTINEZ ESTERUELAS

MADRID, 4. (Pyresa) — Se ha confirmado el nombramiento de don Cruz Martínez Esteruelas como Director de la Fundación Juan March.

El señor Martínez Esteruelas, Abogado del Estado, Letrado de las Cortes y Consejero Nacional, desempeñaba hasta ahora el cargo de Vicepresidente del Banco Hipotecario de España

SAN SEBASTIAN

MANIFESTACION, EN EIBAR, DE ALREDEDOR DE 1.500 PERSONAS

TRAS EL LANZAMIENTO DE GASES LACRIMOGENOS SE HICIERON DESCARGAS

SAN SEBASTIAN, 4. (Del enviado especial de Pyresa, Gonzalo Padrón). — Utilizaré al máximo las facultades que me otorga la suspensión de garantías constitucionales, a fin de obtener la máxima eficacia policial», afirmó el Gobernador Civil de Guipúzcoa, señor Iranzo, en una rueda de prensa celebrado esta noche en la capital donostiarra

En esta afirmación, el Gobernador confirmaba su propósito de impedir las alteraciones de orden público por todos los medios. Según sus propias palabras de esta noche, estos medios «llegarán a su máxima expresión».

De hecho, esta máxima expresión fue alcanzada esta tarde cuando la Guardia Civil efectuó varias descargas unas al aire y otras no, en la localidad de Eibar, en su intento de disolver una manifestación en a que, según parece, participaban alrededor de 1.500 personas, y tras de haber recurrido al lanzamiento de granadas de gases lacrimógenos. El resultado oficial es el de un herido por bala, cuyo estado aconsejó su traslado a San Sebastián aunque la cifra de tres heridos ha circulado en los medios guipuzcoanos.

Este incidente ha sido el de más importancia en el día de hoy, como colofón (la manifestación ha comenzado a las 7'30 de la tarde y ha acabado cerca de las 10 de la noche) de otras perturbaciones de orden público habidas en Rentería Pasajes, Hernani, Arechavaleta Andoain, Villabona, Tolosa, Villafranca, Elgoibar, Eibar e Irún. En la localidad de Tolosa, varios grupos de manifestantes intentaron quemar unos vagones de ferrocarril pero fracasaron en su propósito. En Hernani, los alborotadores entraron gritando en la Casa Consistorial, aunque la desocuparon poco después voluntariamente

Otro herido se ha registrado entre las fuerzas de la Guardia Civil, este de carácter leve, a consecuencia de una pedrada, recibida al intentar disolver una manifestación. Se han practicado un total de setenta detenciones

No ha podido confirmarse el fundamento de la noticia en torno a un «rastreo» a lo largo y ancho de una superficie de cuatro kilómetros cuadrados en la ciudad de San Sebastián, aunque se sabe que las fuerzas del orden «peinan» toda la provincia de Guipúzcoa

Digamos por último, que el Gobernador Civil desmintió categóricamente la noticia circulada por los medios informativos donostiarras en el sentido de que el convento de los Padres Capuchinos había sido objeto de un minucioso registro.

ENCIERRO VOLUNTARIO

SAN SEBASTIAN, 4. (Pyresa).— En la Catedral del Buen Pastor continúan encerradas voluntariamente siete personas desde ayer a las ocho de la mañana. Se trata de dos mujeres y cinco hombres, dos de ellos sacerdotes. Según han manifestado, tienen intención de permanecer seis días en esta situación pacifista, ya que son partidarios de la no violencia. Entre los encerrados figura el súbdito francés Michel Lefevre, casado, de 42 años de edad y que adoptó una actitud semejante desde el día 30 de octubre al seis de noviembre en el presente año en París

LADRON EN PALMA, FUE DETENIDO EN ALICANTE

A REQUERIMIENTO DE LA B.I.C.

Agustín Aznar Martínez, de 25 años de edad, soltero, natural de Gerona, llegó a la isla en busca de trabajo y lo encontró. Falto de hospedaje le fue facilitado en la misma casa particular donde se alojaban otros compañeros de tarda. Un día y sin previo aviso, se «despidió» de huesped y tampoco compareció en el trabajo. No tardarían en aquella casa en notar la falta de una serie de artículos objetos y prendas. Se sospechó que Agustín no se había ido de vacío y pudo conocerse que embarcó rumbo a Alicante. Formulada la oportuna denuncia, la Brigada de Investigación Criminal palmesana comunicó con la de Alicante y en rápida investigación los Inspectores de la península localizaron al presunto ladrón ocupándole cuanto de aquí se había llevado

ROMA

SEGUN EL COMUNISTA «PAESE SERA», ESPAÑA «ARDE POR LOS CUATRO COSTADOS»

SE TRATA DE UN DESCARADO MONTAJE DE LA PRENSA DE SIEMPRE PARA DIFAMAR A ESPAÑA CORRIENDO UN TUPIDO VELO SOBRE LAS MISERIAS Y VERGÜENZAS PROPIAS

TRECE MIL ESTUDIANTES SE MANIFIESTAN EN MILAN CONTRA EL GOBIERNO ITALIANO

ROMA, 4. (Del corresponsal interino de Pyresa, Alejandro Pistolesi) — «Choques y barricadas en muchas ciudades españolas», proclaman los titulares del diario comunista «Paese-Sera» desde la primera plana de su última edición de las nueve de la noche esforzándose por dar a la opinión pública italiana la sensación de que España está ardiendo por los cuatro costados. «En Sevilla, varias botellas incendiarias han sido lanzadas contra los medios públicos de transporte», refiere el órgano oficial comunista «L'Unità», que también informa que «se intenta reprimir la poderosa oleada popular imponiendo el estado de excepción en todo el país» ya que —como rezan los titulares sobre seis columnas en primera plana, «provincias enteras, ciudades industriales y universidades están bloqueadas por las huelgas y las manifestaciones contra el régimen de Franco» La ciudad de Burgos «está prácticamente sitiada por ingentes fuerzas de policía», y también son «ingentes» las fuerzas que «patrullan el centro de Madrid». Bilbao «ha quedado paralizada durante todo el día», explica el vespertino comunista «Paese-Sera» y «la intervención de la policía ha provocado por doquier graves incidentes» «En muchas ciudades las tiendas y las escuelas están cerradas» la policía y la Guardia Civil disparan contra las imponentes manifestaciones y llegan noticias de heridos graves

La lectura detallada de toda esta prensa comunista —y también de no pocos diarios de inspiración liberal— revela bien claramente que se quiere montar una especulación indignante falseando adrede, con tonos dramáticos, los testimonios reales de la cuestión. Asistimos a una de tantas campañas de premeditada difamación organizada con un cinismo incontinensurable por los grupos de siempre: Es decir, por esa falsa democracia que corre un tupido velo sobre tantas e inmensas vergüenzas propias, para acordarse solo de España cuando tiene algún problema

En medio de este cotarro de histerismos hipócritas el «Osservatore Romano» de esta tarde no da ninguna información, en absoluto, sobre esa especie de incendio general que está asolando a España Ayer únicamente, el órgano vaticano se limitó a anunciar brevemente la apertura del proceso, resumiendo la nota enviada por la Conferencia Episcopal al Ministro de Justicia, y sin comentario alguno

TRECE MIL ESTUDIANTES SE MANIFIESTAN EN MILAN

Milán, 4. (Efe). — Unos trece mil estudiantes de la enseñanza media y universitaria se han manifestado hoy por las principales calles de Milán para protestar contra la política educativa del Gobierno italiano.

La manifestación había sido organizada por grupos de extrema izquierda. Con motivo de ella se han registrado diversos incidentes en el curso de los cuales la policía ha practicado cuatro detenciones.

Otras huelgas, manifestaciones y ocupaciones de centros de enseñanza media se han producido durante la jornada en Roma, Adispoli, Nápoles, Cagliari, Bolonia, Verona y Brindisi

Fuerzas portuguesas invadieron Guinea hace dos semanas

DECLARO AYER LA COMISION DE LA ONU, CONFIRMANDO LAS ACUSACIONES DE SEKU TURÉ

NACIONES UNIDAS, 4. (Efe). — Las fuerzas armadas de Portugal, ayudadas por elementos disidentes exiliados, invadieron la República de Guinea hace dos semanas, declaró hoy una Comisión de la O.N.U.

En su informe oficial de las investigaciones realizadas durante cuatro días sobre el terreno en el país africano, la Comisión de cinco países, creada especialmente por el Consejo de Seguridad, confirmó las acusaciones del Presidente de Guinea Seku Ture

La misión del Consejo de Seguridad, compuesta por los Embajadores de Nepal, Colombia, Polonia, Finlandia y Zambia, se creó para establecer el grado de veracidad de las acusaciones del Presidente guineano Seku Ture.

Falleció cuando la trasladaban, enferma, a una clínica de Palma

Herido grave por colisión con un camión, en Palma Nova

Petra Moreno Cano, de 16 años de edad, que prestaba servicio en un domicilio particular de nuestra ciudad se sintió anteayer indispuesta. Fue medicada y continuó por todo el día de ayer en igual estado. A última hora, por presentársele al parecer unos vómitos de sangre se dispuso el traslado a una clínica y así se llevó a cabo. Sin embargo cuando la infortunada muchacha ingresó en el establecimiento médico, nada pudo hacerse en su favor pues había dejado de existir en el trayecto.

HERIDO GRAVE

A mediodía de ayer y en un cruce de calles de Palma Nova, por no respetar la prioridad de paso el conductor del camión matrícula PM.-153.181, provocó la colisión con el velomotor que conducía Francisco Vera Gómez, de 17 años de edad, resultando éste con heridas que calificaron su estado de pronóstico grave

CARTA A CARRERO BLANCO DEL PRESIDENTE DE LA DIPUTACION DE GUIPUZCOA

«MI DOLORIDA PROTESTA CONTRA QUIENES PRETENDEN INVOLUCRAR AL PUEBLO VASCO EN LA CRIMINALIDAD DE UN TERRORISMO EXTRAÑO A NUESTRA TRADICION POLITICA»

MADRID, 4. (Cifra).— El Presidente de la Diputación de Guipúzcoa, don Juan María de Araluce, ha dirigido la siguiente carta al Vicepresidente del Gobierno:

Señor Vicepresidente:

Por la representación política que ostento y como hijo que soy, por nacimiento, por estirpe y por residencia de este entrañable país vasco al que me cabe el honor de servir desde la presidencia de la Diputación Provincial de Guipúzcoa, entiendo que es mi deber dirigirme a vos para hacer constar de forma pública mi dolorida protesta contra quienes pretenden involucrar al pueblo vasco en la criminalidad de un terrorismo extraño a nuestra tradición política y que, con independencia de los criterios ideológicos que cada uno podamos profesar, todos condenamos.

No sería por otra parte honrado silenciar que pasamos por momentos duros y que nuestra sensibilidad no permanece ajena a la preocupación por las decisiones que hayan de tomarse, pero quiero asimismo dejar bien claro que no confundimos la convivencia con la lenidad, ni el ejercicio de la piedad con el mantenimiento del orden y del derecho.

Quiero proclamar en tal sentido mi absoluta confianza en la recta Administración de la justicia encomendada a la autoridad militar y en la decisión final del Jefe del Estado y su Gobierno. Pido a Dios que les aliente e ilumine en tan difícil tarea para bien de España y de mi querida tierra vascongada

Respetuosamente le saluda,
Juan María de Araluce

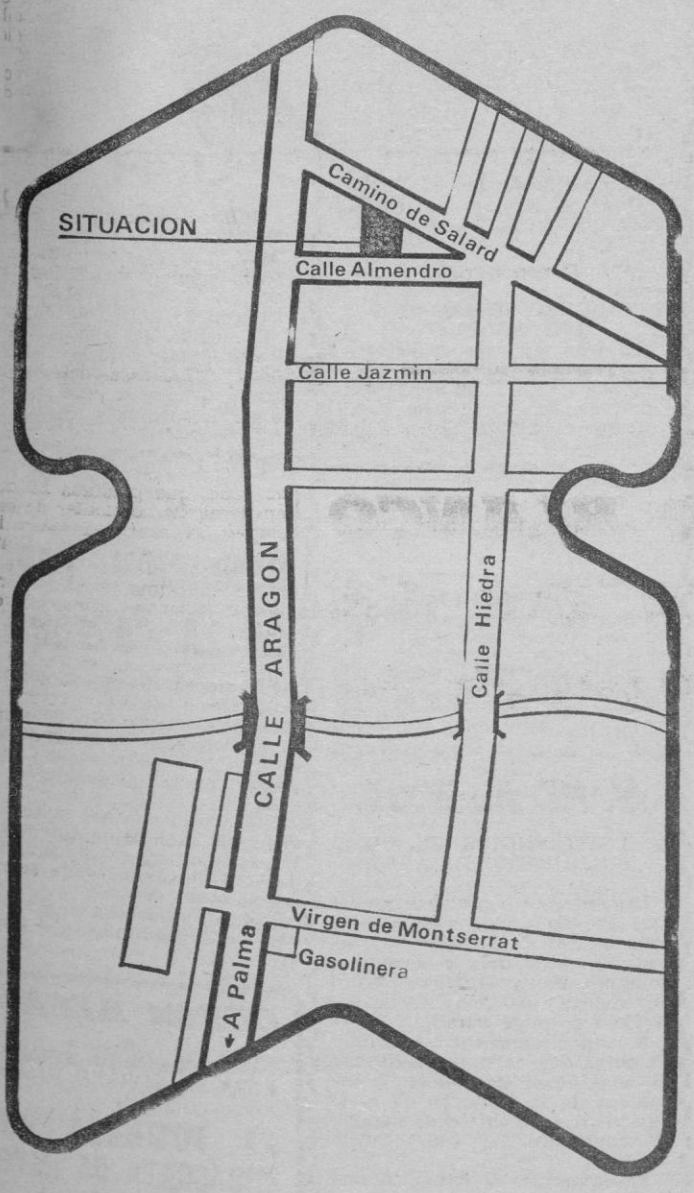
HOY, 36 PAGINAS

Lea «BALEARES»

M.C.D. 2022

PISOS EN 'EL RAFAL'

De 3 y 4 Dormitorios



Exentos de contribución durante 20 años

Sin ascensor ni portería

Solados de terrazo

Pisos pintados

Baño completo y cocina bien amueblada

Grandes terrazas

Parada autobus a 30 metros

Parque infantil y jardinería

Precios desde 360.000 pts

Entrada desde 45.000 pts

Facilidades hasta 10 años

Promoción **Oliver mateu**

Avda. Jaime III, 137
Palma
Tel: 21 06 40

M.C.D. 2022

Religiosas

CULTOS PARA HOY

—En la Parroquia de San Nicolás, continuación de la Novena de la Inmaculada Concepción. A las 9.30 de la mañana y por la tarde a las 7.30, Rosario, Misa con sermón por el Rdo. don Antonio Fullana, Pbro., y ejercicio de la Novena. A las 8, Vigilia del Titular, canto de Vísperas en castellano, en preparación de la fiesta del Titular.

CULTOS PARA MAÑANA

II Domingo de Adviento.—San Nicolás de Bari y Santa Dionisia.

Turnos de Adoración solemne al Stmo. Sacramento.

—En las M.M. Reparadoras, a las 8 Misa y exposición del Stmo. Por la tarde a las 6, bendición y reserva de S.D.M.

—En el Centro Eucarístico, a las 8 Misa y exposición. Por la tarde a las 7'30 bendición, reserva del Stmo. y Stó. Rosario.

—En la Iglesia de las RR. de la Concepción, XL Horas en honor de la Inmaculada Concepción y en conmemoración del Primer Centenario del Patrocinio de San José sobre la Iglesia por la Pia Unión de Hijas de María y Rda. Comunidad.

Por la mañana, a las 7.30, exposición del Santísimo Sacramento.

A las 6.30 de la tarde, Vísperas cantadas, Rosario, ejercicio y reserva de S. D. M., a continuación, Misa vespertina con sermón por el Rdo. don Jaime Capó Villalonga, Profesor del Instituto "Ramón Llull"".

Otros actos religiosos

—En la Iglesia Catedral Basílica a las 8, Misa rezada. A las 9, Misa y continuación de la Novena de María Inmaculada, en su Capilla.

A las 10.30, Misa mayor, con sermón por el M. I. Sr. don Bruno Morey Canónigo Doctoral.

A las 12 y a la 1, Misas rezadas.

Misas vespertinas, a las 7.30 y 8.30.

—En la Parroquia de la Inmaculada Concepción (San Magín), empieza solemne Triduo en honor de su Excelsa Titular: A las 7.30 de la tarde Santo Rosario y ejercicio con sermón.

—En la Parroquia de Nuestra Señora de Montesión, continuación de los solemnes cultos en honor de Nuestra Señora la Inmaculada Concepción.

Novena: Horario de la misma. A las 7.30 de la tarde Exposición, Rosario, ejercicio de la Novena y reserva de S. D. M.

(El sábado y domingo, a las 6 de la tarde, tendrá la homilía el Rdo. P. Emilio Vanrell, S.J.)

—En la Parroquia de San Nicolás, solemne fiesta en honor de su Titular.

A las 7.30 de la tarde, Misa concelebrada con homilía por el Ilmo. y Rdmo. Sr. don Valentín Herrero, Prelado Doméstico de S. S.

—En la Iglesia de los PP. Capuchinos, empieza solemne Tríduo en honor de la Virgen Inmaculada.

A las 7.30 de la tarde, rezo del Santo Rosario, ejercicio del Tríduo. Misa en la que se predicará la homilía.

—En San Juan de Malta (PP. Teatinos), empieza solemne Tríduo Eucarístico en honor de Nuestra Madre Inmaculada.

A las 7, exposición de S. D. M., Rosario, ejercicio, reserva y Misa vespertina con sermón por el Rdo. P. Pedro Villa, C.R.

Visita, etc.

A la Virgen del Buen Camino, en Santa Cruz.

BILLETES DE BANCO EXTRANJEROS

CAMBIOS FACILITADOS POR EL BANCO DE CREDITO BALEAR

Dólar U.S.A.:		
	10 y superiores	69.37
	1, 2 y 5	69.23
1	Dólar canadiense	67.91
1	Franco francés	12.52
100	Francos C.F.A.	24.44
1	Libra esterlina	165.77
1	Franco suizo	16.10
100	Francos belgas	138.83
1	Marco alemán	19.09
100	Liras italianas	10.85
1	Florín holandés	19.23
1	Corona sueca	13.38
1	Corona danesa	9.22
1	Corona noruega	9.68
1	Marco finlandés	16.52
100	Chelines austriacos	267.53
100	Escudos portugueses	241.38
1	Dirham	12.44
1	Cruceiro nuevo	9.48
1	Peso mejicano	5.29
1	Peso colombiano	2.34
1	Peso uruguayo	0.14
1	Sol peruano	0.53
1	Bolívar	15.01

dietario

Radio

RADIO JUVENTUD «LA VOZ DE BALEARES» (O.M. y F.M.)

Programa para hoy

7'55: Apertura. Oración de la mañana; 8: Conexión con R. N. E.; 8'23: Trayler de prensa; 8'30: Radio Marítim. Audición en lengua alemana; 9: Buenos días, Alcalde; 9'03: España Social; 9'30: Cita en la mañana; 9'50: Escaparate de novedades; 10: Mosaico; 10'02: Radio Club; 10'50: Dimes y diretes; 11: Eugenia Grandet; 11'25: Compás; 11'30: Operación felicidad; 12'03: Cinelandia; 12'30: Cita con Bacomo; 12'40: Canciones de Hispanoamérica; 13: Antena Vitafor; 13'05: Club Mediodía; 14. Así es la vida; 14'03: Palma, hoy; 14'12: A 24 horas de la jornada; 14'30: Servicio informativo de R. N. E.; 15: Actual Pop de España; 15'30: El Detector de verdades; 16: Musical Chez Nous; 16'30: Promoción; 17: Cita musical; 17'30: Radio Sorpresa; 17'45: Confidencias; 18'15: La ballena alegre; 18'30: Radio Marítim. — Audición en lengua alemana; 20: Conexión con el cupón Pro-Ciegos; 20'02: Miniprograma; 20'07: Relax; 20'15: Radio Internacional. Audición en lengua inglesa; 20'45: Charlas para todos; 21: Ding Dong; 22: Servicio Informativo de R.N.E.; 22'30: Radio teatro: Tartufo; 23'30: Música religiosa en alta fidelidad; 23'45: Concierto; 1'00: Cierre.

F. M. 88,8 megaciclos:

18530: Radio Marítim. Audición en lengua alemana; 20'15: Radio Internacional. Audición en lengua inglesa.

RADIO POPULAR DE MALLORCA

Programa para hoy

7'00: Apertura; 7'05: Buenos días; 7'10: A quien madruga... Radio Popular le acompaña; 8: Información Nacional; 8'30: Transmite Radio Popular; 8'35: Festival Juventud 70; 9'40: Llaman a su puerta; 10'20: Barbarela Show; 11: Te habla una mujer; 11'30: Impacto Pamoma; 12: Angelus; 12'03: Studio Alemán; 13: Este tiempo nuestro; 13'30: Pista; 14: Baleares, buenas tardes; 14'30: Información nacional; 15'05: Cotizaciones de Bolsa; 15'10: Transmite Radio Popular; 15'15: Nuestra amiga música; 15'45: Hemos leído para usted; 15'50: Predio Son Sunyer; 16: Saludo a Mallorca; 16'05: Todos hacemos la Radio; 16'40: Smashing; 17'07: Discosilba; 17'40: Entre amigos; 18: Musical Chez Nous; 19: Sandy Coast Show; 20: Sorteo Cupón Pro-Ciegos; 20'05: Explosión 68; 20'40: Musical L. P.; 21: La Iglesia es noticia; 21'15: Meridiano del Borne; 21'45: Pequeño Concierto; 21'55: Farmacias de Guardia. — Cupón Pro Ciegos; 22: Información nacional; 22'30: Cambio de moneda extranjera. — Boletín meteorológico; 22'35: Transmite Radio Popular; 22'45: Escenario; 23'45: Orquestas en la noche; 24: La hora cero; 0'05: Amigos en la noche; 1'00: Cierre de la Estación.

E. A. J. - 13 RADIO MALLORCA

Programa para hoy

Sólo en F. M.:

7'00: Bachillerato radiofónico; 16: Musical F.M.; 19: The Riki Lash Lazzar Show

En ondas Media y de F. M.:

7'00: Apertura. Música al despertar; 7'20: Santo Rosario y Noticiario Católico; 7.57: Matinal Cadena Ser; 9.35: París al habla; 10.00: Mini Show Spar; 10.15: Radiopop; 11.30: Lo que me gusta; 11.55: Servicio Meteorológico Nacional; 12.00: Angelus; 12.05: Juegos musicales; 12.30: Mediodía Cadena Ser; 13.10: Pasarela de la actualidad musical; 13.50: Hoja de calendario; 14.00: Hora exacta. Palma, hoy; 14.30: Radio Nacional. Información local; 15.00: Carteleras. De lo nuevo, lo mejor; 15.40: Pequeño concierto de sobremesa; 16.00: Ser joven; 17.00: Fin de semana por R. Andreu; 18.00: Ondas femeninas; 18.15: Los sobrinos del Capitán Grant; 19.00: Nuestros amigos. Ondas infantiles; 19.30: Cuchi Cuchi y yo; 20.00: Hora exacta. Santoral para mañana; 20.03: Jazz en la noche; 20.30: Música de ayer y de siempre, por G. Martínez; 21.00: Lluvia de estrellas; 21.15: Nodo de los deportes; 21.20: Sintonía en so mayor: Dvorak; 22.00: Radio Nacional; 22.30: Radio-young; 23.30: Concierto sabatino: Chopín; 24.00: Mallorca hora cero; 1.00: Programas para mañana y cierre.

(7.519) TALLER DE CONFECCION,

TAPICERIA, COLCHAS, CORTINAS, ETC.

NECESITAMOS SEÑORA O SEÑORITA, DEMOSTRABLE EXPERIENCIA, BUENA PRESENCIA, CAPACIDAD DE MANDO Y ORGANIZACION, DEDICACION ABSOLUTA.

INTERESADAS ESCRIBAN CON AMPLIAS REFERENCIAS AL APARTADO DE CORREOS 595

Cupón del ciego

648

URGENCIAS MEDICAS

Dr. JIMENEZ PEINADO

SERVICIO PERMANENTE

Tels. 222008 222222

c/. JUAN ALCOVER 156-1.º

El tiempo

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL

Cielo poco nuboso. Vientos flojos variables. Buena visibilidad y marejadilla.

OBSERVACIONES

Humedad relativa: 77 × 100.
Insolación: 8 h. 50 m.

Farmacias

(De 9 mañana a 10 noche)

Barceló, Consulado, 6 (esq. Sagrera). Telf. 215252; Bernat, Colón, 46. Telf. 212173; (o) Cano, Arch. Luis Salvador, 89. Telf. 250037; Caubet, Calvo Sotelo, 145 (Terreno. Pl. Gomila). Telf. 232456; Coll, General Mola, 34. Telf. 224712; Forteza-Rey, Plaza Cuartera, 19. Telf. 211996; Gil Viñaza, 18. Telf. 212181; Llobera, Pl. Santa Eulalia, 1. Telf. 212143; Mercadal, H. de Manacor, 284 (Soledad). Telf. 270629; Mulet, Pl. Serralta, 4 (Sta. Catalina). Telf. 231261; Oliver, Aragón, 240 (Hostalets). Telf. 272501; Saenz, Bartolomé Riutort, 4 (Ca'n Pastilla). Telf. 260236; Sbert, Pl. Progreso, 1 (Sta. Catalina). Telf. 233021; Tarongí, San Miguel, 93. Telf. 211235.

(De 10 noche a 9 Mañana)

(*) Miró, Colón núm. 18.

Abiertas hasta las 12 noche

Forteza-Rey, Plaza Cuartera, 10; Mulet, Plaza Serralta, 4.

(*) Tienen servicio de oxígeno

SEGURO SOCIAL DE ENFERMEDAD

Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios)

Diario: de 17 horas a las horas de la mañana siguiente.

Domingos y festivos: Servicio ininterrumpido.

Teléfonos: 230946, 230947 y en Residencia Sanitaria de la Seguridad Social (Son Dureta).

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA

Del Colegio Oficial de Médicos: Paseo Mallorca, 90. Telfs. 222200 - 211229.

Bomberos: 251234.

Ambulancias: 211229.

Policía: 211221

Televisión

PRIMERA CADENA

MATINAL:

10,45: Apertura; 11,00: Hoy también es Fiesta.

SOBREMESA:

2'00: Panorama de actualidad; 3'00: Noticias; 3'25: El último café; 4.15: Cine para todos: "El tramposo".

TARDE:

6,20: Tiempo libre, noticia Joven; 7,00: Antena infantil; 7.30: TVeo; 8,00: Cesta y puntos.

NOCHE:

9,00: Telediario; 9.30: Mirada al mundo; 10.00: Pasaporte a Dublín; 11,30: Veinticuatro horas 11.50: Centro médico; 0.45: Despedida y cierre.

U H F

20,00: Apertura; 20.30: Presentación y avances; 20,32: Animación: El meteoro submarino; 21.00: Luces en la noche; 21.30: Telediario 2; 22.00: Antología: "El novato del año"; 22.30: Documental; 23.00: Hora once: "La casa del Juez"; 12.00: Grandes intérpretes; 0.30: Despedida y cierre.

OBISPADO

BENDICION PAPAL EN LA CATEDRAL

El próximo día 8 solemnidad de la Inmaculada Concepción, el Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo dará la Bendición Papal al final de la Misa concelebrada que dará comienzo, en la Catedral, a las diez y media.

NOTA: Las páginas que se indican en el B. O. del mes de noviembre para las nuevas lecturas de la fiesta de la Inmaculada se refieren al tomo de 1969.

Palma, 4 de diciembre de 1970.

El Canciller-Secretario del Obispado.

S.M.A.Y.A.

DEFICIENCIAS EN EL SUMINISTRO DE AGUA

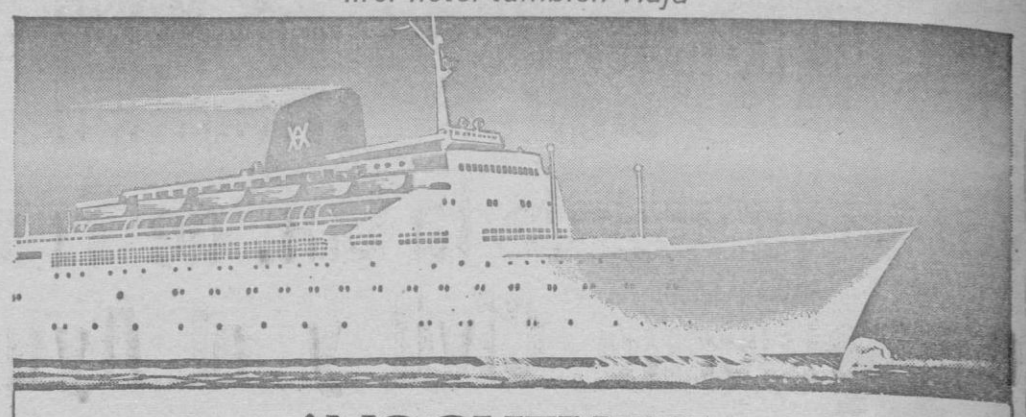
Lamentamos comunicar a nuestros abonados que residen en la zona de Son Coll (Marivent) que durante estos días y aproximadamente hasta el lunes día 7 dispondrán de muy deficiente servicio de agua potable.

A esta circunstancia nos obliga obras que estamos realizando de sustitución de elementos mecánicos de la Estación de reelevación, con el objeto de mejorar el suministro en toda aquella zona.

Trabajaremos a ritmo intensivo a efectos de restablecer la normalidad a la mayor brevedad posible y rogamos a todos nuestros abonados nos disculpen las molestias que les estamos ocasionando.

CRUCEROS YBARRA 1970-71

...el hotel también viaja



¡NOCHEVIEJA EN LA ISLA DE MADEIRA!

Fabuloso espectáculo único en el Mundo

Le esperamos a bordo del trasatlántico "CABO SAN VICENTE" para tomar parte en el

VII CRUCERO FIN DE AÑO

Del 27 diciembre 1970 al 5 enero 1971

BARCELONA - ALGECIRAS - TENERIFE - FUNCHAL (Madeira) - CASABLANCA - ALGECIRAS - PALMA DE MALLORCA - BARCELONA

Precios desde 10.000,- ptas.

VIII CRUCERO SEMANA SANTA

En el trasatlántico "CABO SAN ROQUE"
Del 28 marzo al 18 abril 1971

BARCELONA - ALGECIRAS - TENERIFE - FREETOWN (Sierra Leona) - ABIDJAN (Costa de Marfil) - COTONOU (Dahomey) - ACCRA (Ghana) - DAKAR (Senegal) - ALGECIRAS - BARCELONA

Precios desde 22.500,- ptas.

YBARRA
Servicios trasatlánticos.
Cruceros turísticos.
Servicios de carga.

Informes:

MIGUEL PUIGSERVER
Avda. Antonio Maura, 64
Teléfono 15303
PALMA DE MALLORCA
y en todas las
AGENCIAS DE VIAJES

PLACA DE ORO Al Mérito Turístico

EDIFICIO SON FORTEZA 2

A convenir ..... 100.000 ptas.
2 años a ..... 3.700 "/mes
12 años màs, a ..... 2.360 "/mes

ENTREGA DE LLAVES: Julio de 1971

es... otra promoción Cobasa S.A. INMOBILIARIA Pl. Hornabeque, 11 Tel. 237339

HORARIO DE VISITAS: MAÑANAS DE 11 A 1 - TARDES DE 4 1/2 A 7 1/2
EN LA MISMA PROMOCION

Ley 57/1.968. Avalista Banco Central. Cuenta núm. 3552.

CUPON REGALO

A CANJEAR POR UN NUMERO PARA EL SORTEO DIARIO EN

LA TOMBOLA PRO CABALGATA DE REYES

CALLE VILANOVA

Nº PREMIADO AYER:

Serie L. — Nº. 7.425
Serie K. — Nº. 8.536

M.C.D. 2022

AYER POR LA MAÑANA

Una Comisión de miembros del Jurado de Empresa de la Cía. de Tranvías visitó el Gobierno Civil y el Ayuntamiento

Estaba presidida por el Delegado Provincial de Sindicatos

En el transcurso de las visitas entregaron un escrito al Gobernador Civil y al Alcalde

POR ULTIMO FUERON RECIBIDOS POR EL DELEGADO DE TRABAJO

Ayer, a las 10,30 de la mañana, una comisión de miembros del Jurado de Empresa de la Compañía de Tranvías de nuestra ciudad, presidida por don José Antonio de Mesa Bazán, Delegado Provincial de Sindicatos, y acompañados por don Lorenzo Frau Rosselló, Presidente del Consejo Provincial de Empresarios, don Manuel Colom Cerdá, Presidente Sindicato Transportes, por don Santos Ibáñez Saa, Presidente del Consejo Provincial de Trabajadores, rindió visita al Excmo. Sr. Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Víctor Hellín Sol, en su despacho particular, y le entregaron un escrito, que firmado por los componentes del Jurado de Empresa, señores Morro, Perelló, Morell, Amengual y Vicente, expresaba su agradecimiento por la preocupación que por sus problemas ha demostrado a lo largo del conflicto, y sus aspiraciones.

TEXTO DEL ESCRITO

Los Vocales Jurados de la Compañía de Tranvías, en nombre de los trabajadores, venimos a cumplimentarle, presididos por el Delegado Provincial de Sindicatos y otros representantes sindicales, para hacerle patente nuestro más sincero agradecimiento por la constante preocupación que sabemos ha sentido por nosotros y nuestras familias, a lo largo de las distintas situaciones laborales conflictivas que hemos padecido.

Sabemos, además, señor Gobernador, de su intachable rectitud, cuando en los recientes conflictos, nos aconsejó siempre, a través de nuestros representantes sindicales, que la mejor manera de defender nuestros legítimos intereses laborales era la paz, la concordia la serenidad y el orden, cumpliendo fiel y lealmente nuestras obligaciones laborales para con la Compañía de Tranvías.

Así lo entendemos y así lo hemos entendido siempre. Por eso, tan sólo cuando hemos visto reiteradamente incumplidos por la empresa, los más elementales e irrenunciables derechos que tenemos los trabajadores, como es el justo pago de nuestros salarios, y, hasta tanto se nos han garantizado, nos negamos a seguir prestando nuestros servicios, pero siempre, señor Gobernador, dentro de la paz, la concordia, la serenidad y el orden, que a su Autoridad y a la ciudad de Palma le debemos.

Deseamos, asimismo, señor Gobernador, expresarle nuestra profunda preocupación respecto a la falta de seguridad en nuestros puestos de trabajo, pues es notorio la grave situación de crisis económica por la que atraviesa la Compañía de Tranvías.

Ante la circunstancia expresada, queremos hacerle llegar el deseo, unánimemente sentido por todos los trabajadores de que, en el caso de que por cualquier circunstancia ajena a nuestra voluntad no pudiera la empresa seguir prestando el servicio de transporte público de la Ciudad de Palma, éste pudiera ser concedido a la Sociedad Laboral de Mallorca, que, en previsión de este posible supuesto se constituyó, hace unos años, bajo los auspicios de la Organización Sindical.

Por ello, señor Gobernador, confiamos plenamente en que la ecuanimidad que ha caracterizado siempre su gestión al frente de la provincia, fuera en esta ocasión una vez más ratificada con el aval que no dudamos nos otorgará, apoyando ante los Organismos competentes la ayuda que necesitamos para la puesta en marcha de la Sociedad Laboral de Mallorca.

Puede tener en todo caso, señor Gobernador, la seguridad de nuestra gratitud y nuestra lealtad que hoy, los Vocales y Jurados de la Empresa, en nombre de los trabajadores, hemos creído de justicia, venir a manifestarle y que queda refrendada en este escrito que, firmado por nosotros, tenemos el honor de entregarle.

PALABRAS DEL GOBERNADOR

Agradeció el señor Gobernador el gesto de amistad que demostraba esta visita al Gobierno Civil y expresó que su intervención en la situación conflictiva ha sido y será para que Palma tenga una absoluta normalidad en sus transportes, sin olvidar su obligación de que esté atendido con justicia el campo laboral y el de la Compañía de Tranvías. Apoyaré —dijo— con energía vuestras aspiraciones y las elevaré a mis superiores. Pidió que sigan trabajando y actuando como hasta el momento y que nunca olviden, aun en las situaciones conflictivas, la paz, la concordia, la serenidad y el orden, para de este modo llegar a buen fin. Expresando finalmente el deseo de que se logre pronto una solución en beneficio de todos.

VISITA AL ALCALDE

Inmediatamente después de su visita al Gobierno Civil, la comisión se trasladó al Ayuntamiento, siendo recibida en su despacho particular por el Alcalde de Palma, don Gabriel Alzamora López, acompañado del Teniente de Alcalde y Subjefe Provincial del Movimiento, señor Sureda Meléndez y los Concejales señores Saiz Gralla, Pereiro y Bennasar.

ESCRITO AL ALCALDE

Entregó la citada comisión un escrito al Alcalde que decía lo siguiente:

Recientes y reiteradas circunstancias laborales que han concurrido en la Compañía de Tranvías, concesionaria del transporte público en nuestra ciudad, han hecho que los trabajadores que en ella prestan sus servicios, se hayan convertido inevitablemente en protagonistas de algunos hechos que han planteado serias molestias a los palmesanos, quienes tienen, por encima de todo, el indiscutible derecho, de disponer en todo momento de un ininterrumpido, digno y eficaz servicio de transporte público.

Por esta razón, señor Alcalde, estamos hoy aquí acompañados de nuestros representantes sindicales, los Vocales Jurados de la Compañía representando a todos los trabajadores.

Y estamos aquí, para, ante su reconocida Autoridad, manifestar públicamente la más humilde disculpa por esas molestias que se hayan podido causar a los ciudadanos de Palma, en las interrupciones habidas en el servicio del transporte urbano.

Puede creernos, dignísimo señor Alcalde, que tales hechos, los trabajadores de la Compañía de Tranvías, somos los primeros en lamentar y reprobar. Vaya, pues, en primer lugar, junto a nuestra sincera disculpa, el deseo firme y la pública promesa de que tan desagradable situación no volverá a presentarse en nuestra ciudad.

Esta pública promesa que acabamos de hacerle, señor Alcalde, tiene un sólido fundamento, que lo avala, y éste no es otro que la más solidaria esperanza que tenemos los trabajadores de la Compañía de Tranvías, al saber que nuestras autoridades gubernativas, municipales, laborales y sindicales, tienen una exacta conciencia de la trascendencia y gravedad del problema planteado en este servicio público.

Quisiéramos, en la oportunidad de tan grata audiencia que el Sr. Alcalde se ha dignado concedernos, expresar formalmente, a la más alta Autoridad de la ciudad, y en ella, al Excmo. Ayuntamiento, lo que consideramos una factible y justa propuesta, cual es la de que en el caso en que por cualquier circunstancia ajena a nuestra voluntad, no pudiera la empresa seguir prestando el servicio de transporte público se deposite en nosotros, constituidos en Sociedad Laboral, la prestación del servicio de transportes urbanos de la ciudad.

No se nos escapa que nuestra propuesta si fuese en su momento, aceptada por el Excmo. Ayuntamiento de Palma de Mallorca, será una generosa concesión ante otras posibles soluciones, que, sin duda, ofrecerán algunas Empresas privadas experimentadas y, en principio, más cómodas para el propio Ayuntamiento.

Pero también es cierto, Sr. Alcalde, que las propuestas que, nosotros Vocales Jurados de la Compañía de Tranvías le hacemos en nombre de todos los trabajadores, con la entrega de este escrito que sabemos perfectamente a lo que nos compromete, será un claro testimonio de la valiente comprensión, el decidido espíritu social y el exigente sentido comunitario que las Autoridades municipales de nuestra ciudad, podrían siempre airear con orgullo.

Contestó el señor Alzamora expresando su satisfacción de poder recibirlos y los felicitó como Alcalde por el comportamiento de los trabajadores en la situación conflictiva. Esta actuación, dijo, os ha valido nuestra confianza y el deseo de una solución justa y pronta y si cabe el que transporte de la ciudad sea un servicio dirigido y en beneficio —al igual que en otros lugares— de sus trabajadores. Ofreció finalmente su apoyo a la petición de los trabajadores, y manifestó que una Comisión Municipal se trasladará a Valencia para estudiar la realización de la misma.

CON EL DELEGADO DE TRABAJO

Poco antes de las dos de la tarde la Comisión Sindical, que presidía el Delegado Provincial, se trasladó a la Delegación de Trabajo, donde fueron recibidos por el titular de la misma señor don José Salazar Belmar.

El Delegado Sindical, don José Antonio de Mesa, pronunció unas palabras explicando el motivo que había impulsado a la Comisión a visitar al Excmo. Gobernador y al Ilmo. Sr. Alcalde de Palma. Destacó como el señor Hellín Sol que había resaltado la acttiud de orden y paz adoptada por los trabajadores y les había prometido apoyar sus aspiraciones en lo que fuera de justicia.

Manifestó después que en la visita al Alcalde se habían visto gratamente sorprendidos al recibirlos este, acompañado de un numeroso grupo de miembros del Consistorio. Se dio lectura a un escrito de los Jurados de Empresa en el que solicitan disculpas por las molestias que haya podido sufrir el pueblo de Palma y solicitando apoyo para una sociedad laboral.

El Alcalde felicitó a los trabajadores por el buen comportamiento demostrado durante la situación conflictiva, al haberlo encasillado en sus justos límites, y anunció que apoyaría la petición y una comisión de miembros del Consistorio se trasladaría a Valencia para estudiar el funcionamiento de la Sociedad laboral de Valencia.

Ahora venimos, dijo el señor De Mesa, ante tu autoridad para pedirte el mismo apoyo y para que hagas llegar a conocimiento del Ministerio que tan dignamente representas la solicitud que efectúan estos trabajadores.

El Delegado de Trabajo señaló que es una satisfacción para él ver la unión que reina entre los sectores económico y social y el apoyo que reciben los jurados de Empresa de los Consejos de Trabajadores y de Empresarios y del Sindicato de Transportes. Manifestó también su alegría porque la primera visita se hubiese realizado, al Gobernador no sólo por ser la primera autoridad sino por la entidad del problema.

A los Vocales Jurados les dijo que debían mantener la unión, el orden y obrar con sentido común y realista, y así ganarían terreno para sus aspiraciones. Habeis dado ejemplo de vuestra capacidad de autogestión al haber sabido autolimitaros en la situación conflictiva registrada, encasillándola en lo laboral y no desbordándola.

Prometió elevar la petición los Excmos. Sres Ministro y Subsecretario que están enterados del problema, y esta misma tarde elevará un nuevo informe.

Manifestó la necesidad de estudiar concienzudamente la viabilidad económica y financiera de la posible empresa laboral, y la formación de varios trabajadores en gestión de empresas.

Yo os aseguro que si es viable y demostrais capacidad, el Ministerio responderá a vuestra demanda. todo ello si llega el caso de desaparecer la actual empresa, lo que no prejuzgamos aún.

Cuando tengais los estudios elevad la petición. En gran parte depende de vosotros el éxito, pero teneis que tener en cuenta de que debeis ir dirigidos al éxito, no se puede fracasar.

Por último señaló que la preocupación de las autoridades por el problema de los transportes de Palma es también una preocupación del Ministerio que desea ver resuelta en forma definitiva

Crónica de Sociedad

ENLACE FERRA - MAZA

En la Capilla de la Iglesia de la Ciudad de Gesa en el Puerto de Alcudia, se celebró el matrimonial enlace de nuestros buenos amigos don Guillermo Ferrá Martorell, con la Srta. Susana Maza Olifson.

Celebró la misa y bendijo la unión, el Rvdo. Cura Párroco de Alcudia don Antonio Beltrán.

Fueron padrinos, por parte del novio, sus padres don Guillermo Ferrá Puig y doña Margarita Martorell Rosselló y por parte de la novia, también sus padres don Eduardo Maza Garay y doña Odette Olifson Hercovich.

Firmaron el acta como testigos, por parte del novio, don Humberto Muret, don Alfonso Piñeiro, don Fernando Regueiro y don Antonio Pujol y por parte de la novia, doña Marina de Ferrá, doña Rosa M.ª de Ferrá y las señoritas Mercedes Flores y Francisca Rotger.

La popularidad de los novios —él conocido artista-decorador y ella destacada jugadora del equipo de baloncesto Medina— reunió a un numeroso grupo de invitados, que fueron gentilmente obsequiados con un lunch.

La novel pareja, a la que deseamos eterna luna de miel, salieron en viaje de bodas hacia la Península, para continuar después por distintas capitales de Europa.

SU LISTA DE BODAS EN Casa José Buades, s.a.

ENLACE GALMES-SAMPOL

En la Catedral Basílica, ha tenido lugar el enlace de don Miguel Galmés Nicolau, con la señorita Juana María Sampol Ginés , oficiando los esponsales el Rvdo. don Antonio Domenge y la misa el Rvdo. don Juan Caldentey Barceló

Los novios fueron apadrinados por sus respectivos padres, doña Catalina Nicolau de Galmés y don Gabriel Sampol Homar

Actuaron de testigos por parte del novio, don Feliciano Fuster, don Aliejandro Forcades, don Rafael Nicolau, don Jaime Galmés don Gabriel Bergas, y don Salvador Galmés.

Por parte de la novia, don Gabriel Sampol Arbona, doctor don Juan Caldentey Caldentey, don Gerónimo Galmés, don Gabriel Sampol Ginés, don José Serrano y don Antonio Sampol.

Los invitados fueron obsequiados con un aperitivo y cena en el Hotel Riutort.

OPERADA

En la clínica "Mare Nostrum" ha sido practicada feliz intervención a la niña Francisca Salar Mateu, hija de don Juan Salar Lozano.

NATALICIO

Margarita Llobera, esposa de nuestro querido compañero Pablo Llull, ha dado a luz felizmente a una niña, segundo de sus hijos.

A la recién nacida se le impondrá el nombre de Paula.

Nuestra cordial enhorabuena a Margarita y Pablo.

M.C.D. 2022

«Coctel, con motivo de la presentación de una nueva marca de whisky»

En el grabado, los señores Comas y Moragues, durante el "coctel" del que hablamos. — (Foto SERGIO).

Correspondiendo a la invitación de la Dirección de Cinzano, numerosos invitados se congregaron en el Bar Palacio Verí, al objeto de asistir a la degustación del nuevo whisky Archer's. Las dependencias de la moderna cafetería, se vieron en todo momento concurridísimas. Atendieron a sus invitados el copropietario del Establecimiento, don Gabriel Moragues y el Inspector de ventas de la firma Cinzano, don Jaime Comas. La velada, que se prolongó hasta bien entrada la noche, transcurrió en un ambiente muy ameno y cordial.

«EL TIGRE DEL KYBER»

La India en época de la dominación inglesa. El ejército británico debe enfrentarse a la rebelión de los kyber, un pueblo que lucha sin tregua y muere sin temor al grito de "¡Viva Tantiah!"

Sin embargo, el mayor número de los kyber, se verá compensado por sus luchas internas: la diferencia de ideas entre el viejo Tanauduriam y el joven Tantiah, dará a las tropas inglesas su única esperanza de victoria.

En "El tigre del Kyber", una sensacional producción en Eastmancolor de Hispamer Film, está reflejado con inigualable verismo el clima, la tensión y los ideales de una lucha a muerte entre dos formas de vida, lucha que no tendrá final, porque está jalonada por un reguero de odios.

"El tigre del Kyber", dirigida por José Luis Merino y protagonizada por Peter Lee Lawrence, Carlos Quiney, Alan Steel y Carina Monti, será presentada muy pronto en nuestras pantallas por Rosa Films.

XXX ANIVERSARIO DE LA FUNDACION DEL FRENTE DE JUVENTUDES

Para conmemorar el XXX aniversario de la Fundación del Frente de Juventudes, la Delegación Provincial de la Juventud de Baleares ha organizado un sencillo acto que tendrá lugar hoy día 5 de diciembre a las 19,30 horas en el Hogar Juventud sito en la Plaza Obispo Berenguer de Palou de nuestra capital con el siguiente programa:

A las 19.30 horas Santa Misa concelebrada por sacerdotes que formaron parte de nuestra Organización Juvenil.

A continuación, parlamento por un antiguo miembro del Frente de Juventudes y por un muchacho de la OJE.

Cierre del acto por el Jefe Provincial del Movimiento, Prietas las filas.

A estos actos se invita a todos los colaboradores y simpatizantes de la Delegación de la Juventud y muy especialmente a los antiguos Miembros del Frente de Juventudes.

MEDALLA DE LA JUVENTUD

El Delegado Nacional de la Juventud ha tenido a bien conceder la Medalla de la Juventud en su categoría de Bronce por sus relevantes servicios prestados a la Juventud a don Luciano Ainsa Alvarez, Delegado Insular de la Juventud en Menorca, don Mateo Monserrat Calafat, de Lluchmayor y a don Jaime Munar Prohens, Alcalde y Jefe Local de Felanitx.

La imposición de tan merecidas distinciones tendrá lugar hoy sábado a las 7,30 de la tarde en la Delegación Provincial de la Juventud.

ESCUELA DE TURISMO DE BALEARES

FIESTAS PATRONALES

Como primer acto de las fiestas patronales de la Escuela de Turismo de Baleares celebró, en la Casa Regional de Andalucía una «fiesta flamenca» precedida de una conferencia sobre el pasado y presente del cante y baile flamenco» que pronunció don Marcelino Guerrero, Presidente de dicha casa Regional. Colaboró además a la brillantez del acto el tablao flamenco del Pueblo Español que desinteresadamente realizó una magnífica interpretación de los distintos tipos del riquísimo folklore andaluz.

El Sr. Guerrero inició la exposición del tema estudiando los orígenes del cante y baile flamenco. En él influyen los modos musicales orientales, hebreos, árabes y temas religiosos bizantinos y mozárabes.

Seguidamente pasó a presentar brevemente cada uno de los cantes y bailes que fueron interpretando con singular maestría los componentes del tablao flamenco «Torre del Oro».

«RUTA DE LOS REYES DE MALLORCA»

Hoy, sábado, a las 3'45 se iniciará una ruta turística, creada y realizada por el profesor don Miguel Ferrá, Jefe de Estudios de la Escuela de Decoración de Baleares. La ruta recorre todos aquellos parajes y monumentos relacionados con los Reyes de Mallorca, durante los siglos XIII y XIV.

Este itinerario de interés histórico y turístico, como las otras rutas programadas en años anteriores (Ruta del Rei en Jaume, Ruta Luliana, Ruta Romana, Ruta de los talaiots, Ruta Juniperiana etc.) lo ha creado la Escuela con el deseo de incrementar los atractivos para un turismo selecto e intelectual.

Los autobuses saldrán a las 3'45 desde la muralla

TERCER SAFARI TURISTICO

Mañana domingo, se celebrará el tercer safari turístico, organizado conjuntamente por los alumnos de la Escuela de Turismo y del Centro de Estudios Cisneros.

Se seguirá un itinerario por los pueblos de la isla, donde se realizarán las pruebas del concurso. Los trofeos a los ganadores se repartirán en la cena de gala que como fin de fiesta se celebrará el sábado día 12.

Las inscripciones de los coches participantes, se deberán hacer, en la Secretaría de la Escuela de Turismo de Baleares calle San Roque, 8 o en la Secretaría del Centro de Estudios Cisneros, calle Pablo Piferrer, 33.

Lea «BALEARES»

EL ARMA DE ARTILLERIA A SU PATRONA

Ayer, festividad de Santa Bárbara, el Arma de Artillería celebró el día de su Patrona. Con tal motivo y entre otros actos, tuvo lugar en la iglesia de Santa Margarita, de nuestra ciudad, una solemne misa que fue presidida por las primeras autoridades militares y civiles de la provincia y locales, encabezadas respectivamente por el Capitán General de la Región y por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento. Sobre el texto, un momento de la ceremonia religiosa.

EN MINAS ISERN, S. A.

En la Iglesia de Consell se celebró una Misa en acción de gracias por no haber tenido ningún accidente mortal durante el año, con la asistencia del presidente del Consejo de Administración de Minas Isern, S. A. D. Andrés Isern Vidal y esposa, el director-gerente, D. Andrés Isern Ripoll y esposa y D. Lorenzo Isern Ripoll y esposa, el facultativo D. Pablo Amengual y esposa, junto con los componentes del Jurado de Empresa, vigilantes, así como el resto del personal técnico, administrativo y obrero.

Al terminar el acto religioso, y de manos del director-gerente recibieron un diploma, medalla de plata y un premio en metálico los señores D. Pedro Aguiló Gelabert, D. Bernardo Capellá Bibiloni y D. Miguel Pol Lladó, por su trabajo ininterrumpido durante veinticinco años en la Empresa.

Una vez finalizado este sencillo, pero emotivo acto, se hizo entrega a cada uno de los obreros de un trozo de carne de buey, así como de una voluminosa bolsa, donde había muchos y variados objetos, para, de esta forma, poder celebrar la festividad de Santa Bárbara en familia.

No obstante, y para celebrarlo todos juntos, se sirvió un vino español para poder brindar por la prosperidad de todos.

JAIME III cinema
EXITO
INENARRABLE
UNA PELICULA DE LAS QUE ANTES NO ERA POSIBLE VER

Bésame tonto
PICANTE Y ATREVIDA HASTA LO INCREIBLE
DIVERTIDA HASTA LA DISLOCACION
HORARIO DEL FILM 4.10 6.20 y 10.30
EN EL MISMO PROGRAMA
«LA BORRASCA»
COLOR-SCOPE
(MAY 18 AÑOS
MAÑANA
Segunda sesión numerada
DESPACHO DE LOCALIDADES DE 11 A 1

¿QUIEN ES SEBASTIAN?
¿JEFE DE CIEN CHICAS?
...¿Y A CUAL MAS GUAPA?
Cenzala

X/5/Φ/R
DIRK BOGARDE SUSANNAH YORK
SEBASTIAN
LILLI PALMER SIR JOHN GIELGUD
ANET MUNRO RONALD FRASER
MARGARET JOHNSTON . NIGEL DAVENPORT

SALA Astoria
EXITO
SENSACIONAL

En el mismo programa:
PLOMO SOBRE DALLAS
Color - Scope
(AUTORIZADO TODOS LOS PUBLICOS
MAÑANA MATINAL
SESIONES NUMERADAS

¡ESTE ES EL MAS FABULOSO SUSPENSE QUE USTED NUNCA VIO!
¿LE AGUARDABA LA MUERTE AL FINAL DE AQUEL LABERINTO?
METRO-GOLDWYN-MAYER presenta
UNA PRODUCCION FREEMAN-ENDERS

GEORGE KENNEDY
ANNE JACKSON y ELI WALLACH
ZIGZAG
STEVE IHNAT
GUION DE JOHN T. KELLEY
ARGUMENTO DE ROBERT ENDERS
DIRIGIDA POR RICHARD A. COLLA
PRODUCIDA POR ROBERT ENDERS y EVERETT FREEMAN
PANAVISION · METROCOLOR
MGM
SALA BORN
LUNES - ESTRENO
Ante un tribunal un hombre escucha sonriente su sentencia de muerte
- HOY GRAN EXITO -
«LA LOLA DICEN QUE VIVE SOLA»
y «GUNN» - AUTORIZADO MAYORES 18 AÑOS -

M.C.D. 2022

VéGé

OFRECE A LAS AMAS
DE CASA SU OFERTA
ESPECIAL PARA FIESTAS

▪ BOTE CAFE VéGé 250 gms.(cerrado al vacio)	44'	Pts
▪ CARAMELOS VéGé (bolsa 500 gms.)	25'	Pts
▪ POLVORONES DE ESTEPA "Pradas"(caia de 1 kg.)	38'	Pts.
▪ MOSCATEL "MONTE EVEREST"	26'	Pts.
▪ ANIS DEL MONO DULCE 1 Litro	75'	Pts.
▪ BOTELLON COÑAC "WASS" 2 L. y 1/4	99'	Pts.
▪ CHAMPAÑA CODORNIU Gran Cremant	58'90	Pts.

PIDALOS EN TODOS LOS
ESTABLECIMIENTOS VéGé DE
MALLORCA EN LOS CUALES
ENCONTRARA, SIEMPRE, LOS PRECIOS
MAS ECONOMICOS Y LA CALIDAD
GARANTIZADA DE LOS
PRODUCTOS VéGé
Y EN ELLOS TODAS LAS CLASES Y
TIPOS DE CHAMPAÑA

CODORNIU

M.C.D. 2022

MESA DE REDACCION a DOBLE PAGINA

BUENOS dias

CERTIFICAR EL CERTIFICADO

Por CARLOS BRIONES

EL pacifico ciudadano tiene muchas veces la desagradable sensación de ser objeto de ocultas maquinaciones para complicarle gratuitamente la vida. Empieza a pensar que para todo necesita del aval misterioso de un determinado certificado. De nada sirve tener la documentación en regla, el Documento Nacional de Identidad debidamente renovado, carecer de antecedentes penales y practicar una política de profundo respeto hacia sus semejantes. Lo importante, al finnal, será el dichoso, muchas veces pintoresco y siempre inevitable certificado. Claro que en papel oficial y reintegrado debidamente.

Pero qué certifican realmente los certificados? Apenas nada y, con buena voluntad, más del 80 por 100 de los mismos, estoy seguro que podrían tranquilamente suprimerse, sin que se produjera ningún colapso en la vida nacional. Ya supongo que la historieta de los certificados de trabajo a buen número de honrados ciudadanos, proporciona buenos ingresos a un sin fin de organismos, entidades y bolsillos privados. Pero, en ningún caso, estas consideraciones pueden certificar con algún rigor la vigencia de tanto inútil papeleo que nos abruma, nos hace la vida más difícil y que, incluso, llega a desesperarnos en más de un trance.

Los certificados más que una necesidad, son un tremendo vicio nacional, en los que no pocas veces se acumulan falsedades, sencillamente porque lo que se certifica, es incertificable. Así ocurre, por ejemplo, con los tan usados y necesitados certificados de buena conducta. ¿Qué sabe, por ejemplo, mi párroco, mi alcalde o, simplemente, el comisario de turno, para certificar si tengo o no buena conducta? ¿Qué garantías —y a quién— ofrece el certificado en cuestión? Para certificar la buena o mala conducta social del ciudadano habría que abrir una costosísima investigación que, después no llevaría a ninguna parte, porque el ciudadano con mala conducta social, el antisocial, es por definición un delincuente y él mismo se delata.

Pero no hay que cargar la tinta con este caso concreto. Los ejemplos son múltiples y los certificados insólitos, cientos. Pero lo más triste de este tinglado burocrático-económico, en el que se gasta papel a toneladas y energías sin medida, es que funciona a pleno rendimiento en los momentos más inoportunos: bodas, defunciones, jubilaciones, oposiciones, etc. El ciudadano se transforma en un atleta-robot para saltar tantos obstáculos como le pone en su camino el endiablado papeleo oficial o semioficial al intentar resolver con relativa urgencia y eficacia su problema. Y siempre, ocurra lo que ocurra, pase lo que pase, en alguna ventanilla, cuando va la meta cree tocarse con las manos, falta un nuevo papel, una póliza extraña o un certificado, que certifica, por ejemplo, que vives con tu mujer, a lo que se llama pomposamente «certificado de convivencia».

Sería un curioso trabajo dar a la luz pública, en grueso volumen, la ingente cantidad de certificados que tenemos en España y su utilidad —mejor inutilidad— en todos los terrenos. Estoy por afirmar que el libro sería un «best-seller» mayor que el escalofriante relato de Truman Capote. Las curiosidades para el ciudadano medio se amontonaría página tras página. A veces a la vista de tantos despropósitos, al menos aparente, pensaría que estaba enfrascado en la lectura de una apasionante obra de ciencia-ficción, antes que en la reposada meditación de una vulgar guía de certificados. En España debemos ostentar el record numérico, en calidad también, de tanto insufrible, absurdo y estúpido certificado, para los que, no hay que añadir, guardo muy pocas simpatías.

Simplificar obstáculos, allanar dificultades, hacer la vida un poco más fácil al ciudadano es tarea de todo gobernante de buena fe. Por ello me permito, con toda humildad, y al tiempo con toda energía, pedir «a quien corresponda» que se estudie a fondo el tema de los certificados, para sólo dejar en circulación aquellos que sean absolutamente imprescindibles en la ordenada vida ciudadana.

Hay que poner un «stop» rojo, gigante y hasta luminoso, a todo inventor de nuevos certificados, para certificar que lo certificado, es certificable. Esto no es, como yo quisiera, un juego de palabras. Pues de seguir así las cosas —para engrosar expedientes que nadie lee y, a veces para nada sirven— llegaremos, y mucho más en breve de lo que parece a rizar el rizo y hacer malo el «España es diferente», certificando que el certificado certifica. Quiera Dios que mi pequeña voz encuentre eco y se mejoren muchas úlceras embrionarias, debidas a tanto papeleo inútil.

—Ya tenemos cine, radio, televisión... Ahora vamos a aprender a leer para enterarnos de los programas

EN LAS CARRERAS DE CABALLOS

Celebrábanse en el antiguo hipódromo de Madrid unas carreras de caballos, en las que tomaba parte el famoso caballo «Rubán».

Tres jóvenes muy aficionados a las carreras, pero sin el dinero necesario para presenciarlas, decidieron entrar en el hipódromo mediante un truco que entendían de seguro efecto.

Uno de ellos llegó a la puerta y cuando el portero le reclamó la entrada exclamó muy serio:

—Preparador de «Rubán».

Y entró.

Llegó el segundo de los amigos, muchacho muy desmedrado y también con gran serenidad dijo al portero:

—Montador de «Rubán».

Y también pasó.

Sólo faltaba el tercero, y éste, tan decidido como los otros, cuando el portero le pidió la entrada, dijo:

—¡«Rubán» en persona!

Y lo bueno fue que también entró.

SE SUICIDA POR NO ENCONTRAR TRABAJO

PARIS. — Pierre Riado de cincuenta y tres años de edad, se ha quitado la vida en su domicilio de Montereau (a unos 50 kilómetros de París), al no encontrar trabajo y ser expulsado de su piso.

Pierre Riado, según el testimonio de conocidos y vecinos, intentaba encontrar cualquier género de trabajo durante los últimos cuatro años. Su edad constituyó en todo momento un inconveniente para poder formalizar ninguna clase de contrato.

Durante los últimos meses falto de dinero, no pagaba el alquiler del piso que ocupaba en un barrio de Montereau y ayer recibió una orden judicial de desahucio.

Cuando comenzaron a desamueblar la vivienda, Pierre se encerró en la sala del baño, disparándose un tiro en la garganta.

ESCOCES

Ya se sabe la fama de avaros que tienen los escoceses. Un joven estaba decidido a pedir la mano de la mujer de sus sueños, pero consideró necesario ciertos antecedentes. Y así un día le dijo:

—¿Has estado alguna vez en el cine, en el teatro, en el circo, en conciertos...?

La muchacha respondió:

—Sí, muchas veces.

—Entonces podemos casarnos, puesto que ya conoces todas esas distracciones costosas, nos podremos quedar en casa.

CASI IGUAL

En una estación termal, muy concurrida, un visitante charla con el alcalde de la ciudad, de la que se siente orgulloso.

—Y diga, ¿ha nacido algún hombre ilustre en este lugar?

—Hombre, como nacer, que yo recuerde, no; pero han muerto muchos, que, para el caso, es lo mismo.

JUEGO

Sentadas a una mesa de ruleta del Casino de Venecia, dos damas hablan entre tirada y tirada.

—Dime: ¿Hace mucho que no has visto a nuestra amiga Renata?

—¿Renata? Pobrecilla.

—¿Qué le ocurre?

—Ha muerto. Una enfermedad traidora se la ha llevado al otro mundo en siete días.

—¡Qué horror! Me dejas fría. ¿Y dices que en siete días?

—En siete días.

—«Croupier», una ficha de mil liras al siete.

POBLACION ACTIVA

Doce millones quinientas noventa y dos mil ochocientas personas componían, en 30 de septiembre último, la población activa española, según señala el Ministerio de Trabajo en su «Informe sobre política laboral durante los tres primeros trimestres del año 1970».

El desglose de dicha cifra es como sigue: agricultura, 3.800900. Industria, 3.470.900; construcción, 1.091.900, y servicios, 4.229.100.

En la misma fecha —30 de septiembre— las cifras de paro reflejaban un total de 131.080 desempleados forzosos, lo que representaba el 1'04 por 100 de la población activa. En la misma fecha de 1969 el número de parados era de 146.922 equivalentes al 1'17 por 100 de la población activa.

Europa Press

CONSTRUCCION DE VIVIENDAS

MADRID. (Pyresa). — En el primer semestre del año actual se han concluido en España 88.131 viviendas de protección estatal, mientras en el mismo periodo del año anterior fueron 76.063, lo que supone un incremento del 15.86 por 100 según datos del noticiario económico del Banco de Vizcaya.

Con el citado ritmo de producción el número de viviendas protegidas para este año pasaría de 160.000, lo que significa una recuperación iniciada ya en años anteriores, para este importante sector.

Lea «BALEARES»

DIGANOS Vd. ALGO

Tuvimos que efectuar un viaje rapidísimo a la península con Pedro Serra Bauzá, cuya presentación es obvia. Necesariamente tuvo que ser nuestro cliente del día, pues al regreso el avión salió con mucho retraso, por causa de la niebla, y era Pedro la única persona conocida de quien poder echar mano. Por otra parte a Pedro Serra le sobran méritos para asomarse a esta ventana y contar cosas siempre interesantes

--¿Cómo te arreglas para dirigir dos diarios a la vez, uno en Madrid, el "Sun" y el "Daily" en Palma?

--Viviendo a caballo entre Palma y Madrid.

--¿Cómo distribuyes los días de la semana?

--Normalmente, salvo imponderables, los lunes, martes, viernes y sábados trabajo en Palma. Los miércoles y jueves en Madrid.

--¿Y los domingos?

--Los domingos, familia y pesca.

--¿Eres el único periodista español que dirige dos diarios?

--No; esta misma circunstancia se da en Molina-Plata, que fue Subdirector General de Prensa. Dirige actualmente "Unidad" y "Nueva España", ambos de San Sebastián, y también está Federico Gallo, director de "La Prensa" y "Solidaridad", de Barcelona... Lo que podemos decir es que en Palma se realiza la prensa diaria en inglés de toda España.

--¿Cuántas horas dedicas al sueño?

--Normalmente, cuatro; el día que consigo dormir cinco parece como si me hubieran dado un premio.

--No te duele la tripa, de tanto comer y cenar con personalidades?

--Siendo la comida buena, todo va bien.

--Tú que eres un gran "gourmet" de méritos reconocidos ¿qué viaje de placer gastronómico recomendarías?

--Podrían ser muchos y muy variados... Pero, ahora que me acuerdo, realicé uno, no hace mucho tiempo, con mis dos grandes amigos Luis Fernández Madrid y el doctor Enrique Cervantes, que de comer bien saben más que nadie. Duró el viaje poco más de doce horas, y lo efectuamos sin prisas pero con pausas, y en las pausas estaba lo bueno. Salimos a las ocho y media de la mañana de San Sebastián tras tomar apenas un café con leche con bollos, y en Villabona, sobre las nueve, hicimos la primera parada. Comimos huevos fritos con chorizo y vino riojano; a las diez y media la segunda etapa, en Briviesca, y para tentempié ricas morcillas de arroz, con tinto del Señorío de Sarria, que no es catalán, como muchos creen: esto nos dio fuerza para llegar sobre la una y media de la tarde a Burgos, donde nos pusimos morados de tanto menear el bigote, con los nunca bien alabados cangrejos de río de Landón, y el cordero lechal al horno de panadero, y los tan renombrados quesos de Iriazabal... Después de un breve descanso, otra vez en camino, para llegar a las siete a Cabeza de Bisuerga, y degustar allí, a base de requetebién, el riquísimo jamón de aquella bendita *tierra*.

--¿Qué más?

--Ya nada más, sobre las nueve llegamos a Valladolid y para cerrar nos conformamos con un suculento bacalao a la chipirrón, chorreado con exquisito Valdepeñas.

--¿Y ya nada más?

--Nada, enseguida a dormir. Apenas me dio tiempo de llegar a la cama.

Claro, como a don Lope de Sosa.

CALDENTEY

BRANDY MISTRAL
PRESENCIA Y PRESTIGIO DEL BRANDY CATALAN

D. PEDRO SERRA BAUZA

«VIVIENDO A CABALLO ENTRE PALMA Y MADRID»

BARBARELA

HOY - TARDE

DESDE LAS 5'30

¡GRAN GALA JUVENIL!

TOLERADA MENORES

A beneficio viaje de estudios de los alumnos del tercer curso de la Escuela de Comercio

Con los formidables conjuntos

«Los IN»-«NOVIEMBRE»-«MASTERS»

TICKET - CONSUMICION: 50'- PTAS.

III er. SAFARI TURISTICO

ORGANIZADO POR LA ESCUELA DE TURISMO DE BALEARES Y EL CENTRO DE ESTUDIOS SUPERIORES *CISNEROS*

Recorrido incógnita por varios municipios de la Isla. 40 grandes trofeos y premios

Inscripción.
Mañana: Escuela de Turismo de 9 a 13 - Estudio General Luliano Calle San Roque, 8.

Tarde: en CISNEROS de 16 a 20 - Calle San Jaime, 36.

RESTAURANTE NEPTUNO

UN BALCON SOBRE LA BAHIA DE PALMA

Saboree nuestras especialidades en un ambiente confortable y distinguido

Entradas por el Paseo Marítimo y Pl. del Mediterráneo

Cerrado los lunes

Teléfono 237024

ALMUERCE Y CENE EN RESTAURANTE NEPTUNO BRINDANDO CON CODORNIU

JARDINES PLANTAS

Uli el Jardinero

Calle 150, núm. 100
Teléfono 27 44 82
PALMA DE MALLORCA
(SON CLADERA - VIVERO)

HOY 36 PAGINAS

tertulia en la PLAZA MAYOR

OH, DEU MEU, QUIN SENYOR TAN PESAT!

—A las dos de la tarde ya tenía en mi domicilio, manuscrita y llevada a mano por un propio, la opinión de un señor que se autodefine "Un regionalista y a mucha honra" (pero no firma la carta), para decirme que sí, que es necesario dramatizar el asunto de la "incompatibilidad" entre peninsulares y mallorquines..

—¿Por qué?

—Reconoce que, a veces, los mallorquines tratan con desdén a los "forasters", pero al mismo tiempo, pretende justificar la actitud indígena por la "agresividad y "chulería" de los otros, a los que, entre otras lindezas, llama "provocadores carpetovetónicos"

—¿Que más?

—Renuncio a seguir con la carta de este desconocido comunicante. Es perfectamente impublicable por muchos datos históricos que aporte en defensa de su tesis que, en definitiva, se reduce al famoso y socorrido "hecho diferencial"

—Que existe, evidentemente.

—Bueno ¿y qué? Nadie con sentido común lo puede negar

—Entonces, sí existe..

—El que exista no justifica ninguna clase de histeria tanto por parte de los que hablamos en mallorquín como por parte de los que hablan en "cristiano" Opino, modestamente, que tanto la xenofobia de los unos como la chulería de los otros son típicos productos de la falta de cultura, es decir, de la ignorancia y la mala educación

—¿No has dicho que tu comunicante aporta datos históricos en apoyo de su tesis?

—El que sea un formidable erudito no significa que sea una persona culta. En la cultura, para que sea lo que entendemos por cultura los tíos cultos de verdad como nosotros, ha de intervenir el adobo de la inteligencia. Conozco a muchos tontos eruditísimos que hacen un pésimo uso de su erudición, pues ésta no se reduce sino a una suma de conocimientos que no hacen sino aumentar la enorme confusión en la que viven inmersos.

—Conozco varios casos de sabios-tontos, cuyo escaso cacumen no es capaz de asimilar la enorme cantidad de conocimientos que poseen. El sabio-tonto representa, no pocas evces, un auténtico peligro social. Pero sigue con lo que me decías a propósito de la carta anónima

—Para este "Regionalista y a mucha honra" la historia de Mallorca, por lo que se ve, empieza con don Jaime el Conquistador

—¿Es que no es así..?

—¡Claro que no! Don Jaime, o sea, los catalanes, fue uno de tantos conquistadores de la isla, después de los romanos que la conquistaron, a su vez, a los "honderos" que ahora pretendemos glorificar a base de estatuas y estatuillas

—¿Es que no te parece bien...?

—Me parece fantástico. Precisamente lo que no me cabe en la cabeza es el exclusivismo. Los mallorquines somos lo que somos gracias a las sucesivas, diferentes y fecundas aportaciones de los distintos pueblos y civilizaciones que han formado y configurado nuestro ser actual

—Hay en estos momentos un grupo de jóvenes mallorquines que se "sienten" descendientes directos de los moros, que habitaban la isla cuando la conquista catalana.

—¿Y de dónde venían los mallorquines que habitaban la isla antes de ser conquistada por una minoría islámica..? Muchos se olvidan del fondo rigurosamente autóctono que, sin cambiar su primitiva esencia, ha visto como una serie de minorías invasoras han ido, sucesivamente, dominándonos a través de los siglos. ¿Qué son dos mil años en la historia de la Humanidad o de un pueblo? Res, un buf.

—En este plan, llegaríamos a Adán y Eva...

—Que és lo que jo sempre dic.

—Volvamos al sentimiento xenófobo...

—Hubo un tiempo, a finales de siglo o principios del presente, en que los muchachos sollerics acompañaban a las "galeres" llenas de "ciutadans" hasta el Coll, insultando y molestando a sus ocupantes que habían ido a la Fira o al "Firó"..

—Parece imposible. ¿Eso hacían los cultísimos sollerics...? Es difícil de creer. Me asombra.

—Eso hacían antaño algunos muchachos sollerics y algunos muchachos de otros pueblos de la isla con los odiados panecillos. Entonces en los chicos, lo mismo que en muchísimos adultos descendientes de la Conquista predominaba, claramente, la ferocidad y el canibalismo sociales sobre la civilizazción y la cultura. Me refiero, claro está a los forenses y ciudadanos. Afortunadamente, las cosas han cambiado bastante desde entonces.

—De modo que tú crees...

—Que toda esa mandanga de la xenofobia indígena y de la chulería colonialista actuales no son, en todo caso, más que ignorancia y salvajismo, es decir, falta de cultura, bajo nivel de vida y demasiadas moscas... todavía.

—Pero si realmente queda algún residuo de todo aquello debe ser muy poca cosa...

—Tan poc queda que estic segur que tot se'n anirà amb una bona aigo.

—Quant?

—Quan plogui de bon de veres.

GAFIM

LOS SUBNORMALES DE BALEARES LLAMAN A LA PUERTA DE TU COMPRENSION

¡OYELOS!

Asociación Provincial de Padres de Subnormales Nuestra Sra. de la Luz

Sucedió hace 100 Años

DIA 6 DE DICIEMBRE DE 1870

En el «Diario de Palma leemos:

◆ El cuarto distrito electoral o sea el de San Antonio de Viana, lo forman las calles del Aceite, Alaró, plaza del Aceite, calles de Arabí, Bobians, Bolsería, Burgos, Carmen, Carrió, Campo Santo, Capuchinos, Cererols, Cofradía, Cristo Verde, Diezmo, España, Feliu, Gater, Huertos, plaza de Jesús, calles de Massanet, Merced, calles de la Misión, Molineros, Muntaner, plaza del Olivar, calles Olivar, Olmos, Parra, Petiti, Perpiñá, de la plaza de Toros, plaza de la Puerta Pintada, Rambla, calles del Real, Pibas, Riera, Rincón, Rubí, San Felipe, San Miguel, San Vicente, Santo Espíritu, Sintas, Sombreros, Tamorer, Teresas, Teatro, plaza del Teatro, Vallori, Vilanova y Zanoguera.

El quinto distrito que es el de la Lonja está dividido en dos secciones. A la primera pertenecen las calles de la Almidonera, Apuntadores, plaza de las Atarazanas, calle de Borneo, Bordoy, Botería, Bueyes, Cáceres, Chacón, plaza de la Constitución, calles de Corralassas, Corta Estanco, Felipe Bauzá, General Barceló, Gloria, plaza de la Libertad, calles de Jaime Ferrer, Lonja, calles de la Maestra, Mar, Marina, Medinas, Mesquida, Montenegro, Moro, Olivera, Orell, Paz, Pescadores, Peña, Pólvora, Remolares, Salas, Sagrera, San Cayetano, plaza de Santa Catalina, calles de Santa Cruz, San Felio, San Juan, San Lorenzo, San Lorenzo, San Pedro y Valseca. A la segunda el arrabal de Santa Catalina y los lugares de Génova y la Bonanova.

◆ La misión de las autoridades locales es sin duda alguna la más difícil en los tristes días de una epidemia por ser ellas los encargados del cumplimiento y ejecución de los acuerdos superiores tan despiadados muchas veces como la misma enfermedad que se combate, mas no por eso menos necesarios y salvadores, como el de privar la comunicación entre las personas que se aman, el abandonar el hogar doméstico, el rápido enterramiento de un ser querido en la fosa común, etc. Pero cuando las poblaciones en tan aflictiva situación tienen autoridades como las que tenemos, entonces los necesitados hallan el oportuno socorro que les da vida, los enfermos asistencia y los pesarosos un consuelo a sus dolores. Díganlo por nosotros cuantos han visitado los lazaretos improvisados en el espacioso castillo de Bellver, en la casa llamada de Boria y en el antiguo local de la Cuarentena, tres edificios que se hallaban a cargo del alcalde don Gabriel Martorell que tanto se ha distinguido en el desempeño de su misión.

ESEA

HOY, 36 PAGINAS

CRONICA DE BRUSELAS

cativa en la evaluación de las perspectivas de mejoramiento de las relaciones Este-Oeste en Europa. Dentro de esta óptica han subrayado de nuevo en que medida es importante asegurar el acceso a Berlín sin cortapisas y que se mejore la circulación dentro de Berlín, así como que se respete el acuerdo de las tres potencias, estableciendo las relaciones entre los sectores occidentales de Berlín y la República Federal. Igualmente han subrayado la necesidad, para las dos Alemanias, de llegar a un arreglo negociado de sus relaciones mútuas que tenga en cuenta los caracteres especiales de la situación en Alemania.

EL MEDITERRANEO

El Mediterráneo es objeto de particular atención en el comunicado de los ministros: Se constata que los acontecimientos en la región evolucionan de una manera preocupante y justifican, por parte de los aliados una atenta vigilancia. Sin embargo el tratamiento de Berlín y el del Mediterráneo son distintos. En el caso de Berlín el mejoramiento de la situación es condición previa para llegar a un desarrollo multilateral de la alianza, con vista a una conferencia de seguridad europea. En el caso del Mediterráneo la evolución de la situación no condiciona la puesta en marcha de una negociación multilateral entre el Este y el Oeste. Sin embargo tanto el tema de Berlín como el del Mediterráneo aparecen varias veces en los treinta y un párrafos del comunicado. Pero la distensión no se entiende como un fenómeno indivisible y cabe la insistencia de que se inicien las negociaciones multilaterales sobre una conferencia europea de seguridad sin que la situación en el Mediterráneo haya mejorado.

Ambas cuestiones serán seguidas por el Consejo Permanente de la OTAN que a nivel de embajadores se reúne semanalmente en Bruselas. Este Consejo podría señalar, en su momento, cuándo se han producido las circunstancias favorables que permitirán iniciar el periodo de negociaciones multilaterales. En definitiva, pues, se aprecian los signos externos de buena voluntad por parte de éste. Pero el realismo se impone. A esos signos de buena voluntad la alianza contesta con signo de buena voluntad; pero también con el rigor y la cautela necesaria para que la idea de defensa y la de distensión puedan ir de la mano sin constituir un absurdo.

CRONICA DE NUEVA YORK

44,5 mil millones de dólares en 1969, contra 27,7 mil millones en 1961. Y no menos verdad es que el mayor competidor en este terreno, el Japón, tan solo ha logrado acaparar un cuatro por ciento, aproximadamente, de este mercado.

Hay dos posibilidades para que la Ley Mills deje de ser la grave amenaza que hoy pesa sobre América y el mundo. En primer lugar, un veto eventual del Presidente Nixon. El veto parece ser improbable, aún cuando solo fuere porque los copatrocinadores del proyecto de Ley han logrado vincularlo a medidas de seguridad social, por lo que la oposición presidencial cancelaría automáticamente los fondos destinados a aliviar las dificultades de la masa más desheredada de la nación. La otra alternativa es que la ley muera bajo la avalancha retórica de sus opositores. Esta no puede descartarse. Para que la Ley Mills sea adoptada, hace falta que el Senado —y no solo su Comité de finanzas— decida aprobarla antes del 10 de diciembre. Ello dejaría un buen espacio de tiempo para que el Congreso en su conjunto pueda debatir la cuestión antes de que expire su presente mandato, el 3 de enero. Los adversarios del proyecto de Ley están hoy decididos a hablar todo el tiempo necesario, para que el 91 congreso norteamericano expire antes de que la Ley Mills pueda ser sometida a voto.

M.C.D. 2022

Aula

SALA MOZART

CONFERENCIA POR DON RAMON COMPTE PORTA

Organizado por el Club de Amigos y Protectores del Auditorium, tendrá lugar mañana domingo, día 6 de diciembre la segunda de las conferencias, de las tres que tiene programadas, a cargo del conocido astrónomo D. Ramón Compte Porta.

En esta amena conferencia sobre la vida extraterrestre, se desarrollarán los siguientes puntos: ¿Qué es la vida? Su aparición y evolución en la Tierra. La pluralidad de los mundos habitados.

La vida, maravilloso fenómeno de fabulosas posibilidades, que antaño se creyó ser posible sólo en la tierra, domina en realidad todos los ámbitos del cosmos, según demuestra cada día con mayor evidencia esa nueva ciencia llamada Cosmobiología.

Al final de la conferencia, podrá entablarse coloquio.

Para el acto, que será público y gratuito y tendrá lugar en la Sala Mozart del Auditorium, a las 20 horas, se ruega puntualidad.

«CLUB DE DIRIGENTES DE MARKETING»

CONFERENCIA COLOQUIO SOBRE FINANCIACION DE STOKS PARA LA EXPORTACION

Interesante conferencia-coloquio de las Sres. Manuel Amat García, Director General del Crédito Balear y Juan Pou Jaume, Jefe del Departamento Extranjero del mismo Banco invitados por el Presidente del Comité de Exportación, D. Emilio Alonso Sarmiento, y Harry Michael Cuehn, Secretario General del Club de Dirigentes de Marketing.

La ponencia trató sobre el tema actualísimo de la Financiación de Stocks con destino a la Exportación y del Capital Circulante en general.

Se desarrollaron las distintas modalidades de créditos de que puede beneficiarse actualmente la exportación, o sea, «Créditos a la Exportación con pedido en firme», «Créditos a la Exportación sin pedido en firme», «Financiación de servicios comerciales privados en el extranjero», y «Créditos para la construcción de depósitos», determinándose las finalidades, características e instrumentación de cada uno de ellos.

Se explicaron bajo el punto de vista práctico las maneras de como solicitar estos diversos créditos, las mercancías a que afectan, los documentos precisos, valores máximos, costes, y plazos. Así mismo se detalló el como iniciar proyectos de exportación con ayuda de créditos para sensibilizar al comerciante mallorquín a que se oriente hacia nuevos mercados extranjeros.

Finalizó la conferencia con un vivo coloquio en el que se detallaron los aspectos más interesantes del tema tratado abarcando también otros puntos de la exportación en general.

Cerró el acto el Presidente del Comité de Exportación don Emilio Alonso Sarmiento, que agradeció en el nombre del Club de Dirigentes de Marqueting la amabilidad de los Sres. Amat y Pou y la asistencia de los socios.

PROMOCION DE TURISMO DE MALLORCA EN PARIS

Continúan con extraordinario éxito las jornadas de promoción de turismo de nuestra isla en Francia. En esta fotografía vemos al Vicepresidente del Fomento del Turismo señor Cabrer con los señores Alda Morales Secretario General de NO-DO y de las Casas, Jefe de la Oficina Nacional Española de Turismo en Paris. Hubo también un cocktail celebrado en el Hotel Soribe en agasajo a los medios informativos y turísticos de la capital francesa, en el que destacó una perfecta presentación gastronómica.

EXPOSICION: NICOLAS FORTEZA

Esta tarde, en los salones del Círculo de Bellas Artes (Casal Balaguer), de esta ciudad, será inaugurada la XXXIII Exposición de Pintura del conocido pintor Nicolás Forteza.

Lleva, esta vez, además de las obras realizadas en nuestra incomparable geografía insular, una interesante colección de paisajes captados durante un reciente viaje por las rutas del Norte de España y que dan a esta exposición un incentivo más interesante.

Reciente, aún el éxito alcanzado en su última muestra, en "La Pinacoteca" de Barcelona, el pasado mes de octubre de la que ya dimos cuenta, auguramos y deseamos a Nicolás Forteza, un nuevo éxito que añadir a su ciliatado palmarés.

CURSILLOS DE CRISTIANDAD

Se comunica a todas aquellas personas que tengan prevista su asistencia al cursillo número 287 para hombres, que se celebrará en Can Tápara - Casa de la Sagrada Familia, y que dará comienzo esta noche, y no tengan medio para su desplazamiento a la casa de cursillos, pueden pasar por el Bar Nilo (frente escuela Graduada) a las 7'30 noche, donde encontrarán vehículos con plazas disponibles.

HOY 36 PAGINAS

ESTA TARDE, ALEJANDRO BALLESTER, EN RADIO POPULAR

Con motivo del inminente estreno por el Grupo Escénico de Teatro Amateur de San Francisco, de "Massa temps sensa piano" la galardonada obra de Alejandro Ballester, esta tarde, a las 4, en la emisión de Radio Popular, "La Radio la hacemos todos", actuará de "personaje invitado" el autor de la referida obra, que será presentado por Alfonso Simó.

El estreno de "Massa temps sensa piano", una de cuyas escenas mereció los honores de ser tomada por TVE en el reportaje "Mallorca en directo", tendrá lugar el próximo día 8, en el teatro del Colegio de San Francisco.

EL MERCADO COMUN HACIA LA UNIFICACION MONETARIA

(Viene de la página 25)

vieran en sus manos las decisiones monetarias, de un modo casi automático.

El contenido de la primera etapa del Plan se centra en conseguir el acercamiento de los márgenes de fluctuación entre las monedas nacionales de los países de la Comunidad hasta lograr que desaparezcan. Naturalmente, esta proyectada aproximación de las paridades monetarias, obligaría a los Gobiernos de los países miembros a tomar las decisiones de política económica en coordinación comunitaria, con lo que, en definitiva, tendrán que desaparecer todas aquellas decisiones que, pensadas y ejecutadas con los criterios exclusivos de cada uno de los Estados, no se acomodan al proyecto común.

Si cada uno de los Gobiernos, en el decurso de los tres años de la primera etapa, cede una parte de su poder de decisión en favor de los nuevos órganos comunitarios, podrá, en la etapa siguiente, llegarse hasta el fin, el cual no es otro que el de la creación de una moneda común, tanto para los seis países que ahora se integran en la Comunidad como para todos aquellos que en el futuro entren a formar parte de la misma.

Estiman los técnicos que, desaparecidas ya las tarifas arancelarias y eliminadas también las posibilidades de establecer sistemas de control de cambios, la única posibilidad que les resta a los Gobiernos comunitarios para luchar contra los desequilibrios internos en un plan estrictamente nacional —posibilidad que ha sido recientemente utilizada— es la modificación de la paridad de su moneda.

Mas, con el Plan Werner, esta última posibilidad desaparece, ya que, una vez puesto en marcha el mecanismo de la unificación monetaria, el equilibrio de cada país solo podrá lograrse a través de la movilidad de los factores; es decir, del desplazamiento de la mano de obra, de los capitales, etc.

Pero a nadie se le oculta que el conseguir el equilibrio, a través de la movilidad de los factores, puede agravar los desniveles regionales, tanto dentro de cada país como en el conjunto de la Comunidad. Se trata aquí de un problema enormemente complejo y cuyo significado no ha podido desentrañarse aún, aunque se sigue insistiendo, por los estudiosos de estos problemas, que el hecho de que las regiones pobres lo sean cada vez más y las ricas se hagan cada vez más prósperas, constituye un grave daño social y económico, que hay que evitar.

CUCHILLO SANCHEZ
TRIUNFA ROTUNDAMENTE
CAPITOL
AUDITORIUM
HISPANIA

CORRE CUCHILLO... CORRE!
TOMAS MILIAN
JOHN IRELAND
CHELO ALONSO
DONAL O'BRIEN
LINDA VERAS
ES UN FILM DE
SERGIO SOLLIMA

ANN MARGRET

HOMBRES Y UN CEREBRO
EASTMANCOLOR
ROSSANO BRAZZI · BARBARA NICHOLS · HELEN CHANEL
DIRECTOR EDWARD ROSS

MAS ARROLLADORA
QUE NUNCA
TAN CAUTIVADORA
COMO SIEMPRE

CINE PALACIO DE LA PRENSA
T.C. MUNICIPAL

OFRECE A TODOS LOS NIÑOS
EL PROGRAMA
MAS SENSACIONAL
CASI 5 HORAS
EN UN SOLO
PROGRAMA

ROCK HUDSON · LIZ TAYLOR · JAMES DEAN

GIGANTE

Y ADEMAS

TARZAN EN PELIGRO

HORARIO DE PROYECCIONES

TARZAN A LAS 3 Y 7'45
GIGANTE A LAS 4'30 Y 9'30

NIÑOS: 5 HORAS DE AVENTURAS !

M.C.D. 2022

OTRA VEZ SE INTERRUMPIO EL TRAFICO ENTRE PALMA Y MADRID, POR NIEBLA

POR LA NOCHE LLEGO UN VUELO

REGRESO ROBERT GRAVES DE LONDRES, SIN QUE HAYA SIDO NECESARIO SOMETERLO A UNA OPERACION

Otra vez, lo más destacado del día, aunque no lo más agradable, por cierto, fue el retraso de los vuelos entre Madrid y Palma, debido a que Barajas estaba cerrado por mal tiempo. La niebla que esta semana se ha instalado sobre la capital española ya la está haciendo parecer mucho a la ciudad londinense, tan característica por sus cerradas nieblas.

Sé que en Madrid, en el aeropuerto, propiamente, hay mucha gente que hace turno para salir hacia sus respectivas metas, y que se ven escenas muy similares a las que el verano nos ha acostumbrado en nuestro aeropuerto, que como ya saben ustedes, ante la gran cantidad de gente que acude por esos meses, pasa no unos minutos, sino muchas veces, algunas horas, aguardando la llegada o la salida de los aviones.

Pero no solamente se retrasaron los vuelos con Madrid, sino aquellos otros que están, directa o indirectamente, dependientes de la línea Madrid-Palma.

INSISTENTEMENTE

La sección Información de Iberia, se vio continuamente frecuentada por pasajeros que esperaban el momento de marchar hacia la capital. Y ya no hablemos de las llamadas telefónicas, prácticamente no hubo más de cinco minutos seguidos, libres, siempre sonaba el teléfono para preguntar si había salido tal línea o si había llegado cual.

Creo que de no haber sido por esta contingencia, por la tarde se habrían visto muchos momentos de soledad. Pero la presencia de pasajeros que aguardaban la hora del embarque, o personas que esperaban la llegada de uno de los vuelos, fueron los que dieron ambiente a la Estación.

A VALENCIA

Por la mañana el avión correo que se dirigía a Madrid, solamente alcanzó llegar a Valencia. Y algunos otros vuelos que unen la capital española con otros puntos de Europa, debieron desviarse hacia diferentes lugares, en vista de la imposibilidad de aterrizar en Barajas.

Por la tarde, uno de los vuelos con Madrid, vía Valencia, también fue anunciado a su hora, pero sufrió sucesivos retrasos.

El comentario obligado fue siempre tocante al aeropuerto de Barajas. No faltaba quien hacía saber algo nuevo, ya sea en cuanto a cantidad de pasajeros que esperaban el momento de poder embarcar, ya sea, en lo referente a posibilidades de que el aeropuerto quede liberado de la niebla.

OVIEDO

Sobre las dos de la tarde, mallorquinistas y seguidores, embarcaron en un avión de Spantax para marchar hacia la ciudad de Oviedo, donde el Mallorca jugará, mañana, un importante partido.

Entre las personas que embarcaron, se hallaba Lamberto Cortés, quien me dio algunas informaciones sobre Barajas, seguramente logradas por teléfono.

REGRESO

Procedente de Londres regresó el conocido escritor y poeta inglés, Robert Graves, quien fue recibido por sus familiares.

El señor Graves, había marchado hacia Londres para ponerse en manos de los médicos, y consideraba que precisaría una intervención quirúrgica, pero he sabido que no ha sido necesario que se le operará, y que el mal parece haber cedido.

SUSPENDIDO

Uno de los vuelos que fue suspendido --cancelado, para utilizar los términos exactos--, fue el Lyon-Barcelona-Palma. Imagino que por razones similares a la alteración que sufrieron otros vuelos, que quedaron afectados por las irregularidades de la línea Madrid-Palma.

FIESTA

El próximo miércoles día 9, como en años anteriores, y con motivo del día de la festividad de la Virgen de Loreto, Excelsa Patrona de la Aviación Española, el coronel D. Eustaquio Alonso Hidalgo, ha invitado a un Vino Español que se ofrecerá, a las 12,30 del día citado, en el bar del aeropuerto.

MARCHARON

Los componentes del club alemán de periodistas especializados en aviación, que celebraron en el hotel Bonanza, un ciclo de conferencias, marchó ayer por la mañana hacia Frankfurt.

Los integrantes de este club, más de setenta, realizan sus reuniones anuales, desde hace varias temporadas, en nuestra isla.

En esta oportunidad invitaron a varias personalidades, de la aviación y el turismo alemanes, para que ofreciera charlas ilustrativas, tanto en lo referente a la aviación, propiamente, cuando al renglón dedicado al turismo.

A LAS OCHO

Sobre las ocho de la tarde, mucha gente continuaba esperando la llegada del primer vuelo procedente de Madrid, pero nadie podía confirmar, en ese momento, si este vuelo se produciría o no.

Las condiciones del aeropuerto de Barajas no permitían hacer este tipo de cálculos.

EXCURSIONISTAS

Sabía que hoy, en la mañana, deben llegar los integrantes de la larga excursión organizada por Viajes Barceló, por el Sur de España. La vuelta, por tierra de Madrid a Valencia, se habrá realizado ayer, y la travesía Valencia-Palma, por mar, en la madrugada de hoy. Pero, algunos de los pasajeros parece que habrían decidido regresar por avión, si mantuvieron esa decisión no sé qué suerte habrán tenido, porque con la cantidad de personas que aguardaban los vuelos retrasados --tanto a Palma como a otros lugares de España-- debe haber sido difícil lograr turno .

A LAS NUEVE

Sobre las nueve de la noche, ya había posibilidad de que llegara un vuelo de Madrid, el 434, que aterrizó aproximadamente a las 9,05 minutos.

Se espera que la niebla deje de mantener en tensión a compañías de aviación y pasajeros, y desaparezca, sobre todo de la zona en la cual está enclavado el aeropuerto de Barajas. De ser así, hoy se normalizaría el tráfico entre la isla y la capital. De lo contrario, tendríamos otro día más, con similares alternativas.

Hasta mañana.

COCO MENESES

EL QUINCE DE ESTE MES, EN EL COLEGIO SAN FRANCISCO, SE PRESENTARA «EL MALENTENDIDO»

Hace dos meses que el elenco de teatro de «Iberia», prepara la obra de Camus

Dentro de diez días, en el escenario del Colegio San Francisco, y con motivo del Concurso Provincial de Teatro Experimental, el conjunto de teatro de Iberia, pondrá en escena "El Malentendido", de Albert Camus, obra que vienen ensayando desde hace los meses, bajo la dirección de Guillermo Guasp.

A este Certamen, se han inscrito seis elencos participantes, que actuarán entre el 8 y el 17 de los corrientes. El conjunto de Iberia, que lleva más de dos años de actuaciones, y que ha presentado cinco obras en este transcurso, da un firme paso hacia adelante, al estrenar en Palma la celebrada pieza de Camus, que alcanzara su cumbre entre los años 1952-54, y que posteriormente fuera llevada a la cinematografía.

El reparto de esta obra que cuenta solamente con cinco personas, uno de ellos, prácticamente mudo, pues, solamente tiene un parlamento al finalizar la obra, estará formado por: Tula Ibáñez, que hace el papel de la madre; Alicia Meca, que interpreta a la hija; Ana María González, que encarna a la esposa; Francisco Vera, en el rol del Malentendido, cuyo nombre es Jean; y, Evaristo Calderón, haciendo el sirviente, casi mudo.

Detrás de bambalinas, hay otra gente que cumple importantes trabajos, aparte de la dirección, a cargo de Guillermo Guasp. Son ellos Jasé Travería, encargado de todos los efectos musicales; José Zahonero, dedicado a todo lo referente a electricidad; y Jaime Mascaró, que figura como encargado de la fotografía.

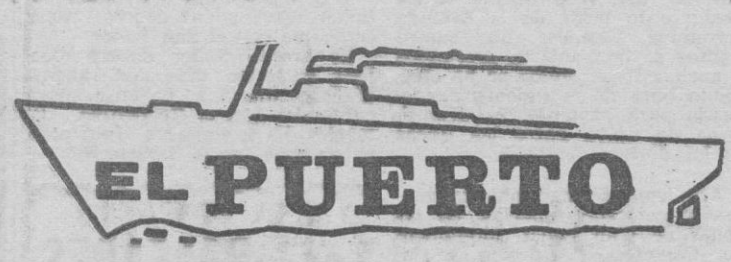
Según el director del conjunto, y a la vez, director de escena y actor, aunque en la obra a representar no tenga participación, Guillermo Guasp, se hallan muy optimistas y deseosos de mostrar el último esfuerzo al público.

—Creo que ésta es la pieza que mejor hemos llevado a escena. La actuación es muy digna. Todos han realizado un gran esfuerzo para que las cosas salgan bien. Esperamos, por lo tanto, un halagador resultado.

El reparto de esta vez, formado solamente por cinco personas, se compone de actores que ya han actuado en oportunidades anteriores, siendo los que más representaciones llevan: Tula Ibáñez, quien aparece en la fotografía; y, Francisco Vera.

En el caso de las señoritas Alicia Meca, y Ana María González, se puede decir que si no se les puede considerar como veteranas, pues, no deben haber participado en más de tres obras, cada una, ya han alcanzado oficio, ante las continuas representaciones en que han intervenido. Por su parte, el señor Evaristo Calderón, un verdadero entusiasta del teatro, cuenta con un interesante record tras las bambalinas, y sus salidas al escenario, aunque no han sido muchas, tampoco se han quedado reducidas a un puñadito.

SE ESPERA QUE EL MOVIMIENTO DE ENTRADAS CON RESPECTO AL PASADO AÑO, SEA MUY CONSIDERABLE



POR EL MOMENTO, CONTINUA LA PAUSA TRASATLANTICA

SIGUIENDO LA TONICA DE LOS ULTIMOS DIAS, AYER OTROS VEINTE BUQUES

Como viene sucediendo jornada tras jornada, el día de ayer fue también de mucho movimiento de entradas. Mucho movimiento, teniendo en cuenta que nos encontramos en un mes de los tradicionalmente flojos en eso de entradas y salidas de buques.

Al igual que en las anteriores jornadas, el número de llegados fue de unos veinte, aproximadamente. La mayoría de ellos, procedentes de puertos españoles y transportando lotes de carga general. Aunque hubo excepciones, como luego se verá.

ENTRADAS

Los buques llegados ayer a los muelles palmesanos fueron los siguientes: "Ciudad de Barcelona", desde Barcelona con pasaje y carga general. "Ciudad de Burgos", entrado desde Alicante con pasaje y carga general. "Rolon Plata", desde Ibiza con carga general. "Bahía de La Coruña", desde Barcelona con carga general. "Usala", desde Valencia con carga general. "Federico Ferrer", desde Valencia con carga general. "Cala Antena", desde Barcelona con carga general. "Mariposa", procedente de Barcelona con carga general. "Villa de Orio", desde Ciudadela con carga general. "Cala Morlanda", procedente de Valencia con carga general. "Miguel Caldentey", llegado desde Tarragona con carga general. "Pollensa Cuarto", entrado desde Barcelona con carga general. "San Estanislao", desde Barcelona con carga general. "Brillante" llegado de Tarragona con carga general. "Felguera", desde Barcelona con carga general. "Florence", francés. "Agua", alemán, desde Londonderry con patata de siembra.

ESPERADOS

Una vez más, debemos decir que poco es lo previsto en el capítulo de buques esperados. Hasta la hora de sentarnos a escribir estas líneas, apenas se habían hecho públicas novedades. Por lo tanto, prácticamente todo se reducirá a la entrada de toda esa serie de mercantes que vienen con asiduidad. Y al "Wailen", de la Compañía Española de Petróleos, que viene con un lote de unas mil quinientas toneladas de nafta para Gesa.

Por lo demás, repetimos, poca cosa.

MAS PATATAS

Ahora va de lotes de patata temprana para la siembra. De un tiempo a esta parte, son muy frecuentes las visitas de buques con esa mercancía. El último, el "Agua", que desde Londonderry trajo unas ochocientas toneladas.

"FLORENCE"

Al parecer, el buque oceanográfico de matrícula francesa "Florence", ha finalizado ya sus estudios. Según nos dijeron en el puerto, los técnicos franceses han realizado unos interesantes trabajos sobre el siempre noticiable tema del petróleo. "Solo faltaría —nos decía un amigo— que ahora se encontrara petróleo en el fondo marino de algunas de nuestras islas"

TRANQUILIDAD

También como viene sucediendo en los últimos días, pese al importante movimiento de entradas y salidas de buques, reina en los distintos muelles palmesanos una casi completa tranquilidad. Los únicos buques que trabajan son los que van y vienen con mercancías diversas y los pocos correos que nos visitan en los meses invernales.

AUMENTO

Aunque todavía no tenemos las cifras completas, podemos asegurar que el aumento de tráfico, con respecto al pasado año, es muy digno de tener en cuenta. Esto ya lo apuntábamos hace un par de meses, y sigue aumentando la cosa. Seguro que al finalizar el año el incremento de las entradas y salidas es muy superior a los últimos años. Y en todos los órdenes.

DE TRASATLANTICOS, NADA

Del siempre interesante tema de las escalas trasatlánticas, nada más podemos añadir por el momento a lo dicho en los últimos días. Es decir, que si no surgen novedades de última hora, seguiremos unos cuantos días con la pausa trasatlántica. Y luego, ya a mediados de mes, la más o menos importante avalancha, con motivo de las fiestas navideñas. Y entre esos buques que llegarán a Palma, un par de trasatlánticos españoles, que estarán realizando cruceros de Navidad. Decimos esto, porque aunque parezca extraño, son los buques españoles, por nacionalidades, los que ocupan los últimos lugares en número de escalas anuales. Por ejemplo, vienen más buques rusos.

PASAJEROS

En lo que a llegadas de pasajeros se refiere, también se está notando un aumento importante. Primero fue, como ya se vió en su día, en relación a los meses estivales; ahora la cosa se hace extensible a los meses de invierno. O sea, que habrá sido un buen año en el puerto palmesano. Y ya hasta mañana, nada más. Buenos días.

ESTADO DEL MAR

La previsión del estado del mar valedera para el día de hoy en el archipiélago balear, es: Marejadilla.

J. J.

AYUNTAMIENTO

Prohibición de cortar árboles en Bellver

Próximas las fiestas, en las que suelen colocar árboles de Navidad, en los domicilios particulares, esta Alcaldía recuerda al vecindario que subsiste la prohibición absoluta de cortar ramas o árboles en el Bosque de Bellver y que serán severamente sancionados los que sean hallados contraviniendo dicha orden.

Igualmente se recuerda la obligación de respetar las propiedades privadas debiendo recabar el oportuno permiso de los dueños para cortar ramas de los árboles situados en dichos terrenos.

Palma, 5 de Diciembre de 1970. — El Alcalde.

DIRECCION UNICA

Por la Alcaldía se ha dispuesto señaliar de dirección única el tránsito rodado por la calle de Capitán Castell, tramo comprendido entre Hermanos Barbará y Julián Alvarez, en este sentido.

XXXII EXPOSICION
PINTURA
NICOLAS FORTEZA
HOY
INAUGURACION
CIRCULO DE BELLAS ARTES
CORAL BALAGUER - General Mola, 17

JEFATURA DE TRAFICO

ACCIDENTES REGISTRADOS DURANTE EL MES DE NOVIEMBRE

Esta Jefatura Provincial, en su intento de inculcar a todos los usuarios de las vías públicas la necesidad de que la prudencia, la cortesía y la disciplina sean los principios básicos que rijan el tráfico, tanto en población como en carretera, da a conocer la relación de accidentes registrados en esta provincia durante el pasado mes de noviembre.

ACCIDENTES EN CARRETERA

Número: 37.
Con víctimas: 32.
Sólo daños materiales: 5.
Víctimas:
Muertos: 2.
Heridos: 47.
Causas:
Estado de la vía: 1.
Averías: 1.
Infracc. conductores: 34.
Infracc. peatones: 1.
Vehículos implicados:
Camiones: 9.
Autocares: 2.
Turismos: 37.
Motocicletas: 5.
Ciclomotores: 7.
Bicicletas: 2.
Carros: 1.

ZONA URBANA

Número: 64.
Con víctimas: 47.
Sólo daños materiales: 17.
Víctimas:
Muertos: 3.
Heridos: 53.
Causas:
Estado de la vía: 1.
Infracc. conductores: 46.
Infracc. peatones: 16.
Efec. bebidas alcohólicas: 1.
Vehículos implicados:
Camiones: 7.
Autocares: 1.
Turismos: 69.
Motocicletas: 10.
Ciclomotores: 16.
Bicicletas: 2.
Otros vehículos: 1.

A efectos de la presente estadística se considera como "muerto", la persona que hubiera fallecido en el momento del accidente o durante las 24 horas siguientes.

Palma, a 3 de diciembre de 1970.

M.C.D. 2022

EL CAUDILLO, PRESIDENTE DE HONOR DEL REAL ZARAGOZA

ZARAGOZA, 4 (Pyresa).— S. E. el Jefe del Estado recibirá el próximo miércoles, a las diez y media de la mañana, en audiencia a la Directiva del Real Zaragoza, acompañada por el Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, señor Guich, y el Presidente de la Federación Española de Fútbol, señor Pérez Paya.

La Junta Directiva del Zaragoza hará entrega a Su Excelencia de una Placa con el nombramiento de Presidente de Honor del Club.

«MANTEQUILLA» PERDIO SU TITULO FRENTE A BACKUS

Syracues (Nueva York, EE. UU.) 4. (Efe). — Por cuarta vez el Campeon Mundial de los Pesos Welter José Angel Mantequilla Nápoles, cubano nacionalizado mejicano defendió su titulo, ahora frente al norteamericano Billy Backus.

Las caracteristicas de los peleadores son las siguientes:
José Angel Napoles (1). — Estatura 5 pies 9 pulgadas. — Billy Backus (2) 5 pies 8 pulgadas.
(1) Peso: 147 libras (65.5 kilos). — (2) 147 libras (66.200 kilos).

(1) Pecho normal: 40 pulgadas. — (2) 41 pulgadas.
(1) Pecho en expansión: 43 pulgadas — (2) 44 pugadas.
(1) Alcance: 66 pulgadas. — (2) 64 pulgadas.
(1) Cintura 30 pulgadas. — (2) 29 pulgadas.
(1) Edad 30 años. — (2) 26.
Después de la ceremonia en que se tocaron los himnos de Méjico y Estados Unidos se inicia el primer round.

Los boxeadores se estudian. Boxean a la media distancia. El retador luce una guardia cambiada. Backus va hacia adelante y Mantequilla logra conectar dos derechaos y un gancho también de derecha a los bajos. Ambos están muy rápidos.

Segundo round:
El retador fuera las acciones y el campeón se ve obligado a emplearse a fondo. Nápoles luce un boxeo clásico esgrimista, colocando fuertes ganchos de derecha a la cara de su adversario cuyo ojo derecho empieza a enrojecerse.
Backus logra algunos golpes a la cara de Mantequilla pero sin ligeros rozones. Ligera cortada en la ceja derecha de ambos boxeadores.

Tercer asalto:
Backus va hacia adelante azuzado por el público. Mantequilla conecta fuerte la derecha a la mandíbula del retador. Se entabla un feroz intercambio de golpes en corto en el que Mantequilla lleva la mejor parte. Ambos boxeadores sangran por boca y ceja derecha. Mantequilla presenta cortada en la ceja izquierda. Fuerte gancho de izquierda del Campeón que hace retroceder al retador.

Cuarto asalto:
El médico observa las heridas de ambas cejas del Campeón. Se inicia el cuarto asalto con intercambio de golpes. El retador va siempre hacia adelante impulsado por el público. "Mantequilla" sangra por ambas cejas y el arbitro declara vencedor por K.O técnico a Billy Backus al minuto exacto del cuarto asalto.

IV Torneo Interbancos de Fútbol

«I TROFEO RELOJERIA Y JOYERIA JORGE JUAN»

Se están efectuando gestiones para poner en marcha el IV Torneo Interbancos de Fútbol, el cual va tomando fuerza de año en año.

Hay que lamentar para este IV Torneo la baja del equipo del Hispamer que según anunció recientemente no tomará parte en esta edición. Dicha baja ha sido cubierta por la Caja de Ahorros que así se reincorpora al mencionado Torneo.

Se han recibido infinidad de ofrecimientos de casas comerciales para patrocinar las diferentes clasificaciones entre ellas merece destacar el monumental trofeo donado por Relojería y Joyería Jorge Juan para el primer clasificado. Asimismo Construcciones Martín Mora regala un estupendo trofeo para el equipo subcampeón, y el que fue gran portero del Mallorca, Martín Mora Moragues, obsequia con un trofeo al portero menos goleado del Torneo.

Como podrán comprobar, las cosas marchan viento en popa. Más adelante iremos ampliando detalles de este interesante Torneo.

CLUB BANCA MARCH

Fútbol. — El próximo día 8 de los corrientes a las 10.30 de la mañana, festividad de la Inmaculada Concepción, se disputará en el Estadio Balear cedido gentilmente por el Atlético Baleares, un interesante partido de fútbol entre los equipos de Banca March-Barcelona, desplazado expresamente para este partido, y Banca March-Palma, disputándose un artístico Trofeo donado por don Gabriel Prohens Noguera Maquinaria Agrícola.

Dada la calidad de los contrincantes, no dudamos que se disputará un partido que será del agrado de cuantos lo presencien. Según noticias que hemos podido recoger, entre los componentes del equipo Banca March-Barcelona figuran varios elementos que habitualmente se alinean en equipos punteros de aquella ciudad.

Ping-Pong. — Dias pasados, se disputó entre los componentes de la Agencia Urbana Puerta San Antonio, un interesante Torneo de Ping-Pong, el cual se desarrolló con toda brillantez, siendo todas las partidas muy disputadas, logrando el título de Campeón don Lorenzo Riera y el de Subcampeón don José María Ripoll siendo finalistas los señores Hernández y Llambías.

Al final del mismo se obsequió a todos los componentes de la citada Agencia Urbana con una suculenta merienda, procediéndose posteriormente a la entrega de Trofeos.

Como podrán comprobar por lo reseñado anteriormente, la actividad de este Club es intensa teniendo en proyecto un campeonato de pesca, torneo de ajedrez etc.

GENOVART

SOLLER

Serán concejales D. Jaime Morell Colom, D. Francisco Colom Alcover y D. Juan Torrens Artal

(De nuestro Corresponsal JOB) En las elecciones para concejales en que intervino el tercio Sindical obtuvo un mayor número de votos el candidato D. Jaime Morell Colom, agricultor, y por consiguiente formará parte del nuevo consistorio sustituyendo a uno de los concejales que cesarán al finalizar su mandato en el mes de febrero.

Y luego, en las elecciones en que intervino el pasado martes día 1, el tercio de Entidades y de Corporaciones, obtuvieron un mayor número de votos los candidatos D. Francisco Colom Alcover, agricultor, y D. Juan Torrens Artal, practicante de Farmacia.

Con esta nueva etapa han finalizado las elecciones municipales. Y los hombres que han sido designados para formar parte del consistorio se incorporarán a mismo en la fecha que corresponda.

Felicitamos a los nuevos ediles y les deseamos acierto en su futura gestión, que habrá de ser provechosa para sus conciudadanos.

SE TRABAJA EN LA INSTALACION SUBTERRANEA DE LAS LINEAS TELEFONICAS, PREVIENDOSE LA MEJORA DEL SERVICIO AUTOMATICO

Desde hace varias semanas se trabaja activamente por diversas brigadas de obreros en la apertura de profundas zanjas, donde se colocan tuberías en serie que habrán de contener los cables del servicio telefónico, cuando esté terminada la nueva central que se está construyendo en terrenos de Son Pussa, y se implante la mejora del servicio automático.

A todo lo largo de la plaza mayor, en su lado norte, ha sido abierta una zanja que contiene las tuberías, y lo mismo se ha hecho a lo largo de la Avenida Jerónimo Estades. En cuatro puntos se han abierto profundos y anchos fosos donde se ha efectuado obra de mampostería adecuada para contener los dispositivos de unión entre las líneas de los diversos sectores.

Asimismo se han abierto zanjas, y colocado tuberías en las zonas de C'an Pauet, Monumento, Carretera de desvío y Carreró d'En Figa, para situar otras cámaras subterráneas de conexión. Esto crea inevitablemente algunas dificultades para el tránsito rodado, que se espera no sean de muy larga duración, pues se trabaja con mucha actividad, sirviéndose de potentes máquinas excavadoras. Y en cuestión de pocos días queda restablecido el piso en los lugares que han sido afectados por esas excavaciones.

En un futuro próximo será posible en Sóller y su comarca la mejora del teléfono automático, con lo cual es de esperar se consiga una mayor rapidez y un servicio más permanente, si bien no hay motivo alguno de queja en cuanto al servicio actual, que puede considerarse excelente.

UN CONCIERTO DE LA ORQUESTA DE CAMARA DE LAS JJ. MM. DE PALMA PARA EL DIA DE LA INMACULADA

La Delegación local de las Juventudes Musicales ha hecho público el anuncio de su primer concierto de invierno, que tendrá lugar el martes día 8, fiesta de la Inmaculada, en la pequeña iglesia de la Casa Hospicio.

Actuará la Orquesta de Cámara de las Juventudes Musicales de Palma, de reciente formación, pues su primer concierto, en público, tuvo lugar en el «Auditorium» de Palma el pasado día 20 de octubre. El programa será el mismo que interpretó en el día de su presentación en público, y es realmente interesante.

PROXIMOS PARTIDOS DE FUTBOL EN EL CAMPO DE'N MAYOL

Mañana día 6, por la tarde a las 3,30, jugará el Sóller (aficionado) con el Serverense.

El martes día 8, también por la tarde, a la misma hora, contenderá el Sóller (regional) con el Marina, siendo importante esa confrontación para que el Sóller conserve el liderato.

Mañana, el Sóller (regional) deberá enfrentarse en Palma con el Insular.

Y el martes día 8 también el Sóller (aficionado) deberá jugar en Palma con el San Javier.

El juvenil Sóller deberá efectuar en estos días dos salidas. Mañana día 6 a Pollensa, para contender con el Recreativo. El martes día 8, viajará a Inca para enfrentarse con el Sallista B.

Lea «BALEARES»

SANTA MARGARITA

D. MIGUEL MUNAR CAPO, NUEVO CONCEJAL (27 AÑOS)

(Corresponsal informativo M. C. M.). — Por el Ttercio de Entidades fue nombrado Concejal de esta Villa de Santa Margarita, el pasado martes, don Miguel Munar Capó que tiene en la actualidad 27 años de edad.

Al felicitar al nuevo miembro del Consistorio le deseamos una fructífera labor para bien de todos los habitantes de esta villa.

Terminadas las elecciones de Concejales, el nuevo Consistorio de Santa Bargarita queda establecido de la siguiente forma:
Alcalde: D. Pedro Cladera
Concejales: D. Guillermo Santandreu
D. Guillermo Pastor
D. Gabriel Femenías
D. Juan Garau
D. Sebastián Quetglas
D. José J. Pascual
D. Juan Fornés
D. Gabriel Gayá
D. Miguel Munar.

Al nuevo Consistorio queremos recordarles aquellas palabras tan amables y llenas de cariño que el Excmo. Sr. Gobernador Civil de la Provincia nos dedicó el día grande de la inauguración de la Casa Consistorial: «Esta es la Casa de todos nuestra casa, donde los que la rigen deberán cuidar del bienestar de todos, donde se deberá cuidar la sabia justicia, la prosperidad y la paz de tan noble Villa de Santa Margarita» Que el nuevo Consistorio sea continuador y hacedor de aquellas otras palabras históricas de la máxima autoridad balear: «Os puedo asegurar que en ningún lugar hubiera pasado unas horas tan agradables, tan entrañables de amistad, que las que estoy pasando con vosotros»

Los nuevos Concejales serán responsables, no sólo de guardar esta amistad y prosperidad sino también de llevarlas hasta cumbres insospechadas.

NUEVO VETERINARIO

En las oficinas del Ayuntamiento nos informaron que el pasado martes día 1 de diciembre tomó posesión de su cargo como Veterinario Ttular de esta localidad don Miguel Pastor Pastor, natural de María de la Salud. A don Miguel que ya conocemos por diversos motivos, le felicitamos deseando que su estancia entre nosotros le sea de verdad grata. No dudamos que lo será.

TELECLUB

De fuentes bien informadas hemos sabido de la elección de la nueva Directiva que regirá los destinos de este Teleclub «Juventud» de Santa Margarita.

En la última junta celebrada se dió con los siguientes nombramientos: Presidente: Cristóbal Quetglas Tous. Vicepresidente: Miguel Torrens Secretario: Antonio Calafat. Tesorero: Miguel Perelló. Subsecretario: Miguel Nicolau Vicales; Antonio Bibiloni Jorge Poquet, Bartolomé Ferragut.

Una de las actividades que ya han emprendido los de la nueva dirección del Teleclub es de una fiesta para la presentación del nuevo conjunto «Colman Grup». Cinco chavales se han animado y parece que hoy pueden ya actuar en público. Sólo nos falta saber: ¿Cuándo será?...

FUTBOL

No estuvimos el pasado domingo en Son Servera para asistir a la derrota del Margaritense. Rumores callejeros dicen que los jugadores lucharon mucho, pero tuvieron mala suerte. Si así es, no nos duele en absoluto la derrota. A los equipos más encopetados ¡cuántas veces les pasa!

Para el domingo en el Campo S'Español: Margaritense - Artá. Sobre el tapete parece un partido fácil, pero no olvidemos que el pasado domingo el Artá goleó a su contrincante, lo que puede servir para que nuestros jugadores no salgan con el partido de antemano ganado.

Parece que hay lesionados, alguno de ellos de consideración por lo que suponemos que el partido en Son Servera fue muy duro. Dureza que quizás ronda demasiado por estos campos de regional en detrimento del buen deporte que es el fútbol ya que el público quiere ver jugar a fútbol y no otros deportes que en nada tienen que ver con el primero.

El Margaritense todavía, que nadie lo dude, puede conseguir lo mejor.

Naranjas de «CANET»

ABIERTA LA VENTA DE NARANJAS CLEMENTINA, NAVEL y NAVELINA, ESTUPENDA CALIDAD

En la propia finca «Cementera de Canet», travesía carretera Valldemosa (km. 10 - Esglaieta) a Esporlas, a unos 2 km. (vecino «Fiesta Andaluza» - Tel. 22 35 58.

FIN DE AÑO EN MADRID

INCLUYENDO.-Traslados en Madrid
-Viaje en avión y estancia en régimen de alojamiento y desayuno

SALIDA 29 Diciembre 10'25 h.
REGRESO 1 Enero 23'00 h.

PRECIO: 2.300 pesetas

INFORMACION Y RESERVAS

Meliá — PASEO GENERALISIMO, 74 PALMA — MELIA IBIZA Vara de Rey, s./n. IBIZA — Agencia Grupo A Titulo 8

Viajes OLIMPIA — San Cayetano, 11 Tel. 223739 PALMA DE MALLORCA — Agencia Grupo A Titulo 154

PROXIMO DOMINGO (MATINAL) A LAS 11 HORAS - I CONCIERTO «POP 1971»

ESPECIAL PARA LA JUVENTUD - TOLERADO PARA MENORES

AUDITORIUM: TONY RONALD!!

Y TAMBIEN EL PRIMER GRUPO «UNDER-GROUND» DE CATALUÑA: LOS WATUSSI

VENTA DE LOCALIDADES EN EL AUDITORIUM, A PARTIR DE HOY SABADO

M.C.D. 2022

ARTA

NUEVO INFORME DE LAS OBRAS DE SAN SALVADOR

Estado actual de la fachada de Ca's Donat en construcción

(De nuestro corresponsal).— El cura párroco de Artá, don Juan Servera, ha enviado a todos los hogares artanenses un informe escrito acerca de las obras de San Salvador, con una detallada exposición de las realizaciones efectuadas y de los inmediatos proyectos restantes, especialmente, el de la reconstrucción de la casa del donat.

Nosotros, que sentimos también los problemas de la villa, nos creemos en el deber insoslayable de secundar la iniciativa de nuestro párroco, informando como es debido a los lectores de este diario y, en especial, a los numerosos artanenses que viven fuera del pueblo, o a cuantos tienen interés y simpatía por este tesoro espiritual que es el oratorio de Nuestra Señora de San Salvador, tan vinculado al origen y destino de este lugar mallorquín y de sus habitantes.

LA MAYOR URGENCIA

Recordarán nuestros lectores que, en junio del pasado año, derrumbóse la parte del oratorio, correspondiente al "magatzem". Entonces fue preciso plantearse con toda urgencia y rapidez lo que ya era del todo punto necesario: el santuario amenazaba ruina inminente y segura; la techumbre toda caía sin remedio; las goteras eran cada día más numerosas; la instalación eléctrica, poco menos que inservible; proliferaban grietas y vidrios rotos por doquier. Todo este conjunto de cosas daba la deplorable sensación de abandono material, que presagiaba un más terrible abandono espiritual, una negación en bloque de la vieja historia y personalidad del pueblo artanense. Los que conocen sus problemas y su fisonomía saben y pueden justificar que no hacemos literatura.

A la vista del acuciante problema, el actual párroco dirigió una primera llamada, pidiendo la colaboración de las autoridades, de los constructores y de todos los vecinos, a fin de tomar las medidas necesarias. Las obras empezaron inmediatamente y en poco tiempo, se hizo lo más urgente: salvar el santuario de la inminente ruina y evitar las múltiples goteras, mediante la casi total renovación del tejado, excepción hecha de la parte del camerino de la Virgen.

OTRAS NECESARIAS REFORMAS

Salvado el primer escollo, se procedió a una reforma a fondo, que garantizara por mucho tiempo el futuro del santuario. En resumen, éstas son las más importantes realizaciones:

—La pared norte ha sido rebajada considerablemente, dejando al descubierto dos arcos interiores, con lo cual se ha eliminado la forma de cajón de la edificación anterior.

—Las torres de la iglesia están completamente renovadas, y cubierta la terraza con tela asfáltica y baldosas de agua. Es también nueva la cornisa del balcón.

—En el interior, tres nuevas dependencias han sido construídas o adaptadas: una pequeña capilla del Sagrario, en donde se ha colocado, además, en hornacina nueva, la venerada imagen del Niño Jesús.

—En el lugar del antiguo altar mayor se ha construído la actual grada de mármol.

—Se tuvo que hacer totalmente nueva la escalera que conduce al coro, renovando y embaldosando las dependencias que en el lugar existen.

—También hay que mencionar la nueva instalación eléctrica, la limpieza y blanqueo de todo el santuario, además del repinte de la cúpula central y del camerino de la Virgen. Los cristales rotos han sido repuestos también.

LA CASA DEL DONAT

La casa del donat ha debido rehacerse prácticamente toda, por lo cual, no dudamos que es la obra de mayor coste. Está ya considerablemente adelantada, pero no basta tal punto que podamos decir se haya hecho lo más urgente. Están levantadas las paredes principales y el tejado.

Por otra parte, debemos informar que lo más importante de la fachada correspondiente a la antigua casa de doña Mar'a Sard, sita en la calle Grech, ha sido trasladado a la nueva casa del donat, con lo que se da a ésta mayor realce y, al mismo tiempo, se salva la artística fachada de una ruina y desaparición seguras. No se puede negar que el lienzo de muro trasladado, así como las ventanas, han sido montados con gran pericia y acierto.

QUEDA EL ULTIMO ESFUERZO

Según el informe del párroco, las facturas pagadas ascienden a un millón cuatrocientas mil pesetas, lo que corresponde, según aproximada estimación, a las tres cuartas partes del proyecto total. Lo realizado supera ya los más aventurados optimismos. Lo difícil está hecho, pero queda lo principal: terminar; ni más ni menos. Un último esfuerzo económico solventará el problema de una vez por todas. Por esto, a nuestro deber de informar, unimos el deseo y voluntad de impulsar a una nueva toma de conciencia a quienes atañe el amor a la Virgen de San Salvador y el buen nombre y prestigio de Artá. Una vez puestos en reflexión, no dudamos que cada cual determinará lo que va a hacer, con gusto y responsabilidad.

AYUNTAMIENTO DE PALMA DE MALLORCA

Teniendo en estudio este Excelentísimo Ayuntamiento, la adquisición de unos terrenos de una superficie aproximada de 5.000,— metro cuadrados en la zona de "Son Gotleu", de otros 5.000,— metros cuadradas en la zona de las Viviendas "Virgen de Lluch" (Vivero), y 2.500,— metros cuadrados en "Ca n Pastilla", para la construcción de los edificios escolares previstos en el Plan General de Construcciones Escolares para dichos sectores; esta Alcaldía agradecerá a todos os posibles interesados remitan sus ofertas mediante instancia acompañada de plano de situación de los terrenos, que deberán presentar en el Registro General del Ayuntamiento en días hábiles anteriores a las trece horas del próximo día 15 de los corrientes.

Palma 3 Diciembre de 1970. — El Alcalde, Gabriel Alzamora.

HISTORIA DE SON SERVERA

CAPITULO VI

En 1662 no había en Son Servera más que una capillita formada por las torres de defensa de Son Frap Garí o de Son Servera como señala D. Salvador Servera en su testamento. Para los sacramentos: Bautismo, Extremaución, Viático, se tenía que acudir a Artá.

Así hasta 1741 Son Servera contaba con mil almas de ellas 700 de comunión. En estas fechas la Providencia envió un protector a la villa: Mn. Bartolomé Nebot, más tarde rector de Santanyí y luego Canónigo Penitenciario de Palma. Era hijo de los amos de Son Xerubi y de Son Pentinat.

CLASIFICACION SEMANAL DEL TORNEO DE DOMINO

Para la semana en curso la clasificación está así:

1. Pinero - Bariro Nuevo con 16 puntos.
2. Monserrate - José con 14 puntos.
3. Fermín - Pérez con 12 puntos.
4. Matamales - Ginard con 12 puntos.
5. Bonifacio - Pedro con 12 puntos.

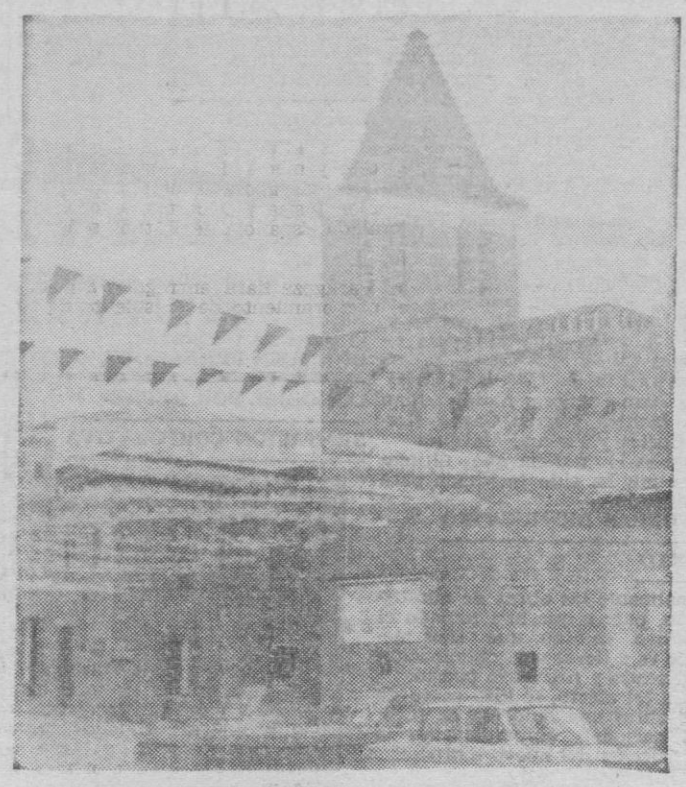
El resto de participantes cuentan con 8 puntos y el último clasificado posee 4. Hacemos notar a nuestros lectores que en ninguna de las clasificaciones han sido las mismas parejas las que han sostenido el liderato lo que sin duda alguna nos hace ver que es un torneo muy reñido y más aún ahora que ya se llega al final. Deseamos sinceramente que ganen los mejores.

LA AGRICULTURA Y SUS PROBLEMAS

A pesar de la lluvia caída durante el pasado mes de noviembre el grado de sequía en que se encuentran las tierras pesa mucho, lo que ha hecho que aquella, resultara insuficiente, por lo cual nuestros agricultores se sienten preocupados por el mal estado en que se hallan las tierras para la siembra de la temporada. Esperamos pues que la situación atmosférica cambie en bien de todos.

FUTBOL: SOBRESALIENTE LA ULTIMA JORNADA

La noche del domingo los círculos futboleros de nuestra villa estaban realmente gozosos ya que nuestros equipos habían triunfado totalmente sobre sus contrincantes. En primera Regional se vencía al equipo millonario de Santa Margarita. En la categoría aficionados se conseguía un valioso empate en Palma frente al Amasol y en infantiles en el segundo partido liguero se conseguía la primera victoria frente al difícil y peleón Consell. Enhorabuena a todos y deseamos que siga la racha.



Torres de la Iglesia — Plaza de la Villa en fiestas. (Foto Galmés)

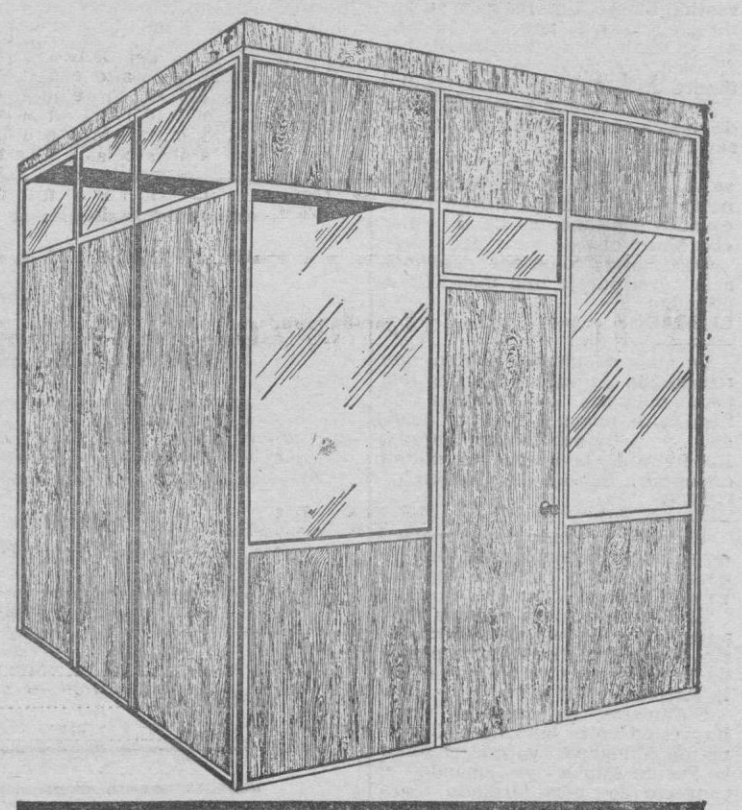
CAMPEONATO DE BILLAR

Como íbamos diciendo en una crónica anterior en el Café C'an Monserat va a celebrarse un campeonato de billar infantil .Hemos podido notar que la afición a este deporte es más numerosa que lo que se podía uno imaginar. Hasta el momento había sido una afición enmudecida que iba desapareciendo hasta que a nuestro buen amigo Paco (actual dueño de C'an Monserat) se le ocurrió la feliz idea de organiar un campeonato infantil de billar.

En el curso de un corto espacio de tiempo se han ido sumando aficionados no infantiles sino ya maduros y su deseo primordial es que también para ellos se convoque un campeonato.

Desde estas páginas de Baleares preguntamos a Paco ¿Será posible organizar también un campeonato para ellos? No dudamos que ello será posible y que pronto podremos darles la noticia del comienzo del Campeonato. Contamos Contigo.

Bernardo Galmés



DELFINARIUM

UN ESPECTACULO EMOCIONANTE PARA TODA SU FAMILIA

Costa d'en Blanes, Palma Nova. Telefono 478

NUEVOS HORARIOS

DEL ESPECTACULO CADA DIA

11·00 12·30 15·30 y 17·00 horas

divisiones metalicas para oficinas y despachos solucion rapida para su negocio

PIDA PRESUPUESTO Y VEA INSTALACION MONTADA EN:

muebles LA INDUSTRIAL

A. FRONTERA 14, TEL. 25 68 17

distribuidor exclusivo de ZUBIGARAY

M.C.D. 2022

CALA RATJADA:

NUEVO ALUMBRADO PUBLICO PARA NUESTRAS CALLES

(De la corresponsalía literario-informativa de «BALEARES). — Hace ya algún tiempo, en que nos ocupábamos de la escasez del alumbrado público, existente en nuestras calles, ya que muchas de nuestras vías carecen por completo de este servicio, mientras que en otras, a veces en contrapartida, funcionan a pleno sol.

Ultimamente don Jaime Fuster Massanet, nuestra Primera Autoridad Local, nos ha comunicado que el Ayuntamiento ha acordado el dar solución a este problema del alumbrado, que con tal motivo y, en breve serán iluminadas las siguientes calles:

Reyes Católicos (Médico Llinás), Jorge Juan (General Mola), Juan Moll, Monjas, Miguel Garau, Hernán Cortés y Pascual Marqués.

Esta es la noticia que últimamente nos ha sido facilitada para su difusión.

LAS OBRAS DE NUESTRO PUERTO

Finalmente las obras de nuestro puerto, parece que han tomado el definitivo camino, que Dios mediante va a llevar a la culminación del deseado y necesario puerto.

Para tal efecto, se hizo cargo de estas obras una empresa de prestigio nacional, empezando ya la construcción del nuevo muro.

NOTICIARIO

En la actualidad, siguen el buen ritmo de las obras para la construcción de la autopista de Cala Ratjada - Capdepera. También durante estas semanas, se procedió en abrir una zanja, para la extensión del cable telefónico subterráneo de enlace con Cala Ratjada.

BODA

El pasado día 27, viernes, y en la iglesia parroquial de Santa María la Mayor de Inca, bellamente adornada con profusión de flores y luces, tuvo lugar el enlace matrimonial de la señorita Paula Valriu Mulet, con el joven don Juan Moll Ferrer.

La novia que lucía un precioso vestido blanco, que realzaba su belleza, entró en el templo del brazo de su padre, don Nicolás Valriu Nicolau, y el novio lo hizo con su madre doña Antonia Ferrer Moll.

Bendijo la unión y celebró misa de velaciones, el Rvdo. don Baltasar Soler.

Después de la ceremonia religiosa la cual resultó lucidísima los numerosos invitados fueron obsequiados gentilmente en el cellar «Es Molí Vell»

Desde estas columnas, deseamos a la novel pareja una innacabable felicidad.

LLEGADO

Después de haber pasado una temporada de vacaciones por distintas ciudades de Alemania ha llegado de nuevo a nuestra localidad, don Rafael Umbert Sureda, Ecónomo de la iglesia parroquial de nuestra Señora del Carmen.

OBITO

Falleció el pasado día 19 martes, en su domicilio de Madrid don Vicente la Fuente Fontana Ingeniero de Caminos Canales y Puertos.

El difunto que era persona muy apreciada en todo nuestro vecindario, llevaba más de 20 años pasando la temporada veraniega en Cala Ratjada.

Su muerte, ha causado honda impresión en el seno de la Corporación Municipal ya que el señor la Fuente estaba gestionando el proyecto de alcantarillado para nuestra localidad.

A través de estas columnas, expresamos nuestra condolencia a sus familiares más allegados.

REAPERTURA DEL CINE «JUVA»

Después de una temporada de cierre por reforma, esta semana volvió a abrir de nuevo sus puertas el cine «Juva», el cual ha efectuado algunas innovaciones en su interior.

Nosotros deseamos al propietario y empresario de este local, don Bartolomé Juliá, muchos éxitos en la presente temporada.

DON JUAN FERNANDEZ, CONCEJAL POR REPRESENTACION CORPORATIVA

Don Juan Fernández Espiritusanto, nuevo Concejal. (Foto Margarita)

El pasado día 1 de diciembre, como estaba previsto, se celebró la tercera fase para elegir a un concejal de representación corporativa.

Resultó elegido, el empresario y p.oductor don Juan Fernández Espiritusanto, natural y vecino de Cala Ratjada, de 36 años de edad.

Al mismo tiempo que felicitamos al nuevo concejal, le deseamos muchos aciertos.

C. VACAS y N. NADAL

MARIA DE LA SALUD

DON JUAN CARBONELL ESTELRICH, NUEVO CONCEJAL

(De nuestro corresponsal informativo M.C.M.). — El pasado martes, día 1 de diciembre, en el Ayuntamiento se reunió la Junta del Censo Electoral, para proceder al acto de elección de Concejales en representación de entidades y corporaciones.

De los tres candidatos fue elegido nuevo Concejal don Juan Carbonell Estelrich, de profesión veterinario.

Al nuevo elegido le felicitamos deseándole pleno acierto en este Consistorio de María de la Salud.

Por otra parte fueron elegidos Consejeros don Antonio Morey Barceló por parte de las asociaciones y don Jaime Mas Arlés por las organizaciones.

Terminadas definitivamente las elecciones que en las distintas fechas se han desarrollado el Consistorio de la villa de María de la Salud queda de la siguiente forma:

Alcalde: don Simón Garau Matas.

Primer Teniente Alcalde: don Juan Torelló Gual.

Segundo Teniente Alcalde: don Simón Garau Mayol.

Concejales: don Gabriel Femenias Bergas, don Magin Fons Bergas, don Guillermo Mascaró Bergas, don Antonio Carbonell Quetglas, don Juan Frau Ginard, don Pedro Quetglas Ribas, y don Juan Carbonell Estelrich.

TELECLUB

El organismo del Teleclub tiene como lema todas las semanas tener alguna actividad cultural. El día señalado es el martes donde la juventud se reune por diversos conceptos. Ultimamente han tenido en Cine-Forum la película: "La Residencia". Otros días de reunión ha cuidado de la formación el Vicario de esta localidad hablándoles sobre temas de actualidad.

FUTBOL

A pesar del tropiezo del pasado domingo en Llubí con el equipo titular de aquella localidad, las esperanzas del F.C. Mariense para el título no son descabelladas.

Debe jugar en campo propio dos partidos muy importantes para estas aspiraciones. El primero mañana domingo a las 3'30 con el pueblo vecino de Petra. En el partido de ida el Mariense ganó por el tanteo de 0-1 si bien puede que el equipo visitante esté mejor conjuntado en la actualidad que al principio de competición por lo que será un partido difícil para su resolución positiva para nuestros colores.

Los rivales más seguros que tiene el equipo titular son: San Juan, Porreras y Felanitx por poco que las cosas rueden bien y con la ilusión que vemos a los jugadores se pueden conseguir buenas tardes futbolísticas en el nuevo campo de San Font.

El entrenador don Miguel Oliver está contento con sus muchachos. No olvidemos que es el primer año que el C.F. Mariense entra en competición liguera, al tándoles esta veterania que se necesita en estas lides, y que con la ilusión puesta por nuestro entrenador, se consigue a medida que pasan los partidos un sistema de juego, difícil entre los juveniles equipos.

CAPDEPERA

CURSILLO AGRICOLA

(De nuestra corresponsalía literario informativa). — Organizado por la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos tendrá lugar durante los días 9, 10, 11 y 12 del corriente mes un Cursillo Agrícola sobre tratamiento del almendro, poda, abonado, plantaciones, variedades, etc. Entrevistados con don Manuel Peinado Sáez, Agente Comarcal de Extensión Agraria en Manacor que será el mantenedor de dichas charlas, nos enseña unos murales que serán colocados en los lugares de más visibilidad en la población como medida de propaganda a la vez que de las carteras profesionales saca montajes y detalles cuyo principal objeto es dar a conocer a los productores la forma más directa para conseguir mejores rendimientos. Este Cursillo constará de dos fases, la primera teórica que se dará en la Hermandad de Labradores el miércoles y jueves por la noche y ya para el viernes y el sábado sobre terrenos para las clases de práctica. Se tiene en estudio, conjuntamente con el organismo rector y la parte interesada, montar un centro experimental donde la Agencia de E. Agraria vendría cuidando las plantaciones en cada una de sus diferentes variedades. El Presidente de la Hermandad don Juan Morey Llabrés encarece a través de estas columnas, a cuantos interesados quieran asistir al referenciado cursillo, en la Secretaría recibirán toda clase de información.

TOMA DE POSESION

En esta corresponsalía se ha recibido un saluda de don Pascual García que fue durante muchos años Veterinario titular de esta villa y que desde el día uno de diciembre se ha posesionado con idéntica calificación, en Mota del Cuervo (Cuenca). Gracias amigo.

CLUB AMIGOS

La directiva del Club de Amigos, chicos y chicas, ha presentado al director escénico de la Agrupación Cultural "Art i Jovenesa" don Juan Nebot Ray una colección de guiones para estudio y clasificación de ideas con miras al primer film que integramente en Capdepera se rodará durante el mes de enero. En un principio se ha fijado como título "Club Amigos de Capdepera". Las cámaras correrán a cargo de Jaime Massanet, aficionado que en el Certamen Provincial de Cine Amateur "San Isidro" obtuvo un brillante premio elogiado de público y crítica con el tema "Un día de matanzas"

NUEVO SUPERMERCADO

Para tramitar la instalación en el edificio San Roque en Cala Ratjada de un moderno Supermercado dedicado exclusivamente a charcutería, ha salido para la península don Grancisco García Céspedes, persona conocida por todos los que de un medio u otro se relacionan con la hostelería balear.

DE VIAJE

Luego de un recorrido turístico por las principales capitales españolas han regresado don Salvador Rexach al que acompañaron su señora esposa e hija.

Para reincorporarse a sus trabajos profesionales, han regresado del viaje de placer por la región sevillana don Nicolás Mayol y señora.

NATALICIO

El hogar de los jóvenes esposos don Javier Massanet y doña Francisca Ribas, propietarios del Bar "Can Tomeu" en Son Moll se ha visto alegrado con el feliz nacimiento de su primogénito, un robusto varón que en el bautismo comunitario se le impondrá el nombre de Bartolomé Juan, siendo padrinos de pila don Sebastián Sansó y doña Paquita Vich.

CONVALECENCIA

Luego de la delicada intervención en la Clínica "La Paz" de Madrid se halla en convalecencia en esta doña Antonia Ginard Carrió.

NECROLOGICA

Víctima de dolorosa enfermedad sufrida con cristiana resignación entregó su alma al Creador a los 61 años de edad don Juan Antonio Malpesa Martínez. Reciban sus apenados familiares, muy en particular su esposa doña Leona Muñoz el testimonio de nuestra condolencia más sentida.

CARTELERA

Teatro Principal proyecta para este domingo "Batalla más allá de las estrellas" y "El taxi de los conflictos".

Campo de Deportes a las 3 de la tarde: Escolar - Tripolinos partido correspondiente al Campeonato de II Regional.

Servicios sanitarios: Dr. Bibiloni y Farmacias Melis en Capdepera y Antich en Cala Ratjada.

Religiosas: A las 4 de la tarde Misa y Novena a la Virgen de la Esperanza en el Castillo.

Martes festividad de la Inmaculada Concepción, la Asociación de Hijas de María dedicarán solemne fiesta a su Patrona.

A las 3 de la tarde partido de fútbol entre el Escolar y el Montaura de II Regional.

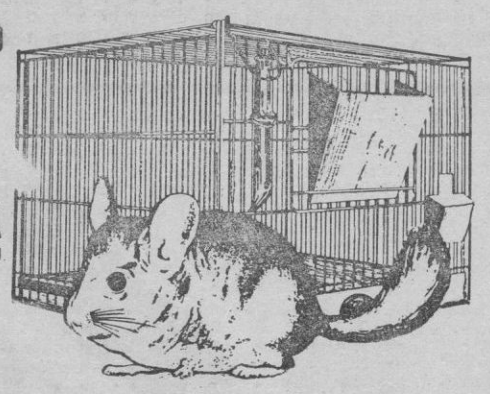
¡GANE MUCHO DINERO!

CRIANDO CHINCHILLAS EN SU PROPIO DOMICILIO

THEY CHINCHILLA AMERICANA SL.

GARANTIZA bajo contrato:

* Recogida de crias en su domicilio * Seguro de vida por tiempo indefinido
* Seguro de fecundidad indefinido * INSTALACION Y ASISTENCIA TECNICA GRATUITA
COMPRAMOS TODA SU PRODUCCION



THEY CHINCHILLA AMERICANA
General Aranda, 20-Bajo - VIGO
Nombre.....
Dirección.....
Localidad..... Teléfono.....

representantes en toda España

PIDA INFORMACION SIN COMPROMISO • JOYAS QUE SE MULTIPLICAN

BARBARELLA

MAÑANA

TARDE Y NOCHE

JOAN MANUEL SERRAT

TICKET - CONSUMICION: 125'- PTAS.

M.C.D. 2022

AQUI, NOTICIAS DE LA «CESTA DE NAVIDAD 1970»

El primer premio, un apartamento de lujo en la Urbanización «El Toro», obsequio de Construcciones «Nasa»

SE ENCARGA DE AMUEBLARLO CON MUEBLES CASTELLANOS, LA FIRMA «BARON'S», CORRIENDO «ALMACENES OLIVER» CON LO QUE A VESTIR SE REFIERE, CUIDANDO «CASAGO» DE LA DECORACION

«VIAJES MELIA», UN MARAVILLOSO VIAJE (TODO INCLUIDO) A ATENAS, PARA DOS PERSONAS

LOS OTROS PREMIOS:

«COMERCIAL ALBONS», UNA «SCOOTER» «TATRAN», UNA «TORROT» «RALLY» Y UN FRIGORIFICO «IGNIS»

DON JEAN BUCHET, UN CABALLO DE CARRERAS DE RAZA RUSA

«L'ASSICURATRICE ITALIANA» Y «CRESA» UN SEGURO DE TRES MILLONES DE PESETAS

«ERICA», UN ABRIGO DE PIELES PARA SEÑORA

MUEBLES «FECHA», UN DORMITORIO DE SOLTERA

DON MATEO VERD, «CAMPET», UNA VACA LECHERA HOLANDESA

«COPINO», UNA BARCA

ADEMAS:

RELOJES DE ORO

—

TELEVISORES

—

COCINAS

—

CALENTADORES

—

TOCADISCOS

—

TOMAVISTAS

—

CESTAS DE NAVIDAD

—

Y cuarenta premios más

...a día que pasa de este mes de diciembre, más se observa el interés por nuestro concurso Cesta de Navidad de BALEARES. Podríamos asegurar que ha adquirido más fuerza y que el sistema ese de establecer muchos premios, aparte de los «gordotes» que Vds. ya conocen, ha constituido una gran satisfacción para todos. Hay más posibilidades de llevarse un premio en la rifa y ésto agrada de veras.

Podríamos hablar aquí hoy de la opinión que ha merecido a todos los lectores de BALEARES el hecho de haber establecido este primer premio consistente en un precioso apartamento de lujo en la Urbanización «El Toro». este fabuloso regalo que una vez mas ha llegado a nosotros por mediación del director propietario de la firma NASA, nuestro buen amigo y colaborador D. Pedro Nadal Salas.

Y se habla del apartamento. ¿Cómo no va a hablarse del apartamento? Pero la verdad sea dicha, de lo que más se habla es de la propia urbanización. De este sueño que se está convirtiendo en realidad y que ha llamado poderosísimamente la atención de propios y extraños.

«El Toro» es el lugar de Mallorca donde todo se ha hecho para la superación. Es el deseo hecho realidad de una idea que maduro muchos años en la mente del donante del Apartamento. De forma que si hay entusiasmo en los concursantes, hay motivo para ello, porque desde cualquier prisma es interesante ser propietario de un apartamento de esta fabulosa urbanización en la que se tiene de todo y no habrá de carecerse de nada.

Pero no solamente son los detalles del apartamento y de la urbanización lo que es realmente interesante en este concurso. Son la gran cantidad de regalos que se suman a éste y que hacen de la «Cesta de Navidad» de 1970 algo realmente único y sensacional.

Y sigan Vds. enviando regalos. Vale la pena. No lo duden. Y sigan atentos a la lista que aumentará por momentos.

UNA SEMANA EN ATENAS, CON «VIAJES MELIA»

Una vez más, les hablamos del gigantesco premio que nos ofrece don Luis G. Gimeno, Director Regional de «Viajes Meliá», en nombre de la Agencia por él regentada. Un premio que, naturalmente, ha despertado auténtica expectación entre nuestros amigos lectores, ya que en definitiva para ellos es el premio de «Viajes Meliá».

Saben ya que se trata de un viaje para dos personas, de una semana de duración, a Atenas. Un viaje en el que está incluído todo y que promete ser en verdad interesantísimo. «Viajes Meliá» lo ha previsto todo, con la intención que las dos personas agraciadas con su premio guarden siempre un gratísimo recuerdo ¿Y qué mejor garantía que «Viajes Meliá»?

Diremos una vez más que el viaje, la ruta a seguir, es la siguiente: Palma-Barcelona-Roma-Atenas y viceversa, siempre en aviones «Jet» de línea regular. Ya en el aeropuerto de Atenas, los premiados con el regalo de «Viajes Meliá» serán recibdos y acompañados hasta el grandioso Hotel Olympic Palace, en donde se alojarán los siete días que dura el viaje. Después, visitas a la ciudad, excursiones, día libre para hacer acopio de los obligados «souvenirs», etc. Y para ganar ese maravilloso viaje, tan sólo es necesario rellenar el cupón que diariamente insertamos en esta página. Y que salga premiado, claro. Pero en esta ocasión, en esta edición de nuestra «Cesta de Navidad», todo es más fácil, pues son muchos y todos importantes, los premios que sortearemos. De momento ahí queda el de «Viajes Meliá»

«COMERCIAL ALBONS»

Tres premios más para otros tantos lectores, obsequio de un viejo y querido amigo y colaborador, don Juan Albons, propietario de «Comercial Albons». En primer lugar una magnífica «scooter» checa, de la marca «Jawa», modelo «Tatran». Después, otra moto, ésta una magnífica «Torrot», la modelo «Rally» de 49 c.c., que no precisa de carnet de conducción ni matriculación. Y por último, el tercero de los premios, una magnífica nevera de la marca «Ignis»

EL CABALLO RUSO

Otro entrañable colaborador de nuestro Diario, don Jean Buchet ofrece un singular premio consistente en un soberbio ejemplar de caballo de carreras de raza rusa, importado de la URSS para ser sorteado entre nuestros lectores. Un caballo que, según nos decía el buen amigo Buchet, es excepcional, y valorado en una pequeña fortuna.

LA VACA LECHERA

Y va de premios simpáticos y originales. Después del caballo ruso una simpática vaca lechera holandesa. El obsequio del famoso ganadero don Mateo Verd «Campet» de San Jordi. El señor Verd «Campet», que comprende que no todo el mundo puede tener una vaca en su hogar, está dispuesto a comprarla, en el caso que el acertante no le interese.

«ALMACENES OLIVER»

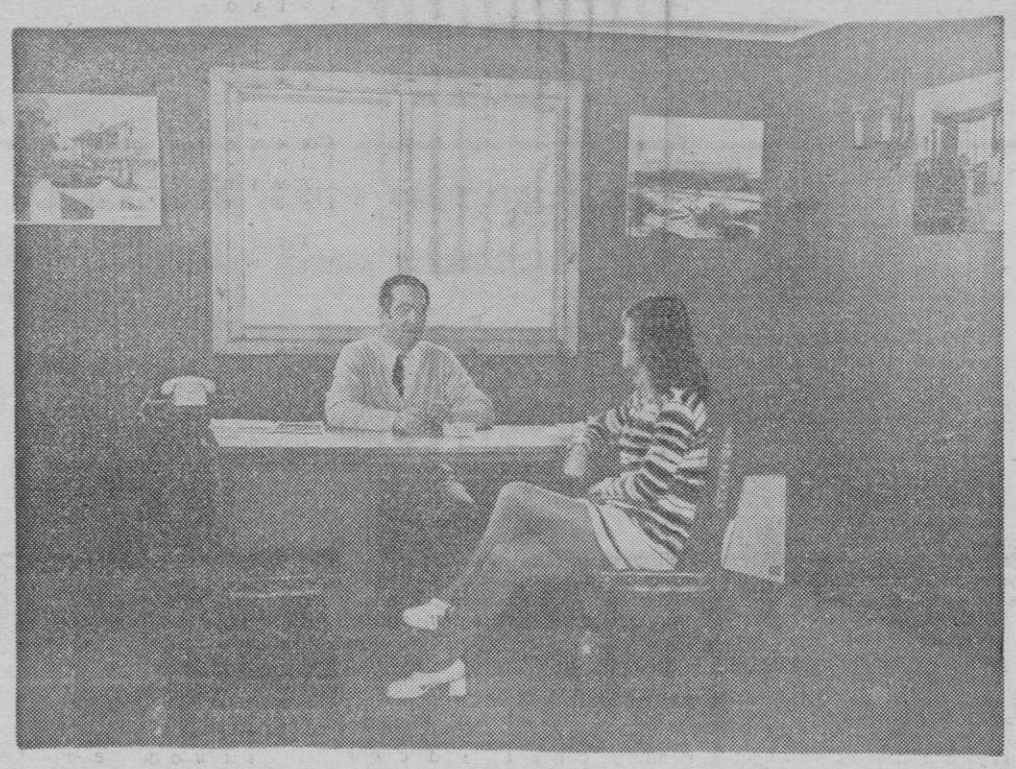
«Almacenes Oliver», de la calle Blanquerna, los grandes almacenes que prestigian nuestra ciudad, ofrecen una serie de premios para el apartamento. Don Guillermo Oliver, su propietario, pone a disposición del lector agraciado todo lo necesario para vestir el apartamento: cortinas, visillos, alfombras, mantelerías, toallas, sábanas, mantas, etc. Y los últimos modelos llegados ahora mismo a «Almacenes Oliver»

MUEBLES «BARON'S»

Pese a lo reciente de su inauguración, Muebles «Baron's», de la calle Barón de Pinopar, se ha situado, con sensible diferencia, a la cabeza de los establecimientos dedicados a la venta de muebles. Entre otras cosas, por la calidad de sus artículos. Y por ello, nos sentimos bastante orgullosos de que Muebles «Baron's» se hayan ofrecido a amueblar completamente el apartamento de nuestro Concurso. Lo que todavía no hemos dicho es que los muebles de «Baron's» son todos del estilo castellano. Y exclusivos de la firma de la calle Barón de Pinopar.

«CASAGO» DECORACION

Para acabar con la lista de establecimientos que ofrecen premios relacionados con el apartamento, les diremos que una gran firma dedicada a la decoración, «Casago», de la calle Berenguer de Sant Johan, se brinda a empapelar totalmente el apartamento y a colocar Sintasol en todos los suelos.



En la Urbanización "EL TORO", que es donde está el apartamento regalo de don Pedro Nadal Salas, de Construcciones NASA, funciona ya una Oficina de Información, que por cierto se ve concurridísima. No en vano, se trata de la mejor Urbanización de la Isla. — (Foto Izquierdo).

«L'ASSICURATRICE ITALIANA» Y «CRESA»

Nos vamos ahora al campo de los Seguros, a dos de las grandes Compañías, a «L'Assicuratrice Italiana» y «Cresa», de la calle Velázquez. Entre las dos, corren con todos los seguros de nuestro anual Concurso. Y además, ofrecen un premio verdaderamente importante: un seguro individual, extra profesional, de tres millones de pesetas.

«CASA EDISON»

Ahora, un premio «sonado». Un premio obsequio de don Joaquín Clavell, de «Casa Edison». Consiste el obsequio en un sensacional tocadiscos de la mundialmente conocida firma «Optimus». Pero no un «Optimus» cualquiera, sino un stereo, que además va equipado con el más sensacional equipo de amplificación.

«TALLERES PAULI»

Don Henning Paulí, propietario de la firma «Talleres Paulí», de la calle Capitán Grimalt Valcaneras, 10, ofrece otro importante premio que consiste en un bono mediante el cual la persona agraciada podrá llevar su coche a «Talleres Paulí», en donde será pintado completamente. Y con los más modernos y garantizados sistemas conocidos hasta hoy.

«ERICA», UN ABRIGO DE PIELES

Extraordinario el surtido de p...

(Continúa en la pág. siguiente

Esta es la gigantesca cesta de Navidad, obsequio de "Almacenes Cañellas", especialista en confeccionar las mejores "cestas" de la Isla. — (Foto Sergio).

CONCURSO CESTA DE NAVIDAD DE

Baleares

PRIMER PREMIO:

UN APARTAMENTO DE LUJO EN EL TORO

OBSEQUIO DE D. PEDRO NADAL SALAS

LA FIRMA NASA

Don .....

que vive en ..... C/. .....

..... Nº. ..... desea participar en el Concurso Navideño de «BALEARES».

..... dia ..... de ..... de 1970

(Firma)

Cupon numero 23

M.C.D. 2022

VIII TORNEO INTERZONAL AJEDREZ

Palma de Mallorca 8 de Noviembre - 13 Diciembre

Organiza: Federación Española de Ajedrez

Patrocina: El Excmo. Ayuntamiento de Palma de Mallorca

fide

GENS UNA SUMUS

EL INTERES AL ROJO VIVO

Jugaronse ayer la casi totalidad de las partidas que habían ido quedando pendientes a lo largo de las últimas rondas y la anotación de sus resultados nos proporciona ya una clasificación en la que prácticamente todos los jugadores tienen ya el mismo número de partidas realizadas. Lejos de haberse delimitado las posiciones y posibilidades de los competidores que marcha en cabeza, de cara a su calificación para el próximo Torneo de Candidatos, siguen siendo todavía no menos de diez los que conservan fundadas esperanzas de adquirir el derecho a pasar a esta última fase eliminatoria del Campeonato mundial.

Unicamente parecen haber quedado descartados de esta opción todos aquellos que no alcanzan la puntuación de 10.5; entre los que aparecen algunos de los que se señalaban como favoritos en el momento de empezar o que en algún momento del torneo parecieron con notables posibilidades de éxito, entre ellos Panno, Hort, Smyslov, Ivkov, Matulovic, etc.; pues la diferencia con los diez primeros parece ya irrecuperable en las cinco jornadas que restan solamente de competición.

En cambio, es muy expuesto formular cualquier augurio sobre el definitivo orden de los diez que forman el grupo destacado, pues incluso la comparación de los respectivos adversarios que les tocan en suerte no constituye orientación suficiente, ya que no se aprecian diferencias notables que beneficien o perjudiquen a cualquiera de ellos.

Pasando a la reseña de las partidas que ayer llegaron a su decisión, empezaremos por referirnos a la que el líder Fischer había de terminar contra Uitumen. Pese a que parecía apreciarse ligera ventaja del americano, fue declarada tablas al cabo de un par de jugadas de la prosecución. Gligoric abandonó sin jugarla su partida contra Portisch, que estaba en situación perdida; y el propio Portisch venció también a Reshevsky en el final de alfiles del mismo color que había quedado muy favorable el G.M. húngaro. Al lograr tablas sin continuar en el largo final que había disputado días antes al estadounodense Addison, Portisch ha reunido en una sola sesión dos puntos y medio, que le mantienen en el grupo delanetro, culminando la gran reacción que ha sido capaz de operar desde mediados del torneo.

Ivkov abandonó sin reemprenderla su partida contra Huebner en posición muy comprometida y acordó las tablas con Smyslov también sin intervención del tablero, en la que había quedado suspendida correspondiente a la 17.ª ronda. También se rindió sin combatir Jiménez frente a Huebner, que corona así su racha de buenos resultados, subiendo al tercer lugar de la tabla.

Gueller contaba con una sola partida aplazada, y en un largo y difícil final de torres logró por fin abatir la fortaleza de Smyslov.

Larsen acordó tablas con Reshevsky sin reanudar el juego, y venció holgadamente en el final pendiente contra Matulovic. Este ha tenido un día muy atareado, pues a pesar de haber convenido el empate con Reshevsky antes del comienzo de la reunión y de haber abandonado ante Naranja después de realizar sólo una jugada, además de la partida contra Larsen que acabamos de mencionar ha reñido una larguísima contienda contra Mecking, que ha resistido desesperadamente en una posición precaria y ha acabado inclinando su rey ante el yugoslavo.

Uhlmann ha comprometido sus posibilidades, tras su brillante encumbramiento de hace unos días, al perder con Suttles el juego que tenían pendiente. En cambio, el caandiense ha perdido contra Taimanov en la otra partida que había quedado inacabada.

Mecking, que lucha con gran ánimo y convencimiento, ganó, por el contrario un punto importante, llevando a buen término el final pendiente contra Taimanov, frenando la ascensión lenta pero continuada de éste a las primeras plazas y asegurándose a su vez un lugar entre los primates.

RESULTADOS DE LAS PARTIDAS PENDIENTES

HASTA LA RONDA 18.ª

RONDA 14.ª
Minic - Fischer
Diferida

RONDA 15.ª
Addison - Portisch ½ - ½
Defensa Siciliana — 73
Reshevsky - Matulovic ½ - ½
Defensa Indo-Benoni — 41

RONDA 16.ª
Mecking - Matulovic 0 - 1
Defensa Ind.a de Rey — 90
Portisch - Gligoric 1 - 0
Apertura Inglesa — 41
Gueller - Smyslov 1 - 0
Apertura Española — 79
Ivkov - Huebner 0 - 1
Defensa Siciliana — 42
Uitumen - Fischer ½ - ½
Defensa Alekhine — 44

RONDA 17.ª
Taimanov - Mecking 0 - 1
Defensa Nimzoindia — 74
Suttles - Uhlmann 1 - 0
Defensa Francesa — 72
Smyslov - Ivkov ½ - ½
Defensa Siciliana — 41
Reshevsky - Larsen ½ - ½
Defensa Nimzoindia — 42
Matulovic - Naranja 0 - 1
Defensa Siciliana — 42

RONDA 18.ª
Larsen - Matulovic 1 - 0
Defensa Siciliana — 55
Portisch - Reshesky 1 - 0
Apertura Zukertort — 58
Jiménez - Huebner 0 - 1
Defensa Ind.a de Rey — 41

CLASIFICACION

12.5 Fischer (1)
12 Gueller
11.5 Huebner
11 Larsen, Mecking, Portisch y Taimanov
10.5 Grigoric, Polugaievsky y Uhlmann
9.5 Panno
9 Hort y Smyslov
8.5 Minic (1), Ivkov y Suttles
7.5 Matulovic y Naranja.
7 Uitumen
6.5 Addison, Filip y Reshevsky
5 Rubinetti
4 Jiménez.

80 ptas.

La Agenda más práctica
La Agenda más acreditada
La Agenda editada por

LA SECCION FEMENINA DEL MOVIMIENTO

Venta en: DELEGACION LOCAL DE SECCION FEMENINA DEL MOVIMIENTO

Avda. CONDE SALLENT, n.º 71, 2.º Tel. 21-59-54 (POR LAS MAÑANAS)

CESTA DE NAVIDAD

(Viene de la página anterior)

es que tiene «Erica», la firma de alta peletería. Hemos visitado la exposición y podemos dar fe de ello. Y de toda esa completísima colección de pieles, «Erica» ha seleccionado una, para que la sorteemos entre nuestras lectoras. Bueno más exactamente diremos que con esa piel se confeccionará un modelo exclusivo de abrigo, que será para una de nuestras lectoras, por gentileza de «Erica». Un super abrigo de pieles, pues, el premio de alta peletería «Erica».

REPORTAJES «PASCUAL»

«Reportajes Pascual», de la calle Rafael Rodríguez Méndez, 19, tiene dos premios para otros tantos lectores. E importantes, como todos los que sorteamos en la presente «Cesta de Navidad». «Reportajes Pascual», pues, nos entregará un soberbio tomavistas «Instamatic Kodak» y un modernísimo aparato proyector, también «Instamatic - Kodak».

MUEBLES «FECHA»

Nos vamos ahora a una de las mas prestigiosas casas de muebles, a «Fecha», de la calle Luis Martí, 31, que nos ofrece uno de sus exclusivos modelos. «Fecha» nos entregará un magnífico dormitorio para soltera, el denominado «California», totalmente lacado. Y queremos recordar a nuestros lectores que todos los modelos de «Fecha» son exclusivos de la firma. Pues bien; el dormitorio de soltera consta de las siguientes piezas: cama, armario, tocador, mesita de noche, espejo, banqueta, etc.

Y a todas aquellas personas interesadas en adquirir nuevos muebles les sugerimos que se acerquen a «Fecha», en la calle Luis Martí, 31, en donde, de seguro, hallarán lo deseado.

FOTO STUDIO ARTIS

Don Cosme Adrover de «Foto Studio Artis» tiene un premio original que será para el ganador del primer premio. Consiste en una película en color de larga duración desde el principio del Concurso hasta el fin. Y como final, el amigo Adrover filmará varios rollos con la persona afortunada, ya en su nueva propiedad, en el apartamento.

«COMERCIAL PETRO»

Don Jerónimo Petro, propietario de «Comercial Petro», nos regala un magnífico aparato televisor un «Werner», naturalmente, del que es Delegado el señor Petro. Se trata del modelo de lujo, de 24 pulgadas.

«ALMACENES CAÑELLAS»

Desde hace una temporada les venimos hablando del premio que nos ofrece «Almacenes Cañellas», especialistas en ese difícil arte de confeccionar «cestas de Navidad». Pues bien; hoy les mostraremos la que «Almacenes Cañellas» ha preparado para uno de nuestros lectores. Como se aprecia en el grabado, nada falta en la «cesta». Se trata, digámoslo, de la mayor de todas las cestas que se exhiben en los locales de «Almacenes Cañellas».

COBDISA

Comercial Instaladores de Baleares, Cobdisa, de la calle Blanquerna, colabora con dos premios. El primero de ellos, una cocina de la marca «Aspes», el modelo G-3, de tres fuegos. Y después, un calentador «Ceff», que es el único que funciona a cualquier presión.

JOYERIA GREGORY

Y ahora, una joya. Y de la prestigiosa Joyería Gregory. El obsequio consiste en un magnífico reloj de oro de la marca suiza «Omega». Un reloj para dama o caballero, según el agraciado con el premio de Joyería Gregory.

«ELECTRICA ARAGON»

«Eléctrica Aragón», de la calle Aragón, un año más, se encarga de la instalación eléctrica del apartamento. Y también un año más, de colocar todas las lámparas y apliques. Un premio triple, el de «Eléctrica Aragón».

«BRIGITTE DE BERCY»

El Instituto «Brigitte de Bercy», regala una Carta de Miembro, valedera para seis meses, con la que tendrá derecho a usar todas las instalaciones: sauna finlandesa, gimnasio, aparatos eléctricos, etc.

«ATLAS BRADFORD»

«Atlas Bradford», también tiene una Carta de Miembro, pero para un caballero, naturalmente. Su duración, un año. Y con la Carta de Miembro se tiene pleno derecho a usar todas las instalaciones del Instituto

«SUMINISTROS PONS»

Ahora, el completísimo lote que nos ofrece «Suministros Pons» y que consta de: una mesa, cuatro sillas, un carrito de servicio, una mesa automática de planchar, un barreño de cuarenta y cinco litros, un cubo de agua, un fregasuelos completo, un canasto para la ropa, siete botes surtidos de Durlon, una bañera para niño, una escoba valenciana, un juego de siete piezas «Tam Sam», una mesa de campins y cuatro sillas.

PELUQUERIA SANZ

Peluquería Sanz, de la calle 31 de Diciembre, tiene dos obsequios para nuestros lectores, uno para cada sexo. Comenzaremos por el de la dama: una magnífica peluca a elegir. Y para el caballero, un sensacional bisoñé que llevan el sello de Peluquería Sanz.

OTROS PREMIOS

Don Antonio Fuentespina, de «Editorial Labor» ofrece diez ejemplares de la colección «Libros de viajes».

GIL PANADES, ofrece una magnífica alfombra de nudos especialidad de Gil Panadés.

Floristería AIDA del Puerto de Pollensa, decorará el apartamento con toda clase de flores tanto frescas como naturales.

Miguel Mora, Almacenista y Envasador del aceite MIMOR, nos obsequia con 30 botellas de aceite puro de oliva MIMOR naturalmente.

La Bodega TAUROMAQUIA, de la Plaza de San Francisco Javier de La Soledad ofrece un banquete a la pareja agraciada con el viaje a Atenas.

BANCO DE LOS POBRES

Todavía no se anima lo de nuestro «Banco de los Pobres». No, por lo menos, de la manera que desearíamos nosotros. Pero esperemos que en los próximos días, a medida que vayan llegando más boletos, nuestros lectores se muestren generosos para con nuestros pobres. Lo recaudado hasta ayer, era de 3.476 pesetas. Ayer recibimos lo siguiente:

Un billete de quinientas pesetas, 500 pesetas; trece billetes de cien pesetas, 1.300 pesetas; cuatro billetes de veinticinco pesetas, 100 pesetas; un billete de cinco pesetas, 5 pesetas; un billete de una peseta, 1 peseta; dos monedas de cincuenta pesetas, 100 pesetas; veintidos monedas de 25 pesetas, 550 pesetas; noventa y una moneda de cinco pesetas, 455 pesetas; una moneda de dos cincuenta, 2'50 pesetas; y veintisiete monedas de una peseta 27 pesetas. El total del dinero recaudado, es ahora de 6.516'50 pesetas. Dinero que nosotros pasamos a nuestro querido cajero Tony Oliver, que es quien lleva la contabilidad de nuestro «Banco de los Pobres».

Y hasta mañana nada más. Buenos días.

ANTONIO SALAS

EQUIPOS PARA OFICINA
MAQUINAS DE ESCRIBIR
MOBILIARIO METALICO

Comunica a su distinguida clientela que debido a la imposibilidad de repartir los recambios del año 1971 a los poseedores del calendario

OLIVETTI con imán,

que pueden pasar a recogerlo por sus oficinas de la Plaza CUARTERA, 17.

LOS HOMBRES SE CONVIERTEN EN FIERAS CUANDO SU DUELO ES A MUERTE...

EL VIEJO TEMPLO HINDU, RODEADO DE PRECIPICIOS, IBA A CONVERTIRSE EN EL ESCENARIO DE UNA LUCHA SIN FINAL...

Palacio AVENIDA

CADA VEZ QUE SE ENAMORABA...
¡LA SUCEDIA LO MISMO!

¡DELICIOSA! ¡ATREVIDA!

En el mismo programa:

MAGNIFICO BRIBON

Color

(MAYORES 18 AÑOS)

MAÑANA

sesiones numeradas

TAGOMAGO MAÑANA TARDE

BAILE CON EL SONIDO «POP» DE

TONY RONALD

M.C.D. 2022

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIERCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléfs. 235710 y 231177**

BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria

Oliver mateu

PALMA — Avda. Jaime III, 135, bajos. Teléfono: 210641

PISOS

Vendo sobre-ático en Plaza Olivar, 4 dormitorios, armarios, 2 baños, calefacción, sala-comedor grande, cocina bien amueblada, grandes terrazas, mucho sol, maravillosas vistas, ascensor y portería. Precio: 1.800.000 ptas. Facilidades. (OM-124).

TRASPASOS

Local en Héroes Manacor, fachada a 3 calles, todo acristalado, 150 m2 planta y 150 m2 sótano, solado de terrazo, apto para cualquier negocio, teléfono, etc. Alquiler 15.000 ptas. Precio traspaso: 75.000 ptas. (OM-124).

CHALETS

Chalet en El Amanecer, 2 dormitorios dobles, armarios empotrados, baño completo, sala-comedor con chimenea, cocina, terraza, garaje, calefacción central, jardín. Precio: 1.200.000 ptas. Facilidades. (V-IN-126).

APARTAMENTOS

En Calamayor, lujosos estudios y apartamentos de uno o dos dormitorios, en nuevo Edificio Torremayor, magníficamente amueblados y equipados, calefacción central, teléfono en todos los apartamentos. Piscina climatizada, bar-restaurante, etc. Precios: desde 500.000 ptas. Totalmente amueblados.

ALQUILERES

Apartamentos amueblados en Paseo Marítimo, con 1, 2 ó 3 dormitorios, sala-comedor, cocina, baño y terraza, desde 5.500 ptas. más 5%.

Atico amueblado en zona Blanquerna, 3 dormitorios dobles, sala-comedor, cocina, 2 baños y terraza, 250 m2. Alquiler: 9.500 ptas., más el 5%.

Piso muy bien amueblado, frente Mercado Olivar, 3 dormitorios, baño, dormitorio servicio, aseo, sala-comedor, cocina. Alquiler: 10.000 ptas., más 5%.

NECESITAMOS villas de lujo para alquilar próxima temporada.

VENDO chalet en Establiments con garaje, pequeño jardín, 3 dormitorios, sala-comedor, etc. 1.000.000 pesetas. VALLS Inmobiliaria. Arco de la Merced, 6, 2º, 2ª

VENDO piso antiguo reformado con vista al Paseo Marítimo, 300.000 ptas. al contado. VALLS Inmobiliaria. Arco de la Merced, 6, 2º, 2ª.

VENDO discoteca a estrenar zona Barbarela, 250 m2. y 5 mtrs. de altura. VALLS Inmobiliaria. Arco de la Merced, 6, 2º, 2ª.

SOLICITO pisos en alquiler precios razonables. VALLS Inmobiliaria. Arco de la Merced, 6, 2º, 2ª.

ALQUILO local comercial en calle Rosselló. VALLS Inmobiliaria, Arco de la Merced, 6, 2º, 2ª.

RUSTICA 3.500 metros. Precio: 45.000 ptas Luchmayor Facilidades. RUSTIC Inmobiliaria. Velázquez 18 Telf. 225600-01. (15)

FINCA rústica a 6 kms Lluchmayor 7.000 metros, casita aperos, cisterna, almendros, algarrobos. 115.000 ptas Facilidades. RUSTIC Inmobiliaria Velázquez 1. Teléfono 225600-01 (23)

FINCA rústica 22 cuarteradas, a 4 kms Lluchmayor 2 casas viejas, pinar, tres cisternas, almendros algarrobos, frutales, mucha agua, montaña, 2.200.000 pesetas. RUSTIC Inmobiliaria Velázquez, 18 Tel. 225600-01 Facilidades. (30)

GUNOLA. Dos casitas para renovar, pequeño trozo de terreno libre. 350.000 ptas. Facilidades. RUSTIC Inmobiliaria, Velázquez, 18. Teléfono 225600-01. (20)

FINCA rústica 3.500 mts., casita, cisterna, almendros, 100 mts. carretera Lluchmayor. 110.000 ptas. Facilidades. RUSTIC Inmobiliaria. Velázquez, 18. Teléfono 225600-01. (21)

RUSTICA 7.000 metros, muchos almendros. Precio: 70 mil ptas. Facilidades. RUSTIC Inmobiliaria. Velázquez 18. Tel. 225600-01 (16)

ALQUILO apartamento piso zona Paseo Mallorca. VALLS Inmobiliaria. Arco de la Merced, 6, 2º, 2ª.

RUSTICA 6.000 metros lindante con carretera, higuera y almendros, casita, cisterna. 125.000 ptas. Facilidades. RUSTIC Inmobiliaria. Velázquez, 18. Tl. 22560001. (21)

SANTA MARIA. 5.000 metros, almendros, higueras, algunos pinos, casa en ruinas, 200 mts. carretera, 350.000 ptas. Facilidades. RUSTIC. Inmobiliaria. Velázquez, número 18 Tl. 225600-01. (25)

NECESITO

APARTAMENTO O CHALET.

Confortable amueblado 3 habitaciones, zona Tenis. Paseo Marítimo Bona Nova, para residencia de periodo largo

Llamar Telf 210640 Srta. GISELA

PARCELA en montaña, casita aperos, frutales (almendros, naranjos y otros), magnífica vista, buen acceso, a dos kms. pueblo Esporlas. 8.000 m.², a 65'— pesetas el m.² DARSER Teléf. 231849. (Ref. RE-19) (31)

VENDO solar con casa antigua en primera fila de unos 800 m2. en El Arenal. Agencia GRAU, calle San Miguel, 101, 1º. (22)

VENDEMOS solares en la Cabaneta. Vista panorámica. En uno existe chalet medio construido. 400 metros cuadrados. 700 mil ptas. Facilidades. Inmobiliaria AMENGUAL. Navarra, 5. Teléfono 212603 (20)

VENDO SOLAR, cercado, 280 m.², Son Rapinya, bien situado. 190.000'— pesetas. Argentina, 116. (13)

SOLAR Rafal, calle Alamo, 500 m2., parcelas distintas situaciones. Telf. 278284

PARCELAS junto al mar, bonita playa, desde 90 ptas m2. Facilidades de pago Informes: Luca de Tena, 49 bajos (20)

VENDERIA SOLAR, calle Virgen Montserrat, 373 m.², esquina. Informes: Luis Martí, 95, 1.º (12)

BAR y Tienda comestibles SE VENDE

INFORMES: Tels. 212878 - 212705 PALMA

VENDO terreno 8.000 metros, 10 de fachada, carretera Palma Calviá 15 minutos de Palma. Tel. 271553. (16)

EN PALMANOLA vendo solar 1.000 m2 esquina Avenida las Rosas, núm. 110 254307 (13)

VENDO solar 1.500 m2 esquina en Costa de los Pinos, vista al mar, facilidades a convenir. Agencia QUETGLAS, Pl. Cort, 15, 1º Teléfono 224660. (17)

SOLAR, de 303 m.², se vende, esquina calle Balmes - Armador Valentí, zona Vivero; a 1.500'— Ptas. Informes al Tel. 271931. (19)

VENDO SOLAR, en la Rápita; precio 125.000'— Ptas. Informes: Calle Norte, 63. LLUCHMAYOR. (13)

SOLAR

en SON VIDA, precio especial, 600 m.² pronto pago. Teléfono 21-06-78.

URGE

Compraría solar primera línea o zona comercial, desde 1.200 m2. a 4.000 m2. ZONA: Santa Ponsa, Magalluf, Palma Nova o Portals Nous. — VALLS Inmobiliaria. Arco de la Merced, 6, 2º. Tl. 221689.

Hipotecas

DISPONGO de capital para colocar sobre fincas rústicas, urbanas, hoteles y solares. PALMER; J. Anselmo Clavé, 42, 1.º; de 10 a 1. (22)

INVIERTA SU DINERO

CON RENTABILIDAD ASEGURADA.
Su ahorro con nosotros le produce mucho mas. Hasta el 25 % anual, según capital, y tiempo de la inversión.
Todas nuestras operaciones van avaladas por un banco.
Escribir con detalles al Apartado de Correos, 774, para más información.
Ref.: Ahorro e Inversión.

INVERTIRIA capital compra inmuebles. Teléfono 217829 De 5 a 7 tardes. (11)

Locales

LOCALES Palma, zona Metropolitan. Facilidades o alquilo. Telf. 278284.

ALQUILO LOCAL, 60 m.², apto para negocio taller, 3.500'— Ptas. Capitán Ramonell Bosch, 98; Portixol. Tels. 223971 - 254990. (18)

VENDO sótano, unos 500 m.² Avda. Arquitecto Bennasar, 24. Informes: 25-62-94; de 4 a 8. (14)

ALQUILER Y VENTA DESPACHOS, LOS MAS PRESTIGIOSOS Y FUNCIONALES DE BALEARES. «EDIFICIO MINACO»; Avenida Alejandro Rosselló, 49. Teléfonos 224444 - 226786. (18)

ALQUILO local 200 m2. detrás Coliseo. Informes: Rosselló y Cazador, 26, 1º. De 12'30 a 14. (16)

ALQUILO local 80 metros, calle Antonio Ribas, 124. (10)

SE ALQUILA local de 315 m2 en calle Capitán Vila, con instalación eléctrica de 125 y 220 w. Amplias oficinas Tel. 225446 y 215502. (24)

LOCAL COMERCIAL, zona turística; buena situación; precio interesante, propio cualquier negocio. Facilidades de pago. Teléfono 347. PALMA NOVA. (18)

SE VENDE villa, en Portals Nous, alto, salón, comedor, cocina, baño completo, ducha, cuatro dormitorios, calefacción gasoil, grandes terrazas; aprox. 850 m.² de solar. Informes: Tel. 270, Portals Nous; de 9 - 12. (32)

Fincas

VENDO finca 2.000 m2. en Lluchmayor, almendros, pesetas 30.000. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1º. Telf. 224660. (19)

VENDO 10 cuarteradas al borde de carretera de Inca a Consell. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1º. Teléfono 224660. (19)

COMPRARIA finca rústica con huerta, alrededores Palma. Pago contado. Teléfono 211936.

VENDO o cambio chalet, todo confort, con jardín y 1.750 mts. de terreno y árboles frutales, por piso centro Palma, a convenir. Camino de los Reyes, 117. Indiotería. (28)

VENDO 500 m. terreno con vivienda, electricidad y teléfono, km. 2 carretera de Inca. Telf. 277915 de 8 a 9'30 y a partir de 18,30. (25)

VENDO terreno de 1.300 m2. con agua corriente y varios almendros en Secar del Real. Precio: 260.000 Ptas., con facilidades. Teléfono: 253396. (20)

VENDO finca en Sóller 4 cuarteradas a razón de 200 pesetas m.²; frutales, fuente propia y casa, a 1.300 metros del pueblo y del mar. Tel. 460. SOLLER. (28)

OCASION: Pequeña granja, 3.500 mtrs. Agua corriente, casita aperos, 22 kms. Palma. Precio: 140.000 ptas. Facilidades. RUSTIC Inmobiliaria. Velázquez, 18. Teléfono 225600-01. (23)

VENDO HOSTAL, Cala Mayor, sobre el mar. Facilidades. Teléfono 230464; mañanas. (10)

LAMPARAS, cuadros, figuras, detalles. Visite MUEBLES FECHA. Luis Martí, 31. (10)

VENDO una parcela de 3.500 metros, a 30 ptas. m. a 20 kms. Telf. 253970. (15)

Traspasos

POR NO PODER ATENDER traspaso peluquería señoras. Informes: Calle Brossa núm. 29. (12)

TRASPASO bar en calle mas comercial de Palma Nova. Telf. 276844. (10)

TRASPASO snack-bar, zona Son Armadans. Tel. 231113, tardes de 3 a 4. (12)

TRASPASO peluquería señoras cerca Avenidas: vivienda, clientela, situación excelentes. Podrán comprobar plenamente. Asunto interesante. Tel. 271575. (16)

A 20 MTS. plaza Santa Eulalia y 75 mts. plaza Cort, traspaso local apto cualquier negocio o almacén. Alquiler módico. Escribir: esta Administración número 23356. (25)

TRASPASO en Pollensa, en la calle más céntrica y mejor gran local comercial. Escribir esta Administración número 55529. (18)

SE TRASPASA bar en Paguera. Primera línea. Precio interesante. Informes: Teléfono 407. Paguera. (12)

TRASPASO bodega con comestibles, vivienda, bajo alquiler. Apto para local. Teléfono 250545. (12)

SE TRASPASA BAR

EN ARENAL. Permiso de guitarra. 1.200.000 ptas. Alquiler 7.000 pts. mensual. Facilidades. Informes: El Arenal, Carretera Militar, 519. De 16 a 17 horas.

Alquileres

INTERESAN pisos para alquilar, con o sin muebles. Agencia FERNANDEZ. Teléfono 215251. (12)

JUNTO PASEO MALLORCA, alquilo piso sin muebles, lujo, cuatro dormitorios. Agencia FERNANDEZ. Teléfono 216680. (14)

EN JAIME III, alquilo ático amueblado, cuatro dormitorios, teléfono, calefacción. Agencia FERNANDEZ. Teléfono 215251. (14)

ALQUILO apartamentos y pisos amueblados en Palma y ensanches. Agencia BENNASAR. San Miguel, 101, 1º (15)

ALQUILO despacho frente Correos. Tel. 224222. (10)

ALQUILO en Alcudia apartamentos con calefacción, dos habitaciones, salón, agua caliente. 3.000. Razón: Teléfono 88. Sra. Maza. (16)

ALQUILO en Alicante, piso moderno, 2 habitaciones, agua caliente, ascensor, pesetas 2.800. Razón: Alcudia-Mallorca, Tel. 88. Señora Maza. (18)

NECESITO alquilar piso de 3 a 4 habitaciones. Para informes: 254343.

ALQUILO piso amueblado con teléfono y gran terraza. Espléndida vista. 5.000 ptas. Portals Nous. Teléfono 232236. (15)

ALQUILO bungalows en Palma. Todo incluído. Son Matet, 3. 230464. (10)

ALQUILO apartamento «Torremar»; 6.500'—; electricidad, calefacción, incluido Tel. 230464; mañanas. (10)

ALQUILO piso, zona Plaza Toros, tres habitaciones; vendo los muebles baratísimos. Verlo, de 3'30 a 5'30 tardes, calle Alférez Gralla Lladó, 56, 3.º Informes: Teléfono 255902. (26)

CEDO EDIFICIO en alquiler propio para hotel. Escribir esta Administración número 85.155. (12)

SE ALQUILA segundo piso sin muebles, sala comedor, cinco dormitorios, dos baños, grandes terrazas. Calle Mateo Obrador, número 33, 2º (A 30 metros del Paseo Mallorca).

ALQUILER Y VENTA DESPACHOS, LOS MAS PRESTIGIOSOS Y FUNCIONALES DE BALEARES. «EDIFICIO MINACO», Avenida Alejandro Rosselló, 49. Teléfonos 224444 - 226786. (18)

PISOS -LLAVES EN MANO-

310.000 PTAS. ENTRADA 90.000 PTAS. RESTO 10 AÑOS

Informes: VIA ALEMANIA, 10 Tels 212878-212705 PALMA

TRASPASO tienda en Arenal, sin material, a 20 m. primera línea, calle con afluencia turística. La tienda apta para bar, botellería, «souvenirs», zapatería. Informes: Teléfono 262044; de 12 a 15 tardes. Preguntar por Sr. Fuentes. (34)

POR NO PODER atender traspaso cafetería 100 mts. playa el Arenal. Informes: Teléfono 260652. (14)

FRENTE Gomila Park local 285 m., traspaso. Informes: calle Bosque, 22. (10)

SE TRASPASA BAR, por no poder atender céntrico Buena clientela Informes: Teléfono 226224 (12)

SE TRASPASA o VENDE colmado, mucha clientela; no poder atender Tel 277390; mañanas (12)

TRASPASO tienda en C'an Pastilla, inmejorable situación, aire acondicionado, alquiler módico Informes Telf 261414 de 8 a 9 noche

PISOS en construcción, calle General Riera. Listos diciembre 1970. Tres y cuatro dormitorios. Orientación Sur, 150.000'— Ptas. firma contrato; resto cinco años DARSER. Teléfono 231849 (Ref. PC-2). (28)

PISOS en construcción, en Génova, cuatro dormitorios, cocina y baño completos. Exentos 20 años contribución. Sin ascensor al portería, desde 550.000'— pesetas. Entrada 75.000'— pesetas; resto seis años DARSER. Teléfono 231849 (Ref. PC-5). (33)

EN VENTA PISOS próxima construcción en Avenidas con cinco dormitorios, recibidor, gran salón-comedor, cocina, dos baños aseo, terraza 132 m.² Precio: 1.600.000'— Ptas. Con facilidades DARSER. Teléfono 231849 (Ref. PC-43) (33)

EN CENTRO comercial de Palma, vendemos pisos y despachos en construcción. Dos y tres dormitorios, recibidor, sala-comedor, cocina con galería, baño completo. Precios: Desde 550.000'— hasta 950.000'— pesetas DARSER Teléfono 231849 (Ref. PC-41). (36)

PISOS terminados zona Terreno con cuatro dormitorios recibidor salón comedor cocina, dos baños completos, dos corrientes Precio 1.000.000'— Ptas. DARSER Teléf. 231849 (Ref. PT-62) (24)

MAGNIFICO piso terminado en Génova 3/4 dormitorios dobles, con grandes armarios empotrados, recibidor, salón-comedor, sala estar, gran cocina completa, dos baños, todo alicatados con azulejos de dibujos hasta el techo. 80 m.² terrazas situación muy tranquila maravillosa vista Superficie 180 m.²; aparcamiento privado Precio: 1.200.000'— pesetas DARSER. Teléfono 231849 (Ref. PT-53). (55)

EN JAIME III, vendemos piso completamente amueblado, con cuatro dormitorios, recibidor, salón-comedor, cocina equipada, con galería, baño, aseo, terraza calefacción individual. Precio todo incluido: 2.500.000 pesetas. DARSER. Teléfono 231849 (Ref. PT-64) (33)

VENDO PISO 1.º, en Avenida Conde Sallent, cuatro dormitorios, dos baños. Precio 1.300.000'— pesetas. Informes: Aragón, 20. Teléfono 224450. (19)

VENDO ATICO, en Avenida Conde Sallent, grandes dormitorios y terrazas, con estupenda panorámica. Gran sala-comedor. Precio interesante Informes: Aragón, 20 Teléfono 224450. (23)

VENDO pisos y áticos en Vía Alemania, de 3, 4 y 5 dormitorios, baño y aseo, gran salón-comedor. Precios interesantes. Informes: calle Aragón, 20. Tel. 224450. (25)

VENDO pisos y áticos terminados y en construcción en calle Aragón, junto Avenidas. Precios desde 750.000 ptas. Informes: Aragón, 20 Telf. 224450. (22)

PISO, 264 m.², lujo, zona Es Forti; siete dormitorios, cuatro baños, parket y mármol. Informes: 21-30-61 (16)

PARTICULAR vende un piso y un ático en Edificio Cobasa. Teléfono 211696. Horas de oficina. (15)

VENDEMOS pisos exentos de contribución, cerca Pedro Garau. 150. mil ptas. de entrada y resto en 10 años Inmobiliaria AMENGUAL. Navarra, 5. Tel. 212603. (24)

PISO DE LUJO

En Paseo Marítimo, 4.000.000 Ptas. Telf. 21 16 96. Horas de oficina.

VENDO pisos 3 dormitorios, 100.000 pts. entrada y 3.000 mensuales. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15 1º. Tel. 224660. (18)

VENDO magníficos pisos y áticos en construcción 3 y 4 dormitorios, calle Reina Esclaramunda y Aparcamiento. Garajes individuales. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1º. Tel. 224660 (26)

VENDO pisos calle Francisco Martí Mora, 3 y 4 dormitorios, de 600.000 a 900.000 pesetas. Agencia QUETGLAS. Pl. Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (23)

VENDO magnífico chalet en Costa de los Pinos, playa privada, 3.900 m2. solar, facilidades a convenir Agencia QUETGLAS. Plaza Cort, 15, 1º. Tel. 224660. (17)

VENDEMOS piso lujo en «Edificio Buenos Aires» Facilidades. Inmobiliaria AMENGUAL. Navarra, 5. Teléfono 212603. (14)

VENDEMOS pisos en Camp Redó, exentos de contribución, 500 mil ptas. 50 mil de entrada, 50 mil entrega llaves y resto en 10 años. Inmobiliaria AMENGUAL. Navarra, 5. Tel. 212603 (30)

VENDEMOS pisos Héroes de Manacor. 100 mil ptas de entrada y resto en mensualidades de 5.000 ptas. Inmobiliaria AMENGUAL. Navarra, 5. Tel. 212603. (23)

VENDEMOS áticos cerca Pedro Garau, calle Jorge Andreu y en distintas zonas de Palma. Inmobiliaria AMENGUAL. Navarra, 5. Tel. 212603. (20)

VENDO cuarto piso Jaime III seis dormitorios, dos baños, aseo, calefacción, ascensor, exento contribución 1.950.000 ptas., trato directo. Telf. 211411. (21)

APARTAMENTO Edificio Sol (Paseo Marítimo), plaza Mediterráneo. Estudio Santa Ponsa. Facilidades. Teléfono 278284.

CAMBIARIA piso grande céntrico por pequeño por las afueras, zonas Plaza de Toros, Soledad. Tel. 272157 (16)

VENDO casa planta baja con cochera en calle San Vicente Ferrer. Razón: Teléfono 212525, de 2 a 5 tarde. (19)

VENDO en Puerto Sóller, estudio amueblado, 1 habitación, sala estar, cocina, baño y terraza. Precio: 290 mil ptas. Informes: 230161, de 9 a 11 mañanas. (24)

CAMBIARIA ático en Porto Cristo, 150 m. playa. Gran vista, amplia terraza; por piso en Manacor. Informes: Mesquida, 32 (Manacor) (20)

PISOS construcción y terminados; exentos de contribución 20 años; tres y cuatro dormitorios; zonas Forti, Pedro Garau, Avenidas, Héroes Manacor, Blanquerna, Instituto. 100.000 entrada y diez años. Calle Sindicato, 178, 2.º Tel. 213950. (32)

POR AUSENTARME vendo piso lujo, Paseo Mallorca, vista panorámica, sol. CHALET, Son Armadans, solar 400 m.², esquina Teléfono 234492 (20)

OCASION, vendo magnífico apartamento, sobre el mar, nuevo, a estrenar; tres dormitorios, dos baños, etc., en Arenal Tel. 227015 (19)

VENDO ATICO, en calle Caballero D'Aspelt; cuatro dormitorios, gran terraza. Facilidades. Informes. Eusebio Estada, 237, 3.º, de 13 a 15 horas. (20)

PISO 4.º

PASEO MALLORCA, 102 170 m.², cinco habitaciones, dos cuartos de baño. Informes portería

VARIOS HOTELES

EN VENTA O ALQUILER, DESDE 150 A 650 CAMAS, EN DIFERENTES ZONAS TURISTICAS. — Informes: 231622.

Solares y Terrenos

SOLAR en pueblo de Valldemosa, de unos 450 m.², buena orientación, con frutales, agua, electricidad: 400.000'— Ptas. DARSER. Telef. 231849. (Ref. RV-5). (23)

CONSTRUCTORES: Disponemos de solares con derecho edificación. Teléf. 213061. (10)

PARCELA de 7.000 m.², algarrobos, higueras, almendros. Magnífica vista, a dos kms. Esporlas, en montaña, 450.000'— pesetas. DARSER. Teléfono 231849 (Ref. RE-12). (23)

Casas y Pisos

PISOS en construcción. Blanquerna; cuatro dormitorios, dos baños, sala-comedor, cocina completa Superficie 115 m.² Precio 985.000'— Ptas. Con facilidades. DARSER. Teléfono 231849. (Ref. PC-30). (28)

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIERCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y Paseo Mallorca, 29
y por Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA INMOBILIARIA

Casas y Pisos

JUNTO Plaza Pedro Garau directamente constructor sólo quedan 3 pisos, mucho sol, terraza, fachada y alería trasera, 3 dormitorios sala comedor, baño y cocina alicatadas hasta techo azulejo serigrafía, sanitario Roca Lunerna, carpintería Oregón, terraza 40 x 40, ex tractor humos cocina, muebles formica, fregadero Exmalhter, escurre patos calentador gas ciudad construcción 1ª 650.000; contrato: 125.000, llaves febrero 125.000, resto 10 años Antillón, 144, semiesquina Luca de Tena. (67)

PISOS construcción, zona Forti; tres dormitorios, 50.000'— Ptas. de entrada y 4.200'— cada mes; intereses incluidos. Calle Sindicato, 178, 2.º Tel. 213950. (23)

COMEDORES todos los estilos. Visite exposición: FECHA Luis Marti, 31 (10)

VENDO alquilo apartamento Arenal, amueblado, soleado vista mar Tel 217762 (10)

VENDO piso 6º 3 dormitorios, calle Escuela Graduada. Fincas Riera Jaume Conde Sallent, 47. (15)

VENDO piso calle Caro, 3 dormitorios, precio 550.000 pesetas. Facilidades Fincas Riera Jaume Conde Sallent 47 (15)

VENDO PISO, cuatro dormitorios; vista panorámica gran terraza, calefacción Fincas RIERA JAUME Conde Sallent 47. (15)

VENDO bonito chalet, en «Sometimes» Fincas RIERA JAUME; Conde Sallent, 47 (11)

VENDO ATICO, céntrico, tres dormitorios; llaves mano; gran terraza, armarios empotrados, chimenea FINCAS VALENTI; San Miguel, 230 (17)

VENDO PISO 3.º; exento contribución, tres dormitorios, sala/comedor, recibidor, baño-aseo, cocina con galería. Precio 369.000 ptas. Tel. 255868; de 4 a 9. (23)

ANTES de comprar o vender: Consúltenos ahorrará dinero. GELT Inmobiliaria; Velázquez, 33. 23-88-27. (12)

VENDO PRINCIPAL, en calle Antonio M. Marqués; exento; entrega inmediata; decorado, cinco dormitorios, dos baños y un aseo, espléndida cocina y estar comedor, terrazas. Informes: Teléfono 215074. (27)

VENDO - DIRECTO, apartamento Magalluf, primera línea, con embarcadero privado, piscina, dos - tres habitaciones, amueblado. 1.250.000'— Ptas. Facilidades. Tel. 221503. (19)

OPORTUNIDAD, vendo en Arenal, sobre la playa, magnífico ático. 160 m.², gran salón, tres dormitorios, dos baños, etc. Teléfono 227015. (20)

COMPRARIA vivienda, tres dormitorios, cerca mar, desde Arenal - Palma Nova. Teléfono 234161. (10)

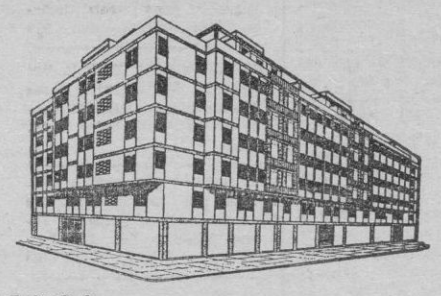
VENDO maravilloso piso, travesía calle Sindicato. OTRO: Juan Alcover. 23.45.61. (10)

PISOS venta calle Luca de Tena, 38. Desde 600.000. Pagos a su comodidad. Teléfono 271533. (15)

PRIMER PISO Juan Mestre (zona Plaza Columnas), antiguo. Contado: 375.000. Teléfono 278284.

«EDIFICIO NURIA»

Viviendas dos-tres dormitorios, gran comedor living, cocina y cuarto de baño. Precios hasta 576.000 ptas. Facilidades 10 años.



VENTA:
ULTIMOS PISOS Y LOCALES COMERCIALES — LLAVES MANO

20 años exenciones tributarias. Cédula de Calificación Definitiva de fecha 31-7-1970 Expediente de Renta Limitada. Grupo 1º, número PM-G1-51.768 — Razón: Misma finca, calle Femenias números 58 - 60 y Bover, 20. Edificaciones Torra. Tel. 237211. Registro PM núm 13).

OCASION

Paseo Mallorca, vendo apartamento lujo, amueblado calefacción, terraza, vista mar Teléfono 223136

CAMBIARIA

Piso lujo 230 m2. centro Palma, por local. Informes Tel 213236

COMERCIANTE

en esta seccion un mercado de 500.000 personas le esperan

Motocicletas

OCASION: Vendo Lobito sólo estrenada. Informes: Eusebio Estada, 126 (10)

VENDO o cambio Impala 250 sport y Vespa 150 sport. Varias en Héroes de Manacor, 305. (16)

VENDO Trimak, PM. 120.596. E.D.A. Jaime III, 28. (11)

VENDO Mobylette. Informes: Telf. 256157. (10)

Automóviles

¡OPORTUNIDAD! Vendemos 3 D.K.W. buen estado y buen precio. Garaje Levante. Capitán Salom, 81. Teléfono 252990. (16)

COMPRA coches contado cambio por nuevos. Garaje «LA ISLA». Patronato Obrero 59 (12)

GRUAS SALA
TELS. 227722-214953

VENDO M. G. en perfecto estado de particular a particular. San Vicente Ferrer, 225, bajos (14)

VENDO Opel Rekord especial cuatro marchas, semi-nuevo Telf. 231147 (10)

VENDO Seat coupé; Seat 850 y Seat 600 seminuevos. Garaje JAIME, Héroes de Manacor, 249.

VENDO varios Seiscientos-D. Informes: Reina Constanza, 43. T. 223260 - 224999

VENDO 600 - D; buen estado Teléfono 233689. (10)

COMPRO 4 - L ó 4 - R, buen estado; pago al contado Calle Teniente Sureda Portell, 49 (16)

EL COCHE que usted desea se lo facilitará MUEBLERIA MALLORQUINA, sin entrada y cómodos plazos Gabriel Carbonell, 163 (18)

COMPRO, al contado, coches usados. Calle Guillermo Massot, 69. Tel. 253138 (11)

GARAJE HASSO, alquila 600 a 125 ptas., a partir d. 10 días; suplemento para 850 Simca, 1340 y Dodge Vende 600, 850, con facilidades Tels. 260219 261784 (27)

Venta vehículos usados
GARAGE VIDAL

Avda Al. Rosselló, 58

Citroen Furgoneta	PM	90.000
Citroen Furgoneta	PM	104.000
Citroen Furgoneta	M	607.000
4 F	PM	103.000
4 F	PM	117.000
Mercedes 220 S	M	303.000
Fornicheta	PC	28.000
DKW Diesel	PM	85.000
DKW Diesel	PM	86.000
DKW Diesel	PM	92.000
DKW gasolina	PM	80.000
gasolina Camión	B	361.000

FACILIDADES DE PAGO

EQUIPOS PARA GARAJES

ELEVADORES, EQUIPOS ENGRASE, LAVADORA PRESION Y CHAMPU. COMPLEMENTARIOS Y DEMAS UTILES.

COMERCIAL GARAJE SEGURA

GRAN OFERTA FIESTAS: Inmejorables, nuevísimos, baratos; facilidades. Unica selección de automóviles donde usted podrá escoger Opel Kadet, familiar; BMW 1600; MG 1300 y 1100; Morris 1100; Mini Morris; 1500 bifaro; R 4 exento; R 10; R 8; Simca 1969, por 67.000 pesetas; Simca, gran lujo especial, 59.000 ptas.; Seats 800 D y 850, año 1969; Citroen 2 HP, PM 102 mil. EXPOAUTO; Arzobiduque Luis Salvador, 60. (67)

OFERTA NAVIDAD: Más baratos, mejor presentados. Facilidades. Gran surtido: Seats 600 D; 850, nuevísimos, año 1969; Simcas año 1969, desde 67.000 pesetas; Seat 1500, PM; 1400 C, excelente; 1400 - C, PM, Diesel 28.000 ptas.; 1400, por 7.500 pesetas; 4 F, 29.000; 600 D 25.000 ptas.; Gordini, PM, 16.000 pesetas; 600, desde 10.000 ptas. AUTOJANER; Honderos, 51. (57)

DARDER FIAT SEAT. Sección cambio Rosselló y Casador 44. Ofrece automóviles usados todas marcas. Procedentes de cambio (16)

COMPRA VENTA automóviles de todas clases con facilidades. calle Emperatriz Eugenia, 1-A (mismo Matadero) (15)

GARAJE SEGUI. Alquilo coches. Vendo coches máximas facilidades. Duquesa Victoria 35. Avda. Los Pinos 38. Ca'n Pastilla. Miramar 16. Arenal. Teléfono 261257 (23)

600-D. Se vende, facilidades. Pasaje Can Curt, 41. (10)

GARAU AUTOMOVILES

C/. Eusebio Estada, 126
C/. Balmes, 92
C/. Espartero, 14

SEAT: Todos los modelos a estrenar

OPORTUNIDADES
COCHES USADOS:

R 8 - Varios Seat - 1.500 - 850 Coupé - 850 - 124 - 600 - Varios R-10 - Varios Simcas - Alphine - Dodge Dart último modelo impecable

PAGO DESDE: 1.000 PTS. MENSUALES
Abierto sábados tarde
MINIMA ENTRADA

GARAJE SEGUI. Venc. 600. PM 127.000. Facilidades pago. Tel. 260239. (10)

VENDO Seat 600-D impecable. Razón: Capitán Cristóbal Real, 82-84. (10)

OCASION: Vendo Seat 600-D; Seat 850; Mini 1.275; toda prueba; precio ganga. Informes: Garaje CANALS; PALMA NOVA. (17)

GRUAS SALA
TELS. 224422-214953

GANGAS: Talleres MILANO vende Seat 600, preparado; dos Seats 1.400 C; un Seat 1.500 y furgonetas Alfa Romeo y Tempo. Muchas facilidades. Abierto sábados. Soldado Cifre Gomila, 70-74. (28)

PARTICULAR vendería SEAT 850, PM; impecable. Facilidades. Tel. 21-47-40 (10)

GARAJE METROPOL, vende Simcas impecables (a elegir); Morris 1.100; Mini 1.000-E (PM 133.000, Seat 1.500 (4 faros); 124; 850; Cupé; 600-D (a elegir); 1.400-C gasolina y diesel; R-8; Gordini. FACILIDADES. Gabriel Llabrés, 20. Telf. 275031 (38)

VENDO Renault 4-L, calle Joaquín María Bover, 36 (10)

ALQUILAMOS coches MUT. Tel. 277987, consulte nuestros precios. Pasaje Can Curt, 41-A. (14)

TALLERES PAULI. Chapistería y pintura automóviles. servicio esmerado calle Capitán Grimalt Valcaneras 10. (12)

GARAJE COMERCIAL «LAS COLUMNAS». Plaza García Orell, 19. Plaza «Columnas» VENDE: Jeep Duplex, tracción doble reductora, cinco plazas y carga. Opel Rekord 1.700, 1964. FACILIDADES. (25)

MINI 1.275 - C, se vende, PM 130.000. Facilidades. Aceptaría cambio. Calle Fertilizadora, 10, Teléf. 273523. (15)

TALLER SALASCAN, reparación automóviles, planchistería y pintura, en 24 horas. Obispo Maura, 126. Teléfono 272670 (15)

PROCEDENTE DE CAMBIO

SE VENDEN

Simca 900	PM	142.020
Simca 900	PM	141.875
Simca 1000	PM	126.683
Simca 1000	PM	100.406
Seat 600-D	PM	102.204
Seat 600	PM	152.591
Seata 750	PM	78.378
Renault 4/F	PM	79.952
Ondine	PM	61.669

Automóviles COLL
ARTURO RIZZI 40
Palma de Mallorca

ITAL - CAROP

Vende Seat 600-D; 850; 124 y 1.500, uno doble faro y Simcas 1.000. — Diríjanse: Avda. Conde Sallent, 33. Tel. 215156

TALLERES LUINI

ESPECIALIDAD EN FRENOS Y EMBRAGUES.

Montaje de frenos ANTIRROBO, adaptable a toda clase de automóviles y camiones. Calle Antonio Ribas, 5 — Teléfono: 221042.

AMORTIGUADORES KONI

- Le ofrecen: Comodidad y seguridad auténticas.
- Garantía efectiva. Duran tanto, o más, que la vida del vehículo.
- Regulación preferida en cada caso.
- Reparable en todo momento.
- Servicio total y permanente con la única máquina en Mallorca que, con exactitud ajusta un amortiguador.
- Venga a vernos y expónganos su problema.

CASA MUS -- Honderos, 57

BOLSA DEL MOTOR

Camiones

VENDO camión SAVA buen estado y bien de precio. Calle Bolero, 36 (Cas's Catalá). (14)

TRANSPORTES BAUZA Teléfono 25-27-16 (CAMION GRUA). (10)

BOLSA DE TRABAJO

Desean Trabajo

(2459) OFRECENSE cocinera y sirvienta experimentada. Informes: Tel. 225932 (10)

(2459) JORNALERA, horas o jornada completa, se ofrece Informes: Tel 225932 (10)

PROYECTOS decoración, todos los estilos MUEBLES FECHA, Luis Marti, 31 (10)

(2459) SEÑORITA cuidar niños, se ofrece Informes: Teléfono 225932 (10)

(2485) SE OFRECE chofer carnet 1.ª, mallorquín Antonio Alzamora. Tel. 227901 Mercado, 9, 3.º, 5.ª p. (14)

(2488) CONTABLE ofrece organización moderna. Teléfono 25-64-65. (10)

(2464) SEÑORITA necesita trabajo para boutique, maniquí o fotomodelo. Idiomas inglés, finlandés, sueco y español. Telf. 226127; de 2 a 7 tardes (20)

(2486) SE OFRECE joven, 21 años, con mañanas libres, para cobros o cosa similar. Informes: Teléfono 21-48-38. (16)

(2474)
LINGÜISTA EXPERIMENTADO

35 años. Doctorado en INGLES. Diploma Sorbona de FRANCES. Diploma de Estudios Hispánicos Madrid, 10 años en los estudios del Servicio Europeo de la BBC Londres. Autor de libros sobre el teatro moderno, traductor, intérprete, don de gentes, BUSCA POSICION EN MALLORCA.

Escribir:
DANIEL SALEM — Edificio El Carmen, A, 4-1, Palma Nova, o telefonear Palma: 222504

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesiten, los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3º Ley de 10-2-1943) Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas. PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISAJE DE LA OFICINA DE COLOCACION

Ofrecen Empleo

OFICINAS Y DESPACHOS

(7526) SE PRECISAN señoritas, de 18 a 24 años, formación a cargo de la empresa. Interesadas: dirigirse a Paseo Mallorca, 31 8º, 1ª Sr. Gropelli. Horario de 11 a 1 y 3'30 a 8 (31)

(7538) BOTONES precisase en ZOPPAS BALEARES S. A. calle Blanquerna, 159 Palma de Mallorca (13)

(7538) ADMINISTRATIVO con conocimientos en ficheros de piezas repuestos que hayan trabajado en ventas de recambio ferreterías etc. Precísase en ZOPPAS BALEARES, calle Blanquerna, 159 Palma (25)

(7538) ADMINISTRATIVOS con conocimientos de contabilidad, precísase en ZOPPAS BALEARES S. A calle Blanquerna 159 Palma (15)

(7403) SE PRECISA secretaria recepcionista con conocimientos idiomas Informes PALMZURE S A Edificio Binimar Calvo Sotelo 598 Teléfono 231780 tardes (18)

(7327) SE NECESITA chico o chica con nociones de francés o inglés para oficina contratación de coches alquiler Informes Jaraje CANALS Palma Nova 22

(7514) AUXILIAR ADMINISTRATIVO hasta 25 años para Dpto Contabilidad Sueldo según aptitudes Reserva colocados Informes GUVER S A., calle 22 núm 9; Camp Redó Teléfono 254640 (24

COMERCIO

(7550) SE PRECISAN muchachas para trabajos supermercado Informes Ausias March 87 (10

(7155) SE NECESITA chica para vender, 15 a 20 años Teléfono 250879 de a tardes (16

(7484) SE NECESITA dependienta joven tienda «souvenirs» Calvo Sotelo 716 Sra Agustín Peluquería FRANCINE (13)

(7512) SE PRECISA vendedora o aprendiza para atender sección frutas en supermercado Informes Plaza García Orell 33 Teléfono 226780 (18)

MUEBLES FECHA tiene aparcamiento interior Entrada por calle Patronato Obrero (10)

(7540) SE PRECISA dependienta. DARDO; Lorenzo Vicens, 6 (Palma) Teléfono 223357 (10)

PELUQUERIAS

(7381) SE NECESITA oficial peluquero Informes: Peluquería Felix, calle Francisco Manuel de los Herreros número 5 (14)

(7438) SE NECESITA primera oficiala Peluquería CARMINA Palma Nova trabajo todo el año Teléf 458 (14)

(7460) PELUQUERIA caballeros precisa oficial 1ª calle 31 de Diciembre, 80 Teléfono 250306 (12)

(7498) PELUQUERIA LOLITA necesita aprendiza o media oficiala Calle Capitán Palmer n.º 32 Son Cotoneret (14)

(7365) PELUQUERIA de señoras MAYPE necesita ayudanta o media oficiala Avda San Fernando 61 2 «Es Fortí» (16)

(7479) POR APERTURA peluquería en Paseo Marítimo necesito primera oficiala con mucha experiencia y aprendiza Andrea Doria 13 3.º D; de 7 a 9 tardes (24)

(7467) Peluquería AVENIDA necesita oficialas adelantadas y aprendizas Avenida Alejandro Rosselló 47 (11)

(7493) URGENTE manicura con experiencia Peluquería NICOLAS Tel 225757 (10)

(7534) ALTA Peluquería Caballeros JUBENSA necesita oficial Paseo Generalísimo, 62 (Borne) (10)

CARPINTERIAS

(7492) SE PRECISAN carpinteros y ebanistas Calle San Rafael 285 (10)

(7214) SE NECESITAN oficiales carpinteros: sueldo a convenir Estelrich Artigues 29 (RAFAL) (11)

(7515) NECESITAN oficiales carpinteros A M Alcover núm 94 (10)

CHOFERES

(7513) SE NECESITA chofer motocarro Informes 31 Diciembre, 20. Casa Vert. (10)

SERVICIO DOMESTICO

(7489) MATRIMONIO precisa chica para cuerpo de casa. Navarra, 35, 3.º 2.ª (11)

(7523) SE NECESITA buena cocinera. Sueldo 7.000 a 8.000 ptas. y chica servicio doméstico todo estar Sueldo 5.000 ptas. Inútil sin referencias. Informes: Matías Montero, 17, pral. de 9 a 13 y de 16 a 20 horas (34)

(7490) NECESITO chica, conocimientos cocina; sueldo interesante. Navarra, 35, 3.º, 2.ª (10)

(7244) CAMARERA y COCINERA se necesitan, casa particular; inútil sin informes. Llamar 26-00-69. (12)

MODAS

(7519) SE NECESITAN profesionales de confección prendas señora a medida, para trabajos en su domicilio. Presentarse horas de comercio en calle Sindicato, 60, entlo Palma. (24)

(7482) URGE oficiala media oficiala para alta costura Presentarse en calle Danús, 1, 3.º Teléf 215752. (16)

(7444) PRECISO modista, trabajos a domicilio Boutique WINDSOR; Arco de la Merced, 15 (Palma (13)

(7410) ALTA COSTURA MARY, necesita oficialas, ayudantas, aprendizas San Nicolás, 34, entlo (11)

HOSTELERIA

(7401) SE PRECISA camarera comedor. Hostal VILLAMARTA; Luis Fábregas 8 (Son Armadans) (11)

(7506) SE NECESITA camarera pisos. Hostal Corp Marí. Telf. 233760 (10)

(7530) SE NECESITA camarera para cafetería trabajo todo el año Informes: Hotel Royal Calvo Sotelo, 337, El Terreno

(7530) HOTEL ROYAL necesita botones. Informes: Calvo Sotelo, 337 El Terreno

(7510) MUJER de limpieza hace falta en hotel Informes: calle Obispo Massanet, 41 (12)

(7533) HOTEL Club Náutico, Necesita botones Teléfono: 221405

(7493) SE PRECISA ayudante de camarero en Hostal Ancora, Calvo Sotelo 345 Tel 231447

(7146) SE NECESITAN camareras de pisos; hotel abierto todo el año Teléfonos 271800 - 04 (13)

(7550) SE NECESITA ayudante y pinche con experiencia y buenas referencias Informes: Hotel VILLAMIL Teléfono 1 PAGUERA (16)

(7550) SE NECESITA gobernanta para hotel 4 estrellas, dominando inglés y hablando francés y alemán. Mínimo 5 años en el mismo cargo y serias referencias. Informes: Hotel VILLAMIL Teléfono 1 PAGUERA (30)

(7546) HOTEL SARATOGA, Paseo Mallorca, necesita mujer para lavadero y planchadora

(7547) SE NECESITA telefonista con nociones idiomas y camarera de pisos Hotel Paseo Marítimo Teléfono 23-29-46 (14)

(2487) DESEA trabajo profesional hostelería edad 26 años, camarero restaurante o cafetería restaurante nociones alemán e inglés Escribir: 2.487 esta Administración (20)

(7474)
AGENCIA DE VIAJES

PRECISA:

DIRECTOR COMERCIAL

- Persona dinámica, responsable, con ideas creativas y conocimientos de Marketing.
- Experiencia comercial, pero no necesariamente específica.
- Condiciones según valía candidato.

Escribir con detalles a: Apartado de Correos, 727.

M.C.D. 2022

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIERCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y Paseo Mallorca, 29
y por Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA DE TRABAJO

Ofrecen Empleo

MECANICOS

(7327) **SE NECESITA** mecánico de 1.ª, bien retribuido. Informes: Garaje CANALS Palma Nova. (12)

(6330) **SE PRECISAN** pintacristas oficiales 1.ª y 2.ª en Dardel Fiat-Seat calle Rosselló y Cazador núm 44 Palma de Mallorca.

(7483) **SE PRECISAN** oficiales mecánicos. Informes: Aragón, 95. (10)

(7483) **SE PRECISAN** oficiales mecánicos electricistas. Informes: Aragón 95. (10)

(7483) **SE PRECISA** aprendiz de 14 años para recambios automóviles. Informes: Aragón, 95. (12)

VARIOS

IMPORTANTE representación solo señoras. Primera firma internacional. Escriban a apartado 50.201 Madrid (Nal. 3.503).

(7434) **SEÑORITA**, se precisa para Representación de productos de perfumería Preferible con vehículo. Llamar teléfono 277941 para concertar entrevista. (18)

(7453) **SE NECESITAN** mujeres y mecánicos para fábrica. Informes: Zavellá 23. (10)

(7507)
URGENTE
se precisa ayudante mostrador de 14-16 años. Informes: BAR SAMOA. — Galerías Avenida, 27. Tl. 224224

CADENA HOTELERA INTERNACIONAL
PRECISA
ARTISTA-PINTOR
INTERESADO EN EXPONER SUS OBRAS EN HOTELES DE PRIMERA CATEGORIA. Dirigir ofertas por escrito a:
CRISTALTOUR, S. A. - FERNANDO CAPA.
calle Ibiza, 19. — Palma de Mallorca.

(7339) **NECESITAMOS**
OFICIALES ALBAÑILES DE 1.ª. — BUENAS REFERENCIAS. — Presentarse: Obra nueva, Carretera Inca, junto Casa Renault. Frente número 600 calle Aragón.

ACADEMIA DE PELUQUERIA
SOLRIZA
INICIACION NUEVO CURSO
Enseñanza completa y perfeccionamiento de una de las profesiones más bonitas y mejor remuneradas de la actualidad.
Preparación a cargo de profesores especializados y concesión de Certificado del Sindicato de Enseñanza, al cual pertenece este Centro.
Dirigirse a Alejandro Rosselló 17. Tl. 214987

(7495)
EN PALMA DE MALLORCA
¿TIENE VD. HORAS LIBRES?
NECESITAMOS COLABORADORES
con mañanas o tardes libres; preferible con turnos variables. Edad de 25 a 50 años, casados, buena presencia, carácter afable y residentes en Palma.
OFRECEMOS:
Trabajo serio y continuado durante todo el año.
Cobro y reparto con atención a clientes. Ingresos mínimos garantizados de 2.000 pesetas mensuales.
Escribir indicando profesión, datos personales y tiempo libre al Apartado 1.059. Referencia: A.T. de Palma de Mallorca.

(7521) **ENTIDAD**
DE AMBITO NACIONAL
Solicita personas para cubrir dos vacantes en Palma de Mallorca y Provincia.
Interesados escribir a: calle Tomás Forteza, núm. 67, entlo. B. Palma de Mallorca.

REGALOS AVON. Encanta recibirlos, obsequiarlos y aún más venderlos. Señora o señorita Infórmese AHORA. Llamando al Teléfono 23 15 10 ó 23 60 31 de Palma de Mallorca o escribiendo al apartado 14.875 de Madrid. (30)

(7524) **SE NECESITA** mujer para limpieza. Informes: 230161, de 9 a 11.

(7480) **PRECISA** planchadora Tintorería WINDSOR. Marqués de la Cenia, 14. (10)

SE NECESITA mujer para la limpieza en Bordados MALLORCA, S.A.; horario, de 7 a 15. Avda de ASIMA, 1 Polígono Industrial La Victoria. (24)

(7463) **PRECISAMOS** joven para estudio fotográfico Fotografía San Antonio, Palma. (10)

(7462) **SE PRECISA** señorita para consultorio Dr. Anadon, sólo tardes. Jaime III 43. Tel. 226867. (14)

(7542) **GARAJE VICTORIA** (frente «Cine Rivoli») ofrece colocación para limpieza y engrase automóviles. (12)

(7532) **VENDEDOR** para Inmobiliaria, dinámico y responsable. Sueldo y comisión, según aptitudes. Calle Velázquez, 18, pral., 1.ª. Tels. 225600 - 01. (18)

(7497)
FABRICA PIEL:
solicita aprendiz cortador y aprendiza para taller. Presentarse: Obispo Maura, 121.

(7522) **SE PRECISA**
DIS-JOKEY, para Sala de Fiestas en Palma Nova. — Informes: Celler Ca'n Juan. Plaza Palma Nova, de 4 a 7.

(7527)
CONSTRUCCIONES NASA
Necesita, topógrafo con experiencia en Urbanizaciones, presentarse de 6 a 8 tarde, Paseo de Mallorca n.º 23-1.º-1.ª. Tlf. 23 11 49

(7536)
DRAGADOS Y CONSTRUCCIONES, S.A.
Necesita Gruista para Grúa Torre.
Informes: Plaza Hornabeque, 11, 1.º, A

(7509) **HOTEL BENDINAT**
Necesita señora o señorita escribiendo Francés Inglés y Alemán. — Telf. 231947, Preguntar por el Sr. Linares.

(7436) **NECESITASE**
JOVEN AUXILIAR CONTABLE. Servicio militar cumplido. — Escribir al número 7436. de esta Administración.

(7376) **CONSTRUCTORA**
Busca persona con experiencia en parte administrativa-contable. Cálculo costes. Control planig obras, etc. Con sentido responsabilidad y con ambición de progreso. Buena remuneración. — Enviar "CURRICULUM VITAE". a SR. VICENS — Gral. Goded, 75.

(7353) **ALTA COSTURA FRANCESA**
PAULINE SCALI
Necesita para taller, OFICIALA DE PRIMERA y APRENDIZA.
Plaza Santa Catalina Thomás, 36.

(7433) **LAVAPLATOS**
SE NECESITA EN "HOSTAL ARMADANS".
Calle Marqués de la Cenia, 54.
Teléfono: 230449.

(7488) **BOTONES**
de 14 a 16 años se precisa en DISBA.
Avda. General Primo de Rivera, 67.
Telf. 210440 - Presentarse de 7 a 8 tarde.

(7541) **ADMINISTRATIVO**
para contabilidad, control almacén y organización personal. Se precisa en Empresa de Servicios Técnicos.
Telf. 223964 para concertar entrevista.

(7544) **APRENDIZAS**
Precisa:
LABORATORIO MIRO.
Presentarse de 8 a 10 horas en:
calle Francisco Suau, 37.

(7545) **SEÑORITA**
Precisamos para el departamento de CAJA.
Sueldo según aptitudes. Presentarse o llamar a: G I L E T — Vía Alemania, 7. Teléfono 226540. — Máquinas y Muebles para oficinas - Registradoras.

(7548) **COMPAÑIA**
DE AMBITO NACIONAL
Precisa personal ambos sexos que dispongan horas libres. Ingresos inmediatos y posibilidades de ascenso. — Informes:
Plaza Olivar. Edif. España, 1º, B. — De 10 a 13 y de 16 a 18 horas.

(7543) **SE PRECISA**
DELINEANTE PROYECTISTA EN DESPACHO ARQUITECTO. — Concertar entrevista Teléfono: 22 74 19.

OTRAS SECCIONES

Hospedajes

ALQUILO habitación centro Palma, calle Juan Mestre, 46, 4º, 1ª. (10)

ALQUILO dos habitaciones independientes. Pasaje Marconi, 18, 1º, Derecha. (10)

ALQUILO habitación, derecho a cocina a señorita o señora española o francesa. Trato agradable. Teléfono 252649. (16)

ALQUILO habitación para dormir, dentro de Palma. Teléfono 211806. (10)

ALQUILO habitación chicos, pensión completa. Calle Pedro Alcántara Peña, 24, 1.º 1.ª Teléfono 22-40-10. Señora Fuertes. (16)

ALQUILO habitación, dos camas, baño, céntrico, gran terraza; final Paseo Mallorca. Kiosco de caramelos, junto puente Instituto. (17)

ALQUILO habitación, dos camas, agua caliente. Avda. Conde Sallent, 48, 3.º B. Teléfono 251362. (14)

ALQUILO habitación doble a matrimonio o dos chicos. Calle Víctor Pradera, 32, 1.º, 3.ª (14)

Pérdidas

RECOMPENSA 10.000 Ptas.
Extraviada pequeña perra «sabueso», negra, blanca y marrón; siete años. La perra no puede tener perritos; atiende por SKIPPY; zona Cala Blava (Bellavista). Informes: Calle Son Granada, 73; Bellavista EL ARENAL.

Música

OCASION: vendo órgano Honner, en buen estado. Teléfono 254239. (10)

Fotografía

FOTOS SIMON, carnets al momento sin recargo C'an Faxina, 63. (Junto Pedro Garau). (12)

FOTOS CARNET, FOTOCOPIAS, entrega inmediata Fotos Santy, Jaime III, 20. (10)

VENDO ampliadora. Informes: Tel. 272738. (10)

Enseñanzas

IDIOMAS, Inglés, alemán y español. Profesores nativos. Tardes. Calvo Sotelo, 274. Terreno.

ALEMANA, nativa, clases mañanas y tardes. Conde Sallent, 55, 4.º (10)

PROFESORA, nativa, da clases de inglés. Teléfonos 225417 ó 270225. (10)

FRANCES, clases a domicilio, nativa. Informes: Teléfono 276827. (10)

PRECISA profesor Matemáticas, Física sexto y Preu. Teléfono 223738; de 11 a 5. (13)

LATIN clases individuales o en grupos. Tel. 251676, de 2'30 a 4'30. (12)

Radio y TV

ASKAR RUTON: Radio, T.V. asistencia técnica y repuestos. Calle Juan Crespí, 55. Teléfono 23-43-04. (16)

SERVICIO Técnico Oficial IBERIA TELE ESTADIO calle Francisco Martí Mora, 80. Tel. 23-72-25. (12)

TELE SON. Servicio técnico de T.V. a domicilio. Sábados tarde servicio de urgencia. Fiziano, 152 - 154. Telf. 255895. (17)

REPARACIONES T.V., rápidas, MEGAFONICA BALEAR; Barón Santa María Sepulcro, 16. Tel. 217690. (12)

REPARACIONES TV a domicilio. Servicio rápido. Teléfono 21-71-25. (10)

REPARACIONES TV., garantizadas. DEMETRIO JORGE PEÑA; Plaza Arzobispo Miralles, 27. Tel. 21-65-50. (10)

CONFIENOS la reparación de su receptor de radio, transistor o tocadiscos. Servicio entrega y recogida a domicilio. San Felipe Neri, 30 entlo. Tel. 21-71-25. (24)

TELEVISION Y RADIO, reparaciones rápidas a domicilio. Llame al Tel. 274468.

PHILIPS - SERVICIO OFICIAL
T. V. — Radio — Electrodomésticos. Repuestos. calle Juan Crespí, 55. Teléfono 234304
(Recorte este anuncio. Puede necesitarlo)

Nautica

COANSA, Motores marinos «VOLVO PENTA» Cruceros CORONET PENTA fuera borda EPE. LARAYA BROSCO Remolques IMAP Reductoras hidráulicas y mecánicas Capitán Salom 13. Telf 253333. (23)

PARA UN BOTE, un velero una lancha, un yate, venga a vernos. Tenemos lo mejor. CASA MUS. Honderos.

MOTORES MARINOS British Seagull, Crescent Stuart, Couach. CASA MUS, Honderos, 57. (11)

Y PARA EL INVIERNO un bote cubierto. Venga a ver el nuevo COPINO 13 palmos. CASA MUS. Honderos, 57. (19)

VENDO Laúd recreo, 8 m. con cabina. Informes. Cas Curro. Pto. Alcudia.

VENDO barca vela, modelo «snipe». Tel. 233845. (10)

CAMBIARIA embarcación, a elegir, por vivienda o piso. Informes: Teléfonos 225446 y 215502. (13)

INVERSORES MARINOS mecánicos, hidráulicos BORG WARNER y TWINDISE y equipos marinización para motores SEAT, BARREIROS, PERKINS, MERCEDES, EBRO, etc. Grandes existencias. Comercial Garaje SEGURA; Avda. Alejandro Rosselló, 54. Teléfono 215502. (30)

GENERADORES de 1.000 W de corriente 125 - 220 precio venta público 23.200 pesetas, lo más utilitario para chalets, casas particulares talleres, hoteles, etc., etc y embarcaciones de cualquier tipo. Una exclusiva de Comercial Garaje Segura. Avenida Alejandro Rosselló, 60. Tels. 225446 y 215502. (43)

BORRAS. Lanchas y cruceros con motores Dodge y Seat. Cambios hidráulicos Borg Warner, inversores Motores Dodge y Seat marinizados. Gangas en lanchas rápidas de ocasión. Pto. Pollensa. Telf. 345. (28)

MOTOR DIESEL PAXAT marino de 4'5 HP refrigerado por agua, con eje, bocina y hélice. 30.980 Ptas. Comercial Garaje Segura. Avenida A. Rosselló, 54-60. (25)

EN EMBARCACIONES, Comercial Garaje Segura (Náutica) es sinónimo a Botes, Veleros, Lanchas, Yates y otras de las mejores calidades y precios. Cambiamos su embarcación y damos facilidades. Avenida Alejandro Rosselló, 54-60. (32)

PERKINS MARINOS. Casa mejor todos tipos. Entrega inmediata. Gran stock de recambios. Servicio post venta. Exposición permanente. Distribuidor exclusivo para Baleares. Solmotor S. A. calle Aragón, 165 y 169. Palma de Mallorca. (33)

VENDO LANCHA madera, 4'50 m.; motor fuera borda, «Perkins», 40 H.P., casi nuevo, 55.000'— pesetas. Beatriz de Pinós, 89. (19)

LLAUT 6 mts. POLIESTER

FACILIDADES
ADMITIMOS CAMBIOS
COMERCIAL GARAJE SEGURA
Av. A. Rosselló, 60.
Telf. 215502

Compras

COMPRAMOS su televisor usado; pago contado. Plaza Arzobispo Obispo Miralles, 27. Tel. 21-65-50. (10)

COMPRO PUERTAS muebles y trastos viejos calle Alfareria 9. Teléfonos 21574 y 274889. (12)

Ventas

NINGUN ARTICULO USADO podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa.

TRESILLOS todos los precios, sofás camas: FECHA Luis Martí, 31. (10)

REGALO IDEAL para señora. Nuevo Carmen curler 18 con estuche por 3.750'— pesetas. Dirijase a Apartado núm. 357 de esta Administración. (20)

SE VENDE comedor, completamente nuevo. Teléfono 236326. (10)

SE VENDE corbatero, dos ventiladores grandes, mesa guantes. Tel. 236326. (10)

ASOMBRESE! Oferta del mes. Televisores a 4.500 mes. Televisores a 5.000 pesetas. LA BOLSA DEL TELEVISOR. Pl. Arzobispo Miralles, 27. Teléf. 21-65-50. (18)

VENDO TRESILLO, en buen estado, por 5.000'— Ptas. Teléfono 273243. (10)

SE VENDEN MESAS y sillas en buen estado. Bar MONACO. Plaza Gomila. (12)

SE VENDE ABRIGO castor, precio 10.000'— pesetas. Teléfono 216051. (10)

BARBEROS: Vendo dos sillones americanos modernos, por seis mil pesetas. Teléfono 585, PALMA NOVA; de 7 a 8 tardes. Señor Ramón. (21)

SE VENDE O SE ALQUILA
HOTEL DE UNA ESTRELLA - 100 PLAZAS.
Por no poderlo atender. Inversión garantizada. Complejo de piscina de 50 x 20 y 7 pistas de tenis. Bar-Restaurante y supermercado en el mismo hotel. Agua propia.
Buen precio y facilidades.
Informes:
CONSTRUCCIONES NASA
Paseo de Mallorca, num. 23, 1º

Varios

DESCUENTOS sobre efectos largo plazo. Entrevistas concertar al Telf. 213061. (10)

PINTAMOS Y EMPAPELAMOS su casa, con el mínimo de molestias y a su justo precio. INDECOR calle Balanguera, 16. Teléfono 232054. (21)

LIMPIEZA oficinas y su conservación. Confíela al «BRILLO BALEAR» Pida presupuesto. Tel. 222700. (13)

CRISTALERIAS y escaparates; su limpieza y conservación «EL BRILLO BALEAR» Telf. 222700. (12)

REPARACIONES, en general a domicilio de: Fontanería calefacción, albañilería; rápidamente. Tel. 221058. (12)

BLANQUEADORES, con cepillo y pintores; servicios rápidos. Teléfonos: 210709 y 235425. (10)

VENDO dos grandes palmeras. Hermosas. Informes: Telf. 217392. (10)

FONTANERO, aviso reparación y urgencia. Teléfono 25-38-51. (10)

LIMPIEZA sofás, butacas, sillas, a domicilio BENMA. Tel. 22-27-00. (10)

RECOGIDA, limpieza conservación alfombras. Teléfono 222700 BENMA. (10)

¿CUAL ES SU PROBLEMA? Guardería de bebé, compras, otro servicio. Teléfonos, traducciones, intérprete, com. 57. (19)

LE AJUSTAMOS a la moda actual su traje usado. Entregas rápidas. Tel. 217876. Paseo Generalísimo, 76, 1.º Sastrería MARQUES. (20)

VENDO tejas y puertas derribo. COMPRO placas, pilares, maderas, hormigonera grande. Tel. 271346. (12)

GUARDAMOS sus alfombras. BENMA. Tel. 250057. (10)

REPARACIONES urgentes fontanería. Tel. 226352. (10)

MAESTRO ALBAÑIL, especialista baños, cocinas, reformas. Molineros, 30. Teléfono 221456. (10)

URGENCIAS FONTANERIA. Teléfono 227856. (10)

URGENCIAS FONTANERIA. Calle Uetam, 47. Teléfono 22-78-56. (10)

MAESTRO ALBAÑIL en general, presupuestos y administración. Tel. 230435. (10)

TAPICERO trabajos a domicilio, tresillos, fundas, cortinajes. Tel. 215174. (10)

TAPICERO: Señora tapice sus muebles con rapidez y garantía. Tel. 230153. (10)

ALMACEN de puertas, venecianas persianas, gran surtido. Pedro II, 72. Teléfono 270090. (12)

RESTAURADOR de muebles, todas clases. Barnizar y encerar. Telf. 251028. (10)

FONTANERO y electricista, toda clase de reparaciones atiendo rápidamente. Tel. 271008. (11)

PINTURAS y emblanqueos. Abrines, Dámaso Calvet, 20, 1º-2ª. Tel. 234325. (10)

ADHESIVOS
CALCOMANIAS
CAMISETAS
BANDERINES
SERIGRAFIA
PRESUPUESTOS:
Telf. 270200

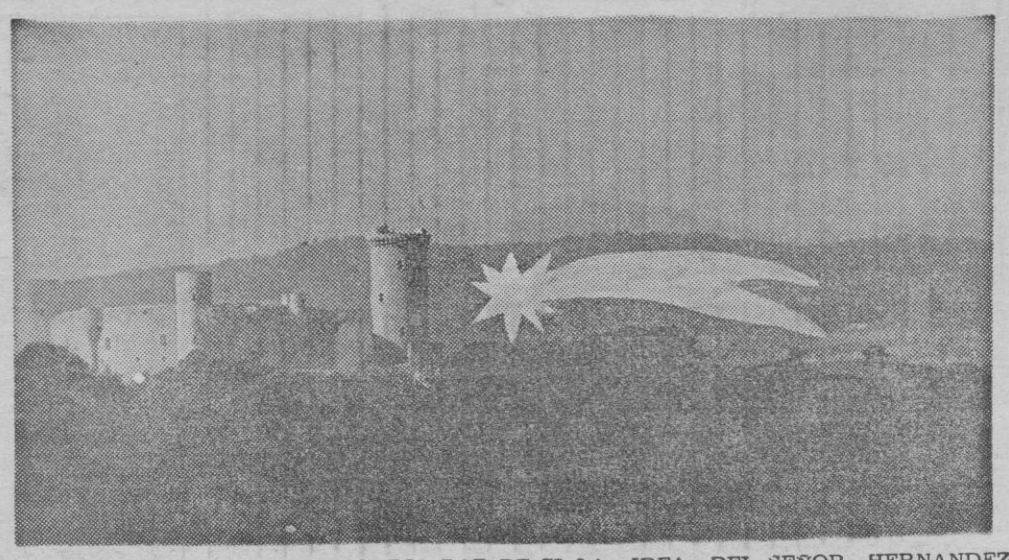
(7487)
PIECEROS
PAGAMOS POR 20 AMERICANAS
30.000 PTAS. DEL 2 AL 22
TELEFONO: 210915.

HOY,
36 páginas

M.C.D. 2022

SUGESTIVA IDEA

UN GRAN LUMINOSO SOBRE TEMA NAVIDEÑO PARA COLOCAR DURANTE LAS FIESTAS ENTRE BELLVER Y «NA BURGUESA»



UNA SUGERENCIA DE LO QUE PODRIA DAR DE SI LA IDEA DEL SEÑOR HERNANDEZ. (Foto SERGIO)

Don Eusebio Fernandez es un mallorquin adoptivo al que hemos conocido ahora mismo, con ocasion de exponernos lo que él llama "una pequeña idea" La misma —y no tan pequeña— que vamos a transmitir a nuestros lectores.

El señor Fernandez lleva algo mas de siete años viviendo en Mallorca. Tiempo suficiente para conocer bien la ciudad y la isla y tiempo todavia bastante corto para que no se haya enfriado su admiración —por fuerza de la costumbre— ante nuestro paisaje. Sucede muy a menudo que los foráneos, al contemplar con cariño, "ven" más que los indigenas.

—En las Fiestas de Navidad —nos ha dicho el señor Fernández— cada año me duele que Palma no aproveche sus grandes posibilidades naturales para el adorno que tanto se persigue en tales dias navideños. Palma tiene el escenario más adecuado para componer un luminoso de tema navideño que podria hacerse famoso en el mundo.

—Por favor, diganos donde...

—En esta zona que domina Palma, entre el Castillo de Bellver y el futuro monumento en la cima de Na Burguesa...

Como todos los palmesanos conocemos el paraje. Sigue el señor Fernandez con su descripción:

—Un gran motivo luminoso, sobre tema navideño naturalmente, podria colocarse cayendo desde lo alto de Na Burguesa. Podria ser una Estrella de Oriente, unas siluetas de los Reyes Magos, etc. y siempre de un tamaño adecuado a las proporciones del paraje. Desde el Paseo Maritimo, desde la autopista, desde los aviones en vuelo, desde tantos lugares estratégicos seria visible este adorno, que bien mereceria el calificativo de "interés turistico"...

Nos parece bien, francamente bien, la idea del señor Fernández. Una idea que él puede exponer, con mayor riqueza de detalles, a quien sea que se muestre interesado. Ampliendo lo de aqui que por fuerza ha de ceñirse a la brevedad de una información periodistica.

Para acabar la preguntamos a nuestro interlocutor:

—¿Ha hecho usted un calculo de la inversión económica?

—Esto corresponderia a tecnicos especializados, a manera de presupuesto. De todos modos, no se me oculta que la inversión seria considerable, si bien con la ventaja de que seria un gasto a amortizar con el tiempo, por cuanto seria de utilidad año tras año..

¿Caera en saco roto la interesanto sugerencia del señor Fernández? Esperemos, a ver.

SERGE GIRITSKY, INVENTOR RUSO

SE DESPLAZA TODOS LOS AÑOS PARA ASISTIR AL TORNEO DE AJEDREZ

Regularmente nos damos un garbeo por el Auditorium, donde se sigue jugando cada tarde, con plena dedicación, el Torneo Interzonal de Ajedrez. Siempre hay algún tipo interesante, en torno a los tableros.

Esta vez —como a modo de ejemplo— hemos conocido al Sr. Serge Giritsky, un asiduo asistente a los torneos de Palma.

—Hace tres años —nos ha dicho— que acudo a esta ciudad, para estar presente en su torneo de ajedrez.

—¿Dónde vive usted?

—En Estados Unidos. Aunque ruso de origen, tengo nacionalidad norteamericana.

—¿Es usted jugador?

—Aficionado nada más. Aunque últimamente tengo poco tiempo para dedicarme a mi gran afición por este juego.

—¿Y viene exprofeso desde Estados Unidos para asistir al Torneo?

—Tengo negocios en Alemania y hago coincidir alguno de mis viajes con la celebración en Palma.

Aquí, al hablar de sus negocios en Europa, ha surgido la noticia que distingue a este notable aficionado al ajedrez. El Sr. Giritsky ha ideado un aparato de bolsillo que ha sido la revolución entre los sistemas de cálculo. Es una tablilla que suma y resta cualquier cantidad con un leve movimiento de dedos.

—Existen cosas similares —nos explica el inventor—. La novedad de mi descubrimiento es que por vez primera este sistema de cálculo rápido, sin operaciones, ha podido aplicarse al sistema inglés. Hasta el momento esta especie de tabla solo se podia usar en el sistema métrico decimal. El sistema inglés, con sus pies, sus pulgadas, sus fracciones, no podia ser dominado.

—¿Y usted lo ha dominado?

—Ya lo vé. Y el inventor, con toda rapidez nos hace su demostración. Prosigue: El aparato se fabrica en Alemania. Una firma especializada ha comprado mi patente, si bien yo soy el único distribuidor autorizado en Estados Unidos.

—¿Cuál es su profesión?

—Ingeniero de la construcción. Al pasar ha residir a Estados Unidos, quedé aturdido ante el tiempo que se perdia en mi profesión, al no disponer de un elmento de bolsillo que permitiera efectuar operaciones sobre el terreno. Y lo fabriqué por mi cuenta. Después se ha industrializado...

El Sr. Giritsky tiene a punto de ser aprobado otro invento cuyo alcance por ahora no puede anunciar. Pero dice algo muy interesante para noostros: «Me gustaría que mi nuevo descubrimiento fuese fabricado en Mallorca. Aquí la mano de obra está barata y ello me daría pretexto para viajar a esta isla con cierta regularidad. Ya he hecho gestiones en este sentido...».

Como deciamos al principio. En torno al ajedrez, siempre se descubre un tipo interesante.

POR CUARTA VEZ

SYMPOSIUM SOBRE ASMA BRONQUIAL EN SON DURETA

CRECE EL INTERES INTERNACIONAL POR ESTA REUNION CIENTIFICA UNICA EN ESPAÑA

El Jefe del Servicio de Alergia de la Seguridad Social en Baleares, Dr. Cortada Macías, nos ha hecho el anuncio del «IV Symposium sobre asma bronquial» que va a discurrir durante todo el dia del próximo lunes en el Salón de Actos de la Residencia Son Dureta.

El Dr. Cortada no oculta su satisfacción:

—Son cuatro años. Y mas importante que la continuidad es el prestigio que nuestra reunión ha adquirido. A lo largo del año los avances en asma se reservan para exponerlos en Palma.

—¿Tiene difusión lo que aquí se discute?

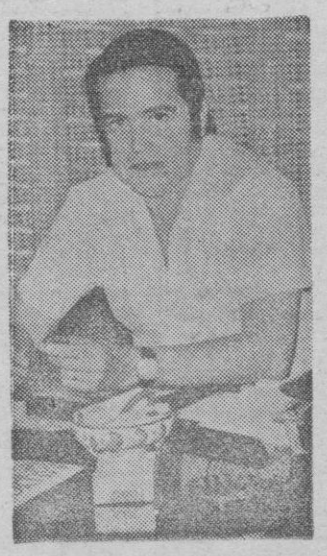
—Gran difusión, sin limitarla a las revistas especializadas españolas. Son numerosas las publicaciones de Europa y América interesadas en los resultados del «symposium» Palma.

—Una sola jornada ¿no es poco?

—En principio pensamos hacerlo asi porque en orden de los resultados practicos es la fórmula más conveniente. Desde las nueve de la mañana a las nueve de la noche, con una breve pausa para almorzar se crea un clima caliente propicio a la exposición y al diálogo, sin interrupciones. De todas maneras, el próximo año tendremos que ampliar duración de la reunión aunque solo sea para dar cabida a las peticiones que nos llegan para informar. Una de las razones es que nuestro Symposium sobre Asma es prácticamente único en España.

—¿Muchos asistentes?

—Hasta ahora nos han llegado unas setenta y cinco inscripciones. Me refiero naturalmente, a médicos que se desplazan exprofeso a Palma.



—¿Extranjeros?

—Otro éxito que nos podemos apuntar. La presencia extranjera es cada vez más numerosa, mostrando mayor interés. Y si no les damos por ahora la cabida que le corresponde es por las dificultades en contar con un equipo de traducción simultánea. Porque lo bueno es que nuestra reunión anual ha seguido adelante prosperando, sin contar con medios económicos...

Doble mérito. Y triple esfuerzo que a la larga ha de alcanzar el premio merecido. De momento es en Palma donde se habla cada año de las grandes novedades y logros en la lucha contra el asma bronquial. El próximo lunes, de nuevo, por cuarta vez

AL PARECER

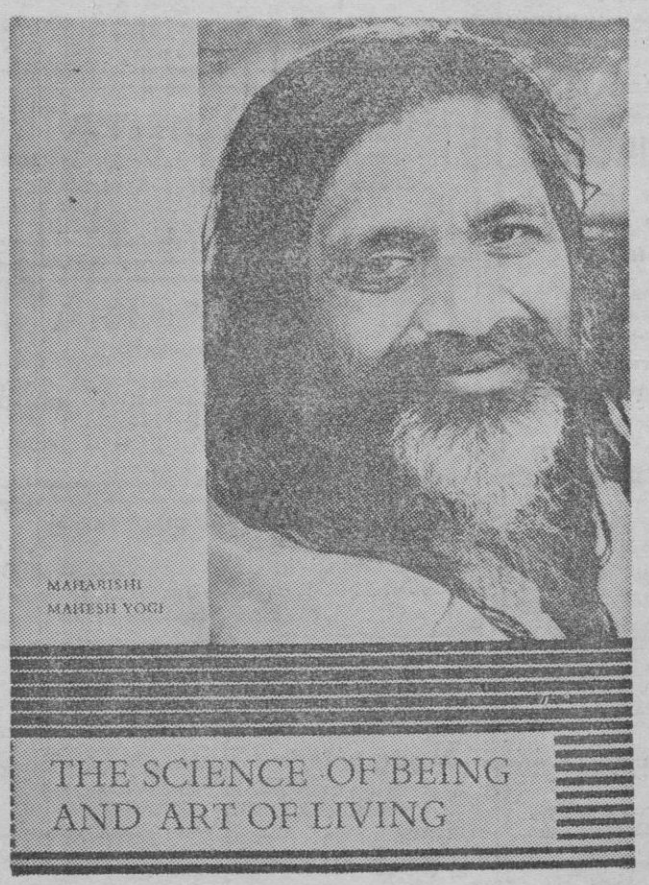
MAÑANA «COMIENZA» EN MALLORCA, UN CURSO DE «MEDITACION TRASCENDENTAL»

PRESIDIDA POR SU PROFETA MAHARISHI MAHESH YOGI

Aunque seguimos sin noticias concretas, de carácter oficial, continúa el interés en torno a la supuesta reunión que han de celebrar en Mallorca los seguidores del profeta hindú Maharishi Mahesh Yogi. Ya suman varias decenas los jóvenes que, directa o indirectamente, hemos conocido relacionados con esta misteriosa concentración. Todos ellos —de Holanda, Bélgica, Suiza...— se han desplazado a nuestra isla con el único objeto de escuchar la palabra del Maharishi. Y todos ellos por lo que hemos podido entender tienen el mismo problema: «¿En qué lugar concreto de Mallorca se ha de celebrar la reunion?» Esto es lo que nadie sabe.

Por lo demás, lo sabemos casi todo, por boca de los futuros asistentes que hemos ido conociendo. Por ejemplo:

- **La reunión responde a una convocatoria de la «Association de Meditation Trascendental», entidad de origen norteamericano, cuya central en Europa está radicada en Ginebra.**
- **Esta reunión en Mallorca —he aquí su gran interés— debe estar presidida por el creador de la Meditación Trascendental, el filósofo hindú Maharishi Mahesh Yogi.**
- **La obra fundamental de Maharishi es el libro titulado «Ciencia del Ser y del Arte de Vivir», especie de Biblia para sus seguidores. (Uno de ellos, en Palma, nos ha prestado un ejemplar de este libro, editado en inglés. Por el libro hemos sabido que Mahrishi tiene su casa en California y que su visita a Europa es todo un acontecimiento).**
- **Los interesados en la Meditación Trascendental nos han hecho un reproche, refiriéndonos a nuestra información anterior, en la que los calificabamos de «hippies». Los seguidores de Maharishi «no son hippies», nos han dicho incluso un poco enfadados. Nosotros nos hemos disculpado alegando que no queríamos ofender y que usamos el calificativo de «hippie» influenciados por el aspecto físico de los que íbamos conociendo y para darnos a entender de alguna forma.**



Según nuestros informantes la reunión prevista en Mallorca ha de durar desde el próximo seis de diciembre —mañana mismo— hasta el siguiente reinta de enero. ¡Casi dos meses! Se trata de un «Curso para guías de Meditación».

Ahora ya solo falta averiguar de una vez el lugar de concentración. La verdad es que estamos muy intrigados.

M.C.D. 2022

EDITORIAL

SE ROMPE UNA TRADICION

¿HACE falta insistir a estas alturas sobre la importancia del teatro, como fenómeno cultural, en el seno de la comunidad? El teatro es mucho más que un pasatiempo o un espectáculo. Ya desde sus más remotos orígenes estuvo cargado de intencionalidad: ora satírica, ora moralizadora, o bien ejemplarizante. En los tiempos actuales el teatro ha sido elemento de vanguardia en el análisis, la crítica e incluso la «contestación» de los valores establecidos. El teatro hoy en día es un imprescindible «signo externo» de comunidad por lo menos medianamente civilizada, y constituye un exponente muy negativo, muy inquietante, el hecho de que una comunidad determinada renuncie o prescinda de esta manifestación cultural.

Como es sabido, en Palma era una inveterada costumbre que «al menos» durante las Navidades tuviésemos una temporadita teatral. Al margen de lo genuinamente burgués de esta costumbre (tanto por el público, como por el repertorio de las compañías) y prescindiendo de que estas temporadas navideñas por lo general no eran precisamente un alarde de «vanguardismo», no cabe duda de que al menos había teatro, y con ello se mantenía el hilo de una tradición, y el público palmesano renovaba contacto con la escena. Este año, todo parece indicar que no tendremos ni eso siquiera.

Como es sabido el Teatro Principal, de la Diputación, cerró sus puertas a raíz de la «interminable» reforma de la Plaza Mayor, so pretexto de que dichas reformas afectaban a una parte del inmueble que lo alberga. No sabemos si el Teatro Principal ha sido todavía tocado, y si por tanto cabría la posibilidad de, provisionalmente, abrir sus puertas para una breve temporada navideña. Quizás ello no sea ya posible. En todo caso no nos cabe la menor duda de que no se abrirá.

Mas por otro lado, de fuente bien informada, aunque oficiosamente, se nos había adelantado que tendríamos una temporada teatral en diciembre —es decir, poco más o menos por estas fechas— a cargo de la acreditada compañía Lope de Vega, en el Auditorium, y bajo el patrocinio de la Dirección General de Cultura Popular y Espectáculos. Pero posteriormente, al darse a conocer la programación del Auditorium para el mes de diciembre, vimos con desagradable sorpresa que no figuraba ni remotamente dicha temporada. Y nos permitimos señalarlo pidiendo una explicación o aclaración, que no ha sido facilitada, y que nos autoriza por tanto a dar, como se dice, «la callada por respuesta».

Todo ello es, de acuerdo, sumamente lamentable. Pero posiblemente no sea lo peor. A nuestro entender, lo peor reside en la pasiva reacción, en el manifiesto desinterés de la Ciudad por esta cuestión, porque constituye un síntoma sumamente claro de la atonía cultural que respiramos. Ya en su día lamentamos que Palma se diera tan «alegremente» de baja de los Festivales de España. Ahora, con esta ausencia teatral, nos encontramos con una Ciudad que presume de un elevado nivel de vida, y que por contraste durante casi todo el año no conoce de otro espectáculo que no sea el cine, con lo cual en poco nos diferenciamos de cualquier villorrio o aldea.

La Campaña Nacional de Teatro, no tendrá ni escenario ni bambalinas en Palma de Mallorca, donde al parecer el único «espectáculo» que interesa a la gente son las oleadas del turismo de forfait. Muchos «snobs» palmesanos, han hecho ya su viajecito a Londres o París para ver «Hair» o para presenciar «¡Oh, Calcuta!» y contarlo después a los amigos. Hay también quien en sus viajes a Madrid no deja de ver la última de Alfonso Paso, o la obra que más se discute, o lo que está de moda ver. Ninguno de estos señores, sin embargo, parece echar de menos el teatro aquí, en su propia Ciudad. Es más: nos atrevemos a decir que si aquí se levantara el telón, no estarían ellos en el aforo, ocupando un puesto. Son cosas difíciles de comprender, la verdad, pero que suceden.

No obstante el teatro, como elemento cultural de primerísimo orden, tiene que contar con la presencia del pueblo. Como en la época de los autos sacramentales, o de la «Comedia del Arte», o aquel que llamamos nuestro Siglo de Oro. No debe existir solamente una «igualdad de oportunidades» para educarse en la escuela, el instituto o la universidad. Debe existir también, una igualdad de oportunidades para educarse en el teatro, la música, el ballet, la ópera, el arte. Que es donde el pueblo podrá mejorar su sensibilidad y afinar su espíritu.

Pero la montaña no vendrá este año a nosotros, y son solamente unos cuantos privilegiados los que, en sustitución, puedan acudir a la montaña. Este año se romperá en Palma una estupenda tradición y quede de ello al menos, mínima constancia. Palma no encenderá las candilejas ni se levantará el telón, ni se producirá el renovado milagro y la eterna ilusión del «tinglado de la antigua farsa».

PRESENCIA DE LOS ALFERECES PROVISIONALES

EN el panorama objetivo de nuestro devenir cotidiano se producen en ocasiones unas coincidencias temporales de criterios que no tienen porqué serlo de contenido. Ahí se comprueba, en la realidad de los hechos, la evolución democrática del país en su formulación orgánica, y la eficacia, por sus resultados, del contraste de pareceres. Pero esto no puede significar en absoluto, que se llegue a conculcar unos valores que son eternos en España y que reflejan con exactitud los Principios Fundamentales de nuestro Movimiento.

En este sentido, a través de una asamblea extraordinaria celebrada por la Hermandad Provincial de Madrid, los Alféreces Provisionales han dejado testimonio claro y positivo de su espíritu de participación activa en las tareas comunitarias del país, en orden a la conservación de aquellos principios básicos y al perfeccionamiento ininterrumpido del nuevo Estado, en cuya constitución les correspondió un papel directo de protagonismo.

Se analizó en dicha asamblea la situación actual de España, en especial con referencia al confusionismo originado por determinadas actitudes demagógicas y separatistas de algún sector del clero, la apatía ante la creciente inmoralidad, y las inadmisibles interferencias que tratan de mediatizar la acción de la justicia, y se llegó a la conclusión de que «los Alféreces Provisionales están dispuestos a una actuación razonada y enérgica por los cauces legales en defensa de la paz ciudadana y de los altos intereses de España, afirmando que la verdad, la justicia social y la dignidad humana constituyen imperativos permanentes por los que lucharon y siguen defendiendo». En consecuencia, los Alféreces Provisionales «ratifican que la Hermandad no está dispuesta a consentir que por comodidad o cobardía se malogren los esfuerzos de millones de españoles que quieren una Patria libre y justa, teniendo en cuenta sin claudicaciones las actuales circunstancias y la lógica evolución de la política».

Cualquier progresión cualquier proceso evolutivo, como es natural y evidente, necesita responder, de forma ineludible a unas razones de origen y unos criterios sustancialmente sistematizados. Quiere decir esto que en los tiempos que vivimos, no caben las irrazonables posturas extremistas, las afirmaciones simplemente tendenciosas, ni la pretendida expansión de un confusionismo ideológico del que solo consecuencias negativas podrían derivarse.

España es la realidad nuestra de cada día, el paisaje político que ya, mediante nuestras leyes de rango fundamental aparece claramente enmarcado. Por otra parte, nuestro Estado, desde su creación, ofrece una visible vocación de perfeccionamiento, y es ahí, por los cauces adecuados establecidos legalmente para ello donde resulta, más que conveniente imprescindible, la presencia y la colaboración de cuantos formamos parte de dicha realidad cotidiana.

Las raíces, las metas, y los caminos que desde aquellas deben conducirnos a éstas, están meridianamente delimitados en nuestra formulación política. La participación no admite discriminación alguna en este quehacer, y solo exige como «conditio sine qua non» una aceptación decidida de dichos orígenes, fines y cauces. En esta línea, la Hermandad de Alféreces Provisionales han renovado el ejemplo de su presencia, de su preocupación, y de su ánimo diario de tomar parte en la culminación práctica de los ideales imperecederes con los que «estampillaron» su pecho y su corazón: la España una, grande y libre por la que tantos de ellos hicieron, incluso, la ofrenda máxima de sus vidas. La España que precisa de todos los apoyos que puede brindar el servicio sincero, ilusionado y unánime de los españoles.

EL MERCADO COMUN HACIA LA UNIFICACION MONETARIA

LOS Ministros de Asuntos Exteriores de los "seis" han recibido y estudiado el Informe Werner en el que, como es sabido, se traza un plan para la unificación monetaria de los países pertenecientes a la Comunidad Económica Europea. Si este proyecto se cumple, se habrá dado un paso de gigante para la constitución de una entidad multinacional europea, pues, según los expertos, la unificación monetaria tendrá unos efectos mucho más profundos que la integración aduanera y la unificación de la política agraria, logros máximos alcanzados hasta ahora por la Comunidad.

La integración monetaria constituye, además de un problema técnico ,un grave problema político, dado que su culminación exigirá que los diversos Estados miembros cedan parte de su "soberanía monetaria" —hasta ahora celosamente guardada por todos los países del mundo— en favor de los organismos comuntarios. Los redactores del Informe Werner parecen haber sido absolutamente conscientes de la gravedad del problema y por eso, más que elegir dos técnicas adecuadas para conseguir la mencionada integración, se han preocupado de buscar un compromiso a las alternativas políticas contrapuestas.

El Plan contenido en el Informe Werner, divide la marcha de la integración monetaria en dos etapas. La primera, con una duración de tres años, debería dar comienzo el 1 de enero de 1971. Por ello se aspira a que los Ministros de Finanzas de los "seis" se pronuncien sobre el mencionado Informe antes del día 15 de diciembre. Esta primera etapa será, sin duda, la que suscite mayores dificultades. De no ser superadas, la integración europea se convertiría en un ambicioso proyecto no cumplido.

Es preciso reconocer que ese problema monetario está dentro de la unificación económica propugnada por la Comunidad. Esto ha sido puesto en evidencia por las dificultades que han tenido que remontar los "seis" durante los cambios recientes de las paridades monetarias nacionales de algunos miembros, las cuales no hubieran existido de haber contado con una moneda común.

El Plan Werner se encuentra en la línea de seguir avanzando en la integración económica hasta que la firmeza de los lazos establecidos haga imprescindible la unificación política, la cual surgiría una vez que los órganos comunitarios tu-

(Continúa en la página 14)

De CAL y de ARENA

FACULTAD DE LA IDIOTEZ

La prensa ha difundido que los ingleses acaban de crear una "Facultad de la idiotez", con derecho a diploma, y con vistas al futuro ejercicio profesional de la misma. Sabido es, pues puede leerse en las Sagradas Escrituras, que "el número de tontos es infinito". Lo que pasa es que hasta ahora ejercían solamente como "amateurs" y lo más frecuente, de incógnito. Ahora, al menos en Inglaterra, para empezar la estupidez será titulada y podrá ponerse en un marco, junto a otros títulos quizás mucho menos importantes. Y tánto

PENSANDO EN MALLORCA

Si algún día llegara a implantarse en Palma una "Facultad de la idiotez", a nuestro modesto entender debiera contener, entre otras muchas, las siguientes asignaturas: "De como ser partidario de lavarse más bien poco, pero no poder vivir en un piso que no tenga cinco cuartos de baño. Este piso, en modo alguno debe tener biblioteca. Todo lo más, unos estantes con cuatro o cinco tomos de lujo sin abrir, alternando con jarrones de porcelana"; "De cómo sin que a uno le guste lo más mínimo el "whisky", dar la impresión de que no se sabe beber otra cosa, y de paso perjudicar los vinos españoles y gastar divisas que tan necesarias nos son"; "De cómo llenar el cochecito de perritos que menean la cola, de flores de plástico, de banderines, y de letreros chistosos y cosas así"; "De cómo estropear media docena de idiomas, incluído el castellano, y pretender que se ignora el mallorquín, aunque uno no haya salido de Mallorca más que para ver un año las Fallas de Valencia"; "De cómo hablar de millones y millones... y protestar letras de cambio de setecientas cincuenta pesetas"; Etc. etc. etc.

OTROS DETALLES

El examen de ingreso en esta Facultad, debiera consistir en demostrar que se es asiduo lector de "fotonovelas". Igualmente se debe presumir (sin ser cierto) de que a uno no hay sueca que se le resista. El aspirante, en fin, debiera demostrar que sabe largamente presumir de lo que no sabe, y discutir a voces en la tertulia del café, sobre aquello que no tiene ni la más remota idea. Otro día hablaremos de lo que consideramos imprescindible para obtener el "Doctorado". Porque eso son ya palabras mayores. Para el Doctorado no sirve un tonto cualquiera. Tiene que ser un tonto importante.

«CELTIBERIA SHOW»

El colega Luis Carandell, en su sección que lleva este nombre, reproduce una placa de bronce, de uno de estos lujosos inmuebles de Madrid, que advierte: "Se prohibe bajar en el ascensor a la servidumbre". Item más: la casa tiene calefacción central, pero no hay radiadores en las habitaciones destinadas a la "servidumbre" ni tampoco en la vivienda del portero. (Y seguimos hablando de la "dignidad del trabajo" y de cosas así).

A PROPOSITO DE CONTRIBUCIONES

"Represento en alma —nos escribe un lector— a una propietaria de un inmueble ubicado en el centro mismo de la Ciudad. Naturalmente todos los inquilinos están al corriente de mis señas, para cualquier cosa. Pues bien; se presentó un cobrador del Ayuntamiento, para unas contribuciones municipales y uno de los inquilinos le indicó mi dirección para que pudiera hacer efectivo dicho cobro. El cobrador dijo que pasaría el recibo al que corresponde a mi zona. Pero es el caso que en vez de hacerlo así, lo entregó a la Oficina del Ejecutivo, la cual (miren si es "curioso") no ha tenido dificultad alguna en averiguar mis señas y cargarme con el 20 por 100 reglamentario. Según tengo entendido los Cobradores de la Sección Ejecutiva van a comisión. Quizás este "detalle" explique muchas cosas"

EXCESIVA OCUPACION

Hay algunas empresas de alquiler de automóviles, que ocupan para su negocio particular casi todo el espacio disponible para estacionamientos. Concretamente, un vecino de la calle Ruiz de Alda, nos dice que una empresa de esta clase tiene casi a todas horas enteramente ocupado y copado el aparcamiento con sus coches de alquiler. El comunicante nos dice que esto es un abuso. Y nosotros, tal como nos lo cuentan, lo contamos.

«SOUVENIRS» Y SERVIDUMBRE

Nos escribe una familia que regenta una tienda de "souvenirs" en la Playa de Palma: "El horario a que nos hemos sometido es de verdadero servilismo hacia los extranjeros. En verano, desde las ocho y media de la mañana hasta las diez de la noche. Lo curioso es que esto sucede así por no ponernos de acuerdo. No podemos cerrar antes, porque el vecino sigue abierto. Con menos horas se vendería lo mismo, pues a partir de ciertas horas los turistas solo hacen mirar, distraerse, romper cosas y ver si pueden llevarse alguna de escondido. Sería imprescindible que todos nos pusiéramos de acuerdo a este respecto, en beneficio de nosotros mismos. Desde su leída sección ayúdenos a formular este sensato llamamiento". (Queda lanzada la sugerencia y nos parece de decidido sentido común lo que en ella se pide. Al llegar a ciertos límites, la competencia siempre llega a un acuerdo. Es natural).

LA ULTIMA

"El periódico que compro todas las mañanas, me llena las manos de tinta. Con lo que ya no se puede emplear para lo único que en realidad sirven los periódicos, es decir, para envolver y para otros usos que usted ya habrá adivinado" (La "tinta fresca" es sinónimo periodístico de urgencia, de inmediatez. El periódico cumple cada día el pequeño milagro de salir a la calle con la tinta fresca, y es el resultado de la entusiasta labor de un extenso equipo de hombres, algunos de los cuales se retiran en este momento a dormir. Comprar el periódico solamente para envolver, además de una falta de higienes es una majadería. Esperamos que al menos esta vez el periódico le haya servido a usted para comprender que su sentido del humor necesita cambiar de signo. Y no es poco favor el que le hemos hecho por solo cuatro pesetas).

ANTONIO PIZA

M.C.D. 2022

Atalaya Deportiva

COMPLEJOS

Hace unas fechas publicábamos en este mismo espacio de nuestra página, una especie de comentario en el que ocupaba la parte principal un "chascarrillo" o un "cuento" referente al miedo. Ese miedo que se tiene de enfrentarse a las cosas o a los hechos, aun cuando muchas veces la razón existe y es clara y diafana. No admite ni réplica ni discusión.

Cada día nos encontramos con casos de esos. Ahora mismo el hecho de haber decretado el "Comité de Competición" un castigo de cuatro partidos de suspensión al jugador Uria del "Real Oviedo". Ha bastado que un Presidente de Club alzara un poco la voz, que dijera que se va; que retira el equipo de la competición y no se cuantas cosas mas para que de momento el jugador Uría pueda ser alineado, mientras se revisa el caso y se mira si en efecto son "cuatro partidos" los que merece como castigo, o si en realidad no merece tal castigo y si un "premio" o una "mención honorífica" en el libro de actas de la Federación Española de Fútbol.

No nos va absolutamente nada bien esta manera de proceder. No por el hecho de que sea el "Mallorca" el próximo visitante del "Real Oviedo" y por tanto el que haya de ver alineado en sus filas al tal jugador Uría. No. Nada de eso. Pero creemos que en todo caso, si Uría no era merecedor al castigo que se le decretó, los primeros que deben desfilar, "por injustos", son los del Comité de Competición. Una renovación total por no ajustarse sus decisiones a lo que ordenan los reglamentos. Si el que ha delinquido escribiendo en el acta algo que mereció el castigo impuesto por el Comité de Competición, entonces está claro que quien debe desfilar es el árbitro. Y en caso de que árbitro y Comité de Competición hayan cumplido fielmente con su obligación, entonces no hay duda. Uría, quien no es Uría, el Presidente y toda la Junta Directiva si apoya algo que no es la ley, han de desfilar. Y si la afición está conforme con que prospere una especie de este tipo, entonces no hay inconveniente, que se retire el Oviedo también. Eso creemos nosotros por lo menos.

Ahora bien. Nos da la impresión de que nada está claro en este sentido. Ni está clara la actuación del árbitro, ni la del Comité de Competición y mucho menos la del Presidente del "Real Oviedo" que ha preferido el escándalo, a una solución lógica del problema. Desde luego la manera de solucionar momentáneamente la cuestión no nos parece ni medianamente bien. La autoridad del Comité de Competición queda en entredicho y no vemos más solución que la del abandono. No es posible que mientras se tramite un recurso, se admita el que un jugador "castigado oficialmente" pueda seguir actuando. Es lo de las multas. Tu pagas la multa momentáneamente, elevas el recurso correspondiente y entonces si es favorable el dictamen, te reintegran lo que hayas podido pagar. Pero "lo primero y principal es pagar".

Aquí en el fútbol entramos en unas vías un poco complicadas. No está nada claro el sistema que se quiere emplear ahora. Es un mal precedente el que se ha adoptado. No creemos que por ahí se pueda llegar a nada positivo. Pero en fin, veremos lo que sucederá al final. Todo es cuestión de esperar.

Lo que sí y a unas horas del encuentro "Oviedo - Mallorca" queremos decir es que posiblemente Uría jugará. Su presencia en el campo producirá impacto en la afición. Habrá aplausos para el Presidente y la Directiva por este "triunfo" inicial conseguido. Pero nos da la impresión de que Uría no habrá de ser el hombre que salve al "Real Oviedo". En fin, ya veremos. Lo que sea sonará.

Y esperemos que de ahora en adelante, quienes lleven o tengan que llevar el mando en el Comité de Competición o donde sea, se dejen de "complejos". No suelen traer nunca muy buenas consecuencias.

EL QUE FUE FAMOSO PORTERO DEL MALLORCA DON BARTOLOME ABAD

NOS HABLA DE LAS POSIBILIDADES DEL CLUB

«CUANDO EL SR. GINARD SE HIZO CARGO DEL EQUIPO LA TEMPORADA PASADA ESTE ESTABA VIRTUALMENTE EN II».- «CONSIDERO QUE EL CONJUNTO ACTUAL ESTA MUY APAÑADITO».- «No es ningún disparate seguir abrigando aspiraciones de ascenso»

Nuestro querido y viejo amigo Bartolomé Abad, el que fue portero del "Mallorca", que incluso na sido directivo también en alguna época de su vida y que sigue siendo un "hincha" del club a pesar del tiempo, es un hombre enteramente dedicado a sus asuntos de seguros. Frecuenta poco las peñas deportivas aunque si acude a los encuentros futbolísticos del "Luis Sitjar". Sigue por tanto al dia de todas las cuestiones del club, aunque no las viva con aquella intensidad de épocas antañosas.

Tuivmos oportunidad de saludarle, porque casualmente ayer tarde estaba tomando un café en la barra de la "Cafeteria del Palacio de la Prensa". Tras los elogios de rigor a las nuevas instalaciones de la casa —cosa que agradecemos por la parte que nos corresponde— abordó inmediatamente el tema futbolistico.

—¿Qué tal van las cosas por el "Mallorca?

—Hombre. ¿Qué voy a decirte? Más o menos bien...

—No me refiero a los asuntos de la Directiva, que por otra parte no me importan. Yo tengo mis ideas particulares a este respecto. Mira. Creo que cuando el actual Presidente se hizo cargo del club en la temporada pasada el equipo estaba ya descendido. Ahora bien, me dirás seguramente que se observó un poco de reacción y que hasta podia salvarse. Pero aquella reacción fue efímera, insignificante, no habia forma. El equipo estaba demasiado hundido.

—De lo pasado uno no quiere ya ni acordarse. Lo que importa ahora es lo que se está jugando.

D. BARTOLOME ABAD

—Pues mira. Te diré que he visto al equipo. Tiene elementos de bastante clase. Yo creo que en definitiva han llegado a componer un buen once, que ahora mismo empieza a dar resultados satisfactorios.

—¿Qué crees de este equipo?

—Pues si te he de ser sincero, creo que irá a más. Tengo confianza en que así ha de suceder y ya verás.

—¿Qué crees podremos ver, amigo Bartolomé?

—Pues sinceramente, aun a trueque de que se me considere un poco exagerado, considero que este equipo si sigue en la línea en que le veo últimamente, puede seguir acariciando ideas de ascenso.

—Esto es una noticia muy buena para todos.

—Pues te lo digo con toda sinceridad.

Esta es la opinión de un veterano mallorquinista. Un hombre que ha sido gran jugador del "Mallorca" y cuyas palabras hablando de fútbol, aunque generalmente suele hablar poco, han de ser tenidas en cuenta.

Nos alegra, pues, que Bartolomé Abad considere que el "Mallorca puede seguir abrigando ideas de ascenso. Opiniones como las de este ex-jugador del "Mallorca" nos gustaría reunirlas, porque en Bartolomé Abad no existe ninguna doblez. No tiene intenciones directivas ni muchísimo menos. Es un hombre que aun siendo mallorquinista y deportista sabe ver las cosas desde un ángulo perfectamente normal, tranquilo y sin apasionamientos. Bartolomé Abad es más bien un temperamento frío.

Esepremos que sus prediciones se cumplan. Nos alegraría.

RAT

*confianza
*seguridad
*estilo

VIVES
muebles metálicos

Font y Monteros 56-58-Tel. 21 50 72

DE FUTBOL Y MEDICINA...

Siempre hemos creído que de fútbol se habla en todos los sectores del deporte, sean o no futbolistas.

— ◆ —

Conocemos una «peña» o «tertulia» de músicos que finaliza sus deliberaciones cada día alrededor de las cuatro de la madrugada, que precisa hablar de fútbol antes de acostarse.

— ◆ —

Sabemos también que en «Son Pardo» se preocupan no solo del fútbol que se juega por la tarde sino también del que se televisa. Y de esta forma le salen de bien las cosas a los organizadores de aquel hipódromo, porque todo el mundo está contento.

— ◆ —

Gerónimo Petro se quiere ir del ciclismo mallorquín. Bueno, nosotros creemos que esto será una especie de «globo sonda». Y ocurrirá como en «Los Claveles»... «Dice que se va, y vuelve».

— ◆ —

El hombre que lo tiene resuelto todo solo con encogerse de hombros es el jefe-rativo Sr. Carrió. Le dicen que Petro se ha marchado. Le culpan de algo. El no contesta. Se limita a eso, a encogerse de hombros.

— ◆ —

D. Pedro Amengual es el directivo mallorquinista más famoso de todos los tiempos.

— ◆ —

Se ha tomado tan en serio su gestión directiva, hasta el extremo de imponer su ley a los propios directivos. No le importa siquiera expresarles su disconformidad delante de quien sea.

— ◆ —

Claro que esto no puede acabar nunca bien. Porque don Pedro ha de saber el terreno que pisa. Y puede equivocarse.

— ◆ —

¿Se arreglarán las cosas en el Atco. Baleares»? Hay muchísima preocupación. No obstante no se ven soluciones rápidas por ninguna parte.

— ◆ —

Pero que conste que el Presidente es el primer interesado en resolver todas las cuestiones que sean necesarias. Pero soluciones adecuadas, no «pegotes».

— ◆ —

¿Qué pasará mañana en el «Carlos Tartiere»? ¿Podrá puntuar el «Mallorca»? Nosotros pensamos que sí, siempre y cuando no se tengan que marcar goles. Resulta que Domínguez se queda en Palma y esto ya no es garantía ninguna.

— ◆ —

A lo mejor ¿quién sabe? Si no se marcan goles...

AYUNTAMIENTO DE PALMA DE MALLORCA

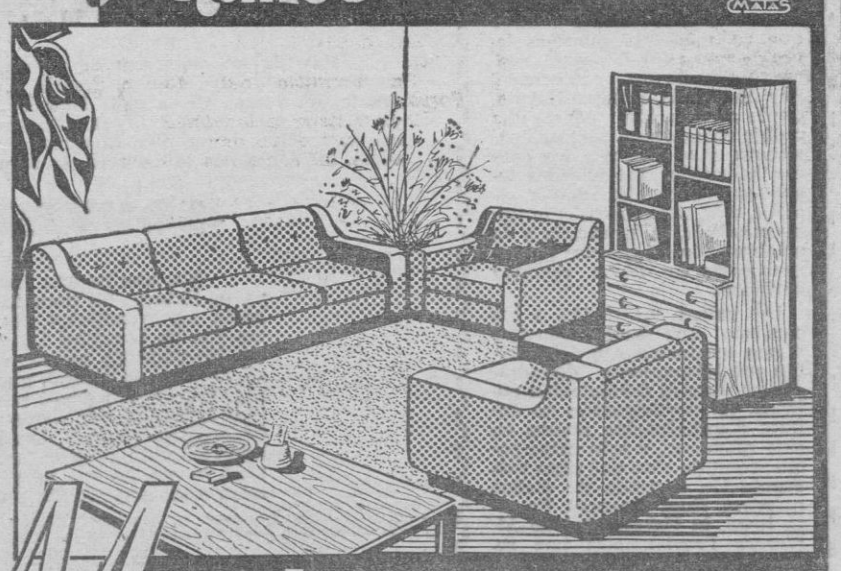
Teniendo en estudio este Excelentísimo Ayuntamiento, la adquisición de unos terrenos de una superficie aproximada de 25.000.— metros cuadrados, en zonas de servicios previstas en el Plan de Revisión General de Palma inicialmente aprobado, próximas a la ciudad y de fácil comunicación con todos sus sectores de población, para la ubicación de un Pabellón Municipal de Deportes e instalaciones complementarias: esta Alcaldía agradecerá a todos los posibles interesados remitan sus ofertas mediante instancia acompañada de plano de situación de los terrenos, que deberán presentar en el Registro General de Entrada del Ayuntamiento en días hábiles anteriores a las trece horas del próximo día quince de los corrientes.

Palma 3 Diciembre de 1970. — El Alcalde, Gabriel Alzamora.

VENDEMOS MUCHO Y QUEREMOS VENDER MAS

POR ELLO SOMETEMOS AL PUBLICO EN GENERAL UNA RELACION DE MUEBLES A PRECIOS MUY POR DEBAJO DEL QUE CORRESPONDERIA SER. *Veálos*

TRESILLOS CON ALMOHADONES	desde	6.500'- pts.
MESAS CENTRO y otras	»	500'- »
MUEBLES CASTELLANOS	»	1.000' »
CUADROS-MARINAS-PAISAJES		
BODEGONES DIFERENTES MEDIDAS	»	100'- »
LIBRERIA MADERA Y POLIESTER		7.000'- »
LAMPARAS PIE	»	850'- »
PUTS (Taburetes)	»	350'- »



MUEBLES Madén

· Plaza SAN ANTONIO, 25-27

GRACIAS POR SU ATENCION Y

Muy Felices Fiestas y Próspero Año Nuevo

SORDOS
AUDIFONOS
PHILIPS
definitiva solucion a su sordera
ASESORAMIENTO y PRUEBAS GRATUITAS
OPTICA LUX
OLMOS, 92 - Tel. 22 15 57

M.C.D. 2022

FORMACION DECIDIDA EN EL REAL OVIEDO

QUE SE ENFRENTARA MAÑANA A UN MALLORCA CON BAJAS

DICEN QUE SAÑUDO HA «VENCIDO» AL COMITE

LOS DOS EXTREMOS DEL OVIEDO SON VALIENTES. ANTE CUATRO RIVALES (DEL RAYO) CONSIGUEN REMATAR ESTE BALON DE CABEZA — (Foto CIFRA).

CONFIDENCIAL

Ayer, como en los dias anteriores, el Confidente deportivo llamó desde Oviedo, aunque esta vez lo hizo un poco más tarde.

—Resultó que estuve en el aeropuerto esperando a la expedición mallorquinista y a los aficionados —y no aficionados al fútbol— que la acompanan, por lo que me entretuve.

—¿Llegaron bien?

—Sí. Parece que el vuelo fue bueno. He departido con algunos de ellos. He saludado al canónigo don José Sacanell, quien me ha dicho que esta misma noche sale en ferrocarril hacia Valladolid para oficiar en la boda de Carrasco, el preparador físico. He visto también a Guillermo Ginard...

—¡Para! El presidente no ha viajado en ese avión.

—Me refiero al oficial de la Audiencia.

—Perdona. Sigue.

—He visto a Juan Gomila y a Guillermo Ramón Jaume, que tantas veces acompañaron al Mallorca en viajes especiales. A Rafael Juliá, de Felanitx, a Sebastián Pastor, uno de los fundadores del Poblense, al catedrático don Angel Fernández, el cual marchó inmediatamente hacia León. Y muchos más, incluyendo al director de Viajes Politur, Jaime Rosselló y su distinguida esposa. Mercedes Portmant.

—¿Hablaste con Forneris?

—Naturalmente. Me ha facilitado la lista de jugadores, aunque imagino que ya la tienes.

—Confirmo

—Apunta:

—Alarcia, Heredia, Mariano, Sans, Reina, Puig, Benegas, Cano, Moya, Pérez, Quirós, Rosselló, Gerardo, Martínez y Pereda.

—¿Quiénes van a jugar?

—Lo decidirá Forneris después del entrenamiento de mañana, sábado, en el mismo escenario del partido.

—¿Cómo sigue el terreno de juego?

—Bien, de momento.

—¿Habrá "lluvia artificial"?

—Creo que no.

—¿Quiénes van a jugar por el cuadro asturiano?

—Andoain, piensa alinear a Lombardía, en la puerta; Rodríguez, Tensi, Juan Manuel, en la defensa; Sistiaga, Iriarte, en la media; Javier, Montes, Uria, Gento III y Flores. También tienen posibilidades de salir Del Cueto y Galán.

—¿Cómo está el ambiente?

—Totalmente cambiado. Como te dije ayer, a las siete de la tarde, se tenía noticia oficiosa de que el Comité Permanente de Competición había confirmado las sanciones. La Directiva estaba dispuesta a presentar la dimisión en pleno, aún permaneciendo en sus respectivos puestos, para que no se les culpara de abandonar la nave del Club, pendiente de la Asamblea extraordinaria correspondiente. Pero en la reunión que comenzó en Madrid a las siete y media de la tarde, de la Federación Española de Fútbol, fue estimado el recurso del Oviedo, levantándose las sanciones, nombrándose un "juez especial" para aclarar la verdad de lo sucedido en el encuentro contra el Ferrol. Ha sido la noticia del día, destacado por los tres periódicos de aquí. Incluso se insinua que esto ha significado una victoria del presidente señor Sañudo, sobre el Comité. Las aguas vuelven a su cauce.

—En perjuicio del Mallorca.

—Si te refieres a la alineación de Uria, lo sabremos el próximo domingo, después de comprobar su rendimiento. Yo creo que la normalidad que ahora se respira, beneficia al equipo "nuestro" porque no habrá "enfebrecimiento" en las tribunas y el ambiente será normal.

—¿Es cierto que han cambiado al árbitro de la contienda?

—Fue designado el señor López Montenegro, como te dije hace una semana, sin que haya sido sustituido. Se rumoreó que arbitraría un colegiado recién ascendido a Segunda, pero la verdad es que el Colegio Nacional designó a este hombre experimentado que veré pitar en el "Carlos Tartiere".

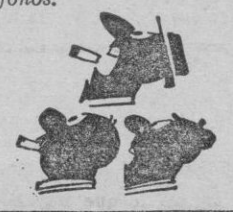
—¿Hey delegado federativo?

—Me han asegurado que sí, a solicitud del Mallorca. Me parece una medida oportuna, especialmente cuando se pidió.

—¿Cuándo me contarás más cosas?

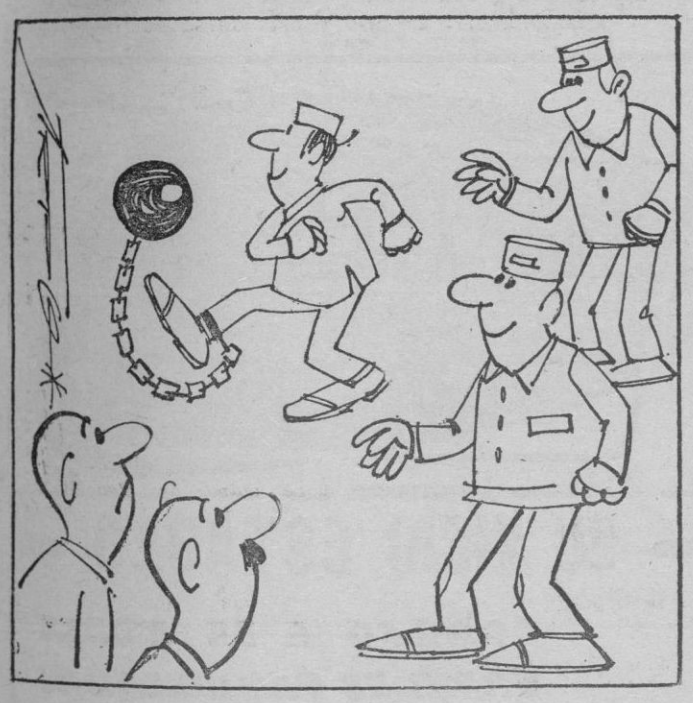
—Quizá más tarde. Quizá mañana. Bueno, mañana, con toda seguridad.

Y colgamos los respectivos teléfonos.



TROFEOS
ELOY EL SANTO
Samaritana, 22 Palma

humoradas



—Es el Mallorca que se está entrenando. Por la táctica veo que en Oviedo jugarán muy "encerrados".

INSIGNIAS DEPORTIVAS
ELOY EL SANTO
Telefono: 21 41 28

RUNRU

Como en esta misma página se comenta extensamente las novedades del Real Oviedo y algo se dice también del Mallorca, oteamos hoy a Zaragoza, porque están ocurriendo cosas «gordas».

* * *

La conocida revista «Zaragoza Deportiva», ha titulado a toda plana, en su último número, con letras muy grandes:

BARRER POR TODO LO ALTO.

LA OPERACION LIMPIEZA ES URGENTE. SI QUEREMOS SALVAR AL EQUIPO

* * *

¿Qué les parece?

Lean estas frases de la prensa maña:

- **No servimos para hacer reir.**
- **Para entrenar, Balmanya ha puesto a sus jugadores un gorrito de lana sobre la cabeza. ¿Quién será la Blanca Nieves de este cuento de los once enanitos de Balmanya?**
- **Las últimas campanadas sonaron el domingo en La Romareda.**
- **El Zaragoza, en Valencia, once hombres tristes y desangelados que parecían un frontón.**

* * *

Después de leer estas parrafadas, les sugerimos un...

¡Café Rico!

* * *

Saso no viaja a Oviedo. Marcha a Valladolid. Quizá aproveche el viaje para presenciar algún partido y ver en acción a más de un elemento.

* * *

El presidente tampoco se desplaza... en el avión especial. Viaja en línea regular.

* * *

Vimos a don Bartolomé Ramón Jaume, en el Ayuntamiento. Portaba una gruesa carpeta debajo del brazo.

—¿Cuándo tendremos noticias del Torneo Ciudad de Palma?

—Se está trabajando ya en ello. Pronto tendréis noticias.

Es indudable que Tomeu Ramón y su equipo son los primeros interesados en triunfar.

* * *

Nos hemos enterado de una partida de tenis —un reto— que promete ser casi sensacional.

Va a desarrollarse en una de las pistas del Gomila Park, un domingo por la mañana.

Las dos raquetas serán el relegado provincial de Educación Física y Deportes, Bartolomé Tous Amorós y el conocido comerciante, vecino de «BALEARES» Andrés Picó.

El que pierda... debe pagar una paella «de sego»

* * *

Tous Amorós, considerado como un buen tenista, es el favorito.

Sin olvidar que Andrés es hombre de sorpresas.

Ya les tendremos al corriente de este match.

* * *

Carrasco, el preparador físico, ahora inactivo, del Mallorca, se casa mañana.

Le deseamos la mayor felicidad

LA AFICION OPINA

ANTONIO PIERAS SUREDA

Un aficionado más al fútbol, que va a darnos su punto de vista, respecto al momento de los equipos de categoría nacional de nuestras islas. Se trata de Antonio Pieras Sureda. Comenzamos por el Mallorca:

—La verdad —dice— es que en ningún momento he dudado de las posibilidades de nuestro equipo de Segunda. Se comenzó mal, de forma incomprensible, ya que José Luis Saso es un buen técnico, de reconocido prestigio, pero ha tenido mala suerte. Creo que el cuarto puesto, al finalizar la Liga, será para el Mallorca.

—¿Y en cuanto a los equipos de Tercera?

—Voy a ser escueto: no descenderán a Regional ni el Atlético Baleares ni el Poblense. En cambio creo que no podrá salvarse el Ibiza.

—¿Aumenta o disminuye la afición?

—Creo que aumenta notoriamente en lo que se refiere a partidos que no son de categoría nacional, es decir, los de competiciones locales. No puede decirse lo mismo en Segunda y Tercera divisiones.

Ha sido otra opinión sincera.

M.C.D. 2022

FUTBOL

PARTIDOS PARA EL DIA 8 DICIEMBRE DE 1970

I REGIONAL

Grupo A

Collerense	11'30	Collerense — Sta Catalina (1-2) Solamente deben jugarse 18 m.
La Salle	11'—	Son Cotoneret — España

II REGIONAL

Grupo A

San Francisco	10'—	San Francisco — Arenas
Sóller	15'30	Sóller — Marina

Grupo B

Capdepera	15'15	Escolar — Montaura (1-0) Solamente deben jugarse 45 m.

AFICIONADOS

Miguel Nadal	11'30	San Javier — Sóller
Lloseta,	10'45	Altura — Viletense
Palma	10'—	Amasol — Poblense

JUVENILES

I División

Lluchmayor	15'30	España — La Salle
Inca	9'—	Sallista A — Poblense

II División

Grupo A

Alcázar	11'30	Insular — CIDE B.
Palma	8'—	Amasol — San Javier
Palma		Sta. Catalina — San Bartolomé

Grupo B

Inca	11'—	Sallista B — Sóller

Grupo C

Llubí	15'45	Avance — Juventud

AMISTOSOS

Pollensa	15'30	Veter. Pollensa - Vet. Mallorca
Manacor	11'—	Manacor — Sel. Juv. Balear (Juveniles)
Campos	15'30	Campos — Collerense
Luis Sitjar	17'—	Mallorca — Stoke City F. C.
Binisalem	15'30	Binisalem — Atco. Baleares

PALMA - SANTA CATALINA

Por primera vez esta temporada, se verán frente a frente dos ex-terceras, militando ambos en categoría regional. El encuentro, no hace falta decirlo, está rodeado de la máxima expectación, ya que tanto un equipo como otro, necesita como cosa primordial, hacerse con el logro de la victoria, el uno, para seguir manteniendo aspiraciones para la recuperación del liderato, caso que los famosos 18 minutos a disputar el próximo martes del encuentro contra el Collerense, cuyo resultado a la hora de empezar señala victoria catalinera por 2 a 1, termine en victoria, y si a ello se acude al campo del Collerense con los dos positivos logrados a costa del Palma miel sobre hojuelas.

Por parte del Palma, ha llegado el momento de demostrar la valía del equipo y mejor piedra de tope para lograrlo, ya no se podía presentar, ya que está palpablemente comprobado que los muchachos «palmistas» se crecen muchos enteros al tratarse de enfrentarse con algún equipo puntero.

Sin dugar a dudas, este será el encuentro que acaparará la atención de los auténticos aficionados de este fútbol apasionante de Regional, y conociendo la masa entusiasta de hinchas que ha logrado reunir en su torno, el popular equipo catalinero, es de esperar que las dependencias del recinto del Palma (antiguo campo de la Antoniana), se verán abarrotadas de aficionados, ávidos de deleitarse con los 90 minutos de fuerte lucha deportiva, que sin lugar a dudas ofrecerán los jugadores de ambos equipos.

Este partido empezará a las 10,15 de mañana domingo.

GENOVART

C. D. ISLAS, 0-S. D. JUVENTUD-BARBARELA, 4

De nuevo el equipo que dirije Emilio Gómez, derrotó ampliamente al novel Islas, este encuentro se celebró en el Campo de la Antoniana dando comienzo a las 12 h.

Ya desde el comienzo se vio la neta superioridad del conjunto visitante, habían transcurridos tan solo 15 m. y el marcador señalaba un claro 0-2, goles marcados por Gotarredona.

El primero a los 9 m. una bonita jugada del lateral Las, internándose por su banda chutó a media altura y Gotarredona metido entre la defensa local empalmó un fuerte chut haciendo inútil la estirada del meta local, transcurrieron pocos minutos, exactamente el 14, y nuevamente el mismo jugador volvería a marcar en el saque de un córner, ganando la acción del guardameta, incrustó el balón en las mallas, siguió la misma tónica el encuentro es decir fuerte presión del "Barbarela" obligando a los locales a encerrarse en su área defendiendo agobiadamente las peligrosas internadas de los extremos visitantes, a pesar del fuerte dominio el marcador no volvió a funcionar en esta primera parte. Señalemos que dos veces los postes repelieron el balón a tiros de Martínez y Trías.

Ya en la segunda mitad anotamos el adelantamiento de líneas que efectuaron los locales, facilitando así un mayor dominio del cual se aprovechó el "Barbarela" para aumentar su número de goles, obra el tercero, de Martínez en el minuto 63 tras driblar al lateral izquierdo y esperar la salida del guardameta mandándole la pelota por encima al fondo de la portería. El cuarto, que sería el último, fue marcado de penalty el el minuto 85 por Alemany, previa falta al extremo Martínez que cuando se internaba directamente hacia la portería fue derribado aparatosamente. Nuevamente los postes dejaron corta esta victoria del "Barbarela". El partido fue jugado con mucha deportividad, facilitando así la labor del árbitro Sr. López que estuvo regular.

Las alineaciones fueron las siguientes:

C. D. ISLAS: Martínez; Moreno, Bonnín, Arrecio; Bergas, Ramón; González, Ferriol, Moreno, Aloy y Navarro.

S. D. J.-BARBARELA: Sánchez Las, Alemany, Darder; Antich, Trías (Janer); Fernández, Sintes, Gotarredona (Regio), Cantallops y Martínez.

CAMPEONATO DE ESPAÑA DE SELECCIONES JUVENILES

Por conducto totalmente oficioso, llegó ayer a nuestro conocimiento, que los Campeonatos de Selecciones Regionales de Juveniles, se disputarán por el sistema de Liga y por Grupos, clasificándose dos equipos para las eliminatorias que decidirán la Selección Regional Juvenil que obtenga en su día el Campeonato de España.

Dicho sistema será el usado con anterioridad al de las eliminaciones de Sector.

La fecha de iniciación, será el día 24 de enero y creemos que el Grupo en que formará nuestra Selección Juvenil de Mallorca, lo formarán Cataluña, Valencia, Murcia y Baleares, confiando que pese a los difíciles contrincantes, nuestros juveniles, sabrán dejar el pabellón balear a la máxima altura posible.

GENOVART

MAÑANA EN EL CAMPO DEL ALCAZAR

INDEPENDIENTE - BELLAVISTA

Interesante de verdad, será el encuentro de mañana domingo tendrá por escenario el recinto del Alcázar, con motivo del encuentro de I Regional a disputar entre el Independiente y el Bellavista.

Estos últimos días, ha habido novedades muy importantes en el seno del Club del Bar Tagomago, que han afectado principalmente a los señores que forman la junta directiva, ya que aunque no se ha dado carácter oficial al acuerdo que el pasado martes se tomó en la sesión extraordinaria y al que asistieron, la mayoría de directivos, sabemos que ha habido relevo en la presidencia del club, dando paso el antiguo presidente don José Alacin, al que ocupaba la secretaría, don Eugenio Isern, quien prometió que tras unos días de estudiar a fondo, el honor que se le hacía, aceptaría de buen grado la presidencia, caso de aceptar unas condiciones que él creía necesarias para la buena marcha del Club, siendo la principal, el reingreso en la junta del entusiasta y popular Ginés, uno de los fundadodes del popular equipo de la barriada del Camp Redó.

Sabemos también que los jugadores han prometido al probable presidente, luchar lo indecible para el logro de la victoria, ya que caso de conseguirse, se la dedicaran con todo entusiasmo. Mal enemigo será el contrincante que tendrán enfrente, ya que el Bellavista aún no ha perdido la esperanza de codearse con los cabillitos de la tabla, y vistas sus últimas actuaciones, es de esperar que sus jugadores acudan al campo del Alcázar, en búsca de los positivos necesarios para seguir en la magnífica línea que esta temporada se desenvuelven.

Este encuentro empezará a las 11,30 de la mañana.

GENOVART

Sastrería ALBERTO LLOBET

Le ofrece sus servicios en trajes a medida de la máxima calidad y confección. - Calle REAL - Edificio San Miguel - 2.º piso (Costa de sa Pols).

DESDE INCA

JUEGOS ESCOLARES. FASE LOCAL DE INCA

En el Campo Municipal de Deportes, se disputó el pasado sábado día 28, la primera jornada dedicada a los Juegos Escolares, Fase Local de Inca.

La concurrencia tanto de atletas como de centros docentes, fue altamente notable, así vimos en liza muchachos pertenecientes a los siguientes equipos.

Instituto E. M., Ramón Llull, Instituto B. Ramón Llull B. La Salle ,Esc. Aprendizaje e Instituto C.

El Cross en las categorías Alevín e Infantil consta de 4 carreras o jornadas. Mientras que en la categoría Juvenil sólo consta de una, por lo que el Instituto es ya campeón.

Seguidamente les ofrecemos los veinte primeros clasificados de cada categoría, como asimismo las clasificaciones por equipos.

I JORNADA DE CROSS

CATEGORIA ALEVIN

1. Antonio Sastre Seguí, Ramón Llull.
2. Nils - Fredrik - Jurquet, Instituto.
3. Antonio Nicolau Llobera, Instituto.
4. Juan Antich Llompart, Instituto.
5. Antonio Torres Solís, Instituto B.
6. Baltasar Tortella Colomar, Ramón Llull.
7. Nadal Torrens Vallori, Instituto.
8. Francisco Rosselló Capó, Ramón Llull.
9. Miguel Mas Castelló, Instituto B.
10. Lorenzo Barceló Bergas, Instituto.
11. Sebastián Payeras Crespí, Ramón Llull.
12. Guillermo Llobera Martorell, La Salle.
13. Pedro Llabrés Munar, Instituto C.
14. Mateo Perelló Mateu, Ramón Llull.
15. José Tomás Carbonell, Ramón Llull B.
16. José Amengual Ramón, Ramón Llull B.
17. Gabriel Pont Muntaner, Instituto C.
18. Lorenzo Ballester Oliver, Instituto B.
19. Pedro Quetglas Maroto, La Salle.
20. Antonio Ordinas Pol, Instituto B.

CLASIFICACION

POR EQUIPOS

1. Instituto	16	puntos
2. Ramón Llull	26	»
3. Instituto B	58	»
4. Ramón Llull B.	74	»
5. La Salle	80	»
6. Instituto C	83	»

CAMPEONATO CROSS JUVENIL

CLASIFICACION INDIVIDUAL

1. Miguel Nicolau Rayó, La Salle.
2. Antonio García Muñoz, Ramón Llull.
3. Manuel Busquets Aparicio, Instituto.
4. Juan Barceló Serra, La Salle.
5. Guillermo Bautista Vich, Ramón Llull.
6. José M.ª Ripoll Beistegui, Instituto.
7. Cristóbal Balaguer Melis, La Salle.
8. Juan J. Pascual Fiol, Ramón Llull.
9. Miguel Nicolau Pons, Instituto.
10. Bartolomé Martorell Ferrer, Instituto B.
11. Juan Amer Ferrer, Instituto.
12. Pedro Valcaneras Tortella, Instituto B.
13. Andrés Matas Jaume, Instituto B.
14. Agustín Cladera Payeras, Instituto B.
15. Juan Mateu Comas, Ramón Llull B.
16. Rafael Pascual Caimari, Ramón Llull.
17. Andrés Cladera Ferrer, Ramón Llull.
18. Gabriel Genestar Rosselló, Instituto B.
19. Fermín Fernández Guirado, Ramón Llull.
20. Bartolomé Llompart Amengual, Ramón Llull B.

CLASIFICACION

POR EQUIPOS

1. Instituto E. M.	29	puntos
2. Ramón Llull	31	»
3. La Salle	33	»
4. Instituto B.	50	»
5. Ramón Llull	86	»
6. Esc. Aprendizaje	106	»

I Jornada CROSS Infantil

CLASIFICACION INDIVIDUAL

1. Jaime Alomar Rubert, La Salle.
2. Bartolomé Tortella Cuberta, Instituto.
3. Lorenzo Reynés Villalonga, La Salle.
4. Antonio Real Fiol, Instituto.
5. Salvador Cánoves Rotger, Ramón Llull.
6. Felipe Serra Ramis, Instituto.
7. Calixto Ramón Comas, Instituto.
8. Antonio ir Llabrés, Ramón Llull.
9. Jaime Ferrer Bennasar, Ramón Llull B.
10. Juan Gelabert Mas, Instituto B.
11. Jaime Bosch Puig, Ramón Llull.
12. Miguel Ordiñana Llobera, Instituto B.
13. Bartolomé Dupuy Alomar, Ramón Llull B.
14. Francisco Bisellach Seguí, Instituto.
15. Guillermo Villanga Jaume, La Salle.
16. Bartolomé Borrás Colomar, Ramón Llull.
17. Víctor Quirós Mateu, Ramón Llull B.
18. Bartolomé Moragues Mateu, Instituto B.
19. Andrés Ximenis Mas, Ramón Llull B.
20. Antonio Ribas Hontoria, La Salle.

CLASIFICACION

POR EQUIPOS

1. Instituto E. M.	19	puntos
2. La Salle	39	»
3. Ramón Llull,	40	»
4. Ramón Llull B.	58	»
5. Instituto B	63	»

En la tarde de hoy se disputará en el Campo Municipal de Deportes la II Jornada de Cross para Alevines e Infantiles.

Asimismo tendrá efecto la I Jornada dedicada al fútbol Juvenil. En próximas ediciones daremos cumplida información a nuestros lectores de estas jornadas dedicadas al deporte escolar.

Andrés Quetglas

con Delapierre
el champán de las fiestas

EL VIEJO ESTABLO

CONEJO A LA BRASA
GRANDES PARRILLADAS

Las Cadenas - Los Angeles
(CAMINO S'ARANJASSA
CARRETERA MILITAR - ARENAL) Tel. 261464

HOTEL CALA MURADA 1970

Su renombrado FIN DE SEMANA
COMIDAS SELECTAS Y VARIADAS
Sábado noche - baile con la orquesta V COMBINACION
TENIS - MINI GOLF - PIN PONG - TELEVISION, ETC.
DESDE CENA SABADO A DESAYUNO LUNES,
PRECIO PERSONA 375 PTAS.
Reservas: Tel. 237339 - PALMA y Tel. 3 - CALA MURADA

NOCHEBUENA Y NOCHEVIEJA ¡AQUI NATURALMENTE!

M.C.D. 2022

CONFIRMADO

Veremos al famoso Stoke City, el día 8, frente al R. C. D. Mallorca

Historial del club y notas del equipo, en el que sobresale el portero BANKS

José Luis Saso, secretario técnico del Mallorca. nos facilitó todos los datos que deseábamos —y algunos más— del Stoke City, que debe enfrentarse al Mallorca, en partido internacional amistoso, el próximo día 8, en el Estadio Luis Sitjar.

• La plantilla actual cuesta setenta millones de pesetas.

• Entre sus internacionales figura el guardamea Gordon Banks, considerado por muchos críticos como el mejor del mundo.

• Su jugador más famoso ha sido Sir Stanley Matthews.

• Un detalle que debrían tener en cuenta muchos clubs españoles, excepto el Ral Madrid: su entrenador lleva 18 años en el cargo. Es Tony Waddington. A los 35 años ya dirigía al primer equipo.

• El Stoke City Football Club fue fundado en 1863. Su estadio, denominado Victoria Campo, tiene capacidad para 50.000 espectadores, aunque el record de asistencia es de 51.380, el 3 de enero de 1965, con motivo del encuentro fentre al Manchester United.

• Sus colores son camiseta roja y blanca con rayas verticales y pantalón blanco.

• Gordon Banks, el famoso guardameta, nació en Sheffield en 1937. Su palmarés internacional es superiar al de cualquier portero inglés: 61 veces defendiendo los colores de la selección de Inglaterra. Ha intervenido en dos copas mundiales: en 1966 y 1970. Fichó por el Stoke City por 51.000 libras esterlinas (ocho millones y medio de pesetas). Es ágil como un gato y sus reflejos son excepcionales.

• Valor de los jugadores titulares, en libras esterlinas:

Gordon Banks, portero: 30.000.
Alex Elder, lateral: 50.000.
Willie Stevenson, medio: 50.000.
Peter Dobing, delantero: 38.000.
John Ritchie, delantero centro: 26.000.
Terry Conroy, interior: 12.000.
George Eastman, interior: 30.000.
John Hahoney, medio: 15.000.
Harry Burhows, extremo: 25.000.
Jommy Greenof, interior: 100.000 (club record).
Total: 400.000.

• Internacionales:

Banks, Dobing, Eastman, Burrows. — Selección Inglaterra.
Elder. — Selección Irlanda.
Mahoney. — Selección Gales.

• Resultados Copa y Liga esta temporada:

Contra Newcastle. - G. - 3-0 en casa.
Leeds. - G. - 3-0 en casa.
Arsenal. - G. - 5-0 en casa.
West Ham - G. - 2-1 en casa.
Huddensfield. - G. - 3-1 en casa.
Ipswich - E. - 0-0 en casa.

STOKE CITL CLUB DE FUTBOL
Frente: H: Burrows, P. Dobing, G. Conroy. Segunda línea: J. Marsh, J. Mahoney, J. Greenhoff, E. Skeels. Tercera línea: A. Elder, A. Bloor, D. Smith, M. Bernard, M. Pejic. Detrás: J. Ritchie, J. Farmer, Gordon Banks, W. Stevenson.

Crystal Palace - E. - 0-0 en casa.
Notts Forest - E. - 0-0 en casa.
Millwall - E. - 0-0 en casa.
Wolves - E. - 1-1 en campo contrario.
Manchester Utd. - E. - 2-2 en campo contrario.
Derby County - P. - 0-1 en campo contrario.
Manchester City - P. - 1-4 en campo contrario.
Ipswich. - P. - 0-1 en campo contrario.
Totenham - P. - 0-5 en campo contrario
Chelsea - P. - 1-2 en campo contrario

* * *

En ediciones próximas seguiremos ofreciendo información de este partido que, sin duda, despertará mucho interés, teniendo en cuenta el prestigio y la categoría del fúbol inglés.

Lorenzo RIPOLL

CAMPEONATO DE ADHERIDOS

RESULTADOS

Frío Industrial, 7 - T. Piquer, 1
Son Canals, 1 - Hotel Versalles, 1
H. Sto. Cristo, 5 - F. C. Artis, 1
Ca Na Paulina, 5 - V. D. Quijote, 0
C. A. Ideal, 1 - Servicio Bosch, 3
J. Seráfica, 1 - ILberia Jet, 3

CLASIFICACION

Ca Na Pauli.	8	7	0	1	44	2	14
Iberia Jet	7	6	1	0	28	7	13
H. Sto. Cristo	8	6	0	2	31	23	12
Son Canals	7	5	1	1	35	7	11
V. D. Quijote	7	5	1	1	18	13	11
S. Bosch	7	4	1	2	15	10	9
H. Versalles	8	4	1	3	12	15	9
C. Riera	8	3	1	4	17	19	7
Puigcercós	7	2	1	4	13	19	5
F. Industrial	7	2	0	5	19	19	4
F. C. Artis	7	2	0	5	6	18	4
C. A. Ideal	9	2	0	7	8	27	4
J. Seráfica	9	1	1	7	17	39	3
T. Piquer	8	1	0	7	10	51	2

COMENTARIO

Verdaderamente ha sido sor prendente el empate conseguido por el Hotel Versalles en el feudo de Son Canals. No cabe duda que este resultado habrá animado a los "hoteleros" y no dudamos que la próxima semana los "mecánicos" saldrán a por todas y no se confiarán.

También el Ca Na Paulina, goleando al Venta Don Quijote, ha logrado un resultado no diremos inesperado, pero si muy aumentado. No olvidemos que los "quijotes" no habian conocido todavia el sabor amargo de la derrota.

El Servicio Bosch con su triunfo frente al C. A. Ideal borra la cuenta de negativos y empieza a sumar positivos.

El Horno Santo Cristo se ha colocado el tercero de la clasificación después de golear al F. C. Artis. Los "pasteleros" darán mucha guerra en este campeonato y si no... al tiempo.

El Frío Industrial goleó al Talleres Piquer que no acaba de sintonizar la onda de este torneo.

Y por último debemos destacar el triunfo del Iberia Jet en el campo del Juventud Seráfica. Los "aviadores" vuelan muy alto y de momento no saben lo que es perder.

Han descansado esta semana el "veterano" Puigcercós y el Construcciones Riera.

TOLO FERRA

CAMPEONATO ADHERIDOS

CA NA PAULINA, 5
VENTA DON QUIJOTE. 0

La victoria de Ca Na Paulina mantiene a este equipo lider, aunque con un partido más que su inmediato seguidor el Iberia Jet. El sábado 12 de diciembre veremos frente a frente a estos dos colosos del fútbol de Empresas y sabremos si es justa la clasificación actual o si pasará a líder el Iberia Jet.

El Ca Na Paulina siguiendo su racha goleadora ha derrotado fácilmente al Venta Don Quijote. La verdad es que se esperaba mucho más del equipo visitante, pero tam poco han defraudado.

El primer tiempo ha finalizado con el resultado de 2-0. Los goles han sido marcador por Covas y Crespí.

En el segundo tiempo se ha repetido la tónica del primero y el Ca Na Paulina ha conseguido tres goles más por mediación de Pujadas y Covas (2).

Ha dirigido el partido el colegiado señor Pascual que ha tenido una buena actuación.

Alineaciones:

VENTA D. QUIJOTE.— Delpo (Beltrán); Vich, García, Reus; Mongse, Sans; Mateu, Giménez, García, Baños y Alcaraz (González).

CA NA PAULINA.— Román; Salom, Villalonga, Estarellas; Hidalgo, Crespí; Covas, Estarellas II, Pujadas, Mas y Pascual.

J. SERAFICA, 1
IBERIA JET, 3

El Juventud Seráfica a pesar de haber jugado un buen partido ha sucumbido frente al bregado Iberia Jet. La diferencia de clase y veteranía es muy notable. No dudamos que el Juventud Seráfica, a medida que vaya avanzando la competición ser[illegible] de los equipos difíciles de batir.

Los goles de[illegible] Jet han sido marcados por Mateu, A. Oliver y Guillermo. El gol del J. Seráfica fue logrado de penalty cuando apenas faltaba medio minuto para el final del partido.

El Iberia Jet falló un penalty.

El partido se desarrolló por los cauces de la deportividad, aunque observamos algunas pequeñas brusquedades que no tuvieron otras consecuencias y fueron más que nada fruto del nerviosismo.

Alineaciones:

Iberia Jet: Matamalas; Busquets, Argente, Soto; Oliver I, Oliver II; Sastre, Pujol, Crespí, Mateu y Guillermo. En el segundo tiempo entraron en el equipo Conesa y Bartolomé.

J. Seráfica: Serra; Oliver, F. Serra, Bestard; Valero, Costas; Garí, Massanet, Fuster, Juan y Capellí.

CAMPEONATO ADHERIDOS

C. A. IDEAL, 1
SERVICIO BOSCH, 3

Partido disputado en el Campo Miguel Nadal Pont. El Servicio Bosch con este resultado se desquita del pequeño traspiés del sábado anterior que perdió un punto en su propio feudo.

Los goles fueron marcados por Batle (2) y Rafa y por el C. A. Ideal, Salas ha conseguido su único gol.

El partido ha sido jugado con dureza por ambos bandos, sin llegar a la violencia. El resultado del primer tiempo ha sido empate a uno. En el segundo tiempo el coraje y espiritu de lucha del Servicio Bosch se ha impuesto.

El Colegiado Sr. Roca ha tenido un regular arbitraje.

Alineaciones:

C. A. Ideal: Arimany; Cladera, García, arongi; Rosselló, Mosteirla; Sureda, Alemany, Oliver, Antón y Salas.

Servicio Bosch: Vidal; Pechora, Pérez, Cerdá; Niell, G. de Pablo; Carrillo (Riera), Seguí, Batle, Cerdá II y Coll (Rafa).

DELEGACION PROVINCIAL DE
LA JUVENTUD DE BALEARES

CAMPEONATO PROVINCIAL INFANTIL DE FUTBOL

Partidos para el domingo dia 6 diciembre.

ALEVINES

At. Aguilas B. - R. Llull; Campo Cide. a las 7'30.
Collerense - Palma; campo Collerense a las 15.
S. Javier - San Pedro; campo Miguel Nadal, a las 15.
CIDE - S. Vicente; campo Cide a las 8'30.
V. Lluc - Soledad; campo Villa María, a las 11.

INFANTILES

San Vicente - Isleño; campo Palma a las 16'15.
Sta. Eulalia - San Pedro; campo Alcázar. a las 8'30.
Soledad - S. Jordi; campo S. Malferit. a las 9'30.
Palma - Marratxi; campo Palma a las 15.
Collerense - Patronato. campo Collerense a las 16.
Atco. Baleares - Buñola; Estadio Balear. a las 10.
La Salle - CIDED; campo La Salle a las 10.
S. Javier - R. Llull; campo Miguel Nadal, a las 16.
Constancia - Murense; Nuevo Campo Inca a las 9'30.
Peña Morey - Sallista; campo Binisalem a las 9'30.
Alaró - Consell; campo Alaró a las 9.

Palma de Mallorca. 3 diciembre 1970.

FINANZAUTO, S.A.
Necesita Vendedores
ENVIAR «CURRICULUM VITAE»
Apartado 212 VALENCIA

Tejidos SALAS
LES INVITA A VISITAR
SU PORTENTOSA
LIQUIDACION
PRECIOS ESCANDALOSOS
Corte ABRIGO desde 250'- Ptas.
» TRAJE CHAQUETA » 225'- »
» FALDA MIDI » 50'- »
VEA NUESTROS ESCAPARATES!
EVITESE MOLESTIAS Y AGLOMERACIONES!
VENGA A PRIMERA HORA!

con Delapierre
el champán de las fiestas

M.C.D. 2022

BALONCESTO

POR ANTONIO PUJOL.

LOS CAMPEONATOS ESCOLARES, EN SUS CATEGORIAS MASCULINA Y FEMENINA

Continúan desarrollándose, con gran interés, pero con algunos baches

Jornada tras jornada van desarrollándose los Campeonatos Escolares en las categorías masculina y femenina si bien es necesario que todos pongan una mayor preocupación en varios detalles referentes al mismo especialmente en lo que a la entrega de actas se refiere y más que nada por lo que respecta a la categoría femenina donde son numerosas las que todavía no se han entregado y por tanto se hace muy difícil poder comentar la competición, sin tener la totalidad de los resultados registrados.

Por otra parte tanto en un Campeonato como otro los partidos van a disputándose con extraordinario interés que sin duda irá en aumento a medida que vaya transcurriendo la competición.

CAMPEONATO MASCULINO

En el Campeonato masculino no podemos facilitar hoy aún sintiéndolo mucho ninguno de los resultados de los encuentros disputados en esta pasada semana, por lo que habremos de limitarnos a dar los encuentros programados para los próximos días el primero de los cuales está previsto para el día 9 miércoles a las siete y media de la tarde en la pista La Salle cuyo equipo titular se ha de enfrentar al Instituto

El día 11 o sea el próximo viernes jugarán Comercio y San Francisco a las ocho en la pista Fleming así como Pío XII y Montesión que dará comienzo a las siete y media en la pista del primero finalizando así la primera etapa de este Campeonato que tendrá después un descanso hasta el próximo día 13 de enero

CAMPEONATO FEMENINO

En la categoría femenina, las juveniles de segunda categoría, están divididas en dos grupos Uno de los cuales comprende solamente dos equipos Andraitx y Felanitx por haberse retirado Lluchmayor y por tanto ningún partido se disputará hasta la jornada del 13 de diciembre en la que corresponde enfrentarse a los dos que quedan

El otro grupo formado por equipos de Palma está encabezado por Madre Alberta A que ha finalizado ya la primera vuelta sin conocer la derrota destacando el triunfo conseguido ante Trinitarias a domicilio por 40-58 tanteo más que aceptable teniendo en cuenta la categoría de las jugadoras.

Para esta mañana, está previsto jugarse el encuentro Cide A-Trinitarias, habiendo vencido Madre Alberta A a San Rafael por 30-18

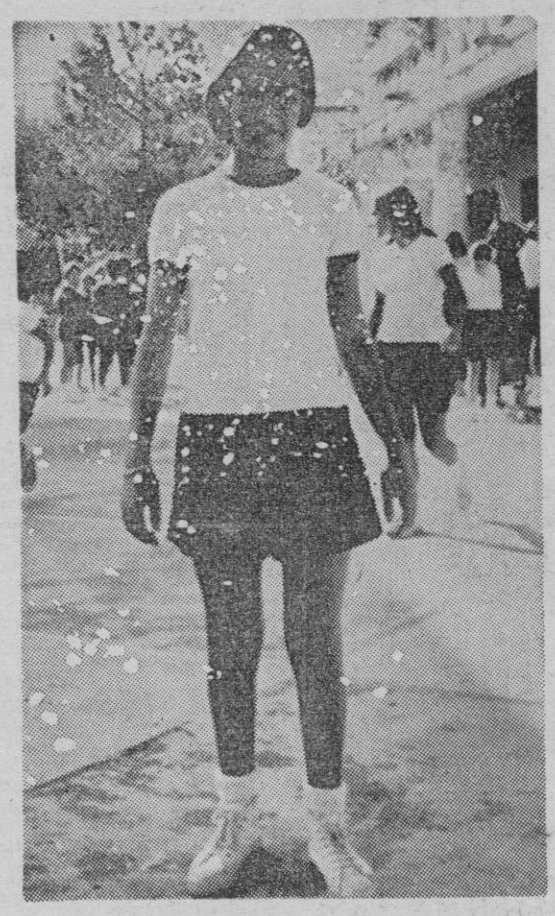
En infantiles son cinco los grupos participantes En el primero se mantiene en cabeza el equipo del Colegio La Inmaculada que venció a Trinitarias B por 11-16, debiéndose jugar hoy los encuentros Udyr-Cide A Cevián-Trinitarias B y San José-Inmaculada presentándose este encuentro muy nivelado y cuyo resultado puede resultar decisivo

Las del grupo segundo tienen para hoy los encuentros Santa Rita-Milagrosa y Trinitarias A-Cide C

El Grupo tercero está compuesto en su totalidad por equipos del Colegio Sagrado Corazón siendo muy pocos los encuentros que se han disputado hasta le fecha siendo el último el que enfrentó a los equipos G y A y que se resolvió a favor del primero por 10-2

Equipos del Colegio Madre Alberta constituyen el Grupo cuarto, siendo los resultados de la última jornada: A 6-D 12 y M 31-E 5 Hoy deben jugar E contra A D contra C y F contra M

Equipos de pueblos son los que forman el Grupo quinto que ha quedado reducido a dos Binisalem y Campos que precisamente se enfrentaron en la pasada semana y que se resolvió a favor de las primeras por un solo punto de diferencia ignorando el tanto y sin que las visitantes quedaran plenamente convencidas de la actuación del árbitro el cual según dicen, alargó el encuentro hasta que las locales lograron la mínima ventaja.



"Cuca" la destacada jugadora del Colegio La Inmaculada. (Foto LORENZO RIPOLL)

10 SUCURSALES Y LA FABRICA
PONE A SU DISPOSICION
TINTORERIA Regia LAVANDERIA
LAVADO EN SECO Y PLANCHADO
NUESTRO SERVICIO DE LAVANDERIA SOLUCIONA DEFINITIVAMENTE EL PROBLEMA DE SU COLADA
Teléfonos. 25 · 38 · 81 y 25 · 38 · 82

«EL EXITO ESTA ASEGURADO»

Nos dijo Jerónimo Cladera, delegado de la Federación de A. Subacuáticas

Gran Premio Copino - Plastygom

Organización: GRUPO DE EMPRESA DE GESA

V COPA NAVIDAD INTERNACIONAL DE PESCA SUBMARINA

Colaboración especial: DELEGACION PROVINCIAL MINISTERIO INFORMACION Y TURISMO

Ayer, dialogamos un momento con Jerónimo Cladera delegado de la Federación Balear de Actividades Subacuáticas, que ha trabajado en la organización de la V Copa Navidad de pesca submarina que va a celebrarse mañana domingo.

--¿Se ha cerrado la inscripcion?

--Faltan unas pocas horas. La participación es tan numerosa, que el éxito de la prueba está asegurado.

--¿Quiénes son favoritos, para ti?

--Creo que Gomis o Martí Pons son firmes candidatos a adjudicarse, en propiedad, el artístico trofeo de plata y oro, que simboliza un submarinista, regalado por el ex-campeón Juan Ballester Como ya sabes, tiene que ganarse dos años seguidos o tres alternos. Y los dos citados cuentan con un triunfo cada uno. Por otra parte, está demostrada su magnífica forma. Pero hay que tener en cuenta, también a nuestro campeón de España Amengual, a los catalanes, encabezados por el seleccionador nacional, José Noguera --que hoy llega a Palma, acompañado de su hermano Pedro-- y otras figuras.

--¿Hora definitiva de concentración?

--A las 6,30 de la mañana en el Café Triquet, para los mallorquines. Los participantes de la península serán recogidos, en el hotel donde se alojan, y en autocar serán llevados hasta Andraitx.

--¿Duración de la "pescada"?

--Seis horas.

--¿Dónde se efectuará el pesaje?

--En el mismo lugar de la prueba.

JERONIMO CLADERA

--¿Y el reparto de trofeos?

--A las 9,30 de la noche del mismo domingo, en el restaurante Portitxol.

--¿Lo que más te ha satisfecho?

--Por una partea, la importante colaboración del Ministerio de Información y Turismo, lo que ha servido para consolidar, como prueba de gran categoría, esta Copa Navidad. Por otra, las colaboraciones de manera especial los propietarios de embarcaciones, hasta el punto de que hemos tenido que desestimar diversos ofrecimientos

Estamos de acuerdo en que el éxito está garantizado.

RIPOLL

PLASTYCOM
ARTICULOS PARA LA INMERSION Y PESCA SUBMARINA
LA CASA DEL SUBMARINISTA
LONJETA 23
Compra venta material inmersion usado

3.000 SUBNORMALES EXISTEN EN BALEARES
¡TU PUEDES AYUDARLES!
Asociación Provincial de Padres de Subnormales
Nuestra Sra. de la Luz

con Delapierre
el champán de las fiestas

CARTA DE LA FEDERACION ESPAÑOLA DE MONTAÑISMO

RELACIONADA CON LA «EXPEDICION MADRID 70»

Hemos recibido la siguiente carta:

Sr. Director

Con el ruego de su publicación, le adjunto fotocopia de la carta que en el día 1 de diciembre fue presentada al Director de Deportes de la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, por los señores don Enrique Herreros, don César Pérez de Tudela, don Gervasio Lastre y don Fernando Martínez, en la que se retractan de las declaraciones que, en contra de la Federación Española de Montañismo, fueron publicadas en la Prensa, Radio y Televisión.

Federación Española de Montañismo. — El Secretario General.

Estimado amigo:

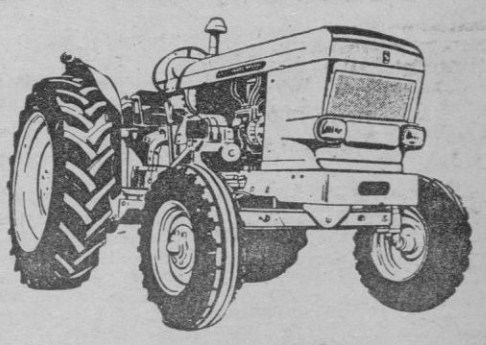
En relación con la "Expedición Madrid 70" a los Andes de la Patagonia de la que con tanto relieve se han ocupado los medios informativos de España queremos hacer constar a esa Federación nuestra más sincera colaboración y lealtad a la misma y de forma especial a la persona de su Presidente, al que testimoniamos nuestra gratitud por la labor que viene desarrollando.

Por otra parte, lamentamos profundamente las consecuencias que tales manifestaciones públicas han suscitado por el aspecto ofensivo que algunas de ellas pudieron haber tenido para la labor del Presidente, Federación, Consejo Directivo y a todos los montañeros que han participado en salidas de Alta Montaña, Asambleas y reuniones en el extranjero. Nos retractamos de ello, y en consecuencia solicitamos de esa Presidencia dé por finalizado este enojoso y lamentable asunto.

Muy afectuosamente se despiden

(Cuatro firmas ilegibles)

IV SYMPOSIUM SOBRE ASMA BRONQUIAL
ORGANIZADO POR EL DR. CORTADA MACIAS
Residencia Sanitaria de la S. S. de Palma de Mallorca
Con la participación de:
PROF. SEGOVIA DE ARANA (MADRID).-PROF. OEHLING (PAMPLONA).-
PROF. LOPEZ BOTET (VALENCIA).-DR. OJEDA CASAS (MADRID).-
DR DOMINGUEZ LAZARO (MADRID).-DR ESTADA (MADRID).-
DR PEREZ GUERRERO (MADRID).-DR. GUY TRINQUET (PARIS).-
DR. AGUSTI VIDAL (BARCELONA).-DRA. SUBIRA (PAMPLONA).-
DR. BLAMAUTIER (PARIS)
Lunes, 7 Diciembre de 1970 MAÑANA - 9 horas TARDE - 15'30 horas

MOTRANSA - NUFFIELD
MOTOR BRITISH LEYLAND de 56 y 65 CV.

POTENTE - ECONOMICO - MINIMO ENTRETENIMIENTO
Los frenos de disco, doble embrague blocaje de diferencial, etc., lo convierten en el tractor ideal para realizar cualquier tipo de trabajo.
DISTRIBUIDOR:
COMERCIAL CRUELLAS
ARCO DE LA MERCED 29

UNA COLECCION PARA UNA VIDA EXCITANTE

M.C.D. 2022

NOTA OFICIOSA DE LA FEDERACION BALEAR DE FUTBOL

Por los diferentes Comités de esta Regional, en sus reuniones de ayer, se tomaron los siguientes acuerdos:

COMITE DE COMPETICION

«Jugadores»

Retirar la licencia al jugador y capitán del C. D Tripolinos, Miguel Pocovi Brunet, y multa correspondiente por agresión al árbitro e incitar a un jugador para que también le agrediera.

Suspender por veintiún portido oficial y multa, a José Veñy Rosselló (Tripolinos) por agresión e insultos al árbitro.

Suspender por siete partidos oficiales a Onofre Frau Gibert (T. Piquer) por reparos, insultos e intento agresión al árbitro, y multa correspondiente.

Por cuatro partidos oficiales y multa, a Tomás Mora Cornejo (Andalucía) por agresión a un contrario.

Por dos partidos oficiales y multa, a Julián Pérez Samperio (S Bosch) por intento de agresión a un contrario. Martín Cifre Bennasar (Alcudia) por su desconsideración para con el público. Antonio Vallori Rotger (Binisalem), Miguel Ferrer Busquets (Escolar) por protestar las decisiones del árbitro. Juan Crespí Torrandell (Cultural) y Jaime Amer Tauler (Escolar) por intento de agresión a un contrario.

Por un partido oficial y multa, a Miguel Ruiz Romera (T. Piquer) por abandonar el terreno de juego sin permiso del árbitro y Vicente Saletas Serra (Alcudia) expulsado por su desconsideración para con el árbitro.

Hacer objeto de doble amonestación a Pedro Adrover Baixeras (Alcudia) por poner reparos al árbitro siendo el capitán del equipo.

Hacer objeto de amonestación y multa a los siguientes jugadores: Guillermo de Pablo Miralles (S. Bosch), José Gonzalo Ruiz (Arenas), Jaime Martorell Garau (Cide), Jesús Moyá Ramírez, José M. Medina Ruiz (San Francisco), Jerónimo Ferrer Rebasa, Antonio Salas Galiana (Alcudia), Miguel Mir Frau (S. Catalina), Andrés Cantallops Pol (International) Mateo Fons Pascual (Manacor), Rafael Puigserver Clar (España), Guillermo Miguel Sampol (Alaró), Bartolomé Roca Carretero (Montuiri) por poner reparos a las decisiones del árbitro: Pablo Tarongí González (S Bosch) por desconsideración a un contrario; Antonio Caldentey Servera (Manacor) por desconsideración para con el árbitro; Lorenzo Cladera Cladera (A. Ideal) por conducta incorrecta; Juan Orejuela Llamas (Andalucía), Blas Andrés Gallego, Jaime Estrany Jaume (Villafranca), José Miró Esquivel (S. Juan) Mateo Morey Fons (Escolar), Clemente Parri Samper (S. Catalina), Rafael González Mir (Llosetense), Miguel Solé Soler (R. Pollensa) y José Molinet Jofre (A. Rafal) por practicar juego peligroso.

«Entrenadores»

Suspender por seis meses y multa al del C.D. Tripolinos, por empujar al árbitro.

«Clubs»

Imponer sanción económica a los siguientes:

Soledense, Palma y Artis, por presentar sus instancias de encuentros fuera del plazo reglamentario.

Llosetense, por arrojar un espectador una piedra a un juez de línea.

Binisalem y Margaritense por falta de envio del obligado informe arbitral.

Tripolinos, por conducta incorrecta colectiva de sus jugadores.

«Partidos»

El partido Tripolinos-Santanyi, como terminado y ganado al Santanyí, por cuatro goles a uno a su favor.

«Jornada Económica»

Autorizar su celebración al C. D. Atco. Santa María, con ocasión de su partido con el Santa María, el día 6 del cte.

«Terrenos de juego»

Clausurar por un partido el del C. D. Tripolinos por incidentes graves.

COMITE DE AFICIONADOS Y JUVENILES (Aficionados)

«Jugadores»

Suspender por cuatro partidos oficiales y multa a Martín Payeras Franch, Rafael Gost Pastor (Poblense) y Angel Marqués Amorós (Villacarlos) por agresión a un contrario.

Por tres partidos oficiales y multa, Jerónimo Seguí Garau (Poblense) por insultos al árbitro.

Por un partido oficial y multa, a Antonio Pons Riudavets (Ferrerías) expulsado por su desconsideración para con el árbitro.

Hacer objeto de amonestación y multa, a: Antonio Pons Moll (Español), José Serrano Gutiérrez (Porto-Cristo), Juan Tello Rodríguez (Formentera) por practicar juego peligroso; Antonio Fuster Pastor (A. Ciudadela) por su desconsideración para con el público; Gerardo Roig Torres (S. Rafael), José Rosselló Serra (Portmany) por su desconsideración para con el árbitro y Pedro Sintes Gomila (Alayor) por poner reparos a las decisiones del árbitro.

«Delegados»

Suspender por seis meses y multa al del U. D. Poblense por incumplimiento de sus obligaciones, y amonestación al del C. D. Villacarlos, por igual motivo.

«Arbitros»

Imponer sanción económica a un Colegiado por no enviar el acta del encuentro en plazo reglamentario.

«Clubs»

Imponer sanción económica al Poblense y pago de desperfectos ocasionados en la caseta vestuario.

Hacer objeto de amonestación al C. D. Ferrerías, por insultos al árbitro por parte de un acompañante.

«Juveniles»

Suspender por tres partidos oficiales a Miguel Balle Suau (S. Mateo) y Antonio Serra Cánaves (Gesa) por insultos al árbitro.

Por dos partidos oficiales, a Nicolás Fernández Pons (A. Ciudadela) por intento de agresión a un contrario.

Por un partido oficial a Sebastián Ferrer Xamena (S. Cotoneret) por reiterados reparos al árbitro.

Hacer objeto de amonestación a los siguientes jugadores: Gabriel Sastre Bauzá (S. Javier), José D. Sánchez (A. A. Bilbao), Bartolomé López Oliver (R. Llull), Guillermo Nadal Vidal, Andrés Melis Sancho, Miguel Bonet Humbert (Cardessar) por poner reparos a las decisiones del árbitro; Antonio González Navarro (San Javier), Guillermo Llofriu Enseñat (Mallorca), Magín Bonet Capó (A. Ciudadela), Cristóbal Ferrer Martí (Ferrerías), Toribio Ametller Garriga (Alayor) por practicar juego peligroso; Bartolomé Palou Sans (La Salle) por pérdida deliberada de tiempo y José L. Salord Villalonga (Ferrerías) por conducta incorrecta.

«Delegados»

Hacer objeto de amonestación a los de los Clubs, S. Cotoneret y Ayalor, por incumplimiento de sus obligaciones.

«Clubs»

Imponer sanción económica al U. D. San Marcos por falta de presentación del horario del encuentro en plazo reglamentario.

«Partidos»

Señalar la fecha del partido Santa Catalina - San Bartolomé, aplazado en su día, para el 8 del cte.

«Informaciones»

Abrirla con motivo de incidentes ocurridos en los partidos: Altura - R. Pollensa y Estudiantes - Cardessar.

Palma, 3 diciembre de 1970.

Para hombres que no conocen el vértigo

Certina DS-2: un reloj que no teme a nada

Pieza maestra de la relojería suiza y líder de la famosa colección Certina deportiva, mantiene su precisión y buena forma después de ser sometido a las más duras pruebas.

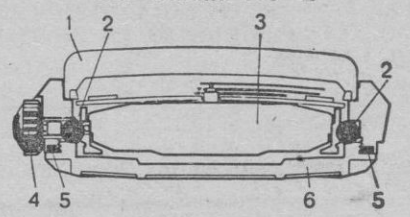
Si la mayor parte de los buenos relojes son precisos al salir de la fábrica, muy pocos son los que pueden soportar esta exactitud después de un duro trabajo. El Certina DS - 2 concebido para hombres audaces, es absolutamente estanco hasta 200 mts. bajo el agua, y su protección contra choques no se limita a la habitual en relojes deportivos sino que llega incluso a doblar los sistemas considerados ya como buenos; su mecanismo montado sobre doble suspensión «flota» prácticamente en el interior de una robusta caja de acero inoxidable.

DS significa doble seguridad, y doble guridad en la fábrica CERTINA significa mucho, por ello cada DS-2 es sometido en bancos simuladores a pruebas que difícilmente encontrará después en la muñeca de un hombre de acción.

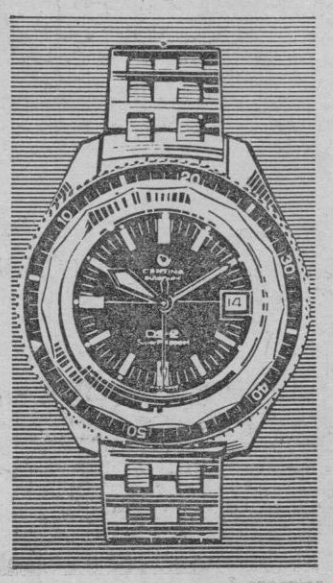
CERTINA DS-2
El reloj más fuerte del mundo

Dicen en Certina: «Sin embargo hay que prever que un esquiador en nieve o en el mar golpea su reloj a casi 100 Kms./h.» Para resistir estos golpes no valen los relojes de desfile, hace falta un monstruo, y el Certina DS-2 se atreve a ser un monstruo. Para los hombres que no temer a nada.

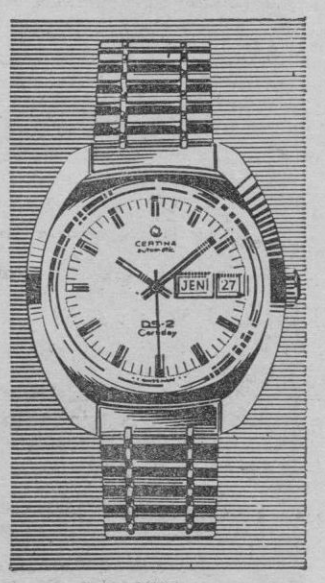
«Máquina flotante» del Certina DS - 2



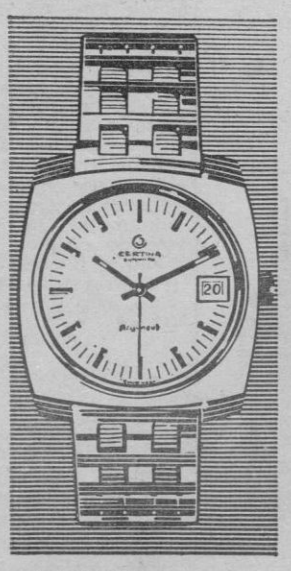
1 Cristal armado con resorte elástico
2 Anillo elástico amortiguador de golpes
3 Mecanismo de precisión especialmente reforzado
4 Corona roscada con junta estanca
5 Junta de estanqueidad al agua y al polvo
6 Fondo roscado de acero inox. de gran espesor



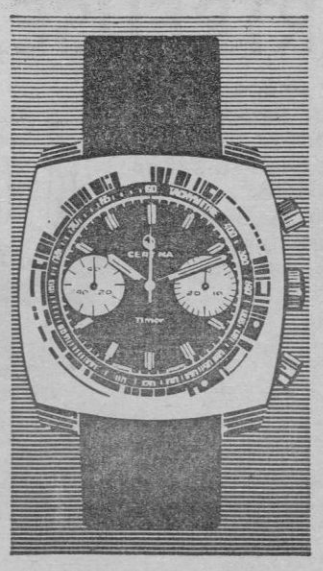
CERTINA SUPER PH 500 m. modelo especial para submarinistas profesionales. Esfera luminosa, automático.



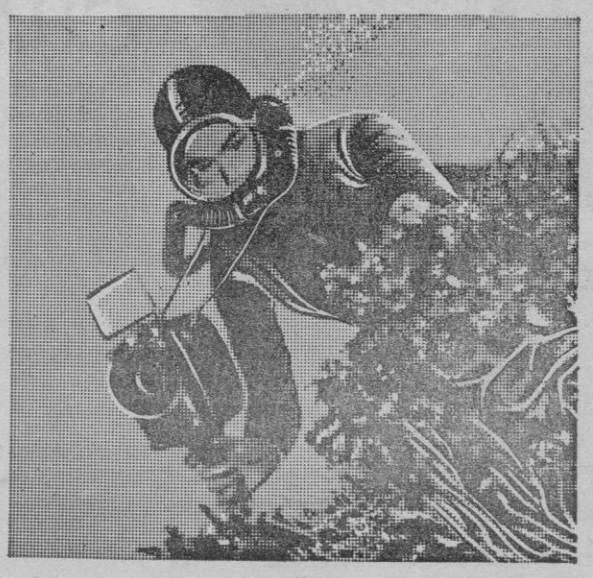
CERTIDAY automático calendario con indicador del día de la semana, modelo semideportivo para vestir y para el deporte.



ARGONAUTA en acero inoxidable con pulsera articulada Certina, adecuado p[ara] chicas deportivas. Automatico calendario.



CERTINA-TIMER con taquímetro, especial para rallyes. Esfera negra y agujas luminosas. Modelo de gran moda.



CERTINA

UNA COLECCION PARA UNA VIDA EXCITANTE

perfil ranurado KIMER
para ESTANTERIAS metálicas desmontables

Llámenos al nº 22 54 22 y uno de nuestros agentes le visitará sin compromiso.

FRANCISCO SALAS
Perez Galdós, 20 Entlo.
Palma de Mallorca

M.C.D. 2022

HOMENAJE A TONY PUJOL

SE CELEBRARA EL PROXIMO SABADO

El almuerzo-homenaje que BALEARES organiza a nuestro especialista de baloncesto Antonio Pujol, promete tener la resonancia que el homenajeado se merece, si tenemos en cuenta la gran cantidad de interesados que van reservando su tiquet para el citado almuerzo, que como es sabido tendrá lugar en el Restaurante La Osa, el próximo sábado día 12, a las catorce horas y en el que se servirá un bufe extraordinario.

Continuamente nos llegan noticias de adhesiones, destacando la de la Delegación Provincial de la Juventud, que ha transmitido un acuerdo del Comité Provincial a Antonio Pujol en el que se felicita a nuestro colaborador por la distinción recibida.

Diversas Federaciones provinciales, así como muchos clubs de baloncesto y de otros deportes, han querido sumarse al acto y por tanto se puede adelantar que la mayoría de deportes estarán representados en el acto del próximo día 12.

Aparte Federaciones y Clubs, son también varios los jugadores y como es lógico, tamoién jugadoras que se han sumado al homenaje, sin olvidar a otras personas que en la actualidad ninguna relación tienen con el deporte, aún cuando en otros tiempos participara de manera directa o indirecta en las actividades de Antonio Pujol en las facetas del deporte. Entre éstas cabe citar a la totalidad de ex federativos de la Federación Balear de Baloncesto, que componían su Junta Directiva antes de la anterior, aparte el interés también del Presidente de la actual y de compañeros de directiva.

En fin, que el homenae promete revestir la brillantez que todos deseamos.

CENTRO DE ONCOLOGIA DE BALEARES DE LA ASOCIACION ESPAÑOLA CONTRA EL CANCER

El próximo sábado, día 5, el Profesor Dr. D. Miguel Gil Gayarre, *Catedrático de Terapeutica Fisica de la Facultad de Medicina de Madrid*, disertará sobre el tema:

INDICACIONES GENERALES DE LAS RADIACIONES CON ALTAS ENERGIAS EN EL TRATAMIENTO DEL CANCER

Lugar: Sala de conferencias Hospital Cruz Roja.
Hora: Puntualmente 19,30.

Quedan invitados todos los Sres. Médicos de la isla.

hipodromo

LA MATINAL DE MAÑANA

Dos tríos muy igualados y una prueba estelar decisiva

EL MARTES HABRA CARRERAS

La matinal de mañana se iniciará a la hora acostumbrada. A las 9,30 comienzo de las operaciones de apuestas y a las 10 lanzamiento de la primera de las ocho carreras programadas.

OKEY B
NITROGENO
OBUFO

Primera Carrera:

	metros
Obradora, Orquídea, Orión, Obufo, O'Liserón, Orquídea K,	2.300
Nitrógeno, Okey B,	2.320
Nadir,	2.340
Norton, Oda,	2.360

Nadir y Norton —primero y segundo clasificados— han sido atrasados 20 metros pero ambos están en puja. Okey B se mantiene en la misma posición y fueron las desmontadas las que le privaron del triunfo y Nitrógeno figura, igualmente, bien colocado y siempre peleó con el grupo de cabeza. Obufo tuvo un prometedor debut. De los demás, Orquídea, tuvo algunas buenas embestidas y OLiserón una gran reacción cuando se había autoeliminado al principio.

OKEPINA
OCELL D'OR
LASKY

Segunda Carrera:

	metros
Caminante, Okepina,	2.300
Mica, Ocell dOr, y Loma d'Or,	2.340
Lasky,	2.360
Intrépida,	2.380

Nilma, de don Juan Mora, está en un gran momento volviendo a tener a Nureduna como gran rival.

Caminante lleva años sin correr. Okepina y Ocell d'Or parecen progresar, mientras que algo estancados se encuentran Loma d'Or y Lasky. Mica es la máxima incógnita de esta carrera.

NANTOLL
LADY RODNEY
LORD KID

Tercera Carrera:

	metros
Nantoll, Lady Rodney, Fedora, Centauro,	2.320
Milagrosa, Lord Kid,	2.340
May May,	2.400

Nantoll parece que va a más; Lady Rodney tuvo una mala actuación pero está muy bien colocada; Fedora se clasificó y ha sido atrasada. Centauro peleó muy bien y obtuvo uno de sus mejores promedios del año. Milagrosa llegó sexto. Lord Kid tuvo un fuerte remate pero se desmontó. May May parece e. más handicapado pero todo depende de su regularidad.

LIN SOL
NENA T. V.

Cuarta Carrera:

	metros
Nena T. V.,	2.300
Nevada, Lin Sol, Milán, Ostos,	2.320
Homero,	2.340
Ceda,	2.360
Jaguar y Lora d'Or,	2.380
Nirvana,	2.400

Nena T. V. fue distanciada, marchando destacada en cabeza; Nevada no se destacó. Lin Sol fue distanciado cuando remataba peligroso en la última recta. Milán no se dejó sentir Ostos, con el mismo handicap llegó segundo absorbido por Leda en el último segundo. Homero no fue peligroso; Leda, batió su record como Ostos, y venció habiendo sido atrasada. Jaguar poco asiduo para juzgarlo. Lora d'Or, rápida pero con duros enemigos por delante. Nirvana parece handicapada.

OSTOS
NUREDDUNA
NATACHA

Quinta Carrera:

	metros
Frisán, Nilma, Nureduna, Natacha,	2.300
Lancia, Johnny Walker,	2.320
Junior Fox, Joli Sport, Bufón e Imagen,	2.360

Frisán en un buen momento pero con duros rivales. Nilma evidenció sus posibilidades en una gran vuelta a 1' 23'. Nureduna, vencedora, en forma creciente y mejor situada que en otra carrea. Natacha parece mejor colocada que otras veces. Lancia no lo ha dado todo de sí. Johnny Walker, algo estirado. Junior Fox, Joli Sport, Bufón e Imagen no estarían mal colocados si los de delante no fueran a más.

NILMA
RENA DO B
TURFISTE PELO

Sexta Carrera:

	metros
Souriant Quercy, Mairena,	2.300
Jamin Hanover, Raclio, Renaldo,	2.320
Quel Atout Stia,	2.340
Turfiste Pélo, Royal Cambais,	2.360

Souriant Quercy se desmontó muy cerca de la meta habiendo marchado en tercera posición. Mairena venció con más obstáculos; Jamin Hanover cedió al final. Raclio venció y ha sido atrasado. Renaldo llegó tercero con el mismo handicap muy cerca de sus rivales. Quel Atout se dejó sentir en la segunda vuelta. Stia tuvo una arrancada pero no contó al final. Turfiste Pélo consiguió una gran marca y llegó a centímetros del vencedor. Royal Cambais batalló con el grupo y ha sido avanzado.

MAIRENA
MISS KID
NATALIA
OBERIVE

Séptima Carrera:
Trío Boleto Verde:

	metros
Belinda, Miss Kid, Natalia V, Iapis II, Meteoro, Nimbo d'Or,	2.300 / 2.320
Massina, Oberive, Molinera, Jaminosa,	2.340
Ley,	2.360
Jirel,	2.380

Belinda no mal colocada. Miss Kid ha perdido sus últimas ocasiones al desmontarse sobre la meta Natalia, con menos obstáculos que otras veces. Iapis II, muy recuperado. Meteoro ha sido atrasado después de su victoria. Nimbo d'Or se dejó sentir y cedió. Massina llegó tercero con el mismo handicap. Oberive ha descansado y no sabemos como reaccionará. Molinera, en baja forma. Jaminosa peleó sin ser peligrosa. Ley y Jirel parecen algo estirados.

N. SAMMY
ROYALE NOBLESSE
TALISMAN D'OR

Octava Carrerá:
Trío Boleto Blanco:

	metros
Maneses, N. Sammy,	2.300
Lider Khan, Royale Noblesse, Talismán d'Or,	2.320
Din Din, Nogaro, Furia M,	2.340
Queron, Port Royal,	2.360
Alliance Hanover,	2.380

Maneses tuvo un buen remate. N. Sammy marchó destacado, resistió a Nilma y llegó tras Nureduna que, como la anterior, no corre en esta prueba. Lider Khan no na sido peligroso en sus últimas salidas. Talismán d'Or ha sido adelantado. Din Din no llegó a inquietar. Querón ha sido adelantado y su última actuación fue buena. Port Royal, como el anterior, favorecido por el arranque. Ailiance Hanover nos parece handicapado.

MAÑANA CARRERAS EN MANACOR Y EL MARTES EN PALMA

Coincidiendo con el de «Son Pardo», se anuncia en Manacor un programa formado por siete carreras, siendo de calidad las estelares dada la forma de los que la integran. Para el martes 8, festividad de la Inmaculada, se ha montado otro matinal en el hipódromo palmesano con una combinación de ocho carreras cuya tónica es la escasez de handicap.

CENTAURO

Está usted invitado por CHARTREUSE

en cualquier época del año, a su paso por Tarragona, venga a paladear con nosotros el delicioso sabor de CHARTREUSE. Visite nuestra destilería y conozca su secular proceso de elaboración, así como su bodega de envejecimiento.

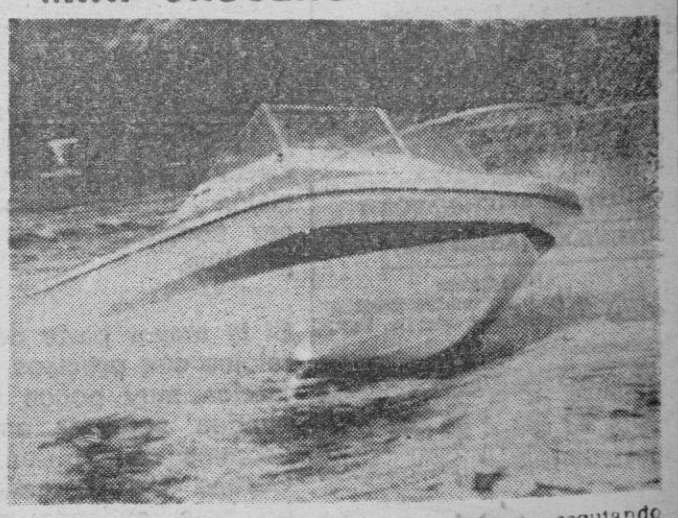
Le esperamos!
Smith, 55
TARRAGONA

Aparcamiento privado y gratuito en la misma destilería.
VISITA LOS DIAS LABORABLES (excepto sábados)

PALMA DE MALLORCA: Distribuidor
LA BOLSA DE LOS LICORES — Antonio Morey
EN PALMA:
c/. Ramón Muntaner, 92 - 98 — Tels. 27.11.19 y 25.52.20
EN BINISALEM: c/.San José, 15 — Estación, 2 — Tels. 69 y 93.

cafetería restaurante
SENA
Nueva Dirección
TAPAS ESPECIALES
LOCAL CLIMATIZADO

«MINI-CRUCERO» de BORRAS



Rompiendo las olas a treinta millas a la hora; esquiando en la bahía; tomando una siestecita en su amplia cabina o pasando la noche bajo la luna; pescando cómodamente sentado o tomando el sol tumbado en su amplia bañera. De todas maneras toda la familia puede disfrutar de esta barca verdaderamente «hacetodo» Todo de esto a un precio tan bajo que le sorprenderá

Casco de poliester reforzado que carece de entretenimiento: marinera como solo puede ser un «Deep - V» completamente INSUMERGIBLE dos literas de 1.90 m. tapizado y alfombrado: eslora 5.20 m., motor SEAT marinizado con recambios por todas partes de España Marcha de crucero 24 mph

Admitimos cambios — Damos facilidades

Vealo y compruébelo ahora en Pº Pollensa

CONSTRUCCIONES BORRAS

NAO VICTORIA, 26 — PUERTO POLLENSA — Tel 245

M.C.D. 2022

MAÑANA, MATINAL

¡TONY RONALD EN EL AUDITORIUM!

Es una noticia en la que hemos de insistir esta que dice que mañana por la mañana el Auditorium abrirá sus puertas a lo más joven entre la grey aficionada a la música, ofreciéndoles precisamente la misma música que ellos reclaman. «Primer Festival Pop 1971» se titula la gala de mañana, con la oferta como primer protagonista del extraordinario espectáculo musical de Tony Ronald.

El músico holandés radicado en España desde hace muchos años, se ha puesto ahora de nuevo en candelero, en primer término de los éxitos, con la presentación en público de su soberbio show musical con la intervención de diez personas, entre músicos acompañantes y electrizantes gogos. Vibrará la gran sala del Auditorium con la música más actual de Tony Ronald y la fiebre que va a levantar entre su juvenil auditorium.

El programa matinal, a partir de las once, se completará con la actuación de otros destacados conjuntos juveniles, entre los que forzosamente se ha de citar al primer equipo de música «undergrund» de España: el conjunto «Los Watusi», de extremada popularidad en Barcelona.

El Auditorium sigue la tónica de los grandes centros musicales europeos donde en funciones matinales se ofrece lo más actual en música joven para dar paso en la misma tarde a la música clásica por excelencia.

A Tony Ronald le cabe el honor de inaugurar el Auditorium para esta clase de manifestaciones. Mañana, a las once, el suceso.

Primer certamen musical

Con motivo del cuarto centenario de la fundación de la Congregación Mariana se celebrará en dicho Club un certamen de música folk y catalana dotado con un premio de 3.000 ptas. y muchos otros obsequios.

Queda abierto el plazo de inscribción que se cerrará el día 20 de diciembre.

Nota.— Para inscripciones de los grupos que deseen participar: Congregación Mariana, Apuntadores, 6. Abierta de 12 a 13,30 y de 18,30 a 21,30.

Tmusica &

AUDITORIUM

LA ORQUESTA DE CAMARA DE PARIS

Esta Orquesta, integrada por los mejores solistas franceses, todos en posesión de primeros premios del Conservatorio Nacional de Música de París, o con Premios internacionalec, ha ofrecido numerosos conciertos en la RTV Francesa, en París, Sala Gaveau, Sala del Conservatorio, Sala Pleyel, etc., y para las más importantes sociedades francesas. Ha efectuado también numerosas tournées por el extranjero donde ha obtenido señalados éxitos. La ORQUESTA DE CAMARA DE PARIS y Pierre Duvauchelle, su director actual, han participado en todos los Festivales Internacionales de Europa y conseguido, particularmente los más particulares elogios en el Festival Internacional de Santander y de Lieja. Para este concierto se presentan con obras de Bach, Vivaldi, Mozart, Telemann, Leclair, Faure y Torelli, actuando como solistas destacados el famoso trompetista ANDRE BERNARD MARYVONNE LE DIZES (violín) y ROBERT SALLES (violoncelo),

Los precios de las localidades para este concierto son de 250, 200 y 150 ptas. La venta se realizará como siempre en las taquillas del Auditorium de 11 a 1 y de 3 en adelante.

CIRCULO MALLORQUIN

RECITAL DE CANTO POR IRENE OLIVER

Mañana día 6 de diciembre, se celebrará en el Círculo Mallorquín un acto musical dedicado a la alta lírica, con el concierto de canto, a cargo de la soprano Irene Oliver, ya conocida de nuestro público por su destacada actuación anterior.

Cantará págins de Purcell, Mozart, Wolff, Debussy y Barber.

Este acto musical comenzará a las siete y media de la tarde.

LOS ESTRENOS

SIGUIENDO LA PAUTA DEL MAESTRO

«MI CEREBRO ES ELECTRONICO»

METROPOLITAN

Producción: Bill Anderson para Walt Disney Prod. 1969; Guión: Joseph L. Mc. Evety; Director: Robert Butler; Fotografía (Tecnicolor): Favley Phillips. — Dirección artística: J. B. Mabridge; Música: R. Briner; Intérpretes: Kurt Russell (Dexter); Alan Hewit (Higgins); Joe Flyn (Pitt); William Scharlet (Quigley); César Romero (Arno), Alan Hawit Decano), Richard Bakalian; R. Pinne (Anne).

Duración: 90 minutos.

El colegio de Medfield es muy modesto y también los son las aspiraciones de su director que se conforma con los esparadrapos de siempre. Sin embargo los alumnos consiguen del gangster Arno una vieja computadora. Al intentar cambiar una pieza Dexter Really, buen muchacho y gris estudiante, recibe una fuerte descarga que le transforma el cerebro convirtiéndose en un superdotado, con una capacidad de retención y cálculo inconcebibles. Así empezará una aventura para él y el colegio.

Walt Disney ha desaparecido pero su productora sigue en pie y desarrollando el mismo plan trazado por un cineasta fiel a unas ideas, tanto en lo que se refiere a las películas de dibujos, a los programas televisivos o a las rodadas para la pantalla grande.

Se sigue la fórmula tomando como base un tema de fantasía, un cuento en el que tienen cabida los ingenios modernos llevados a límites más allá de lo científico y que sustituyen a las hadas, brujas y magos de los relatos infantiles clásicos.

Hay buenos y malos, pero no se ensañan con estos últimos, y espíritus progresistas verdaderos junto con otros mezquinos de ideas o que sólo buscan el aplauso y el dinero. En «Mi cerebro es electrónico» se define bien de qué parte están las simpatías pero incluso los gangsted —quizá por aquello de que sin ellos no habría película— son vistos con cierta caridad y la violencia no es de la que hace daño. En una palabra, cada cual tiene lo que merece pero la sangre no llega al río.

Como en otros films de la fórmula, las instituciones y personas son inconfundiblemente americanas y los estudiantes no pertenecen a los grupos contestarios. Se limitan a hacer lo que pueden para que la escuela vaya bien, gane prestigio y se practiquen las virtudes de la camaradería.

Como todos los films de la productora de Walt Disney, «Mi cerebro es electrónico» resulta divertido, rosado y algo ingenuo, pero no se puede negar que sus fines no se puede negar que sus fines tido, de una forma más original que en otros donde los tópicos son tanto más visibles que en éste a pesar de seguir la misma fórmula, incluso con la secuencia del partido en la que, todos saben que acabará bien aunque se presenten dificultades imprevistas para el director de cortas ideas que por una sola ocasión ve la posibilidad de mirar sobre el hombro del decano acostumbrado a sumar todos los puntos.

CINEFILO

programas para hoy

SALA DE ARTE Y ENSAYO

RIALTO. — (Arte y Ensayo). — Desde las 4:
«SEGURO DE VIRGINIDAD» (Assicurasi Vergine) en technicolor y scope, con Romina Power. Dtor.: Giorgio Bianchi. — (May. 18 años)

CINES DE ESTRENO

ASTORIA. — (Climatizado). — Desde las 3'00:
«EL ZORRO EN LA CORTE DE INGLATERRA», en color con Frank Ressel, Carol Wells Director: Franco Montemurro; y «PLOMO SOBRE DALLAS», en scope-color. — (Autorizado todos los públicos)

AVENIDA. — (Climatizado). — Desde las 3'15:
«CANDIDA... PERO NO TANTO», Bárbara Perris, Harry Andrews. Director: Desmond Davis (Color). — «MAGNIFICO BRIBON». (Color). Mayores 18 años.

AUGUSTA. — (Climatizada). — Desde las 3'00:
«UNA SEÑORA LLAMADA ANDRES» en scope y technicolor, con Carmen Sevilla y José Luis Galiardo; y «LOS PROFESIONALES DE LA MUERTE» en Todd-Ao y color. - (Aut. mayores)

AUDITORIUM. — (Climatizado). — Desde las 3:
«¡CORRE CUCHILLO... CORRE!», en scope-color, con Tomas Milian y Chelo Alonso. Director: Sergio Sollima; y «LA GRAN SORPRESA», en 70 mm. color. — (May. 18 años)

SALA BORN. — (Climatizado). — Desde las 3'00:
«LA LOLA DICEN QUE... NO VIVE SOLA», con Serena Vergano y Mark Stevens; complemento: «GUN» — (Rig. mayores 18 años)

TEATRO BALEAR. — Desde las 3'00:
Todd-Ao. — «AEROPUERTO», con Burt Lancaster, en 70 mm. y technicolor; y Complementos. — Horario del film: 3'45 - 7 y 10'15.

CAPITOL. — Desde las 3'30:
«¡CORRE CUCHILLO... CORRE!», en scope-color, con Tomas Milian y Chelo Alonso. Director: Sergio Sollima; y «EL FALSIFICADOR DE ARGENTENUI», en scope-color. — (May. 18 años)

HISPANIA. — Desde las 3:
«¡CORRE CUCHILLO... CORRE!», en scope-color, con Tomas Milian y Chelo Alonso. Director: Sergio Sollima; y «EL FALSIFICADOR DE ARGENTENUI», en scope-color. — (May. 18 años)

JAIME III. — Climatizado). — Desde las 3'00:
«BESAME TONTO» con Kim Novak, Dean Martin. Director: Billy Wilder (Panavisión. Horario del film: 4'10, 7'20 y 10'30. Complemento: «LA BORRASCA», scope-color.— (May. 18 años)

METROPOLITAN. — (Climatizado)
«MI CEREBRO ES ELECTRONICO» en color, con Kurt Russell, Cesar Romero. Un film de Walt Disney; y «LA VIDA SIGUE IGUAL», en color, con Julio Iglesias. — Aut. todos públicos

PALACIO DE LA PRENSA. — Desde las 3'00:
«GIGANTE» color, con Rock Hudson, Elizabeth Taylor y James Dean; y «TARZAN EN PELIGR Taylor y James Dean; y «TARZAN EN PELIGRO», en color. — Apto todos públicos)

RIVOLI. — (Climatizado). — Desde las 3'15:
2ª semana:
«¡AHORA ME LLAMAN SEÑOR TIBBS!». Director: Walter Marisch con Sidney Poiitier y Martin Landau; y «LA CABALGATA DE LOS MALDITOS», Glenn Ford en color. — (Mayores 18 años).

CINES DE REESTRENO

DORADO. — Desde las 3'30:
«BOMBERO ATOMICO», con Cantinflas; y «MALENKA (La sobrina del Vampiro), con Anita Ekbert. — (Tol. menores)

FANTASIO. — Desde las 3'00:
«BUENAS NOCHES AÑO NUEVO», color, con Ricardo Montalban; y «LA RUBIA DE PEKIN», en scope-color.

MODERNO. —
«ENSEÑAR A UN SINVERGUENZA», en scope-color, con Carmen Sevilla; y «EL ZARZAL», en color, con Richard Burton.

SALAS DE FIESTA

- ★ **BARBARELA** — Cada noche baile.
- ★ **BACOMO** — Cada noche baile a partir de las 21'30 hasta las 4'30
- ★ **CABAL** — «La discoteca de Palma» Baile sin interrupción desde las 19 horas hasta las 4 de la madrugada.
- ★ **CASA VALLES** — Todos los días baile y atracciones.
- ★ **CHEZ NOUS** — Todos los días orquesta «Los Dinos-70» con Miguel Moreno.
- ★ **EL BAPCO Night Club** — Tarde y noche baile
- ★ **PATIO ANDALUZ FELIPE** — Todas las noches canciones y bailes flamencos.
- ★ **TAGOMAGO** — Abierto todas las noches Baile y atracciones. Desde las 2'30 h el mejor «Jazz» de España con Tete Montoliu Jaime Marques Cosme Adrover etc.
- ★ **TITO'S** — Todas las noches baile y atracciones
- ★ **TROCADERO** — Tarde y noche: baile y atracciones.

PELOTA NACIONAL

FRONTON BALEAR. — Todos los días: Función. Laborables 4'45. Festivos y vísperas, 4'30. Entrada gratis.

BOLOS

BOLERA-INTER BOWLING. — Abierto todos los días de 3 tarde a 1 noche. Domingos de 10 mañana a 1 noche.

RESTAURANTE
LOS CANDILES
NUEVA DIRECCION COCINA INTERNACIONAL
Pruebe las especialidades:
SOPA DE PESCADO
ALMEJAS AL AJILLO
PIERNA DE CORDERO
CHULETAS DE TERNERA
— x —
Carne y pescado (NO CONGELADOS)
Calvo Sotelo, 625 Teléf. 23 39 43 San Agustín

EUROPA, S.A.
Domicilio Social en Barcelona: Paseo de Gracia, 83. BARCELONA (8)
COMPAÑIA ESPAÑOLA DE CAPITALIZACION
Oficinas en Palma de Mallorca: Margarita Caimari, 28, 2.º
Autorizada por la Dirección General de Seguros. En el sorteo celebrado el día 30 de NOVIEMBRE de 1970, ante Notario, han resultado premiados los títulos portadores de las combinaciones siguientes:
C. Y. Q. L. T. X. D. U. S. Q. W. M.
Y. Ñ. U. K. M. U. Z. B. W. X. O. K.
Solicito información sobre esta modalidad en Previsión y Ahorro.

AUGUSTA
CARMEN SEVILLA y JUAN LUIS GALIARDO en

JOSE SACRISTAN · HELGA LINE
MARY CARMEN PRENDES y
ANTONIO OZORES
y D. JAIME DE MORA y ARAGON
— Y —
LOS PROFESIONALES DE LA MUERTE
en 70 m/m.
(MAYORES 18 AÑOS)

rialto
arte y ensayo
ROMINA POWER
ASSICURASI VERGINE
(SEGURO DE VIRGINIDAD)

UN FILM DE
GIORGIO BIANCHI
LEOPOLDO TRIESTE · DINO MELE
Y LA PARTICIPACION DE
VITTORIO CAPRIOLI y DANIELA ROCCA
SESIONES : a las 4, 6, 8 y 10
(AUT. MAYORES 18 AÑOS)

MODERNO
ENSEÑAR A UN SINVERGÜENZA
con CARMEN SEVILLA
en Cinemascope y Technicolor
— Y —
EL ZARZAL
con RICHARD BURTON
en Technicolor

FANTASIO
Buenas noches Año Nuevo
con RICARDO MONTALBAN
en Technicolor
— Y —
LA RUBIA DE PEKIN
en Cinemascope y Technicolor

M.C.D. 2022

últimas novedades PARA SU DISCOTECA

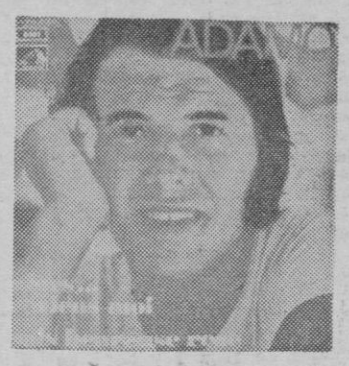
BLACK SABBATh

PARANOID
El Brujo.

Sin lugar a dudas, Black Sabbath, es uno de los grupos más importantes de la música progre-. Su primer long play ha sido un éxito mundial y ahora repiten con la canción "Paranoid" (Paranoico). Con un ritmo trepidante, "Paranoico", desde que suena el primer acorde hasta que finaliza mantiene una línea de interés. Puede ser un bombazo en estas Navidades. Hay que hacer notar, que al menos en la primera remesa recibida en Palma, vienen las etiquetas del disco invertidas. En donde dice "El brujo" esta "Paranoid" y viceversa.

ADAMO

Entonces vuelve a mí.
Sé féliz Rosa.



Nuevo disco de Salvatore Adamo dentro de esta segunda fase de su vida artística, con canciones más maduras musicalmente hablando pero no tan comerciales. Sin embargo mucho nos gusta, tanto en calidad como en comercialidad, la canción "Entonces vuelve a mí", que puede ser un éxito más que regular. Completa el disco la canción. "Sé féliz Rosa", que también puede gustar mucho. En resumen un disco muy completo de Adamo, que hará las delicias de todos sus innumerables "fans".

DESMOND DEKKER

You can get it if really want.
Perseverancia.

Desmond Dekker se "destapó" en nuestro país con aquel "hit" llamado "Israelites". Fue un gran impacto mundial. Ahora de nuevo Desmond Dekker puede conseguir otro gran éxito con este nuevo disco. "You can get it if really want" ha triunfado en las principales listas de éxitos de Inglaterra. La canción es de Jimmy Cliff y Desmond Dekker la ha elevado al éxito. Dekker forma parte activa de la élite del "reggae" que tantos adeptos tiene en todo el mundo.

NINO BRAVO: NUMERO UNO

Parecia como si un maleficio aleteara alrededor de Nino Bravo. Todos le reconocíamos sus fabulosas facultades y veímos sus posibilidades. Sin emgargo Nino, no llegaba a alcanzar el impacto que todos sabíamos que tenía que obtener. Entonces recurríamos a la canción: «Nino es un fuera de serie pero NO TIENE CANCION». «A Nino le FALTA UNA CANCION». «Cuando Nino ENCUENTRE UNA CANCION .» Y así disco tras disco. Incluso con «Te quiero, te quiero» Sin embargo, poco a poco, esta canción empezó a calar sólidamente y a un par de meses de verse editada ha explotado con unas ondas expansivas irresistibles, arrollando éxitos nacionales e internacionales y colocándose en la primera posición de ventas y popularidad gracias al opoyo del público musical español.

«Te quiero, te quiero» por Nino Bravo es consumido por público de todas las edades lo que le transforma en un cantante de masas y de efectos duraderos.

Por otra parte nos han llegado noticias que varias casas discográficas van a lanzar versiones de esta canción en interpretaciones de sus más caracterizados artistas nacionales. Es lamentable que esto ocurra. Sólo se logra poner en evidencia a los «versioneros» y mucho más si éstos presumen de querer ser alguien en el mundo de la canción. Ultimo caso palpable: «Cándida». Aunque en este caso hay una justificación, hacer una versión española

En fin, Nino Bravo, número uno con «Te quiero, te quiero»

Lea «BALEARES»

«POP 71»

MAÑANA, EN EL AUDITORIUM

Mañaan a las once, el Auditorium iniciará una nueva etapa destinada, exclusivamente, al público juvenil de toda Mallorca, con una serie de matinales como no se habían hecho jamás en nuestra isla, siempre con una gran figura nacional como base de programa.

Para mañana se ha escogido, después de una gran selección entre los más prestigiosos nombres de nuesctra discografía a Tony Ronald y su sensacional grupo, que es sin duda el mejor conjunto, en directo, de nuestro país. Tony para esta ocasión traerá todo su equipo de luces, go-gos, su extraordinario órgano, en fin, no se descuida detalle, para que su actuación resulte realmente extraordinaria.

También, actuarán «Los Watusi» uno de los conjuntos con más prestigioso en toda Cataluña que se presentan por primera vez en Palma.

No podía faltar una buena representación de conjuntos mallorquines y serán «Los In», «Tiempo's» y «Los Pokers», tres grupos con auténtico ritmo y con un gran porvenir artístico.

«Pop 71» el gran acontecimiento juvenil de esta temporada, será presentado por José Miguel, el formidable locutor de Radio Popular.

Casi tres horas de ritmo trepidante, en un gran espectáculo, tolerado para menores y a precios realmente populares será «Pop 71», desde las once de la mañana en el Auditorium, el mejor marco que jamás habían tenido, hasta la fecha las matinales que se habían celebrado en nuestra Isla.

felices Fiestas!
Alfredo Delapierre
CARTA BLANCA
CONSECHA EXTRA
con
Delapierre
el champán de las fiestas

BODA o BANQUETE
SOLICITE PRESUPUESTO
SALONES PRIVADOS DE
TODOS LOS TAMAÑOS
CRISTINA - PALMA HOTEL

BASILIO: Japón y primer L. P.

Basilio Fergus Alexandre nació en Panamá en el año 1947. Y Basilio llegó a España para concluir la carrera de Medicina que había empezado en Francia. Pero en nuestra país se «encontró» con la música.

Tres discos han bastado a Basilio para convertirse en una de las figuras más representativas de la actualidad musical española. Basilio es un cantante melódico al que le gustan las baladas fuertes, tipo Tom Jones, Andy Williame, Humperdink.

Su primer L.P. ha sido todo un éxito, y en él se recogen temas conocidos como «No digas adiós» y otros inéditos en su voz como «Let it be», que en la voz de Basilio cobra nueva fuerza.

Recientemente, Basilio ha estado en Japón para participar con una canción de Augusto Algueró en el «Tokyo International Popular Song Festival 70», patrocinado por el Ministerino de Asuntos Exteriores, nipón, y su departamento de Asuntos Culturales. Dicho Festival se celebró durante los días 20, 21 y 22, del pasado mes de Noviembre. Aprovechando su estancia en Japón, Basilio, realizó varios programas de TV.

Actualmente, Basilio ya debe encontrarse en Hispanoamérica en donde tiene firmada una extensa gira.

pelotas goma
CASA CODINA
G. MOLA - 22 PALMA
Galerías Avenida, 14
General Mola, 22
PALMA

GUIA COMERCIAL
NAVIDAD Y REYES

¡¡GRAN OCASION!!
TELEVISORES DESDE 3.000 PESETAS.
EL BAZAR DEL TELEVISOR
Compra - Venta Cambio Reparación
C/ Luca de Tena 17 Palma Junto Mercado P. Garau

Se llama S-212
(NADA MAS Y NADA MENOS)
Es generoso
(POR LA AMPLITUD DE SU CAJA: 3,56 m.)
Es presumido
(TIENE MAS DE 5 TRAJES: COMBI, MICROBUS, PLATAFORMA, CAPITONE, FURGON, ETC.)
Y tiene casta
(DE LA GRAN FAMILIA E.N.A.S.A.)
¡Lo ha adivinado!
CAMIONES SAVA
un producto E.N.A.S.A.
fabricante de Pegaso
LE ESPERAMOS EN:
Automoción Balear, S. A.
Aragon 2 - 4
Palma de Mallorca

Prefiera:
"CERVEZA MALLORQUINA"
FALCON
MOLI BALEAR
PRIPPS
ROSA BLANCA
TAN BUENA COMO CUALQUIER OTRA
ASI VD. APOYA A LA INDUSTRIA BALEAR.

JUGUETES Y CONFECCION INFANTIL
alvi
Calle Real, 12
(Edificio San Miguel)

EL MEJOR REGALO DE NAVIDAD O REYES
EN
Gregorio
JOYERO

foto-cine nolla
De 35 mms. reducciones a 8 super 8 y 16 mms
Puigdorfila n.º 35 1 217656
(Frente a Correos)

Sus JERSEYS en Sánchez y Cía.
4 Clave 4 Velazquez, 7

Inmobiliaria BAUZA
Avda. Gral. Primo Rivera 35
Telefono: 21 41 62
LES OFRECE PISOS EN DIFERENTES ZONAS DE PALMA CON ENTRADAS DESDE 25.000'- ptas

SONRISA
RESTAURANTE
Santa Maria - Telefono 45
• Pavo con lombarda
• Gulasch
• Olla de pussta
• Conejo con cebollas
Abierto todos los dias de 12'30 a 16'30 y jueves y sabados a partir de las 19'00
Ctra. de Inca Km. 4'5 (2008

Saint Michel
LA BOUTIQUE QUE ESTA DE MODA
ESPECTACULAR Y ARIADO DESPLIEGUE DE CREACIO
CAPUCHINOS, 3
(EDIFI... ZA)

DON GOMILO
BAR
Plaza Mediterraneo, 1
(Junto a Gomila)

M.C.D. 2022

«LA BOLSA DEL DISCO»

LOS MAS VENDIDOS DE LA SEMANA

(Semana del 23 al 28 de Nov.)

	TITULOS E INTERPRETES	SEMANA	ANTERIORES
1	TE QUIERO, TE QUIERO Nino Bravo (Polydor)	7	1
2	CANDIDA Dawn (Stateside)	11	14
3	QUIERO ABRAZARTE TANTO Víctor Manuel (Philips	-	1
4	¿ARE YOU READY? (¿Estás preparado?) Pacific Gas & Electric (CBS)	5	6
5	CLOSE TO YOU (Cerca de tí) Carpenters (Hispavox)	3	5
6	ADIOS AMORIDA UNA Jean François Michael (EMI)	6	8
7	25 OR 6 TO 4 Chicago (CBS)	4	3
8	RAINBOW The Marmalade (Decca)	9	10
9	BLACK NIGHT (Noche negra) Deep Purple (EMI)	2	2
10	WAR Edwin Starr (Tamla Motown)	10	12
11	LOOK OUT MY BACK DOOR Creedence Clearwater Revival (Marfer)	15	-
12	CANTAR Y CANTAR Los Diablos (Odeón)	14	-
13	SPILL THE WINE (Derramar el vino) Eric Burdon & War (Polydor)	13	-
14	A LOS QUE HIRIO EL AMOR Pedro Ruy-Blas (Poplandia-RCA)	-	-
15	DOS CAMINOS Fórmula V (Philips)	-	-

GAMA DE PAPELES PINTADOS

TODAS LAS MARCAS
MOQUETAS - DECORACION - PAVIMENTOS
Pl. Obispo Berenguer de Palou, 11 - Teléfono 21 70 34

TEATRO BALEAR

A PETICION DEL PUBLICO

5.ª SEMANA

Y siguen los llenos diarios

AEROPUERTO

UNA PELICULA UNIVERSAL TECHNICOLOR 70 m/m - TODD-AO UNIVERSAL PICTURES

HORARIO DE PROYECCION DE «AEROPUERTO»

4 - 7 y 10'15

AVISO

NO SERA PROYECTADA EN NINGUN OTRO LOCAL DE MALLORCA

Lea «BALEARES»

MAÑANA EN «BARBARELA»: TARDE Y NOCHE

JOAN MANUEL SERRAT

¡Bombazo! Mañana tarde, (Gran Gala de Juventud) y noche, en «Barbarela», Joan Manuel Serrat. La noticia ha sido fulminante, rápida, sin dejar tiempo a madurarla. Bien es verdad que las actuaciones de Joan Manuel Serrat no necesitan preparación. Es artista que llena los locales (y las armas de los empresarios) actúe con o sin «premeditación».

Intensa ha sido la actividad, últimamente, del catalán. La preparación de sus nuevos discos ha sido dura y harto laboriosa. Precisamente el pasado viernes, día 27 de noviembre, presentó su nuevo long play. Dicha presentación, al que estaba invitado el que suscribe, se efectuó en Barcelona y dentro de un círculo limitado de amistades de Serrat y su editora discográfica.

Indudable interés tienen estas actuaciones de Joan Manuel Serrat en «Barbarela», mañana en dos grandes galas. Tarde y noche. Es la primera vez que Serrat actúa en un lugar exclusivamente para el elemento juvenil, en nuestra isla.

CUIDA ESTAS PAGINAS: MIGUEL VIVES

Los Talayots y Los Valldemosa, mañana en TVE

En el espacio «Carrusel del Domingo» a las 5,30 de la tarde, tendrá lugar mañana la final del IV concurso de la Canción Infantil y entre otros defendiendo canciones actuarán Los Valldemosa y Los Talayots, estos éltimos ya lo hicieron la semana pasada y ahora vuelven a T.V.E. para defender la canción «Ronda de Niños» que ya lo hicieron en dos ocasiones el «Grupo 15» pero que debido a los contratos que tienen con Bilbao les es imposible acudir, nuevamente, a este Festival y Los Talayots, muy gentilmente y en un acto de compañerismo han accedido a ser ellos quien, en esta ocasión defiendan la canción.

Debemos subrayar que últimamente en los espacios musicales de T.V.E. los conjuntos mallorquines: Los Talayots, Los 5 del Este, Los Beta, Los Valldemosa y Grupo 15, han tenido bastantes actuaciones y siempre con muy buen resultado por lo tanto parece que los directivos de la pequeña pantalla, estén, por fin, pendientes de los más importantes grupos de nuestra isla.

FIRMA DISTRIBUIDORA DE MARMOLES DE IMPORTACION

PRECISA

REPRESENTANTE

para Baleares muy introducido en el ramo, escribir a Ramón Marco y Cía. S. R. C. Cuenca. 104, Bajo T. Teléf.: 773450 - Valencia-7

«NOTICIAS MUSICALES»

ANDRES DO BARRO vendrá a Palma. El día 6 de enero efectuará dos galas en «Barbarela».

* * *

LOS MUSTANG, también. Después de un año de no hacerlo, volverán a actuar en una de nuestras salas de fiesta.

* * *

LOS VALLDEMOSA grabarán ayer un programa de TVE. Concretamente, «Luces en la Noche» (es el segundo de la serie que graban) en donde presentarán seis nuevas canciones que muy pronto serán editadas en discos.

* * *

LOS BRAVOS han grabado dos temas navideños que en fecha inminente aparecerán en nuestras discotecas. En la cara «A», «Hagamos la Navidad» de Jesús Gluck, el organista del grupo..

* * *

GRUPO 15 debutó con gran éxito en Bilbao. Allí permanecerán dos meses y después actuarán en Madrid.

* * *

LOS BETA grabaron un nuevo disco, el pasado lunes en Barcelona, con su ex-sello discográfico. Un pajarito (gordo) me ha dicho que han incluído en este disco la canción «Roly Poly».

* * *

CONCHITA BAUTISTA ser.. una de las estrellas que actuarán durante el mes de febrero en nuestra ciudad. La guapa estrella, no hay duda, está en su mejor momento de popularidad.

* * *

LUIS AGUILE, nuevo disco. «Lo sabía» y «Otra vez en la ruína». La primera canción es romántica y será éxito. La segunda es desenfadada y también gustara.

* * *

ENGELBERT HUMPERDINK pide para venir a nuestro país, el próximo verano, la cantidad mínima por actuación de un millón de pesetas. ¿Hay algún empresario valiente? Si yo fuera empresario no lo sería. Palabra.

* * *

BOCACCIO estará en Palma. Me lo aseguró el mismo Oriol Regás. ¿Dónde se instalará? Top secret. No quiso decírmelo. Pero me aseguró que la cosa iba pero que muy en serio. Incluso, me adelantó, sería un perfecto calco del Boccacio barcelonés.

* * *

CREEDENCE CLEARWATER REVIVAL, muy pronto nuevo long play en nuestro país. Su título: «Pendulum». Durante el último año han vendido, en todo el mundo, por valor de ochenta y un millones de dólares.

* * *

LLUIS LLACH, también, nuevo disco. Un E. P. «Celstrencats», «Somni», «Aquell vaixell» y «El bandoler». Y pasado mañana lunes recital en Madrid.

* * *

LOS JAVALOYAS han grabado una canción de Barriere que, actualmente, es un éxito en Hispanoamérica: «Y volveré». Estoy seguro que será una reedición de aquellos éxitos de hace un par de años. La canción lo tiene todo para gustar y les va como anillo al dedo. En la cara «B» una canción propia: «El mago».

* * *

ROLLING STONES acaban de obtener su duodécimo disco de oro con «Get your ya ya's out».

* * *

«SONG FOR EUROPA» es en Inglaterra lo que, aquí, «Pasaporte para Dublin». La diferencia esta en que allí ya han elegido la representante del Reino Unido: Cloddag Rodgers. Lo que se busca es la canción. Y la buena de Cloddag ha acudido a Kenny Young, nacido en Jerusalén y con nacionalidad norteamericana, para que le haga una canción. La reacción de los autores ingleses ha sido inmediata... y sonada. Pretenden boicotear el programa. ¿Llegará la sangre al Támesis?

* * *

VALEN, extraordinario con su nuevo disco. «Si yo pudiese hablar con Dios» es una gran canción.

* * *

RARE EARTH ya tiene nuevo long play en España. «ECOLOGY» es su título genérico. Superará el éxito de «Get ready».

* * *

DOVA ha firmado contrato discográfico, en condiciones ventajosísimas, con una importante editora española que esta (al fin) a lanzarla en nuestro país como si a escala internacional se tratara ¡Eureka!

* * *

NINO BRAVO: ¿A Eurovisión? Difícil lo vemos. Tiene firmada una jira por Hispanoamérica precisamente durante las fechas del «eurofestival». Por lo tanto... A no ser que...

* * *

GEORGES HARRISON tiene, actualmente, colocado en posición número trece de «Billboard» la canción «My sweat Lord» y se le vaticina el número uno. Y recién apareció su nuevo long play titulado «All things must pass».

* * *

JOE COCKER, ¡Super fabuloso! «Cry me a river» y «Give peace a chance», disco antológico.

SALA REX La Puebla

HOY - NOCHE

¡¡GRAN - FIESTA - HIPPIE!!

BARBARA

AND - SOUL - SISTEM

DOMINGOS Y FESTIVOS BAILE A PARTIR DE LAS 4'30 TARDE

M.C.D. 2022

«EN LA CALLE DEL TURCO, LE MATARON A PRIM...» (III)

EL ATENTADO

LA INCITACION AL CRIMEN.-LA GALLARDIA DEL CONDE DE REUS.-CONFIANZA EN DON AMADEO.-UNA CONJURA EN LA SOMBRA Y UN MUERTO EN HOLOCAUSTO DE LA NACION

Por JOSE LUIS FERNANDEZ-RUA

DESCARGARON SUS TRABUCOS SOBRE LA ARROZA EN QUE IBA EL GENERAL PRIM.

Voces sibilinas runrunearon confidencias sobre turbios presagios de conjura al oido del general Prim Traiciones y complicidades bastardas, espoleadas, en la sombra, con los recursos de la astucia.

Al parecer, elemenntos identificados, del más vario matiz y condnción, se habían conjurado para eliminarlo.

Federales, montpensieristas y otras gentes de distinta ralea, impotentes ante la firmeza del gobernante, concedieron su beneplácito a la violencia.

«La Patria está en peligro —escribía «El Combate»—. Basta ya de dudas y vacilaciones. ¿Hay algún español que dude y vacile ante el golpe de Estado de un pequeño dictador? Pues ese español es un cobarde, un ciudadano indigno, un hombre degenerado, un miserable. Ignominia y baldón para el ciudadano español que al saber que el Rey extranjero ha manchado con su planta el suelo español no se apresta a lavarlo con su sangre...».

Don Ricardo Muñiz, hombre de confianza del general, le sopló diligente:

—Es preciso adoptar precauciones, mi general. Quieren su vida. Don Bernardo García, director de «La Discusión» me ha facilitado la lista de diez individuos, reclutados entre maleantes de peor nota, para atentar contra usted. Esta es la lista.

El Conde de Reus echó una mirada al papel que le entregó don Ricardo Muñiz, y se la guardó en el bolsillo. Posteriormente, parece que la entregó al inspector de policía encargado de su escolta. Pero no se detuvo a nadie

Anchas eran las espaldas del Presidente del Consejo, y capeado lo que él suponía lo peor del temporal político, en las procelosas aguas de la Revolución, elegido ya Rey, la nave del Estado proseguía su singladura, hacia buen puerto, gracias al firme pulso de piloto de altura. Creía columbrar Prim, tiempo de bonanza. De ahí que, seguro de sí mismo, cuando alguien pretendía ponerle en guardia se encogiera de hombros y sonriera con valentía.

Las partidas carlistas, la latente insurrección de los federales, la protesta por la leva de quintas, la llamada cuestión social; en suma, las amenazas, veladas o descubiertas de «El Combate» cuyo director anunció que trocaba la pluma por el fusil, le tenían al pairo.

Solía desarmar don Juan Prim a sus amigos, con una frase:

—Confío en la hidalguía del pueblo español.

UN DISCURSO INACABADO

Suaves, pero constantes, impulsados a veces por rumorosas ráfagas de un viento frío y serrano, los copos de nieve iban blanqueando los tejados de las casas y las calles de Madrid Era el 27 de diciembre, y la temperatura glacial.

Sobre la escribanía del despacho que en el Palacio de Buenavista tenía el general, quedaban algunas notas incompletas del discurso que debía pronunciar en la Cámara legislativa el primero de enero de 1871 Entonces, ya el nuevo Rey, don Amadeo estaría en Madrid. Mañana día 28, en tren, con otros miembros del Gobierno, Prim se desplazaría a Cartagena, en donde había de recibir al nuevo monarca y a la Comisión de las Cortes que, presididos por Ruiz Zorrilla, fueron a Italia en tan solemne ocasión.

El día 26, Rey y comisionados se habían embarcado en el puerto de la Spezia. Estaban, pues, de viaje, rumbo a España.

La sesión de esta tarde, en el Congreso, iba a ser otro trágala, enconado, tal como estaba la oposición de desatada. Pero todo era cuestión de aguantar el tipo. No despegaría los labios... mas que lo indispensable. Una nutrida mayoría le apoyaban

Antes de irse, echó, sonriente, una mirada sobre los folios que tenía sobre la mesa. Allí estaba el guión del discurso que jamás iba a pronunciar: «Señores diputados: vuestra misión está noblemente terminada. Una nueva era empieza. Que Dios proteja para gloria del Rey, ventura de la noble España...».

Consultó el reloj, y se dispuso a salir Un ayudante le abrió la puerta. Y él, con paso decidido, descendió los escalones que le separaban del patio y, ya en él, subió al carruaje rodeado de sus ayudantes y servidores.

Si no muy borrascosa, no se deslizó la sesión en el Congreso por los cauces de la concordia. Se tenía que votar, aquella misma tarde, la lista civil del nuevo monarca. Y el señor Pi y Margall, en nombre del partido republicano, se despachó a su gusto y sin piedad, en sus dicterios contra el Gobierno

Pese a todo, quedó aprobada la lista civil, por un total de 6.500.000 pesetas, menguada cantidad si se tenía en cuenta que casi el doble era la de la destronada Isabel II, la cual, además, contaba con los bienes del patrimonio de la Corona, que no había de disfrutar don Amadeo.

DIALOGOS EN LOS PASILLOS

Levantada la sesión, y tras algún pequeño conciliábulo con los diputados de la mayoría, se encaminó el conde de Reus hacia la salida que el Congreso tiene por la calle de Floridablanca. Se topó, casi en la misma puerta, con un grupo de diputados de la oposición, que le cedieron el paso. Pero no pudieron evitar que el Presidente del Consejo de Ministros oyera la palabra «fusiles», fugitiva en el curso de una conversación por lo bajines. Se volvió, presto, el Conde de Reus, y, no sin ironía, reconvino:

—Poco a poco, señores, que eso de fusiles me toca a mí.

Con sonrisas de conejo acusaron el golpe los del grupo. Prim para quitar el posible acibar de aquella su imprevista intervención, dijo dirigiéndose a uno de los representantes del pueblo:

—Federal, ¿por qué no viene usted a Cartagena, con nosotros, para recibir a nuestro Rey?

Declinó abrumado, el requerido:

—Imposible, mi general.

Entonces, el general, fijando su mirada en uno de sus contumaces adversarios, precisó:

—Que haya juicio, porque tendré la mano dura.

A lo que uno de los aludidos, replicó con desgarro:

—A cada uno le llega su San Martín.

Era algo así como una premonición política.

LOS SUTILES HILOS DE LA CONSPIRACION

Continuaba nevando suave, insistentemente. Las calles adyacentes al Congreso ofrecían un imponente aspecto. Solitarios peatones ateridos de frío, deambulaban con prisa. No era, ciertamente, el suelo un «blanco sudario», ya que el paso de los carruajes había convertido la calle en un barrizal.

(En aquel mismo momento, a unos pocos cientos de metros, un compacto grupo de hombres, de mala catadura, que cubrían sus cuerpos en amplias capas, bajo las que escondían trabucos, salían de una taberna en la calle del Turco para situarse, estratégicamente distribuidos, a lo largo de la calzada)

Cuando Prim ofreció su landó a Sagasta y Herreros de Tejada, que coincidieron con él a la salida del Congreso. Uno y otro se excusaron, ya que tenían que cumplir no se qué diligencia, por lo que ocuparon las plazas del landó, con el Presidente del Consejo, sus ayudantes, Naudín y Moya.

—¿A dónde nos dirigimos, mi general?, preguntó uno de los ayudantes para transmitr la orden al lacayo:

—Primero, a Buenavista... He de hacer unas cosas. Después acudiré al banquete del Gran Oriente, que se celebra en el hotel de las Cuatro Naciones en la calle del Arenal..

—¡A Buenavista! ordenó con voz grave Naudín.

Fustigó a las bestias el automedonte, y aquellas, aún patinando, sacando chispas los cascos, se pusieron en marcha. Cerca ya de la calle del Turco, observaron los viajeros que misteriosos transeuntes, embozados, encendían casualmente sus fósforos al paso del carruaje.

LA TRAGEDIA

Ya cerca de la calle de Alcalá, se detuvo el landó, porque otros carruajes le interceptaban el paso. Vislumbró, Moya, a través de los cristales de la ventanilla, pese a la oscuridad de aquella noche de nieve, que se aproximaban unas sombras sospechosas. Se volvió, rápido, de pronto:

—¡Mi general, nos hacen fuego!

Alguien desde el exterior, rompió de un golpe seco el cristal de la ventanilla, y se oyó una aguardentosa voz que advertía:

—¡Prepárate, que vas a morir!

Se oyó una descarga cerrada. Una gran explosión, procedente de ambos costados del coche, lo que encabritó a los caballos, circunstancia que aprovechó el auriga para reemprender la marcha al galope, entre los dos carruajes que obstaculizaban el paso

Con una prisa de cien mil demonios, casi en volandas, ascendieron los caballos la rampa del Palacio de Buenavista.

Se detuvo el carruaje, y se abrió la portezuela. Prim, pálido, cubierto el cuerpo de sangre, saltó a tierra y subió con presteza las escaleras ante el desconcierto de los servidores. Llevaba la levita empapada.

Le salió al encueitro su esposa, doña Francisca, que no pudo evitar un gesto de angustia. Don Juan la dijo:

—¡Mira com han puesto a tu marido!

E irrumpió, como una exhadación en sus habitaciones. Le ordenó a un criado:

—Ayudame a quitarme la levita. ¡Tira pronto, que me desangro!

Ya se habían cursado órdenes para que viniera, con urgencia, un médico de la vecina casa de socorro

—¿Quiénes han sido?, preguntó, entre suspiros, doña Francisca

Imposible precisar quien había sido el ejecutor, aunque muchos habían sido los inductores del crimen político.

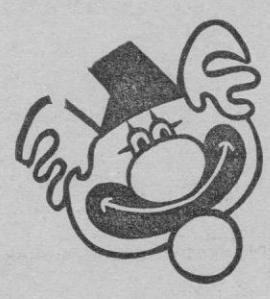
Acudió el médico. Vendó al herido. Poco después vino un cirujano, el doctor Losada, que extrajo siete balas del cuerpo del Presidente del Consejo. Pero quedaban más.

Se dijo, posteriormente, que de haber recurrido a don Melchor Sánchez de Toca, que era una eminencia de la cirugía, el general se habría salvado.

El Regente del Reino, general Serrano, y los miembros del Gobierno acudieron cerca del lecho del ilustre herido, tan pronto fueron informados de lo acaecido. Topete se hizo cargo, provisionalmente, de la Jefatura del Gobierno y se comprometió ir a Cartagena a recibir al nuevo Rey. El que, precisamente, no había votado en favor de Amadeo de Saboya

Desahuciado Prim, en trance de muerte, Topete acudió al Congreso, horas antes de emprender viaje a Cartagena para recibir al Rey. Sin ser un buen orador, elevó su voz, emocionada, para expresar la gran amargura del momento. «Los aseinatos de la manera que ha venido el de ayer —precisó— no se preparan en un momento; necesitan la preparación que éste ha tenido, necesitan los auxiliares de que no me quiero ocupar aquí».

(Pyresa)



EN EL TEATRO SINDICAL

MAÑANA DOMINGO. A LAS 11 HORAS

Organizado por:

CLUB INFANTIL

DIARIO Baleares y radio juventud

Beba Coca-Cola

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE LAS BALEARES
OFICINAS CENTRALES
C/. LULIO, 2
38 oficinas a su servicio

didó
JUGUETES EDUCATIVOS
BERENGUER DE SANT JOHAN - 12

CASA MINACO
BICICLETAS
Todos tipos y edades
Av. A. Rosselló, 49

«SHOWS» DIARIOS A LAS 11, 12'30, 15'30 y 17'—
DELFINARIUM

MAÑANA A LAS 11 EN PUNTO EN EL TEATRO SINDICAL SE INICIAN LOS PROGRAMAS INFANTILES DE LA PRESENTE TEMPORADA

¡Por fin!, mañana domingo en el eatro Sindical, de la calle Matías Montero número 11, tendrá lugar la primera representación del programa infantil, "El Circo en el Aire". Con ella, queda abierta una nueva temporada de teatro infantil

Para poder tener acceso al mismo, será necesario que, los socios que pertenezcan al Club Infantil del Diario "BALEARES" previa presentación del carnet correspondiente. Y, para todos aquellos niños y niñas que deseen asistir a este, deberán retirar la correspondiente invitación en las oficinas de Radio Juventud "La Voz de Baleares" calle San Bartolomé número 23 o bien en nuestra Redacción, Paseo de Mallorca, número 29

Este año, para poder asistir a todas las representaciones, será necesario proveerse, previamente, de la correspondiente invitación que, al mismo tiempo, servirá para poder participar en la rifa que se celebrará durante el espectáculo. Los premios serán muchos y buenos. La entrada al local, en la presente temporada, es completamente gratuita

Por último, se ruega la máxima puntualidad, pues, el programa, al ser retransmitido, por Radio Juventud, no puede demorar su comienzo ni un minuto Así pues mañana a las 11 en punto.

ALFOMBRAS

EL MEJOR SURTIDO EN:
Tapicerías HILLA
SINDICATO 31 al 35

M.C.D. 2022